叶兴阳

双语音标有声读物

叶兴阳

注音阅读英语教育之父

双语音标阅读创始人

English

注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者： *叶兴阳*

内容来源： *公共领域英文原著*

适用对象： *英语学习者、教师、研究者*

版本日期： *2025 年*

目录

共 5 个章节

1. 格奥尔格·埃伯斯语录(quotations From Georg Ebers) 000001
2. 格奥尔格·埃伯斯语录(quotations From Georg Ebers) 000002
3. 格奥尔格·埃伯斯语录(quotations From Georg Ebers) 000003
4. 格奥尔格·埃伯斯语录(quotations From Georg Ebers) 000004
5. 格奥尔格·埃伯斯语录(quotations From Georg Ebers) 000005

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

格奥尔格·埃伯斯语录(Quotations from Georg Ebers)

第1/5页

[ðɪs] ['i:buk] [wɒz; wəz] [prə'dju:st] [baɪ]['deɪvɪd] ['wɪdʒə] @ - . net>
This eBook was produced by David Widger @ cecomet . net>
这 电子书 曾是 生产 经过 大卫 威杰 @ - . net>

这本电子书由 David Widger 制作。

- [kwoʊ'teɪʃənz]
WIDGER'S QUOTATIONS
- 引文

威杰语录

[frɒm; frəm][ðə; ði]['prɒdʒekt; prə'dʒekt] ['gu:t(ə)n,bɜ:g] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði] [kə'lektɪd] [hɪ'stɒrɪk(ə)l] ['nɒv(ə)lz] [ɒv; əv] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz]
FROM THE PROJECT GUTENBERG EDITION OF THE COLLECTED HISTORICAL NOVELS OF GEORG EBERS
从 这 项目 古腾堡 版 的 这 集 历史 小说 的 乔治 埃伯斯

摘自古腾堡计划出版的乔治·埃伯斯历史小说全集

['ɛdɪtərz] [nəʊt]
EDITOR'S NOTE
编辑的 笔记

编者按

['ridər] [ə'kweɪntɪd] [wɪð] [ðə; ði] [wɜ:ks] [ɒv; əv][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] [meɪ] [wɪʃ] [tu:; tə] [si:] [ɪf] [ðeə(r)] ['feɪvərɪt] [p'æsɪdʒɪz] [ɑ:(r); ə(r)] ['lɪstɪd] [ɪn] [ðɪs] [sɪ'lekʃ(ə)n] .
Readers acquainted with the works of Georg Ebers may wish to see if their favorite passages are listed in this selection .
读者 熟人 和 这 作品 的 格奥尔格 埃伯斯 可能 希望 到 看 如果 他们的 最喜欢的 段落 是 列出 在 这 选择 .

熟悉格奥尔格·埃伯斯作品的读者可能会想看看他们最喜欢的段落是否被收录在本选集中。

[ðə; ði] ['i:buk] ['edɪtə(r)] [wɪl] [bi:; bi][glæd][tu:; tə][ˌeɪ di: 'di:][jɔ:(r); jə(r)] [sə'dʒestʃənz] .
The eBook editor will be glad to add your suggestions .
这 电子书 编辑 将要 是 高兴的 到 添加 你的 建议 .

电子书编辑会很乐意采纳您的建议。

[wʌn][ɒv; əv][ðə; ði] [əd'væntɪdʒ] [ɒv; əv] ['ɪntənet] ['əʊvə(r)]['peɪpə(r)] [ˌpʌblɪ'keɪʃn] [ɪz][ðə; ði] [i:z] [ɒv; əv] [kwɪk] [rɪ'vɪʒ(ə)n] .
One of the advantages of internet over paper publication is the ease of quick revision .
一 的 这 优势 的 互联网 超过 纸 发布 是 这 舒适 的 快的 修订 .

互联网出版相比纸质出版的优势之一是易于快速修改。

[ɔ:l] [ðə; ði]['taɪtlz] [meɪ] [bi:; bi] [faʊnd] ['ju:zɪŋ][ðə; ði]['prɒdʒekt; prə'dʒekt]['gu:t(ə)n,bɜ:g] [sɜ:tʃ] ['endʒɪn] [æt; ət] : [ˌeɪtʃ ti: ti: 'pi:] : / / ['prəʊməʊ] . [net] / [ˌpi: 'dʒi:] /
All the titles may be found using the Project Gutenberg search engine at : http : / / promo . net / pg /
全部 这 标题 可能 是 成立 使用 这 项目 古腾堡 搜索 引擎 在 : http : / / 促销 . 网 / 页 /

所有书目均可通过古腾堡计划搜索引擎查找，网址为：http://promo.net/pg/

['ɑ:ftə(r)] [ˌdaʊn'ləʊdɪŋ] [ə; eɪ][spə'sɪfɪk] [faɪl] ,
After downloading a specific file ,
后 下载 一个 具体的 文件 ,

下载特定文件后，

[ðə; ði] [ləʊ'keɪʃn] [ænd; ənd] [kəm'pliːt] ['kɒntekst] [ɒv; əv] [ðə; ði] [kwoʊ'teɪʃənz] [meɪ] [biː; bi] [faʊnd] [baɪ] [ɪns'ɜːtɪŋ]
the location and complete context of the quotations may be found by inserting
这 地点 和 完全的 语境 的 这 引文 可能 是 成立 经过 插入
[ə; eɪ] [smɔːl] [pɑːt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [kwəʊ'teɪʃ(ə)n] ['ɪntuː] [ðə; ði] - [faɪnd] - [ɔː(r)] - [sɜːtʃ] - ['fʌŋkʃ(ə)nz] [ɒv; əv] [ðə; ði]
a small part of the quotation into the ' Find ' or ' Search ' functions of the
一个 小的 部分 的 这 引述 进入 这 - 寻找 - 或者 - 搜索 - 函数 的 这
['juːzərz] [wɜːd] ['prəʊsesɪŋ] ['prəʊgræm] .
user's word processing program .
用户的 单词 加工 程序 .

通过将引文的一小部分插入用户文字处理程序的"查找"或"搜索"功能，可以找到引文的位置和完整上下文。

[ðə; ði] ['edɪtə(r)] [meɪ] [biː; bi] ['kɒntæktɪd] [æt; ət] @ - . net> [fɔː(r); fə(r)] ['kɒments] , ['kwestʃənz]
The editor may be contacted at @ cecomet . net> for comments , questions
这 编辑 可能 是 联系 在 @ - . net> 为了 评论 , 问题
[ɔː(r)] [sə'dʒestid] [ə'dɪʃən] [tuː; tə] [ðiːz] ['ekstrækts; ɪk'strækts] .
or suggested additions to these extracts .
或者 建议 新增内容 到 这些 提取物 .

如有任何意见、疑问或建议对这些摘录进行补充，请联系编辑：。

[diː] . ['dʌbljuː] .
D . W .
D . W .

DW

['kɒntents]
CONTENTS
内容

内容

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1
Uarda , by Georg Ebers , v1
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1

Uarda，作者：Georg Ebers，v1

[[ʒei] # -] [ge01v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 01] [ge01v10 . txt] 5439
[通用电气 # -] [ge01v10 . TXT] -

[GE#01][ge01v10.txt]5439

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge02v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Uarda , by Georg Ebers , v2 [GE # 02] [ge02v10 . txt] 5440
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge02v10 . TXT] -

Uarda，作者 Georg Ebers，v2 [GE#02][ge02v10.txt]5440

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3
Uarda , by Georg Ebers , v3
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

Uarda，作者 Georg Ebers，v3

[[ʒei] # -] [ge03v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 03] [ge03v10 . txt] 5441
[通用电气 # -] [ge03v10 . TXT] -

[GE#03][ge03v10.txt]5441

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge04v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Uarda , by Georg Ebers , v4 [GE # 04] [ge04v10 . txt] 5442
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge04v10 . TXT] -

Uarda，作者 Georg Ebers，v4 [GE#04][ge04v10.txt]5442

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge05v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Uarda , by Georg Ebers , v5 [GE # 05] [ge05v10 . txt] 5443
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge05v10 . TXT] -

Uarda，作者：Georg Ebers，v5 [GE#05][ge05v10.txt]5443

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6
Uarda , by Georg Ebers , v6
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6

Uarda，作者 Georg Ebers，第 6 版

[[ʒei] # -] [ge06v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 06] [ge06v10 . txt] 5444
[通用电气 # -] [ge06v10 . TXT] -

[GE#06][ge06v10.txt]5444

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge07v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Uarda , by Georg Ebers , v7 [GE # 07] [ge07v10 . txt] 5445
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge07v10 . TXT] -

Uarda，作者：Georg Ebers，v7 [GE#07][ge07v10.txt]5445

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8
Uarda , by Georg Ebers , v8
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8

Uarda，作者 Georg Ebers，v8

[[ʒei] # -] [ge08v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 08] [ge08v10 . txt] 5446
[通用电气 # -] [ge08v10 . TXT] -

[GE#08][ge08v10.txt]5446

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge09v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Uarda , by Georg Ebers , v9 [GE # 09] [ge09v10 . txt] 5447
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge09v10 . TXT] -

Uarda，作者：Georg Ebers，v9 [GE#09][ge09v10.txt]5447

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10
Uarda , by Georg Ebers , v10
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10

Uarda，作者 Georg Ebers，版本 10

[[ʒei] # -] [ge10v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 10] [ge10v10 . txt] 5448
[通用电气 # -] [ge10v10 . TXT] -

[GE#10][ge10v10.txt]5448

- , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge11v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Uarda , by Ebers , Complete [GE # 11] [ge11v10 . txt] 5449
- , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge11v10 . TXT] -

Uarda，作者：Ebers，完整版 [GE#11][ge11v10.txt]5449

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v1
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1

《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第一卷

[[ʒei] # -] [ge12v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 12] [ge12v10 . txt] 5450
[通用电气 # -] [ge12v10 . TXT] -

[GE#12][ge12v10.txt]5450

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge13v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v2 [GE # 13] [ge13v10 . txt] 5451
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge13v10 . TXT] -

《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第2卷 [GE#13][ge13v10.txt]5451

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge14v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v3 [GE # 14] [ge14v10 . txt] 5452
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge14v10 . TXT] -

《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第3卷 [GE#14][ge14v10.txt]5452

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge15v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v4 [GE # 15] [ge15v10 . txt] 5453
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [ge15v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第4卷 [GE#15][ge15v10.txt]5453

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge16v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v5 [GE # 16] [ge16v10 . txt] 5454
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [ge16v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第5卷 [GE#16][ge16v10.txt]5454

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge17v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v6 [GE # 17] [ge17v10 . txt] 5455
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v6 [通用电气 # -] [ge17v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第6卷 [GE#17][ge17v10.txt]5455

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge18v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v7 [GE # 18] [ge18v10 . txt] 5456
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v7 [通用电气 # -] [ge18v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第7卷 [GE#18][ge18v10.txt]5456

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge19v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v8 [GE # 19] [ge19v10 . txt] 5457
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v8 [通用电气 # -] [ge19v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第8卷 [GE#19][ge19v10.txt]5457

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge20v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v9 [GE # 20] [ge20v10 . txt] 5458
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v9 [通用电气 # -] [ge20v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#20][ge20v10.txt]5458

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [ge21v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Georg Ebers , v10 [GE # 21] [ge21v10 . txt] 5459
一个 埃及人 公主 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v10 [通用电气 # -] [ge21v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：乔治·埃伯斯，第10卷 [GE#21][ge21v10.txt]5459

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge22v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
An Egyptian Princess , by Ebers , Complete [GE # 22] [ge22v10 . txt] 5460
一个 埃及人 公主 ，经过 埃伯斯 ， 完全的 [通用电气 # -] [ge22v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：埃伯斯，完整版 [GE#22][ge22v10.txt]5460

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge23v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Sisters , by Georg Ebers , v1 [GE # 23] [ge23v10 . txt] 5461
这 姐妹 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v1 [通用电气 # -] [ge23v10 . TXT] -
《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#23][ge23v10.txt]5461

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge24v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Sisters , by Georg Ebers , v2 [GE # 24] [ge24v10 . txt] 5462
这 姐妹 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v2 [通用电气 # -] [ge24v10 . TXT] -
《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#24][ge24v10.txt]5462

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge25v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Sisters , by Georg Ebers , v3 [GE # 25] [ge25v10 . txt] 5463
这 姐妹 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v3 [通用电气 # -] [ge25v10 . TXT] -
《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#25][ge25v10.txt]5463

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge26v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Sisters , by Georg Ebers , v4 [GE # 26] [ge26v10 . txt] 5464
这 姐妹 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [ge26v10 . TXT] -
《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#26][ge26v10.txt]5464

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge27v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Sisters , by Georg Ebers , v5 [GE # 27] [ge27v10 . txt] 5465
这 姐妹 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [ge27v10 . TXT] -
《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#27][ge27v10.txt]5465

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge28v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Sisters , by Ebers , Complete [GE # 28] [ge28v10 . txt] 5466
这 姐妹 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge28v10 . TXT] -

《姐妹》，埃伯斯著，完整版 [GE#28][ge28v10.txt]5466

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge29v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Joshua , by Georg Ebers , v1 [GE # 29] [ge29v10 . txt] 5467
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge29v10 . TXT] -

约书亚，作者：Georg Ebers，v1 [GE#29][ge29v10.txt]5467

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge30v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Joshua , by Georg Ebers , v2 [GE # 30] [ge30v10 . txt] 5468
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge30v10 . TXT] -

约书亚，作者：Georg Ebers，v2 [GE#30][ge30v10.txt]5468

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge31v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Joshua , by Georg Ebers , v3 [GE # 31] [ge31v10 . txt] 5469
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge31v10 . TXT] -

约书亚，作者：Georg Ebers，v3 [GE#31][ge31v10.txt]5469

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge32v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Joshua , by Georg Ebers , v4 [GE # 32] [ge32v10 . txt] 5470
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge32v10 . TXT] -

约书亚，作者：Georg Ebers，v4 [GE#32][ge32v10.txt]5470

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge33v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Joshua , by Georg Ebers , v5 [GE # 33] [ge33v10 . txt] 5471
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge33v10 . TXT] -

约书亚，作者：Georg Ebers，v5 [GE#33][ge33v10.txt]5471

['dʒɒʃuə] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge34v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Joshua , by Ebers , Complete [GE # 34] [ge34v10 . txt] 5472
约书亚 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge34v10 . TXT] -

约书亚记，作者：埃伯斯，完整版 [GE#34][ge34v10.txt]5472

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge35v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v1 [GE # 35] [ge35v10 . txt] 5473
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge35v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#35][ge35v10.txt]5473

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge36v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v2 [GE # 36] [ge36v10 . txt] 5474
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge36v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#36][ge36v10.txt]5474

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3
Cleopatra , by Georg Ebers , v3
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

克利奥帕特拉，乔治·埃伯斯著，第3卷

[[ʒei] # -] [ge37v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 37] [ge37v10 . txt] 5475
[通用电气 # -] [ge37v10 . TXT] -

[GE#37][ge37v10.txt]5475

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge38v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v4 [GE # 38] [ge38v10 . txt] 5476
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge38v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v4 [GE#38][ge38v10.txt]5476

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge39v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v5 [GE # 39] [ge39v10 . txt] 5477
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge39v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v5 [GE#39][ge39v10.txt]5477

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge40v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v6 [GE # 40] [ge40v10 . txt] 5478
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge40v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，乔治·埃伯斯著，第6卷 [GE#40][ge40v10.txt]5478

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge41v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v7 [GE # 41] [ge41v10 . txt] 5479
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge41v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：Georg Ebers，v7 [GE#41][ge41v10.txt]5479

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8
Cleopatra , by Georg Ebers , v8
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8

《埃及艳后》，乔治·埃伯斯著，第8卷

[[ʒei] # -] [ge42v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 42] [ge42v10 . txt] 5480
[通用电气 # -] [ge42v10 . TXT] -

[GE#42][ge42v10.txt]5480

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge43v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Georg Ebers , v9 [GE # 43] [ge43v10 . txt] 5481
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge43v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，乔治·埃伯斯著，第9卷 [GE#43][ge43v10.txt]5481

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge44v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Cleopatra , by Ebers , Complete [GE # 44] [ge44v10 . txt] 5482
克利奥帕特拉 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge44v10 . TXT] -

埃伯斯著《埃及艳后》全集 [GE#44][ge44v10.txt]5482

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1
The Emperor , by Georg Ebers , v1
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第一卷

[[ʒei] # -] [ge45v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 45] [ge45v10 . txt] 5483
[通用电气 # -] [ge45v10 . TXT] -

[GE#45][ge45v10.txt]5483

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge46v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v2 [GE # 46] [ge46v10 . txt] 5484
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge46v10 . TXT] -

皇帝，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#46][ge46v10.txt]5484

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge47v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v3 [GE # 47] [ge47v10 . txt] 5485
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge47v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#47][ge47v10.txt]5485

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge48v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v4 [GE # 48] [ge48v10 . txt] 5486
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge48v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#48][ge48v10.txt]5486

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge49v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v5 [GE # 49] [ge49v10 . txt] 5487
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge49v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#49][ge49v10.txt]5487

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge50v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v6 [GE # 50] [ge50v10 . txt] 5488
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge50v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#50][ge50v10.txt]5488

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge51v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v7 [GE # 51] [ge51v10 . txt] 5489
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge51v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#51][ge51v10.txt]5489

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge52v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v8 [GE # 52] [ge52v10 . txt] 5490
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge52v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷 [GE#52][ge52v10.txt]5490

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge53v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v9 [GE # 53] [ge53v10 . txt] 5491
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge53v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#53][ge53v10.txt]5491

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [ge54v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Georg Ebers , v10 [GE # 54] [ge54v10 . txt] 5492
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [ge54v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第10卷 [GE#54][ge54v10.txt]5492

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge55v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Emperor , by Ebers , Complete [GE # 55] [ge55v10 . txt] 5493
这 皇帝 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge55v10 . TXT] -

《皇帝》，埃伯斯著，完整版 [GE#55][ge55v10.txt]5493

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge56v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Homo Sum , by Georg Ebers , v1 [GE # 56] [ge56v10 . txt] 5494
人类 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge56v10 . TXT] -

Homo Sum，作者：Georg Ebers，v1 [GE#56][ge56v10.txt]5494

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge57v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Homo Sum , by Georg Ebers , v2 [GE # 57] [ge57v10 . txt] 5495
人类 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge57v10 . TXT] -

《人类一体》，格奥尔格·埃伯斯著，第2版 [GE#57][ge57v10.txt]5495

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3
Homo Sum , by Georg Ebers , v3
人类 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

《人类一体》，格奥尔格·埃伯斯著，第3卷

[[ʒei] # -] [ge58v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 58] [ge58v10 . txt] 5496
[通用电气 # -] [ge58v10 . TXT] -

[GE#58][ge58v10.txt]5496

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4
Homo Sum , by Georg Ebers , v4
人类 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4

《人类一体》，格奥尔格·埃伯斯著，第4卷

[[ʒei] # -] [ge59v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 59] [ge59v10 . txt] 5497
[通用电气 # -] [ge59v10 . TXT] -

[GE#59][ge59v10.txt]5497

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge60v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Homo Sum , by Georg Ebers , v5 [GE # 60] [ge60v10 . txt] 5498
人类 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge60v10 . TXT] -

《人类一体》，格奥尔格·埃伯斯著，第5卷 [GE#60][ge60v10.txt]5498

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt]
Homo Sum , by Ebers , Complete
人类 和 , 经过 埃伯斯 , 完全的

《人类一体》，埃伯斯著，完整版

[[ʒei] # -] [ge61v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
[GE # 61] [ge61v10 . txt] 5499
[通用电气 # -] [ge61v10 . TXT] -

[GE#61][ge61v10.txt]5499

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge62v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Georg Ebers , v1 [GE # 62] [ge62v10 . txt] 5501
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge62v10 . TXT] -

Serapis，作者：Georg Ebers，v1 [GE#62][ge62v10.txt]5501

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge63v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Georg Ebers , v2 [GE # 63] [ge63v10 . txt] 5502
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge63v10 . TXT] -

塞拉皮斯，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#63][ge63v10.txt]5502

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge64v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Georg Ebers , v3 [GE # 64] [ge64v10 . txt] 5503
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge64v10 . TXT] -

塞拉皮斯，作者：格奥尔格·埃伯斯，v3 [GE#64][ge64v10.txt]5503

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge65v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Georg Ebers , v4 [GE # 65] [ge65v10 . txt] 5504
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge65v10 . TXT] -

塞拉皮斯，作者：格奥尔格·埃伯斯，v4 [GE#65][ge65v10.txt]5504

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge66v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Georg Ebers , v5 [GE # 66] [ge66v10 . txt] 5505
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge66v10 . TXT] -

Serapis，作者：Georg Ebers，v5 [GE#66][ge66v10.txt]5505

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge67v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Georg Ebers , v6 [GE # 67] [ge67v10 . txt] 5506
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge67v10 . TXT] -

塞拉皮斯，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#67][ge67v10.txt]5506

[sɪˈrepɪs] , [baɪ][ˈɛbərz] , [kəmˈpliːt] [[ʒei] # -] [ge68v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Serapis , by Ebers , Complete [GE # 68] [ge68v10 . txt] 5507
塞拉皮斯 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge68v10 . TXT] -

塞拉皮斯，埃伯斯著，完整版 [GE#68][ge68v10.txt]5507

[əˈrækni] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge69v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v1 [GE # 69] [ge69v10 . txt] 5508
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge69v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#69][ge69v10.txt]5508

[əˈrækni] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge70v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v2 [GE # 70] [ge70v10 . txt] 5509
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge70v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#70][ge70v10.txt]5509

[əˈrækni] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge71v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v3 [GE # 71] [ge71v10 . txt] 5510
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge71v10 . TXT] -

Arachne，作者 Georg Ebers，v3 [GE#71][ge71v10.txt]5510

[əˈrækni] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge72v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v4 [GE # 72] [ge72v10 . txt] 5511
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge72v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v4 [GE#72][ge72v10.txt]5511

[əˈrækni] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge73v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v5 [GE # 73] [ge73v10 . txt] 5512
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge73v10 . TXT] -

Arachne，作者 Georg Ebers，v5 [GE#73][ge73v10.txt]5512

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge74v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v6 [GE # 74] [ge74v10 . txt] 5513
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge74v10 . TXT] -
Arachne，作者 Georg Ebers，v6 [GE#74][ge74v10.txt]5513

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge75v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v7 [GE # 75] [ge75v10 . txt] 5514
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge75v10 . TXT] -
Arachne，作者 Georg Ebers，v7 [GE#75][ge75v10.txt]5514

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge76v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Arachne , by Georg Ebers , v8 [GE # 76] [ge76v10 . txt] 5515
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge76v10 . TXT] -
阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v8 [GE#76][ge76v10.txt]5515

[ə'rækni] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge77v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Arachne , by Ebers , Complete [GE # 77] [ge77v10 . txt] 5516
阿拉克涅 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge77v10 . TXT] -
《阿拉克涅》，埃伯斯著，完整版 [GE#77][ge77v10.txt]5516

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge78v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v1 [GE # 78] [ge78v10 . txt] 5517
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge78v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#78][ge78v10.txt]5517

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge79v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v2 [GE # 79] [ge79v10 . txt] 5518
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge79v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#79][ge79v10.txt]5518

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge80v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v3 [GE # 80] [ge80v10 . txt] 5519
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge80v10 . TXT] -
尼罗河的新娘，作者：格奥尔格·埃伯斯，v3 [GE#80][ge80v10.txt]5519

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge81v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v4 [GE # 81] [ge81v10 . txt] 5520
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge81v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#81][ge81v10.txt]5520

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge82v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v5 [GE # 82] [ge82v10 . txt] 5521
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge82v10 . TXT] -
尼罗河的新娘，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#82][ge82v10.txt]5521

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge83v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v6 [GE # 83] [ge83v10 . txt] 5522
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge83v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#83][ge83v10.txt]5522

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge84v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v7 [GE # 84] [ge84v10 . txt] 5523
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge84v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#84][ge84v10.txt]5523

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge85v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v8 [GE # 85] [ge85v10 . txt] 5524
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge85v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷 [GE#85][ge85v10.txt]5524

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge86v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v9 [GE # 86] [ge86v10 . txt] 5525
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge86v10 . TXT] -
《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#86][ge86v10.txt]5525

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [ge87v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v10 [GE # 87] [ge87v10 . txt] 5526
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [ge87v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第10卷 [GE#87][ge87v10.txt]5526

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v11 [[ʒei] # -] [ge88v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v11 [GE # 88] [ge88v10 . txt] 5527
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v11 [通用电气 # -] [ge88v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第11卷 [GE#88][ge88v10.txt]5527

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v12 [[ʒei] # -] [ge89v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Georg Ebers , v12 [GE # 89] [ge89v10 . txt] 5528
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v12 [通用电气 # -] [ge89v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第12卷 [GE#89][ge89v10.txt]5528

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ] ['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge90v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Bride Of The Nile , by Ebers , Complete [GE # 90] [ge90v10 . txt] 5529
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge90v10 . TXT] -

埃伯斯著《尼罗河的新娘》，完整版 [GE#90][ge90v10.txt]5529

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v1
A Thorny Path , by Georg Ebers , v1
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第一卷

[[ʒei] # -] [ge91v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 91] [ge91v10 . txt] 5530
[通用电气 # -] [ge91v10 . TXT] -

[GE#91][ge91v10.txt]5530

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge92v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v2 [GE # 92] [ge92v10 . txt] 5531
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge92v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#92][ge92v10.txt]5531

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge93v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v3 [GE # 93] [ge93v10 . txt] 5532
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge93v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#93][ge93v10.txt]5532

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge94v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v4 [GE # 94] [ge94v10 . txt] 5533
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge94v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#94][ge94v10.txt]5533

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge95v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v5 [GE # 95] [ge95v10 . txt] 5534
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge95v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#95][ge95v10.txt]5534

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge96v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v6 [GE # 96] [ge96v10 . txt] 5535
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge96v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#96][ge96v10.txt]5535

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge97v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v7 [GE # 97] [ge97v10 . txt] 5536
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge97v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#97][ge97v10.txt]5536

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge98v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v8 [GE # 98] [ge98v10 . txt] 5537
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge98v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷 [GE#98][ge98v10.txt]5537

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge99v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v9 [GE # 99] [ge99v10 . txt] 5538
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge99v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#99][ge99v10.txt]5538

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [g100v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v10 [GE # 100] [g100v10 . txt] 5539
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [g100v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v10[GE#100][g100v10.txt]5539

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v11 [[ʒei] # -] [g101v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v11 [GE # 101] [g101v10 . txt] 5540
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v11 [通用电气 # -] [g101v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，v11[GE#101][g101v10.txt]5540

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v12 [[ʒei] # -] [g102v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Georg Ebers , v12 [GE # 102] [g102v10 . txt] 5541
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v12 [通用电气 # -] [g102v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：格奥尔格·埃伯斯，v12[GE#102][g102v10.txt]5541

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g103v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Thorny Path , by Ebers , Complete [GE # 103] [g103v10 . txt] 5542
一个 带刺的 小路 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g103v10 . TXT] -

荆棘之路，作者：埃伯斯，完整版 [GE#103][g103v10.txt]5542

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v1 [
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [

在乔治·埃伯斯的《熔炉之火》中，第1卷[

[ʒei] # -] [g104v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
GE # 104] [g104v10 . txt] 5543
通用电气 # -] [g104v10 . TXT] -

GE#104][g104v10.txt]5543

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g105v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v2 [GE # 105] [g105v10 . txt] 5544
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g105v10 . TXT] -

在乔治·埃伯斯的《熔炉之火》第二卷 [GE#105][g105v10.txt]5544

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g106v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v3 [GE # 106] [g106v10 . txt] 5545
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g106v10 . TXT] -

在 Georg Ebers 的《熔炉之火》第 3 版 [GE#106][g106v10.txt]5545

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g107v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v4 [GE # 107] [g107v10 . txt] 5546
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g107v10 . TXT] -

《锻造之火》，作者：Georg Ebers，v4 [GE#107][g107v10.txt]5546

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g108v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v5 [GE # 108] [g108v10 . txt] 5547
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [g108v10 . TXT] -

在 Georg Ebers 的《熔炉之火》第五卷 [GE#108][g108v10.txt]5547

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v6
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6

在乔治·埃伯斯所著《熔炉之火》第六卷中

[[ʒei] # -] [g109v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 109] [g109v10 . txt] 5548
[通用电气 # -] [g109v10 . TXT] -

[GE#109][g109v10.txt]5548

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [g110v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v7 [GE # 110] [g110v10 . txt] 5549
在 火 的 这 锻造 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v7 [通用电气 # -] [g110v10 . TXT] -

在乔治·埃伯斯的《熔炉之火》第7卷[GE#110][g110v10.txt]5549中

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [g111v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Georg Ebers , v8 [GE # 111] [g111v10 . txt] 5550
在 火 的 这 锻造 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v8 [通用电气 # -] [g111v10 . TXT] -

在乔治·埃伯斯的《熔炉之火》第8卷[GE#111][g111v10.txt]5550

[ɪn]['faɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g112v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In Fire Of The Forge , by Ebers , Complete [GE # 112] [g112v10 . txt] 5551
在 火 的 这 锻造 ，经过 埃伯斯 ， 完全的 [通用电气 # -] [g112v10 . TXT] -

《熔炉之火》，作者：Ebers，完整版 [GE#112][g112v10.txt]5551

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g113v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v1 [GE # 113] [g113v10 . txt] 5552
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v1 [通用电气 # -] [g113v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，v1 [GE#113][g113v10.txt]5552

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g114v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v2 [GE # 114] [g114v10 . txt] 5553
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v2 [通用电气 # -] [g114v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，v2 [GE#114][g114v10.txt]5553

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g115v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v3 [GE # 115] [g115v10 . txt] 5554
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v3 [通用电气 # -] [g115v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，v3 [GE#115][g115v10.txt]5554

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g116v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v4 [GE # 116] [g116v10 . txt] 5555
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [g116v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，v4 [GE#116][g116v10.txt]5555

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g117v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v5 [GE # 117] [g117v10 . txt] 5556
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [g117v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，v5 [GE#117][g117v10.txt]5556

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [g118v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v6 [GE # 118] [g118v10 . txt] 5557
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v6 [通用电气 # -] [g118v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，第6卷 [GE#118][g118v10.txt]5557

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [g119v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v7 [GE # 119] [g119v10 . txt] 5558
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v7 [通用电气 # -] [g119v10 . TXT] -

Margery，作者：Georg Ebers，v7 [GE#119][g119v10.txt]5558

['mɑːdʒəri] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [g120v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Georg Ebers , v8 [GE # 120] [g120v10 . txt] 5559
玛格丽 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v8 [通用电气 # -] [g120v10 . TXT] -

玛格丽，作者：乔治·埃伯斯，v8 [GE#120][g120v10.txt]5559

['mɑːdʒəri] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g121v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Margery , by Ebers , Complete [GE # 121] [g121v10 . txt] 5560
玛格丽 ，经过 埃伯斯 ， 完全的 [通用电气 # -] [g121v10 . TXT] -

玛格丽，埃伯斯著，完整版 [GE#121][g121v10.txt]5560

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g122v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v1 [GE # 122] [g122v10 . txt] 5561
芭芭拉 布隆伯格 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v1 [通用电气 # -] [g122v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#122][g122v10.txt]5561

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g123v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v2 [GE # 123] [g123v10 . txt] 5562
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g123v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#123][g123v10.txt]5562

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g124v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v3 [GE # 124] [g124v10 . txt] 5563
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g124v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v3 [GE#124][g124v10.txt]5563

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g125v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v4 [GE # 125] [g125v10 . txt] 5564
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g125v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v4 [GE#125][g125v10.txt]5564

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g126v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v5 [GE # 126] [g126v10 . txt] 5565
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [g126v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v5 [GE#126][g126v10.txt]5565

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [g127v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v6 [GE # 127] [g127v10 . txt] 5566
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [g127v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v6 [GE#127][g127v10.txt]5566

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [g128v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v7 [GE # 128] [g128v10 . txt] 5567
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [g128v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v7 [GE#128][g128v10.txt]5567

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [g129v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v8 [GE # 129] [g129v10 . txt] 5568
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [g129v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v8 [GE#129][g129v10.txt]5568

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [g130v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v9 [GE # 130] [g130v10 . txt] 5569
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [g130v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#130][g130v10.txt]5569

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [g131v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Georg Ebers , v10 [GE # 131] [g131v10 . txt] 5570
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [g131v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v10[GE#131][g131v10.txt]5570

['bɑːb(ə)rə]['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g132v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Barbara Blomberg , by Ebers , Complete [GE # 132] [g132v10 . txt] 5571
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g132v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，埃伯斯著，完整版 [GE#132][g132v10.txt]5571

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli][ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g133v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Word Only A Word , by Georg Ebers , v1 [GE # 133] [g133v10 . txt] 5572
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g133v10 . TXT] -
《仅一言》乔治·埃伯斯著，v1 [GE#133][g133v10.txt]5572

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli][ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g134v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Word Only A Word , by Georg Ebers , v2 [GE # 134] [g134v10 . txt] 5573
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g134v10 . TXT] -
《仅一言》乔治·埃伯斯著，v2 [GE#134][g134v10.txt]5573

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli][ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g135v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Word Only A Word , by Georg Ebers , v3 [GE # 135] [g135v10 . txt] 5574
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g135v10 . TXT] -
《仅一言》乔治·埃伯斯著，v3 [GE#135][g135v10.txt]5574

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli][ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g136v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Word Only A Word , by Georg Ebers , v4 [GE # 136] [g136v10 . txt] 5575
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g136v10 . TXT] -

《仅一言》乔治·埃伯斯著，第4卷 [GE#136][g136v10.txt]5575

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli][ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g137v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Word Only A Word , by Georg Ebers , v5 [GE # 137] [g137v10 . txt] 5576
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [g137v10 . TXT] -

《仅一言》乔治·埃伯斯著，v5 [GE#137][g137v10.txt]5576

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli][ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g138v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Word Only A Word , by Ebers , Complete [GE # 138] [g138v10 . txt] 5577
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 埃伯斯 , 完整的 [通用电气 # -] [g138v10 . TXT] -

仅一言，埃伯斯著，完整版 [GE#138][g138v10.txt]5577

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g139v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Burgomaster's Wife , by Georg Ebers , v1 [GE # 139] [g139v10 . txt] 5578
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g139v10 . TXT] -

《市长夫人》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#139][g139v10.txt]5578

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g140v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Burgomaster's Wife , by Georg Ebers , v2 [GE # 140] [g140v10 . txt] 5579
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g140v10 . TXT] -

《市长夫人》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#140][g140v10.txt]5579

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g141v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Burgomaster's Wife , by Georg Ebers , v3 [GE # 141] [g141v10 . txt] 5580
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g141v10 . TXT] -

《市长夫人》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#141][g141v10.txt]5580

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g142v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Burgomaster's Wife , by Georg Ebers , v4 [GE # 142] [g142v10 . txt] 5581
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g142v10 . TXT] -

《市长夫人》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#142][g142v10.txt]5581

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g143v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Burgomaster's Wife , by Georg Ebers , v5 [GE # 143] [g143v10 . txt] 5582
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [g143v10 . TXT] -

《市长夫人》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#143][g143v10.txt]5582

[-] [waɪf] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g144v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Burgomaster's Wife , by Ebers , Complete [GE # 144] [g144v10 . txt] 5583
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g144v10 . TXT] -

《镇长夫人》，埃伯斯著，完整版 [GE#144][g144v10.txt]5583

[ɪn][ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g145v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In The Blue Pike , by Georg Ebers , v1 [GE # 145] [g145v10 . txt] 5584
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g145v10 . TXT] -

在乔治·埃伯斯的《蓝梭子鱼》第一卷 [GE#145][g145v10.txt]5584

[ɪn][ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g146v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In The Blue Pike , by Georg Ebers , v2 [GE # 146] [g146v10 . txt] 5585
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g146v10 . TXT] -

在乔治·埃伯斯的《蓝梭子鱼》第二卷 [GE#146][g146v10.txt]5585

[ɪn][ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g147v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In The Blue Pike , by Georg Ebers , v3 [GE # 147] [g147v10 . txt] 5586
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g147v10 . TXT] -

在乔治·埃伯斯的《蓝梭子鱼》第三卷 [GE#147][g147v10.txt]5586

[ɪn][ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g148v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
In The Blue Pike , by Ebers , Complete [GE # 148] [g148v10 . txt] 5587
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g148v10 . TXT] -

在埃伯斯所著《蓝梭鱼》全集中 [GE#148][g148v10.txt]5587

[ə; eɪ] ['kwestʃən] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g149v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A Question , by Georg Ebers , [GE # 149] [g149v10 . txt] 5588
一个 问题 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ，[通用电气 # -] [g149v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯提出的问题，[GE#149][g149v10.txt]5588

[ðə; ði][ɪ'lɪksə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g150v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Elixir , by Georg Ebers , [GE # 150] [g150v10 . txt] 5589
这 灵药 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ，[通用电气 # -] [g150v10 . TXT] -

《灵药》，作者：格奥尔格·埃伯斯，[GE#150][g150v10.txt]5589

[ðə; ði] ['greɪˌlɑːk] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g151v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Greylock , by Georg Ebers , [GE # 151] [g151v10 . txt] 5590
这 灰锁 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ，[通用电气 # -] [g151v10 . TXT] -

格奥尔格·埃伯斯的《灰锁》[GE#151][g151v10.txt]5590

[ðə; ði] [nʌts] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g152v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Nuts , by Georg Ebers , [GE # 152] [g152v10 . txt] 5591
这 坚果 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ，[通用电气 # -] [g152v10 . TXT] -

《坚果》，作者：格奥尔格·埃伯斯，[GE#152][g152v10.txt]5591

[kəm'pliːt] [ʃɔːt] [wɜːks] [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g153v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
Complete Short Works by Georg Ebers , [GE # 153] [g153v10 . txt] 5592
完全的 短的 作品 经过 格奥尔格 埃伯斯 ，[通用电气 # -] [g153v10 . TXT] -

格奥尔格·埃伯斯短篇小说全集，[GE#153][g153v10.txt]5592

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g154v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Story Of My Life , by Georg Ebers , v1 [GE # 154] [g154v10 . txt] 5593
这 故事 的 我的 生活 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v1 [通用电气 # -] [g154v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯著《我的人生故事》，第1卷 [GE#154][g154v10.txt]5593

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g155v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Story Of My Life , by Georg Ebers , v2 [GE # 155] [g155v10 . txt] 5594
这 故事 的 我的 生活 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v2 [通用电气 # -] [g155v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯著《我的人生故事》，第2卷 [GE#155][g155v10.txt]5594

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g156v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Story Of My Life , by Georg Ebers , v3 [GE # 156] [g156v10 . txt] 5595
这 故事 的 我的 生活 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v3 [通用电气 # -] [g156v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯著《我的人生故事》，第3卷 [GE#156][g156v10.txt]5595

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g157v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Story Of My Life , by Georg Ebers , v4 [GE # 157] [g157v10 . txt] 5596
这 故事 的 我的 生活 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [g157v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯著《我的人生故事》，第4卷 [GE#157][g157v10.txt]5596

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g158v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Story Of My Life , by Georg Ebers , v5 [GE # 158] [g158v10 . txt] 5597
这 故事 的 我的 生活 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [g158v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯著《我的人生故事》，第5卷 [GE#158][g158v10.txt]5597

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [g159v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Story Of My Life , by Georg Ebers , v6 [GE # 159] [g159v10 . txt] 5598
这 故事 的 我的 生活 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v6 [通用电气 # -] [g159v10 . TXT] -

《我的人生故事》，作者：乔治·埃伯斯，第6卷 [GE#159][g159v10.txt]5598

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt]
The Story Of My Life , by Ebers , Complete
这 故事 的 我的 生活 ，经过 埃伯斯 ， 完全的

埃伯斯著《我的一生》（全集）

[[ʒei] # -] [g160v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 160] [g160v10 . txt] 5599
[通用电气 # -] [g160v10 . TXT] -

[GE#160][g160v10.txt]5599

[ðə; ði] [kəm'pliːt] [ˌpiː 'dʒiː] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] [[ʒei] # -] [g161v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
The Complete PG Edition Of Georg Ebers [GE # 161] [g161v10 . txt] 5600
这 完全的 PG 版 的 格奥尔格 埃伯斯 [通用电气 # -] [g161v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯完整PG版[GE#161][g161v10.txt]5600

[kwoʊ'teɪʃənz] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [hɪ'stɒrɪk(ə)l] ['nɒv(ə)lz] [ɒv; əv] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz]
QUOTATIONS FROM THE HISTORICAL NOVELS OF GEORG EBERS
引文 从 这 历史 小说 的 乔治 埃伯斯

乔治·埃伯斯历史小说中的引语

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1
UARDA , by Georg Ebers , v1
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1

UARDA，作者：Georg Ebers，v1

[[ʒei] # -] [ge01v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 01] [ge01v10 . txt] 5439
[通用电气 # -] [ge01v10 . TXT] -

[GE#01][ge01v10.txt]5439

[ə; eɪ] ['dɜːti] [rəʊd] [sɜːrvz] [wen] [ˌaɪ 'tiː] [meɪks] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [gəʊl]
A dirty road serves when it makes for the goal
一个 肮脏的 路 服务 什么时候 它 制作 为了 这 目标

一条泥泞的道路，只要通往目的地，就不是问题。

['kʌləd] [keɪks] [ɪn] [ðə; ði] [ʃeɪp] [ɒv; əv] [biːsts]
Colored cakes in the shape of beasts
有色 蛋糕 在 这 形状 的 野兽

彩色动物形状蛋糕

[dɪ'fɪʃ(ə)nt] [ɑː(r); ə(r)] [æz; əz] ['gɪlti] [ɪn] [ðeə(r)] [aɪz] [æz; əz] [ðə; ði] ['aɪd(ə)l]
Deficient are as guilty in their eyes as the idle
不足 是 作为 有罪的 在 他们的 眼睛 作为 这 闲置的

在他们眼中，缺乏能力的人和游手好闲的人一样有罪。

[fɔː(r); fə(r)] [fɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['tuːθeɪk] , [hæd; həd] [hɪz; ɪz] [saʊnd] [tiːθ] [drɔːn]
For fear of the toothache , had his sound teeth drawn
为了 害怕 的 这 牙疼 , 有 他的 声音 牙齿 绘制

因为害怕牙痛，他把健康的牙齿都拔掉了。

['heɪtrɪd] [bɪ'twiːn] [mæn] [ænd; ənd] [mæn]
Hatred between man and man
仇恨 之间 男人 和 男人

人与人之间的仇恨

['heɪtrɪd] [fɔː(r); fə(r)] [ɔːl] [ðæt] ['hindəz] [ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv] [lait]
Hatred for all that hinders the growth of light
仇恨 为了 全部 那 阻碍 这 生长 的 光

憎恨一切阻碍光明发展的事物。

[haʊ] ['tendə(r)] [ɪz] [ðaɪ] [sɪ'verəti]
How tender is thy severity
如何 投标 是 你的 严重性

你的严厉是多么温柔啊

[dʒʌdʒ] ['əʊnli] [baɪ] [ɛp'iəɹənsɪz] , [ænd; ənd] ['nevə(r)] [ɪn'kwaɪə(r)] ['ɪntuː] [ðə; ði] ['kɔːzɪz]
Judge only by appearances , and never enquire into the causes
法官 仅有的 经过 外貌 , 和 绝不 查询 进入 这 原因

只凭外表判断，从不探究原因。

['ɒf(ə)n] ['hæpənz] [ðæt] [ə'pærənt] [suːˌpɪəri'ɒrəti] [dʌz] [ˌjuː 'es] ['dæmɪdʒ]
Often happens that apparent superiority does us damage
经常 发生 那 明显 优势 做 我们 损害

表面上的优越感往往会对我们造成伤害。

[sɪ'dɪʃəs] [wɜːdz] [ɑː(r); ə(r)] [laɪk] [spɑːks] , [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [bɔːn] [baɪ] [ðə; ði] [wɪnd]
Seditious words are like sparks , which are borne by the wind
煽动性的 字 是 喜欢 火花 , 哪个 是 出生 经过 这 风

煽动性言论如同火星，随风飘散。

[ðə; ði] ['skɑːlərz] [ɪəz] [ɑː(r); ə(r)] [æt; ət] [hɪz; ɪz] [bæk] : [wen] [hiː; hi] [ɪz] [flɒgd]
The scholar's ears are at his back : when he is flogged
这 学者的 耳朵 是 在 他的 后退 : 什么时候 他 是 鞭打

学者的耳朵长在背后：当他被鞭打时

['taɪt(ə)l] [mʌst; məst] [nɒt] [biː; bi] [ə; eɪ] [bɪl] [ɒv; əv] [feə(r)]
Title must not be a bill of fare
标题 必须 不是 是 一个 账单 的 票价

标题不得为菜单。

[juːθ] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['mɒdɪst] , [ænd; ənd] [hiː; hi] [wɒz; wəz] [ə'sɜːtɪv]
Youth should be modest , and he was assertive
青年 应该 是 谦虚的 , 和 他 曾是 自信

年轻人应该谦逊，但他却很自信。

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge02v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
UARDA , by Georg Ebers , v2 [GE # 02] [ge02v10 . txt] 5440
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge02v10 . TXT] -

UARDA，作者：Georg Ebers，v2 [GE#02][ge02v10.txt]5440

['blɒsəm] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['θɔːni] [riːθ] [ɒv; əv] ['sɒrəʊ]
Blossom of the thorny wreath of sorrow
开花 的 这 带刺的 花圈 的 悲哀

悲伤荆棘花环的绽放

[aɪz] [kaɪnd] [ænd; ənd] [fræŋk] , [wɪ'ðaʊt] [trɪks] [ɒv; əv] [glɑːns]
Eyes kind and frank , without tricks of glance
眼睛 种类 和 坦率 , 没有 技巧 的 瞥一眼

眼神友善坦诚，不带一丝诡异的凝视。

['mʌni] [ɪz] [ə; eɪ] [pɑːs] - [kiː] [ðæt] [tɜːnz] ['eni] [lɒk]
Money is a pass - key that turns any lock
钱 是 一个 经过 - 钥匙 那 转弯 任何 锁

金钱就像一把钥匙，可以打开任何锁。

[rɪ'pʌgnəns] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [əʊld] [lɔːz] [bɪ'gæn] [tuː; tə] [teɪk] [ruːt] [ɪn] [hɪz; ɪz] [hɑːt]
Repugnance for the old laws began to take root in his heart
厌恶 为了 这 老的 法律 开始 到 拿 根 在 他的 心

他对旧法律的厌恶之情开始在他心中生根发芽。

[ðaʊ] [kænst] [seɪ] [ɪn] [wɜːdz] [wɒt] [wiː; wi] [kæn; kən] ['əʊnli] [fiːl]
Thou canst say in words what we can only feel
你 罐 说 在 字 什么 我们 能 仅有的 感觉

你可以用言语表达我们只能感受的东西。

['weðə(r)] [ðə; ði] [fɔːm] [ɒv; əv] ['aʊə(r)] [bə'nevələns] [dʌz] [mɔː(r)] [gʊd] [ɔː(r)] ['mɪstʃɪf]
Whether the form of our benevolence does more good or mischief
无论 这 形式 的 我们的 仁 做 更多的 好的 或者 恶作剧

我们行善的方式究竟是利大于弊还是弊大于利?

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3
UARDA , by Georg Ebers , v3
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

UARDA，作者：Georg Ebers，版本 3

[[ʒei] # -] [ge03v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 03] [ge03v10 . txt] 5441
[通用电气 # -] [ge03v10 . TXT] -

[GE#03][ge03v10.txt]5441

['beərəz] [ɒv; əv] [ɪl] [raɪd] [fɑːstə(r)] [ðæn; ðən] [ðə; ði] ['mesndʒər] [ɒv; əv] [wiːl]
Bearers of ill ride faster than the messengers of weal
承运人 的 患病的 骑 快点 比 这 信使 的 福利

带来厄运的人比带来福祉的人骑得更快

[duː; də] [nɒt] [spɔɪl] [ðə; ði] ['fjuːtʃə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [seɪk] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['prez(ə)nt]
Do not spoil the future for the sake of the present
做 不是 剧透 这 未来 为了 这 清酒 的 这 展示

不要为了眼前的利益而毁掉未来。

[ɪg'zɪbɪt] [wʌnz] ['hæpinəs] [ɪn] [ðə; ði] [striːts] , [ænd; ənd] [kən'siːl] [wʌnz] ['mɪzəri]
Exhibit one's happiness in the streets , and conceal one's misery
展览 一个人的 幸福 在 这 街道 , 和 隐藏 一个人的 苦难

在街头炫耀自己的快乐，隐藏自己的痛苦。

[ɪm'pɑːʃ(ə)l] ['lʊkə(r)] - [ɒn] [siːz] ['klɪərə(r)] [ðæn; ðən] [ðə; ði] ['pleɪə(r)]
Impartial looker - on sees clearer than the player
公正 观察者 - 在 看到 更清晰 比 这 玩家

旁观者比球员看得更清楚。

[lɜːn] [tuː; tə] [ə'beɪ] , [ðæt] ['leɪtə(r)] [juː; jʊ] [meɪ] [nəʊ] [haʊ] [tuː; tə] [kə'mɑːnd]
Learn to obey , that later you may know how to command
学习 到 服从 , 那 之后 你 可能 知道 如何 到 命令

学会服从，以后你才能懂得如何指挥。

[mæn] [hæz; həz] ['nʌθɪŋ] ['hɑːdə(r)] [tuː; tə] [ɪn'djʊə(r)] [ðæn; ðən] [ʌn'sɜːt(ə)nti]
Man has nothing harder to endure than uncertainty
男人 有 没有什么 更难 到 忍受 比 不确定

人类最难忍受的莫过于不确定性。

['meni] [kɹ'ɛdɪtəz] [ɑː(r); ə(r)] [səʊ] ['meni] ['ælaɪz]
Many creditors are so many allies
许多 债权人 是 所以 许多 盟国

许多债权人都是盟友

[wʌn] [ʃʊd; ʃəd] [gɪv] ['nʌθɪŋ] [ʌp] [fɔː(r); fə(r)] [lɒst] [ɪk'septɪŋ] [ðə; ði] [ded]
One should give nothing up for lost excepting the dead
一 应该 给 没有什么 向上 为了 丢失的 除外 这 死的

除了死者之外，不应该为失去的东西放弃任何东西。

['aʊə(r)] ['θɪŋkər] [ɑː(r); ə(r)] [nəʊ] ['hɪərəʊz] , [ænd; ənd] ['aʊə(r)] ['hɪərəʊz] [ɑː(r); ə(r)] [nəʊ] ['seɪdʒɪz]
Our thinkers are no heroes , and our heroes are no sages
我们的 思想家 是 不 英雄 , 和 我们的 英雄 是 不 智者

我们的思想家不是英雄，我们的英雄也不是圣贤。

[ˌəʊvə'bɪzi] [frendz] [ɑː(r); ə(r)] [mɔː(r)] ['dæmɪdʒɪŋ] [ðæn; ðən] [ɪn'telɪdʒənt] ['enəmɪz]
Overbusy friends are more damaging than intelligent enemies
太忙了 朋友们 是 更多的 损害 比 聪明的 敌人

过于忙碌的朋友比聪明的敌人更具破坏性。

[prɪ'peə(r)] ['sɒrəʊ] [wen] [wiː; wi] [kʌm] ['ɪntuː] [ðə; ði] [wɜːld]
Prepare sorrow when we come into the world
准备 悲哀 什么时候 我们 来 进入 这 世界

来到世上，就要做好承受悲伤的准备。

[ðə; ði] [ɪk'spɪəriənst] [lʌv] [tuː; tə] ['sɪgnɪfaɪ] [ðeə(r)] [suːˌpɪəri'ɒrəti]
The experienced love to signify their superiority
这 经验丰富的 爱 到 表示 他们的 优势

经验丰富的人喜欢以此来彰显自己的优越感。

[wiː; wi] ['kwɒrəl] [wɪð] [nəʊ] [wʌn] [mɔː(r)] ['redɪli] [ðæn; ðən] [wɪð] [ðə; ði] ['benɪfæktə(r)]
We quarrel with no one more readily than with the benefactor
我们 争吵 和 不 一 更多的 容易 比 和 这 恩人

我们最容易与人争吵的，莫过于恩人。

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge04v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
UARDA , by Georg Ebers , v4 [GE # 04] [ge04v10 . txt] 5442
- ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [ge04v10 . TXT] -

UARDA，作者：Georg Ebers，v4 [GE#04][ge04v10.txt]5442

['ɑːdntli] [ðeɪ] [dɪ'zaɪə(r)] [ðæt] [wɪtʃ] [træn'send, trɑːn-] [sens]
Ardently they desire that which transcends sense
热切地 他们 欲望 那 哪个 超越 感觉

他们热切渴望超越感官的事物。

['evri] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] [brɪŋz] [ɪts] ['feləʊ] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː]
Every misfortune brings its fellow with it
每一个 不幸 带来 它是 同伴 和 它

每一种不幸都会带来另一个不幸。

['medsnz] [wɜːk] [hɑːm] [æz; əz]['ɒf(ə)n][æz; əz] [gʊd]
Medicines work harm as often as good
药物 工作 伤害 作为 经常 作为 好的

药物既可能带来益处，也可能造成伤害。

[nəʊ] [gʊd] [ɪk'septɪŋ] [ðæt] [frɒm; frəm] [wɪtʃ] [wiː; wi][ɪk'spekt][ðə; ði] [wɜːst]
No good excepting that from which we expect the worst
不 好的 除外 那 从 哪个 我们 预计 这 最差

除了我们预期最坏的情况之外，别无其他好处。

['ɒbstɪnəsi] — [wɪtʃ] [hiː; hi] [laɪkt] [tuː; tə][kɔːl][fɜːm] [dɪˌtɜːmɪ'neɪʃ(ə)n]
Obstinacy — which he liked to call firm determination
固执 — 哪个 他 喜欢 到 称呼 公司 决心

他喜欢称之为顽固——或者更确切地说，是坚定的决心。

['əʊnli][ðə; ði] [tʃɔɪs] [bɪ'twiːn] ['laɪɪŋ] [ænd; ənd]['saɪləns]
Only the choice between lying and silence
仅有的 这 选择 之间 说谎 和 沉默

只有说谎和沉默之间的选择。

['pætrənaɪzɪŋ] ['frendlinəs]
Patronizing friendliness
居高临下 友善

居高临下的友好

['prɪnsəp(ə)l][ɒv; əv]['əʊvə(r)] - ['estɪmeɪtɪŋ] [ðə; ði] [streŋθ] [ɒv; əv]['aʊə(r)] [ə'pəʊnənts]
Principle of over - estimating the strength of our opponents
原则 的 超过 - 估算 这 力量 的 我们的 对手

高估对手实力的原则

[prə'vaɪd] [jɔː'self] [wɪð] [ə; eɪ][self] - [dɪ'vaɪzd] ['ruːlə(r)]
Provide yourself with a self - devised ruler
提供 你自己 和 一个 自己 - 设计 统治者

给自己准备一把自制的尺子

[sək'sesɪz] , [laɪk] [mis'fɔːtʃənz] , ['nevə(r)] [kʌm] ['sɪŋgli]
Successes , like misfortunes , never come singly
成功 ， 喜欢 不幸 ， 绝不 来 单独

成功和不幸一样，从来都不是单独出现的。

[ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] [θɪŋz] [ɪz][nɒt][mɔː(r)] [ə'træktɪv]
The beginning of things is not more attractive
这 开始 的 事物 是 不是 更多的 吸引人的

事物的开端并不更具吸引力。

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge05v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
UARDA , by Georg Ebers , v5 [GE # 05] [ge05v10 . txt] 5443
- ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [ge05v10 . TXT] -

UARDA，作者：Georg Ebers，v5 [GE#05][ge05v10.txt]5443

[ɑːsk][fɔː(r); fə(r)] [wɒt] [ɪz]['fiːzəb(ə)l]
Ask for what is feasible
问 为了 什么 是 可行的

询问哪些方案可行。

[ai] [nəʊ] [ðæt] [ai][ˌeɪ 'em][ɒv; əv][juːz]
I know that I am of use
我 知道 那 我 是 的 使用

我知道我是有用的。

[laɪk] [ðə; ði] ['kækl] [ɒv; əv][henz] , [wɪtʃ] [ɪz][pɪ'kjuːliə(r)][tuː; tə] ['iːstən] ['wɪmɪn]
Like the cackle of hens , which is peculiar to Eastern women
喜欢 这 咯咯笑 的 母鸡 , 哪个 是 奇特 到 东 女性

就像东方女性特有的母鸡咯咯叫声一样

[θɪŋk] [ɒv; əv][hɪz; ɪz][waɪf] , [nɒt] [wɪð] [ə'fekʃn] ['əʊnli] , [bʌt; bət] [wɪð] [praɪd]
Think of his wife , not with affection only , but with pride
思考 的 他的 妻子 , 不是 和 感情 仅有的 , 但 和 自豪

想想他的妻子，不仅要充满爱意，还要充满自豪。

[ðəʊz] [huːm] [wiː; wi][fɪə(r)] , [sez] [maɪ]['ʌŋk(ə)l] , [wiː; wi] ['kænɒt] [lʌv]
Those whom we fear , says my uncle , we cannot love
那些 谁 我们 害怕 , 说道 我的 叔叔 , 我们 不能 爱

我的叔叔说，我们无法爱那些我们惧怕的人。

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6
UARDA , by Georg Ebers , v6
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6

UARDA，作者：Georg Ebers，第6版

[[ʒei] # -] [ge06v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 06] [ge06v10 . txt] 5444
[通用电气 # -] [ge06v10 . TXT] -

[GE#06][ge06v10.txt]5444

[hɜː(r); hə(r)] [waɪt] [kæt][wɒz; wəz] ['pleɪɪŋ] [æt; ət][hɜː(r); hə(r)] [fiːt]
Her white cat was playing at her feet
她 白色的 猫 曾是 玩耍 在 她 脚

她的白猫在她脚边玩耍。

['hjuːmən]['sækrɪfaɪsɪz] , [wɪtʃ] [hæd; həd] [biːn] [ˌɪntrə'djuːst] ['ɪntuː]['iːdʒɪpt][baɪ][ðə; ði] [fɪ'nɪʃənz]
Human sacrifices , which had been introduced into Egypt by the Phoenicians
人类 牺牲 , 哪个 有 到过 介绍 进入 埃及 经过 这 腓尼基人

人祭是由腓尼基人引入埃及的。

[ðə; ði] ['dresɪŋ] [ænd; ənd] [ʌn'dresɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði]['həʊli]['ɪmɪdʒɪz]
The dressing and undressing of the holy images
这 敷料 和 脱衣服 的 这 圣 图片

圣像的穿衣和脱衣

[θɔːt] [ðæt] [ðə; ði] [ɪn'seɪn] [wɜː(r); wə(r)] [pə'zest] [baɪ] ['diːmənz]
Thought that the insane were possessed by demons
想法 那 这 疯狂的 是 拥有 经过 恶魔

认为疯子是被恶魔附身了

[juːz] [wɜːdz] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [sɔːrdz] , [træps] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [lɑːns]
Use words instead of swords , traps instead of lances
使用 字 反而 的 剑 , 陷阱 反而 的 长矛

用言语代替刀剑，用陷阱代替长矛。

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge07v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
UARDA , by Georg Ebers , v7 [GE # 07] [ge07v10 . txt] 5445
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge07v10 . TXT] -

UARDA，作者：Georg Ebers，v7 [GE#07][ge07v10.txt]5445

[eɪdʒ] [wen] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] ['iːv(ə)n] [bæd] ['lɪkə(r)] [teɪsts] [ɒv; əv] ['hʌni]
Age when usually even bad liquor tastes of honey
年龄 什么时候 通常 甚至 坏的 酒 口味 的 蜂蜜

到了某个年纪，即使是劣质酒也会尝起来像蜂蜜一样甜。

[haʊ] ['iːzi] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [tuː; tə] [gɪv] [wuːndz] , [ænd; ənd] [haʊ] [hɑːd] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [tuː; tə] [hiːl]
How easy it is to give wounds , and how hard it is to heal
如何 简单的 它 是 到 给 伤口 ， 和 如何 难的 它 是 到 愈合

造成创伤很容易，而治愈创伤却很难。

['kɪzrə] [kɔːld] [waɪn] [ðə; ði] [səʊp] [ɒv; əv] ['sɒrəʊ]
Kisra called wine the soap of sorrow
基斯拉 称为 葡萄酒 这 肥皂 的 悲哀

基斯拉称酒为悲伤的肥皂

[nəʊ] [wʌn] [səʊ] [self] - ['kɒnfɪdənt] [ænd; ənd] ['ɪnsələnt] [æz; əz] [dʒʌst] [sʌtʃ] [æn; ən] ['ɪdiət]
No one so self - confident and insolent as just such an idiot
不 一 所以 自己 - 自信的 和 傲慢的 作为 只是 这样的 一个 笨蛋

没有人比这种白痴更自信、更傲慢了。

[ðə; ði] ['mʌðə(r)] [ɒv; əv] ['fɔːsaɪt] [lʊks] ['bækwədz]
The mother of foresight looks backwards
这 母亲 的 远见 看起来 向后

远见之母回顾过去

- , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v8
UARDA , by Georg Ebers , v8
- ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v8

UARDA，作者：Georg Ebers，版本 8

[[ʒei] # -] [ge08v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 08] [ge08v10 . txt] 5446
[通用电气 # -] [ge08v10 . TXT] -

[GE#08][ge08v10.txt]5446

[æn; ən] [əd'maɪərə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['lʌvli] ['kʌlə(r)] [ɒv; əv] [hɪz; ɪz] [bluː] ['bruːzɪz]
An admirer of the lovely color of his blue bruises
一个 仰慕者 的 这 迷人的 颜色 的 他的 蓝色的 瘀伤

一位欣赏他身上青紫淤青美丽颜色的仰慕者

[kɔːld] [hɪz; ɪz] ['dɔːtə(r)] [tuː; tə] [wɒʃ] [hɪz; ɪz] [fiːt]
Called his daughter to wash his feet
称为 他的 女儿 到 洗 他的 脚

他叫女儿来给他洗脚

['dezət] [ɪz] [ə; eɪ] ['wʌndəf(ə)l] [fɪ'zɪʃ(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [sɪk] [səʊl]
Desert is a wonderful physician for a sick soul
沙漠 是 一个 精彩的 医生 为了 一个 生病的 灵魂

沙漠是医治病痛灵魂的良药。

[hiː; hi] [ɪz] ['klevə(r)] [ænd; ənd] [nəʊz] ['evriθɪŋ] , [bʌt; bət] [haʊ] ['sɪli] [hiː; hi] [lʊks] [naʊ]
He is clever and knows everything , but how silly he looks now
他 是 聪明的 和 知道 一切 ， 但 如何 愚蠢的 他 看起来 现在

他很聪明，什么都知道，但他现在看起来多么愚蠢啊

[ɪf] [ˌaɪ 'tiː] [wɜː(r); wə(r)] [raɪt] [wiː; wi] [ʃʊd; ʃəd] [nɒt] [wɒnt] [tuː; tə] [haɪd] [ɑː'selvz]
If it were right we should not want to hide ourselves
如果 它 是 正确的 我们 应该 不是 想 到 隐藏 我们自己

如果这是正确的，我们就不应该想要隐藏自己。

[nʌn] [ɒv; əv] [ˌjuː 'es] ['riːəli] [nəʊ] ['eniθɪŋ] ['raɪtli]
None of us really know anything rightly
没有任何 的 我们 真的 知道 任何事物 没错

我们谁也没真正知道什么。

[wʌn] ['fɔːlshʊd] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] [in'teil] [ə'nʌðə(r)]
One falsehood usually entails another
一 谬误 通常 包含 其他

一个谎言通常会导致另一个谎言。

[rɪ'freʃt] [baɪ][ðə; ði] [wɪp] [ɒv; əv][wʌn][ɒv; əv][ðə; ði] ['hɔːsmən]
Refreshed by the whip of one of the horsemen
焕然一新 经过 这 鞭 的 一 的 这 骑兵

被其中一名骑兵的鞭子抽打后精神焕发

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge09v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
UARDA , by Georg Ebers , v9 [GE # 09] [ge09v10 . txt] 5447
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge09v10 . TXT] -

UARDA，作者：Georg Ebers，v9 [GE#09][ge09v10.txt]5447

[hiː; hi] [huː] [lʊks] [fɔː(r); fə(r)] [feɪθ] [mʌst; məst] [gɪv] [feɪθ]
He who looks for faith must give faith
他 WHO 看起来 为了 信仰 必须 给 信仰

寻求信仰的人，必须先给予信仰。

[ai][hæv; həv]['nevə(r)]['diːvieɪtɪd] [frɒm; frəm][ðə; ði][ɪg'zækt] [truːθ] ['iːv(ə)n][ɪn][dʒest]
I have never deviated from the exact truth even in jest
我 有 绝不 偏离 从 这 精确的 真相 甚至 在 笑话

即使是开玩笑，我也从未偏离过事实真相。

[lɜːn] ['ɜːli] [tuː; tə] [pɑːs] ['laɪtli] ['əʊvə(r)]['lɪt(ə)l] [θɪŋz]
Learn early to pass lightly over little things
学习 早期的 到 经过 轻轻 超过 小的 事物

从小学会对小事一笑置之。

['trʌstfəlnɪs] [ɪz][səʊ][dɪə(r)] , [səʊ] [ɪ'senʃ(ə)l] [tuː; tə][ˌem 'iː]
Trustfulness is so dear , so essential to me
信赖 是 所以 亲爱的 , 所以 基本的 到 我

信任对我来说如此珍贵，如此重要。

- , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10
UARDA , by Georg Ebers , v10
- , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10

UARDA，作者：Georg Ebers，版本10

[[ʒei] # -] [ge10v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 10] [ge10v10 . txt] 5448
[通用电气 # -] [ge10v10 . TXT] -

[GE#10][ge10v10.txt]5448

[drɪŋk] [ɒv; əv][ðə; ði][dʒɔɪz][ɒv; əv][laɪf] ['θeŋkfəli] , [ænd; ənd][ɪn][ˌmɒdə'reɪʃ(ə)n]
Drink of the joys of life thankfully , and in moderation
喝 的 这 喜悦 的 生活 谢天谢地 , 和 在 适度

心怀感恩地享受生活中的美好，并且适度饮酒。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][nɒt] ['siːɪŋ] , [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [siːkɪŋ] [ðæt] [ɪz] [dɪ'laɪtf(ə)l]
It is not seeing , it is seeking that is delightful
它 是 不是 看到 , 它 是 寻求 那 是 愉快

令人愉悦的不是看见，而是探寻。

[ðə; ði][mæn] [wɪ'ðɪn] [hɪm] , [ænd; ənd] [nɒt] [ɒn][ðə; ði] ['sɜːkəmstənsɪz] [wɪ'ðaʊt]
The man within him , and not on the circumstances without
这 男人 之内 他 , 和 不是 在 这 情况 没有

他内在的品质，而非外在的环境，才是他真正的本质。

- , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge11v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
UARDA , by Ebers , Complete [GE # 11] [ge11v10 . txt] 5449
- , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge11v10 . TXT] -

UARDA，作者：Ebers，完整版 [GE#11][ge11v10.txt]5449

[ə; eɪ] ['dɜːti] [rəʊd] [sɜːrvz] [wen] [ˌaɪ 'tiː] [meɪks] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [gəʊl]
A dirty road serves when it makes for the goal
一个 肮脏的 路 服务 什么时候 它 制作 为了 这 目标

一条泥泞的道路，只要通往目的地，就不是问题。

[eɪdʒ] [wen] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] ['iːv(ə)n] [bæd] ['lɪkə(r)] [teɪsts] [ɒv; əv] ['hʌni]
Age when usually even bad liquor tastes of honey
年龄 什么时候 通常 甚至 坏的 酒 口味 的 蜂蜜

到了某个年纪，即使是劣质酒也会尝起来像蜂蜜一样甜。

[æn; ən] [əd'maɪərə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['lʌvli] ['kʌlə(r)] [ɒv; əv] [hɪz; ɪz] [bluː] ['bruːzɪz]
An admirer of the lovely color of his blue bruises
一个 仰慕者 的 这 迷人的 颜色 的 他的 蓝色的 瘀伤

一位欣赏他身上青紫淤青美丽颜色的仰慕者

['ɑːdntli] [ðeɪ] [dɪ'zaɪə(r)] [ðæt] [wɪtʃ] [træn'send, trɑːn-] [sens]
Ardently they desire that which transcends sense
热切地 他们 欲望 那 哪个 超越 感觉

他们热切渴望超越感官的事物。

[ɑːsk] [fɔː(r); fə(r)] [wɒt] [ɪz] ['fiːzəb(ə)l]
Ask for what is feasible
问 为了 什么 是 可行的

询问哪些方案可行。

['beərəz] [ɒv; əv] [ɪl] [raɪd] [fɑːstə(r)] [ðæn; ðən] [ðə; ði] ['mesndʒər] [ɒv; əv] [wiːl]
Bearers of ill ride faster than the messengers of weal
承运人 的 患病的 骑 快点 比 这 信使 的 福利

带来厄运的人比带来福祉的人骑得更快

['blɒsəm] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['θɔːni] [riːθ] [ɒv; əv] ['sɒrəʊ]
Blossom of the thorny wreath of sorrow
开花 的 这 带刺的 花圈 的 悲哀

悲伤荆棘花环的绽放

[kɔːld] [hɪz; ɪz] ['dɔːtə(r)] [tuː; tə] [wɒʃ] [hɪz; ɪz] [fiːt]
Called his daughter to wash his feet
称为 他的 女儿 到 洗 他的 脚

他叫女儿来给他洗脚

['kʌləd] [keɪks] [ɪn] [ðə; ði] [ʃeɪp] [ɒv; əv] [biːsts]
Colored cakes in the shape of beasts
有色 蛋糕 在 这 形状 的 野兽

彩色动物形状蛋糕

[dɪ'fɪʃ(ə)nt] [ɑː(r); ə(r)] [æz; əz] ['gɪlti] [ɪn] [ðeə(r)] [aɪz] [æz; əz] [ðə; ði] ['aɪd(ə)l]
Deficient are as guilty in their eyes as the idle
不足 是 作为 有罪的 在 他们的 眼睛 作为 这 闲置的

在他们眼中，缺乏能力的人和游手好闲的人一样有罪。

['dezət] [ɪz] [ə; eɪ] ['wʌndəf(ə)l] [fɪ'zɪʃ(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [sɪk] [səʊl]
Desert is a wonderful physician for a sick soul
沙漠 是 一个 精彩的 医生 为了 一个 生病的 灵魂

沙漠是医治病痛灵魂的良药。

[duː; də] [nɒt] [spɔɪl] [ðə; ði] ['fjuːtʃə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [seɪk] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['prez(ə)nt]
Do not spoil the future for the sake of the present
做 不是 剧透 这 未来 为了 这 清酒 的 这 展示

不要为了眼前的利益而毁掉未来。

[drɪŋk] [ɒv; əv] [ðə; ði] [dʒɔɪz] [ɒv; əv] [laɪf] ['θæŋkfəli] , [ænd; ənd] [ɪn] [ˌmɒdə'reɪʃ(ə)n]
Drink of the joys of life thankfully , and in moderation
喝 的 这 喜悦 的 生活 谢天谢地 , 和 在 适度

心怀感恩地享受生活中的美好，并且适度饮酒。

['evri] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] [brɪŋz] [ɪts] ['feləʊ] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː]
Every misfortune brings its fellow with it
每一个 不幸 带来 它是 同伴 和 它

每一种不幸都会带来另一个不幸。

[ɪg'zɪbɪt] [wʌnz] ['hæpinəs] [ɪn][ðə; ði] [striːts] , [ænd; ənd] [kən'siːl] [wʌnz] ['mɪzəri]
Exhibit one's happiness in the streets , and conceal one's misery
展览 一个人的 幸福 在 这 街道 ， 和 隐藏 一个人的 苦难

在街头炫耀自己的快乐，隐藏自己的痛苦。

[aɪz] [kaɪnd][ænd; ənd][fræŋk] , [wɪ'ðaʊt] [trɪks] [ɒv; əv] [glɑːns]
Eyes kind and frank , without tricks of glance
眼睛 种类 和 坦率 ， 没有 技巧 的 瞥一眼

眼神友善坦诚，不带一丝诡异的凝视。

[fɔː(r); fə(r)][fɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] ['tuːθeɪk] , [hæd; həd][hɪz; ɪz] [saʊnd] [tiːθ] [drɔːn]
For fear of the toothache , had his sound teeth drawn
为了 害怕 的 这 牙疼 ， 有 他的 声音 牙齿 绘制

因为害怕牙痛，他把健康的牙齿都拔掉了。

['heɪtrɪd] [fɔː(r); fə(r)] [ɔːl] [ðæt] ['hindəz] [ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv] [lait]
Hatred for all that hinders the growth of light
仇恨 为了 全部 那 阻碍 这 生长 的 光

憎恨一切阻碍光明发展的事物。

['heɪtrɪd] [bɪ'twiːn] [mæn][ænd; ənd][mæn]
Hatred between man and man
仇恨 之间 男人 和 男人

人与人之间的仇恨

[hiː; hi][ɪz]['klevə(r)][ænd; ənd] [nəʊz] ['evriθɪŋ] , [bʌt; bət] [haʊ] ['sɪli] [hiː; hi] [lʊks] [naʊ]
He is clever and knows everything , but how silly he looks now
他 是 聪明的 和 知道 一切 ， 但 如何 愚蠢的 他 看起来 现在

他很聪明，什么都知道，但他现在看起来多么愚蠢啊

[hiː; hi] [huː] [lʊks] [fɔː(r); fə(r)] [feɪθ] [mʌst; məst] [gɪv] [feɪθ]
He who looks for faith must give faith
他 WHO 看起来 为了 信仰 必须 给 信仰

寻求信仰的人，必须先给予信仰。

[hɜː(r); hə(r)] [waɪt] [kæt][wɒz; wəz] ['pleɪɪŋ] [æt; ət][hɜː(r); hə(r)] [fiːt]
Her white cat was playing at her feet
她 白色的 猫 曾是 玩耍 在 她 脚

她的白猫在她脚边玩耍。

[haʊ] ['iːzi] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə] [gɪv] [wuːndz] , [ænd; ənd] [haʊ] [hɑːd] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə] [hiːl]
How easy it is to give wounds , and how hard it is to heal
如何 简单的 它 是 到 给 伤口 ， 和 如何 难的 它 是 到 愈合

造成创伤很容易，而治愈创伤却很难。

[haʊ] ['tendə(r)][ɪz][ðaɪ] [sɪ'verəti]
How tender is thy severity
如何 投标 是 你的 严重性

你的严厉是多么温柔啊

['hjuːmən]['sækrɪfaɪsɪz] , [wɪtʃ] [hæd; həd] [biːn] [ˌɪntrə'djuːst] ['ɪntuː]['iːdʒɪpt][baɪ][ðə; ði] [fɪ'nɪʃənz]
Human sacrifices , which had been introduced into Egypt by the Phoenicians
人类 牺牲 ， 哪个 有 到过 介绍 进入 埃及 经过 这 腓尼基人

人祭是由腓尼基人引入埃及的。

[ai] [nəʊ] [ðæt] [ai][ˌeɪ 'em][ɒv; əv][juːz]
I know that I am of use
我 知道 那 我 是 的 使用

我知道我是有用的。

[ai][hæv; həv]['nevə(r)] ['di:vieɪtɪd] [frɒm; frəm][ðə; ði][ɪg'zækt] [tru:θ] ['i:v(ə)n][ɪn][dʒest]
I have never deviated from the exact truth even in jest
我 有 绝不 偏离 从 这 精确的 真相 甚至 在 笑话

即使是开玩笑，我也从未偏离过事实真相。

[ɪf] [ˌaɪ 'ti:][wɜ:(r); wə(r)] [raɪt] [wi:; wi][ʃʊd; ʃəd][nɒt] [wɒnt] [tu:; tə][haɪd] [ɑ:'selvz]
If it were right we should not want to hide ourselves
如果 它 是 正确的 我们 应该 不是 想 到 隐藏 我们自己

如果这是正确的，我们就不应该想要隐藏自己。

[ɪm'pɑ:ʃ(ə)l] ['lʊkə(r)] - [ɒn] [si:z] ['klɪərə(r)][ðæn; ðən][ðə; ði]['pleɪə(r)]
Impartial looker - on sees clearer than the player
公正 观察者 - 在 看到 更清晰 比 这 玩家

旁观者比球员看得更清楚。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][nɒt] ['si:ɪŋ] , [ˌaɪ 'ti:][ɪz] [si:kɪŋ] [ðæt] [ɪz] [dɪ'laɪtf(ə)l]
It is not seeing , it is seeking that is delightful
它 是 不是 看到 , 它 是 寻求 那 是 愉快

令人愉悦的不是看见，而是探寻。

[dʒʌdʒ]['əʊnli][baɪ] [ɐp'iəɹənsɪz] , [ænd; ənd]['nevə(r)][ɪn'kwaɪə(r)]['ɪntu:][ðə; ði] ['kɔ:zɪz]
Judge only by appearances , and never enquire into the causes
法官 仅有的 经过 外貌 , 和 绝不 查询 进入 这 原因

只凭外表判断，从不探究原因。

['kɪzrə] [kɔ:ld] [waɪn][ðə; ði][səʊp][ɒv; əv] ['sɒrəʊ]
Kisra called wine the soap of sorrow
基斯拉 称为 葡萄酒 这 肥皂 的 悲哀

基斯拉称酒为悲伤的肥皂

[lɜ:n] ['ɜ:li] [tu:; tə][pɑ:s] ['laɪtli] ['əʊvə(r)]['lɪt(ə)l] [θɪŋz]
Learn early to pass lightly over little things
学习 早期的 到 经过 轻轻 超过 小的 事物

从小学会对小事一笑置之。

[lɜ:n] [tu:; tə][ə'beɪ] , [ðæt] ['leɪtə(r)][ju:; jʊ][meɪ] [nəʊ] [haʊ][tu:; tə] [kə'mɑ:nd]
Learn to obey , that later you may know how to command
学习 到 服从 , 那 之后 你 可能 知道 如何 到 命令

学会服从，以后你才能懂得如何指挥。

[laɪk] [ðə; ði] ['kækl] [ɒv; əv][henz] , [wɪtʃ] [ɪz][pɪ'kju:liə(r)][tu:; tə] ['i:stən] ['wɪmɪn]
Like the cackle of hens , which is peculiar to Eastern women
喜欢 这 咯咯笑 的 母鸡 , 哪个 是 奇特 到 东 女性

就像东方女性特有的母鸡咯咯叫声一样

[mæn][hæz; həz] ['nʌθɪŋ] ['hɑ:də(r)][tu:; tə][ɪn'djʊə(r)][ðæn; ðən] [ʌn'sɜ:t(ə)nti]
Man has nothing harder to endure than uncertainty
男人 有 没有什么 更难 到 忍受 比 不确定

人类最难忍受的莫过于不确定性。

['meni] [kɹ'ɛdɪtəz] [ɑ:(r); ə(r)][səʊ] ['meni] ['ælaɪz]
Many creditors are so many allies
许多 债权人 是 所以 许多 盟国

许多债权人都是盟友

['medsnz] [wɜ:k] [hɑ:m] [æz; əz]['ɒf(ə)n][æz; əz] [gʊd]
Medicines work harm as often as good
药物 工作 伤害 作为 经常 作为 好的

药物既可能带来益处，也可能造成伤害。

['mʌni] [ɪz][ə; eɪ][pɑ:s] - [ki:] [ðæt] [tɜ:nz] ['eni] [lɒk]
Money is a pass - key that turns any lock
钱 是 一个 经过 - 钥匙 那 转弯 任何 锁

金钱就像一把钥匙，可以打开任何锁。

[nəʊ] [gʊd] [ɪk'septɪŋ] [ðæt] [frɒm; frəm] [wɪtʃ] [wiː; wi][ɪk'spekt][ðə; ði] [wɜːst]
No good excepting that from which we expect the worst
不 好的 除外 那 从 哪个 我们 预计 这 最差
除了我们预期最坏的情况之外，别无其他好处。

[nəʊ][wʌn][səʊ][self] - ['kɒnfɪdənt] [ænd; ənd] ['ɪnsələnt] [æz; əz][dʒʌst] [sʌtʃ] [æn; ən]['ɪdiət]
No one so self - confident and insolent as just such an idiot
不 一 所以 自己 - 自信的 和 傲慢的 作为 只是 这样的 一个 笨蛋
没有人比这种白痴更自信、更傲慢了。

[nʌn] [ɒv; əv][ˌjuː 'es] ['riːəli] [nəʊ] ['eniθɪŋ] ['raɪtli]
None of us really know anything rightly
没有任何 的 我们 真的 知道 任何事物 没错
我们谁也没真正知道什么。

['ɒbstɪnəsi] — [wɪtʃ] [hiː; hi] [laɪkt] [tuː; tə][kɔːl][fɜːm] [dɪˌtɜːmɪ'neɪʃ(ə)n]
Obstinacy — which he liked to call firm determination
固执 — 哪个 他 喜欢 到 称呼 公司 决心
他喜欢称之为顽固——或者更确切地说，是坚定的决心。

['ɒf(ə)n] ['hæpənz] [ðæt] [ə'pærənt] [suːˌpɪəri'ɒrəti] [dʌz] [ˌjuː 'es] ['dæmɪdʒ]
Often happens that apparent superiority does us damage
经常 发生 那 明显 优势 做 我们 损害
表面上的优越感往往会对我们造成伤害。

[wʌn] ['fɔːlshʊd] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] [in'teil] [ə'nʌðə(r)]
One falsehood usually entails another
一 谬误 通常 包含 其他
一个谎言通常会导致另一个谎言。

[wʌn] [ʃʊd; ʃəd] [gɪv] ['nʌθɪŋ] [ʌp] [fɔː(r); fə(r)] [lɒst] [ɪk'septɪŋ] [ðə; ði] [ded]
One should give nothing up for lost excepting the dead
一 应该 给 没有什么 向上 为了 丢失的 除外 这 死的
除了死者之外，不应该为失去的东西放弃任何东西。

['əʊnli][ðə; ði] [tʃɔɪs] [bɪ'twiːn] ['laɪɪŋ] [ænd; ənd] ['saɪləns]
Only the choice between lying and silence
仅有的 这 选择 之间 说谎 和 沉默
只有说谎和沉默之间的选择。

['aʊə(r)] ['θɪŋkər] [ɑː(r); ə(r)][nəʊ]['hɪərəʊz] , [ænd; ənd]['aʊə(r)]['hɪərəʊz][ɑː(r); ə(r)][nəʊ]['seɪdʒɪz]
Our thinkers are no heroes , and our heroes are no sages
我们的 思想家 是 不 英雄 , 和 我们的 英雄 是 不 智者
我们的思想家不是英雄，我们的英雄也不是圣贤。

[ˌəʊvə'bɪzi] [frendz] [ɑː(r); ə(r)][mɔː(r)] ['dæmɪdʒɪŋ] [ðæn; ðən] [ɪn'telɪdʒənt] ['enəmɪz]
Overbusy friends are more damaging than intelligent enemies
太忙了 朋友们 是 更多的 损害 比 聪明的 敌人
过于忙碌的朋友比聪明的敌人更具破坏性。

['pætrənaɪzɪŋ] ['frendlinəs]
Patronizing friendliness
居高临下 友善
居高临下的友好

[prɪ'peə(r)] ['sɒrəʊ] [wen] [wiː; wi] [kʌm] ['ɪntuː][ðə; ði] [wɜːld]
Prepare sorrow when we come into the world
准备 悲哀 什么时候 我们 来 进入 这 世界
来到世上，就要做好承受悲伤的准备。

['prɪnsəp(ə)l][ɒv; əv]['əʊvə(r)] - ['estɪmeɪtɪŋ] [ðə; ði] [streŋθ] [ɒv; əv]['aʊə(r)] [ə'pəʊnənts]
Principle of over - estimating the strength of our opponents
原则 的 超过 - 估算 这 力量 的 我们的 对手
高估对手实力的原则

[prə'vaɪd] [jɔː'self] [wɪð] [ə; eɪ][self] - [dɪ'vaɪzd] ['ruːlə(r)]
Provide yourself with a self - devised ruler
提供 你自己 和 一个 自己 - 设计 统治者

给自己准备一把自制的尺子

[rɪ'freʃt] [baɪ][ðə; ði] [wɪp] [ɒv; əv][wʌn][ɒv; əv][ðə; ði] ['hɔːsmən]
Refreshed by the whip of one of the horsemen
焕然一新 经过 这 鞭 的 一 的 这 骑兵

被其中一名骑兵的鞭子抽打后精神焕发

[rɪ'pʌgnəns] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][əʊld] [lɔːz] [bɪ'gæn][tuː; tə] [teɪk] [ruːt] [ɪn][hɪz; ɪz] [hɑːt]
Repugnance for the old laws began to take root in his heart
厌恶 为了 这 老的 法律 开始 到 拿 根 在 他的 心

他对旧法律的厌恶之情开始在他心中生根发芽。

[sɪ'dɪʃəs] [wɜːdz] [ɑː(r); ə(r)][laɪk] [spɑːks] , [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [bɔːn] [baɪ][ðə; ði][wɪnd]
Seditious words are like sparks , which are borne by the wind
煽动性的 字 是 喜欢 火花 , 哪个 是 出生 经过 这 风

煽动性言论如同火星，随风飘散。

[sək'sesɪz] , [laɪk] [mis'fɔːtʃənz] , ['nevə(r)] [kʌm] ['sɪŋgli]
Successes , like misfortunes , never come singly
成功 , 喜欢 不幸 , 绝不 来 单独

成功和不幸一样，从来都不是单独出现的。

[ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] [θɪŋz] [ɪz][nɒt][mɔː(r)] [ə'træktɪv]
The beginning of things is not more attractive
这 开始 的 事物 是 不是 更多的 吸引人的

事物的开端并不更具吸引力。

[ðə; ði] ['skɑːlərz] [ɪəz] [ɑː(r); ə(r)][æt; ət][hɪz; ɪz] [bæk] : [wen] [hiː; hi][ɪz] [flɒgd]
The scholar's ears are at his back : when he is flogged
这 学者的 耳朵 是 在 他的 后退 : 什么时候 他 是 鞭打

学者的耳朵长在背后：当他被鞭打时

[ðə; ði][mæn] [wɪ'ðɪn] [hɪm] , [ænd; ənd][nɒt][ɒn][ðə; ði] ['sɜːkəmstənsɪz] [wɪ'ðaʊt]
The man within him , and not on the circumstances without
这 男人 之内 他 , 和 不是 在 这 情况 没有

他内在的品质，而非外在的环境，才是他真正的本质。

[ðə; ði] ['dresɪŋ] [ænd; ənd] [ʌn'dresɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði]['həʊli]['ɪmɪdʒɪz]
The dressing and undressing of the holy images
这 敷料 和 脱衣服 的 这 圣 图片

圣像的穿衣和脱衣

[ðə; ði] [ɪk'spɪəriənst] [lʌv] [tuː; tə]['sɪgnɪfaɪ][ðeə(r)][suːˌpɪəri'ɒrəti]
The experienced love to signify their superiority
这 经验丰富的 爱 到 表示 他们的 优势

经验丰富的人喜欢以此来彰显自己的优越感。

[ðə; ði]['mʌðə(r)][ɒv; əv] ['fɔːsaɪt] [lʊks] ['bækwədz]
The mother of foresight looks backwards
这 母亲 的 远见 看起来 向后

远见之母回顾过去

[θɪŋk] [ɒv; əv][hɪz; ɪz][waɪf] , [nɒt] [wɪð] [ə'fekʃn] ['əʊnli] , [bʌt; bət] [wɪð] [praɪd]
Think of his wife , not with affection only , but with pride
思考 的 他的 妻子 , 不是 和 感情 仅有的 , 但 和 自豪

想想他的妻子，不仅要充满爱意，还要充满自豪。

[ðəʊz] [huːm] [wiː; wi][fɪə(r)] , [sez] [maɪ]['ʌŋk(ə)l] , [wiː; wi] ['kænɒt] [lʌv]
Those whom we fear , says my uncle , we cannot love
那些 谁 我们 害怕 , 说道 我的 叔叔 , 我们 不能 爱

我的叔叔说，我们无法爱那些我们惧怕的人。

[ðaʊ] [kænst] [seɪ] [ɪn] [wɜːdz] [wɒt] [wiː; wi][kæn; kən]['əʊnli] [fiːl]
Thou canst say in words what we can only feel
你 罐 说 在 字 什么 我们 能 仅有的 感觉
你可以用言语表达我们只能感受的东西。

[θɔːt] [ðæt] [ðə; ði] [ɪn'seɪn] [wɜː(r); wə(r)] [pə'zest] [baɪ] ['diːmənz]
Thought that the insane were possessed by demons
想法 那 这 疯狂的 是 拥有 经过 恶魔
认为疯子是被恶魔附身了

['taɪt(ə)l][mʌst; məst][nɒt][biː; bi][ə; eɪ] [bɪl] [ɒv; əv][feə(r)]
Title must not be a bill of fare
标题 必须 不是 是 一个 账单 的 票价
标题不得为菜单。

['trʌstfəlnɪs] [ɪz][səʊ][dɪə(r)] , [səʊ] [ɪ'senʃ(ə)l] [tuː; tə][ˌem 'iː]
Trustfulness is so dear , so essential to me
信赖 是 所以 亲爱的 , 所以 基本的 到 我
信任对我来说如此珍贵，如此重要。

[juːz] [wɜːdz] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [sɔːrdz] , [træps] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [lɑːns]
Use words instead of swords , traps instead of lances
使用 字 反而 的 剑 , 陷阱 反而 的 长矛
用言语代替刀剑，用陷阱代替长矛。

[wiː; wi] ['kwɒrəl] [wɪð] [nəʊ][wʌn][mɔː(r)] ['redɪli] [ðæn; ðən] [wɪð] [ðə; ði]['benɪfæktə(r)]
We quarrel with no one more readily than with the benefactor
我们 争吵 和 不 一 更多的 容易 比 和 这 恩人
我们最容易与人争吵的，莫过于恩人。

['weðə(r)] [ðə; ði] [fɔːm] [ɒv; əv]['aʊə(r)] [bə'nevələns] [dʌz] [mɔː(r)] [gʊd] [ɔː(r)] ['mɪstʃɪf]
Whether the form of our benevolence does more good or mischief
无论 这 形式 的 我们的 仁 做 更多的 好的 或者 恶作剧
我们行善的方式究竟是利大于弊还是弊大于利?

[juːθ] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['mɒdɪst] , [ænd; ənd][hiː; hi][wɒz; wəz] [ə'sɜːtɪv]
Youth should be modest , and he was assertive
青年 应该 是 谦虚的 , 和 他 曾是 自信
年轻人应该谦逊，但他却很自信。

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge12v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v1 [GE # 12] [ge12v10 . txt] 5450
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge12v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#12][ge12v10.txt]5450

[dɪd][ðə; ði] ['eɪnʃənts] [nəʊ] ['eniθɪŋ] [ɒv; əv] [lʌv]
Did the ancients know anything of love
做过 这 古代人 知道 任何事物 的 爱
古人懂得爱吗?

['fɒli] [tuː; tə] [fret] ['əʊvə(r)] [wɒt] ['kænɒt] [biː; bi] [ʌn'dʌn]
Folly to fret over what cannot be undone
蠢事 到 烦恼 超过 什么 不能 是 未完成
为无法挽回的事情烦恼是愚蠢的。

[gəʊ] [daʊn] ['ɪntuː][ðə; ði] [greɪv] [bɪ'fɔː(r)] [juː 'es] (['aʊə(r)] ['tʃɪldrən])
Go down into the grave before us (Our children)
去 向下 进入 这 严重 前 我们 (我们的 孩子们)
孩子们，请先我们一步下到坟墓里去吧。

[hiː; hi] [huː] [kɪlz] [ə; eɪ][kæt][ɪz] ['pʌnɪʃt] ([fɔː(r); fə(r)]['mɜːdə(r)])
He who kills a cat is punished (for murder)
他 WHO 杀戮 一个 猫 是 受到惩罚 (为了 谋杀)
杀猫者将受刑罚（如同谋杀）。

[ɪn] [ðəʊz] [deɪz] [men] [wept] , [æz; əz] [wel] [æz; əz] ['wɪmɪn]
In those days men wept , as well as women
在 那些 天 男人 哭泣 , 作为 出色地 作为 女性

那时男人会哭，女人也会哭。

['lʌvəz] [dɪ'laɪtɪd] [ɪn]['neɪtʃə(r)] [ðen] [æz; əz] [naʊ]
Lovers delighted in nature then as now
恋人 高兴极了 在 自然 然后 作为 现在

过去和现在，恋人们都沉醉于大自然之中。

['mʌltɪtjuːd] [huː] , [laɪk] [ðə; ði] [næts] , [flai] [tə'wɔːdz] ['evri] [θɪŋ] ['brɪliənt]
Multitude who , like the gnats , fly towards every thing brilliant
民众 WHO , 喜欢 这 小飞虫 , 飞 向 每一个 事物 杰出的

无数人，如同蚊蚋一般，飞向一切耀眼的事物。

[ə'lɪmpɪks] — [ðə; ði][fɜːst][wɒz; wəz] [fɪkst] - [biː] . [siː] .
Olympics — The first was fixed 776 B . C .
奥运会 — 这 第一的 曾是 固定的 - B . C .

奥运会——第一届奥运会定于公元前776年举行。

[pə'paɪrəs]['ɛbərz]
Papyrus Ebers
纸莎草 埃伯斯

埃伯斯纸莎草

['paɪəs]['æksɪəmz][tuː; tə][biː; bi] [rɪ'piːtɪd] [baɪ][ðə; ði] [fɪ'zɪʃ(ə)n] , [waɪl] ['kɒmpaʊndɪŋ]
Pious axioms to be repeated by the physician , while compounding
虔诚的 公理 到 是 重复 经过 这 医生 , 尽管 复利

医生在配药时应反复念诵的虔诚格言

[rəʊ'mæntɪk] [lʌv] , [æz; əz][wiː; wi] [nəʊ] [ˌaɪ 'tiː] , [ə; eɪ] [rɪ'zʌlt] [ɒv; əv] [ˌkrɪsti'ænəti]
Romantic love , as we know it , a result of Christianity
浪漫的 爱 , 作为 我们 知道 它 , 一个 结果 的 基督教

我们所知的浪漫爱情，是基督教的产物。

[truː] [həʊst] [pʊts] [æn; ən] [end] [tuː; tə] [ðə; ði] ['bæŋkwɪt]
True host puts an end to the banquet
真的 主持人 放置 一个 结尾 到 这 宴会

真正的主人会结束宴会。

['weðə(r)] [ðə; ði][hɪ'stɒrɪk(ə)l][rəʊ'mæns][ɪz]['evə(r)][ˌdʒʌstɪ'faɪəb(ə)l]
Whether the historical romance is ever justifiable
无论 这 历史 浪漫 是 曾经 合理的

历史爱情故事是否始终合理

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge13v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v2 [GE # 13] [ge13v10 . txt] 5451
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge13v10 . TXT] -

《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#13][ge13v10.txt]5451

[ə'vɔɪd] [ɪk'sesɪv] [dʒɔɪ][æz; əz] [wel] [æz; əz] [kəm'pleɪnɪŋ] [griːf]
Avoid excessive joy as well as complaining grief
避免 过多的 喜悦 作为 出色地 作为 抱怨 悲伤

避免过度喜悦，也避免过度悲伤。

[kɑːst] [ɒf] [ɔːl][keə(r)] ; [biː; bi] ['maɪndfl] ['əʊnli][ɒv; əv] ['pleʒə(r)]
Cast off all care ; be mindful only of pleasure
投掷 离开 全部 关心 ; 是 正念 仅有的 的 乐趣

抛却一切忧虑，只专注于快乐。

[kriːd] [wɪtʃ] [v'juːz] [laɪf][æz; əz][ə; eɪ] [ʃɔːt] ['pɪlgrɪmɪdʒ] [tuː; tə][ðə; ði] [greɪv]
Creed which views life as a short pilgrimage to the grave
信条 哪个 浏览 生活 作为 一个 短的 朝圣 到 这 严重

这种信条认为人生是一场通往坟墓的短暂朝圣之旅。

[dʌz] ['hæpinəs] [kən'sɪst; 'kɒnsɪst] [ðen] [ɪn] [pə'zeʃ(ə)n]
Does happiness consist then in possession
做 幸福 由 然后 在 拥有

那么，幸福是否就在于拥有呢？

['hæpinəs] [hæz; həz] ['nʌθɪŋ] [tuː; tə][duː; də] [wɪð] ['aʊə(r)] ['aʊtwəd] ['sɜːkəmstənsɪz]
Happiness has nothing to do with our outward circumstances
幸福 有 没有什么 到 做 和 我们的 向外 情况

幸福与我们的外在境遇无关。

[ɪn]['aʊə(r)] ['kʌntri] [ˌaɪ 'tiː] [niːdz] [mɔː(r)] ['kʌrɪdʒ] [tuː; tə][biː; bi][ə; eɪ] ['kaʊəd]
In our country it needs more courage to be a coward
在 我们的 国家 它 需求 更多的 勇气 到 是 一个 懦夫

在我国，当个懦夫需要更大的勇气。

[əb'zɜːv] [ə; eɪ] [djuː] [prə'pɔːʃ(ə)n] [ɪn][ɔːl] [θɪŋz]
Observe a due proportion in all things
观察 一个 到期的 部分 在 全部 事物

凡事都要讲究适度。

[wʌn] [mʌst; məst][ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði] [taɪm] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][hɪə(r)]
One must enjoy the time while it is here
一 必须 享受 这 时间 尽管 它 是 这里

必须珍惜当下。

['pɪlgrɪmɪdʒ] [tuː; tə][ðə; ði] [greɪv] , [ænd; ənd] [deθ] [æz; əz][ðə; ði]['əʊnli] [truː] [laɪf]
Pilgrimage to the grave , and death as the only true life
朝圣 到 这 严重 , 和 死亡 作为 这 仅有的 真的 生活

前往坟墓的朝圣之旅，以及死亡是唯一真正的生命

[rəʊbz] [kʌt] [æz; əz][tuː; tə] [liːv] [ðə; ði] [raɪt] [brest] [ʌn'kʌvəd]
Robes cut as to leave the right breast uncovered
长袍 切 作为 到 离开 这 正确的 胸部 裸露

长袍的裁剪方式使得右胸得以遮盖。

[ðə; ði] [priːsts] [ɑː(r); ə(r)][maɪ] [ə'pəʊnənts] , [maɪ] ['mɑːstəz]
The priests are my opponents , my masters
这 神父 是 我的 对手 , 我的 大师

祭司们既是我的对手，也是我的主人。

[taɪm] [ɪz]['klevə(r)][ɪn][ðə; ði] ['hiːlɪŋ] [ɑːt]
Time is clever in the healing art
时间 是 聪明的 在 这 康复 艺术

时间在疗愈艺术中扮演着重要的角色。

[wiː; wi][lɪv; laɪv][fɔː(r); fə(r)][laɪf] , [nɒt][fɔː(r); fə(r)] [deθ]
We live for life , not for death
我们 居住 为了 生活 , 不是 为了 死亡

我们为生命而活，而非为死亡而活。

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v3
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷

[[ʒei] # -] [ge14v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 14] [ge14v10 . txt] 5452
[通用电气 # -] [ge14v10 . TXT] -

[GE#14][ge14v10.txt]5452

[ə; eɪ][kaɪnd] [wɜːd] [hæθ] [fɑː(r)][mɔː(r)]['paʊə(r)][ðæn; ðən][æn; ən]['æŋgri][wʌn]
A kind word hath far more power than an angry one
一个 种类 单词 有 远的 更多的 力量 比 一个 生气的 一

一句善意的话语远比一句愤怒的话语更有力量。

[ə'bjuːs]	[nɒt]	[ðəʊz]	[huː]	[hæv; həv]	[ˌaʊt'wɪtɪd]	[ðiː]
Abuse	**not**	**those**	**who**	**have**	**outwitted**	**thee**
虐待	不是	那些	WHO	有	被智胜	你

不要辱骂那些胜过你的人

['kænɒt]	[ˌʌndə'stænd]	[haʊ]	['traɪflz]	[kæn; kən]	[meɪk]	[ˌem 'iː]	[səʊ]	['hæpi]
Cannot	**understand**	**how**	**trifles**	**can**	**make**	**me**	**so**	**happy**
不能	理解	如何	琐事	能	制作	我	所以	快乐的

无法理解为什么一些小事能让我如此开心

[kən'fes]	[ai]	[wʊd]	['rɑːðə(r)]	[prə'vəʊk]	[ə; eɪ]	['laɪənes]	[ðæn; ðən]	[ə; eɪ]	['wʊmən]
Confess	**I**	**would**	**rather**	**provoke**	**a**	**lioness**	**than**	**a**	**woman**
承认	我	会	相当	惹	一个	母狮	比	一个	女士

坦白说，我宁愿去招惹母狮，也不愿去招惹女人。

[ˌkjʊəri'ɒsəti]	[ɪz]	[ə; eɪ]	['wʊmənz]	[vaɪs]
Curiosity	**is**	**a**	**woman's**	**vice**
好奇心	是	一个	女性的	副

好奇心是女人的缺点。

[ai]	['kænɒt]	.	.	.
I	**cannot**	**.**	**.**	**.**
我	不能	.	.	.

我不能……

[seɪ]	['rɑːðə(r)]	:	[ai]	[wɪl]	[nɒt]
Say	**rather**	**:**	**I**	**will**	**not**
说	相当	:	我	将要	不是

不如说：我不会

[ɪn]	[ðɪs]	[ɪ'mens]	['temp(ə)l]	[mæn]	[siːmd]	[ə; eɪ]	[dwɔːf]	[ɪn]	[hɪz; ɪz]	[əʊn]	[aɪz]
In	**this**	**immense**	**temple**	**man**	**seemed**	**a**	**dwarf**	**in**	**his**	**own**	**eyes**
在	这	巨大	寺庙	男人	似乎	一个	矮人	在	他的	自己的	眼睛

在这座宏伟的寺庙里，男人在自己眼中显得渺小如侏儒。

[nəʊ]	[haʊ]	[tuː; tə]	['ɒnə(r)]	['bjuːti]	;	[ænd; ənd]	[pruːv]	[ˌaɪ 'tiː]	[baɪ]	['teɪkɪŋ]	['meni]	[waɪvz]
Know	**how**	**to**	**honor**	**beauty**	**;**	**and**	**prove**	**it**	**by**	**taking**	**many**	**wives**
知道	如何	到	荣誉	美丽	;	和	证明	它	经过	采取	许多	妻子们

懂得欣赏美；并通过娶多妻来证明这一点。

[mə'skiːtəʊ]	-	['taʊə(r)]	[wɪð]	[wɪtʃ]	['nɪəli]	['evri]	[haʊs]	[wɒz; wəz]	[prə'vaɪdɪd]
Mosquito	**-**	**tower**	**with**	**which**	**nearly**	**every**	**house**	**was**	**provided**
蚊子	-	塔	和	哪个	几乎	每一个	房子	曾是	假如

几乎每家每户都配备了防蚊塔

['nætʃ(ə)rəl]	['ɪmpʌls]	[wɪtʃ]	[muːvz]	[ɔːl]	[əʊld]	['wɪmɪn]	[tuː; tə]	['feɪvə(r)]	['lʌvəz]
Natural	**impulse**	**which**	**moves**	**all**	**old**	**women**	**to**	**favor**	**lovers**
自然的	冲动	哪个	移动	全部	老的	女性	到	偏爱	恋人

驱使所有老年妇女偏爱情人的自然冲动

[sent]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	['sekənd]	[ɪn'tɜːprətə(r)]
Sent	**for**	**a**	**second**	**interpreter**
发送	为了	一个	第二	翻译

派人去请第二位翻译

[sɪŋ]	[ðeə(r)]	['laibəl]	[ɒn]	['wɪmɪn]	(	[griːk]	[fə'lɑːsəfərz]	)
Sing	**their**	**libels**	**on**	**women**	**(**	**Greek**	**Philosophers**	**)**
唱歌	他们的	诽谤	在	女性	(	希腊语	哲学家	)

歌颂他们对女性的诽谤（古希腊哲学家）

[ðəʊz]	[ɑː(r); ə(r)]	[nɒt]	[maɪ]	['riːəl]	[frendz]	[huː]	[tel]	[ˌem 'iː]	[ai]	[ˌeɪ 'em]	['bjuːtɪf(ə)l]
Those	**are**	**not**	**my**	**real**	**friends**	**who**	**tell**	**me**	**I**	**am**	**beautiful**
那些	是	不是	我的	真实的	朋友们	WHO	告诉	我	我	是	美丽的

那些夸我漂亮的人，并不是我的真朋友。

[jʌŋ] [griːk] [g'ɜːlz] [pɑːs] [ðeə(r)] [sæd] ['tʃaɪldhʊd] [ɪn] [kləʊz] [rʊmz; ruːmz]
Young Greek girls pass their sad childhood in close rooms
年轻的 希腊语 女孩们 经过 他们的 伤心 童年 在 关闭 房间

年轻的希腊女孩在狭小的房间里度过她们悲伤的童年。

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge15v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v4 [GE # 15] [ge15v10 . txt] 5453
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge15v10 . TXT] -

《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#15][ge15v10.txt]5453

[ə; eɪ] [fɜːst] [ɪm'preʃ(ə)n] [ɪz] ['ɒf(ə)n] [ə; eɪ] ['faɪn(ə)l] [wʌn]
A first impression is often a final one
一个 第一的 印象 是 经常 一个 最终的 一

第一印象往往是最终印象。

[ə'saɪnd] ['sɪksti] [j'iəz] [æz; əz] [ðə; ði] ['lɪmɪt] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['hæpi] [laɪf]
Assigned sixty years as the limit of a happy life
分配 六十 年 作为 这 限制 的 一个 快乐的 生活

人们普遍认为六十岁是幸福生活的极限。

[æt; ət] [maɪ] [eɪdʒ] ['evri] [jɪə(r)] [mʌst; məst] [biː; bi] [ək'septɪd] [æz; əz] [æn; ən] [ˌʌndɪ'zɜːvd] [gɪft]
At my age every year must be accepted as an undeserved gift
在 我的 年龄 每一个 年 必须 是 公认 作为 一个 不应得的 礼物

在我这个年纪，每一年都应被视为一份不配拥有的礼物。

[kæm'baisiːz] [hæd; həd] [biːn] [spɔɪld] [frɒm; frəm] [hɪz; ɪz] ['ɜːliist] ['ɪnfənsi]
Cambyses had been spoiled from his earliest infancy
坎比西斯 有 到过 被宠坏了 从 他的 最早 婴儿期

坎比西斯从小就被宠坏了。

[dɪ'vɔɪd] [ɒv; əv] [ˌɒkju'peɪʃ(ə)n] , ['envi] ['iːzəli] [bɪ'kʌmz] ['heɪtrɪd]
Devoid of occupation , envy easily becomes hatred
缺乏 的 职业 , 嫉妒 容易地 变成 仇恨

失去工作，嫉妒很容易变成仇恨。

['iːzi] [tuː; tə] [ˌʌndə'stænd] [wɒt] [wiː; wi] [laɪk] [tuː; tə] [hɪə(r)]
Easy to understand what we like to hear
简单的 到 理解 什么 我们 喜欢 到 听到

很容易理解我们喜欢听什么

['ɪərɒs] [mɒks] [ɔːl] ['hjuːmən] ['efəts] [tuː; tə] [rɪ'zɪst] [ɔː(r)] [kən'faɪn] [hɪm]
Eros mocks all human efforts to resist or confine him
爱神 模拟 全部 人类 努力 到 抵抗 或者 局限 他

爱神厄洛斯嘲笑人类一切抵抗或束缚他的努力。

[aɪz] [ɑː(r); ə(r)] [mʌtʃ] [mɔː(r)] ['eləkwənt] [ðæn; ðən] [ɔːl] [ðə; ði] [tʌŋz] [ɪn] [ðə; ði] [wɜːld]
Eyes are much more eloquent than all the tongues in the world
眼睛 是 很多 更多的 雄辩 比 全部 这 舌头 在 这 世界

眼睛比世上所有的舌头都更有表现力。

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['erə(r)z] [ɒv; əv] [ðə; ði] [waɪz] [ðə; ði] ['remədi] [ɪz] [ˌrepə'reɪʃ(ə)n] , [nɒt] [rɪ'gret]
For the errors of the wise the remedy is reparation , not regret
为了 这 错误 的 这 明智的 这 补救 是 赔偿 , 不是 后悔

对于智者所犯的错误，补救之道在于弥补，而非悔恨。

[griːks] [hæv; həv] [nɒt] [ðə; ði] [seɪm] ['revərəns] [fɔː(r); fə(r)] [truːθ]
Greeks have not the same reverence for truth
希腊人 有 不是 这 相同的 尊敬 为了 真相

希腊人对真理没有同样的敬畏之心。

[hiː; hi] [huː] [ɪz] [tuː; tə] ['gʌv(ə)n] [wel] [mʌst; məst] [bɪ'gɪn] [baɪ] ['lɜːnɪŋ] [tuː; tə] [ə'beɪ]
He who is to govern well must begin by learning to obey
他 WHO 是 到 治理 出色地 必须 开始 经过 学习 到 服从

想要治理好国家，首先要学会服从。

[ɪn][wɔː(r)][ðə; ði] ['fɑːðəz] [lɪv; laɪv][tuː; tə] [mɔːn] [fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)][sleɪn] [sʌnz]
In war the fathers live to mourn for their slain sons
在 战争 这 父亲们 居住 到 哀悼 为了 他们的 被杀 儿子们
战争中，父亲们活着就是为了哀悼他们阵亡的儿子。

[ɪn] , [wɒz; wəz][tuː; tə][biː; bi] [faʊnd] [ə'baʊt] ['evri] [ˌeɪ'tiːn] [maɪlz]
Inn , was to be found about every eighteen miles
客栈 ， 曾是 到 是 成立 关于 每一个 十八 英里
大约每隔十八英里就有一家旅店。

['lʌvəz] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði][məʊst] [ʌn'tiːtʃəb(ə)l] [ɒv; əv]['pjuːp(ə)lz]
Lovers are the most unteachable of pupils
恋人 是 这 最多 不可教的 的 学生
恋人是最难教的学生。

[ðə; ði] ['bjuːtɪf(ə)l] [pɑːst][ɪz][ɔːl][hiː; hi][hæz; həz][tuː; tə][lɪv; laɪv][ə'pɒn]
The beautiful past is all he has to live upon
这 美丽的 过去的 是 全部 他 有 到 居住 之上
他唯一能依靠的，只有美好的过去。

[ðə; ði][gɒdz][kɑːst] ['enviəs] ['glɑːnsɪz][æt; ət][ðə; ði] ['hæpinəs] [ɒv; əv] ['mɔːtəlz]
The gods cast envious glances at the happiness of mortals
这 神 投掷 羡慕 眼神 在 这 幸福 的 凡人
众神羡慕凡人的幸福。

[ˌʌn'waɪz] [tuː; tə][traɪ][tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ][mæn] ['hæpi] [baɪ] [fɔːs]
Unwise to try to make a man happy by force
失策 到 尝试 到 制作 一个 男人 快乐的 经过 力量
试图用武力让男人快乐是不明智的。

[wɔː(r)][ɪz][ə; eɪ] [pə'vɜːʃ(ə)n] [ɒv; əv]['neɪtʃə(r)]
War is a perversion of nature
战争 是 一个 变态 的 自然
战争是对自然的扭曲

[jiː; ji] [pleɪ] [wɪð] [ɪ'tɜːnəti] [æz; əz] [ɪf] [ˌaɪ 'tiː][wɜː(r); wə(r)][bʌt; bət][ə; eɪ] ['pɑːsɪŋ] ['məʊmənt]
Ye play with eternity as if it were but a passing moment
叶 玩 和 永恒 作为 如果 它 是 但 一个 通过 片刻
你们玩弄永恒，仿佛它只是转瞬即逝的一刻。

[zjuːs] [peɪz] [nəʊ] [hiːd] [tuː; tə] ['lʌvəz] - [əʊθs]
Zeus pays no heed to lovers ' oaths
宙斯 支付 不 注意 到 恋人 - 誓言
宙斯对恋人们的誓言毫不在意。

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge16v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v5 [GE # 16] [ge16v10 . txt] 5454
一个 埃及人 公主 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [ge16v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#16][ge16v10.txt]5454

[deθ] [ɪz][səʊ] [lɒŋ] [ænd; ənd][laɪf][səʊ] [ʃɔːt]
Death is so long and life so short
死亡 是 所以 长的 和 生活 所以 短的
死亡如此漫长，生命如此短暂

[nəʊ][mæn][wɒz; wəz] [ə'laʊd] [tuː; tə][ɑːsk] ['eniθɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði][gɒdz][fɔː(r); fə(r)][hɪm'self]
No man was allowed to ask anything of the gods for himself
不 男人 曾是 允许 到 问 任何事物 的 这 神 为了 他自己
任何人都不允许向神明索取任何东西。

[teɪk] [hiːd] [lest] [praɪd] [dɪ'dʒenəreɪt] ['ɪntuː] [ˌveɪn'glɔːri]
Take heed lest pride degenerate into vainglory
拿 注意 免得 自豪 退化 进入 虚荣
谨防骄傲演变成虚荣。

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v6
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6

《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷

[[ʒei] # -] [ge17v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 17] [ge17v10 . txt] 5455
[通用电气 # -] [ge17v10 . TXT] -

[GE#17][ge17v10.txt]5455

[kɔːl] ['evriθɪŋ] [ðæt] [ɪz] [bɪ'jɒnd] [jɔː(r); jə(r)] [ˌkɒmprɪ'henʃ(ə)n] [ə; eɪ]['mɪrək(ə)l]
Call everything that is beyond your comprehension a miracle
称呼 一切 那 是 超过 你的 理解 一个 奇迹

把所有超出你理解范围的事物都称为奇迹。

['nevə(r)][səʊ]['klevə(r)][æz; əz] [wen] [wiː; wi][hæv; həv][tuː; tə][faɪnd][ɪk'skjuːzɪz][fɔː(r); fə(r)]['aʊə(r)] [əʊn] [sɪnz]
Never so clever as when we have to find excuses for our own sins
绝不 所以 聪明的 作为 什么时候 我们 有 到 寻找 借口 为了 我们的 自己的 罪孽

当我们不得不为自己的罪行寻找借口时，这种做法就显得最愚蠢了。

[səʊ] [lɒŋ] [æz; əz][wiː; wi][ɑː(r); ə(r)]['eɪb(ə)l][tuː; tə][həʊp][ænd; ənd] [wɪʃ]
So long as we are able to hope and wish
所以 长的 作为 我们 是 有能力的 到 希望 和 希望

只要我们还能抱有希望和愿望

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge18v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v7 [GE # 18] [ge18v10 . txt] 5456
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge18v10 . TXT] -

《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#18][ge18v10.txt]5456

['blesɪŋz] [gəʊ][æz; əz] ['kwɪkli] [æz; əz] [ðeɪ] [kʌm]
Blessings go as quickly as they come
祝福 去 作为 迅速地 作为 他们 来

福气来得快，去得也快。

[hæst] [ðaʊ] [ə; eɪ] ['wuːndɪd] [hɑːt] ?
Hast thou a wounded heart ?
哈斯特 你 一个 受伤 心 ?

你是否内心受伤?

[tʌtʃ] [ˌaɪ 'tiː]['seldəm]
touch it seldom
触碰 它 很少

很少碰它

['nʌθɪŋ] [ɪz] ['pɜːfɪktli] ['sɜːt(ə)n][ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Nothing is perfectly certain in this world
没有什么 是 完美 肯定 在 这 世界

在这个世界上，没有什么事情是绝对确定的。

['əʊnli] [tuː] ['remədiz] [fɔː(r); fə(r)] [hɑːt] - ['sɪknəs] : — [həʊp] [ænd; ənd] ['peɪʃ(ə)ns]
Only two remedies for heart - sickness : — hope and patience
仅有的 二 补救措施 为了 心 - 疾病 : — 希望 和 耐心

治疗心脏病的良方只有两种：希望和耐心。

[rɪ'membə(r)] , [ə; eɪ][laɪ][ænd; ənd][jɔː(r); jə(r)] [deθ] [ɑː(r); ə(r)][wʌn][ænd; ənd][ðə; ði] [seɪm]
Remember , a lie and your death are one and the same
记住 , 一个 说谎 和 你的 死亡 是 一 和 这 相同的

记住，谎言和死亡是一回事。

['skeəsli] [biː; bi]['eɪb(ə)l][tuː; tə][juːz][səʊ] [lɑːdʒ] [ə; eɪ] [sʌm] — [ðen] [ə'bjuːs][ˌaɪ 'tiː]
Scarcely be able to use so large a sum — Then abuse it
几乎 是 有能力的 到 使用 所以 大的 一个 和 — 然后 虐待 它

几乎无法使用如此巨额的资金——然后又滥用它。

[wɒt'evə(r)] [ə; eɪ][mæn] [wʊd] [du:; də][hɪm'self] , [hi:; hi] [θɪŋks] ['ʌðə(r)z][ɑ:(r); ə(r)]['keɪpəb(ə)l][ɒv; əv]
Whatever a man would do himself , he thinks others are capable of
任何 一个 男人 会 做 他自己 , 他 思考 其他的 是 有能力的 的
一个人能做到的事，他认为其他人也能做到。

[wen] [lʌv] [hæz; həz][wʌns]['teɪkən][fɜ:m][həʊld][ɒv; əv][ə; eɪ][mæn][ɪn]['raɪpə(r)] [j'iəz]
When love has once taken firm hold of a man in riper years
什么时候 爱 有 一次 已采取 公司 抓住 的 一个 男人 在 更成熟 年
当爱情在男人的成熟岁月里牢牢抓住他时

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge19v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v8 [GE # 19] [ge19v10 . txt] 5457
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge19v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷 [GE#19][ge19v10.txt]5457

[kɔ:ps] [tu:; tə][bi:; bi] [tɔ:n] [ɪn] ['pi:sɪz] [baɪ][dɒgz][ænd; ənd] ['vʌltʃəz]
Corpse to be torn in pieces by dogs and vultures
尸体 到 是 撕裂 在 件 经过 狗 和 秃鹫
尸体将被狗和秃鹫撕成碎片

[hi:; hi][ɪz][ðə; ði][best][həʊst] , [hu:] [ə'laʊz] [hɪz; ɪz] [gests] [ðə; ði][məʊst] ['fri:dəm]
He is the best host , who allows his guests the most freedom
他 是 这 最好的 主持人 , WHO 允许 他的 客人 这 最多 自由
他是最好的主人，给予客人最大的自由。

[ðə; ði][pɑ:st] [bi'lɒŋz] [tu:; tə][ðə; ði] [ded] ; ['əʊnli] [fu:lz] [kaʊnt] [ə'pɒn][ðə; ði]['fju:tʃə(r)]
The past belongs to the dead ; only fools count upon the future
这 过去的 属于 到 这 死的 ; 仅有的 傻瓜 数数 之上 这 未来
过去已成往事，只有傻瓜才会指望未来。

[ðeɪ] [preɪz] [ðeə(r)] ['bʊtʃəz] [mɔ:(r)][ðæn; ðən][ðeə(r)] ['benifæktə]
They praise their butchers more than their benefactors
他们 称赞 他们的 屠夫 更多的 比 他们的 恩人
他们对屠夫的赞扬远胜于对恩人的赞扬。

[wɪv] [tɔ:kt] [ə; eɪ] [gʊd] [di:l] [ɒv; əv] [lʌv] [wɪð] ['aʊə(r)] [aɪz] [ɔ:l'redi]
We've talked a good deal of love with our eyes already
我们已经 谈话 一个 好的 交易 的 爱 和 我们的 眼睛 已经
我们已经用眼神交流了很多爱意。

[waɪz] [men][həʊld][fɑ:st][baɪ][ðə; ði]['evə(r)] [jʌŋ] ['prez(ə)nt]
Wise men hold fast by the ever young present
明智的 男人 抓住 快速地 经过 这 曾经 年轻的 展示
智者坚守永葆青春的当下

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge20v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v9 [GE # 20] [ge20v10 . txt] 5458
一个 埃及人 公主 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge20v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#20][ge20v10.txt]5458

[bɪ'twi:n] [tu:] [st'u:lz] [ə; eɪ][mæn] [fɔ:ls] [tu:; tə][ðə; ði] [graʊnd]
Between two stools a man falls to the ground
之间 二 凳子 一个 男人 瀑布 到 这 地面
一个男人从两张凳子中间摔倒在地。

['hju:mən] ['bi:ɪŋs] [heɪt] [ðə; ði][mæn] [hu:] [ʃəʊz] ['kaɪndnəs][tu:; tə][ðeə(r)] ['enəmɪz]
Human beings hate the man who shows kindness to their enemies
人类 生物 恨 这 男人 WHO 演出 仁慈 到 他们的 敌人
人类憎恨那些对敌人展现善意的人。

[ˌmɪs'fɔ:tʃu:n] [tu:] [greɪt] [fɔ:(r); fə(r)] [tɪəz]
Misfortune too great for tears
不幸 也 伟大的 为了 眼泪
不幸太大，泪水都流不出来。

['nʌθɪŋ] [ɪz][mɔː(r)] ['deɪndʒərəs] [tuː; tə] [lʌv] , [ðæn; ðən] [ə; eɪ] ['kʌmftəb(ə)l] [ə'ʃʊərəns]
Nothing is more dangerous to love , than a comfortable assurance
没有什么 是 更多的 危险的 到 爱 ， 比 一个 舒服的 保证
没有什么比安逸的保证更危险的了。

['ɔːdəd] [hɪz; ɪz] [fiːt] [tuː; tə][biː; bi] [wɒʃt] [ænd; ənd][hɪz; ɪz] [hed] [ə'nɔɪntɪd]
Ordered his feet to be washed and his head anointed
订购 他的 脚 到 是 洗过 和 他的 头 受膏者
命人洗净他的双脚，并为他的头部涂抹油膏。

[ruːlz] [ɒv; əv][laɪf]['gɪv(ə)n][baɪ][wʌn][mæn][tuː; tə][ə'nʌðə(r)][ɑː(r); ə(r)] ['juːsləs]
Rules of life given by one man to another are useless
规则 的 生活 给定 经过 一 男人 到 其他 是 无用
一个人给另一个人制定的生活准则毫无用处

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [ge21v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Georg Ebers , v10 [GE # 21] [ge21v10 . txt] 5459
一个 埃及人 公主 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v10 [通用电气 # -] [ge21v10 . TXT] -
《埃及公主》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第10卷 [GE#21][ge21v10.txt]5459

[ə; eɪ]['nəʊb(ə)l][maɪnd][kæn; kən]['nevə(r)][swɪm] [wɪð] [ðə; ði] [striːm]
A noble mind can never swim with the stream
一个 高贵 头脑 能 绝不 游泳 和 这 溪流
高尚的心灵永远不会随波逐流。

[eɪdʒ][ɪz] [ɪn'kwɪzətɪv]
Age is inquisitive
年龄 是 好奇
年龄是好奇的

['ɑːpɪs][ðə; ði]['prɒdʒəni][ɒv; əv][ə; eɪ]['vɜːdʒɪn] [kaʊ] [ænd; ənd][ə; eɪ] ['muːnbiːm]
Apis the progeny of a virgin cow and a moonbeam
蜜蜂 这 后代 的 一个 处女 奶牛 和 一个 月光
阿皮斯是处女母马和月光的后代

[biː; bi][nɒt]['mɜːsɪf(ə)l]['ʌntə; 'ʌntu][hɪm] [huː] [ɪz][ə; eɪ]['laɪə(r)][ɔː(r)][ə; eɪ]['reb(ə)l; rɪ'bel]
Be not merciful unto him who is a liar or a rebel
是 不是 仁慈 到 他 WHO 是 一个 说谎者 或者 一个 反叛
不要对说谎者和叛逆者心存怜悯。

[kə'næl][tuː; tə] [kə'nekt] [ðə; ði] [naɪl] [wɪð] [ðə; ði] [red] [siː]
Canal to connect the Nile with the Red Sea
运河 到 连接 这 尼罗河 和 这 红色的 海
连接尼罗河与红海的运河

[ai][wɒz; wəz][nɒt] [swɪft] [tuː; tə]['æŋgə(r)] , [nɔː(r)][ə; eɪ]['laɪə(r)] , [nɔː(r)][ə; eɪ]['vaɪələnt]['ruːlə(r)]
I was not swift to anger , nor a liar , nor a violent ruler
我 曾是 不是 迅速 到 愤怒 ， 也不 一个 说谎者 ， 也不 一个 暴力 统治者
我并非易怒之人，也非说谎者，更非残暴的统治者。

[ˌɪntrə'djuːst] [ə; eɪ]['regjələ(r)] ['sɪstəm] [ɒv; əv] [tæk'seɪʃn] — ([də'raɪəs])
Introduced a regular system of taxation — (Darius)
介绍 一个 常规的 系统 的 税收 — （ 达里厄斯 ）
引入了正规的税收制度——（大流士）

['nʌmbəz] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði]['əʊnli]['sɜːt(ə)n] [θɪŋz]
Numbers are the only certain things
数字 是 这 仅有的 肯定 事物
数字是唯一确定的事物。

[rɪ'zɪstəns] ['ɔːlweɪz] [brɪŋz] [aʊt] [ə; eɪ][mænz] [best] [p'aʊəz]
Resistance always brings out a man's best powers
反抗 总是 带来 出去 一个 男人的 最好的 权力
抵抗总能激发一个人的最佳潜能。

[æn; ən] [i'dʒɪpʃn] [ˌprɪn'ses] , [baɪ] ['ɛbərz] , [kəm'pliːt]
AN EGYPTIAN PRINCESS , by Ebers , Complete
一个 埃及人 公主 ， 经过 埃伯斯 ， 完全的
《埃及公主》，埃伯斯著，完整版

[[ʒei] # -] [ge22v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 22] [ge22v10 . txt] 5460
[通用电气 # -] [ge22v10 . TXT] -
[GE#22][ge22v10.txt]5460

[ə; eɪ] [kaɪnd] [wɜːd] [hæθ] [fɑː(r)] [mɔː(r)] ['paʊə(r)] [ðæn; ðən] [æn; ən] ['æŋgri] [wʌn]
A kind word hath far more power than an angry one
一个 种类 单词 有 远的 更多的 力量 比 一个 生气的 一
一句善意的话语远比一句愤怒的话语更有力量。

[ə; eɪ] [fɜːst] [ɪm'preʃ(ə)n] [ɪz] ['ɒf(ə)n] [ə; eɪ] ['faɪn(ə)l] [wʌn]
A first impression is often a final one
一个 第一的 印象 是 经常 一个 最终的 一
第一印象往往是最终印象。

[ə; eɪ] ['nəʊb(ə)l] [maɪnd] [kæn; kən] ['nevə(r)] [swɪm] [wɪð] [ðə; ði] [striːm]
A noble mind can never swim with the stream
一个 高贵 头脑 能 绝不 游泳 和 这 溪流
高尚的心灵永远不会随波逐流。

[ə'bjuːs] [nɒt] [ðəʊz] [huː] [hæv; həv] [ˌaʊt'wɪtɪd] [ðiː]
Abuse not those who have outwitted thee
虐待 不是 那些 WHO 有 被智胜 你
不要辱骂那些胜过你的人

[eɪdʒ] [ɪz] [ɪn'kwɪzətɪv]
Age is inquisitive
年龄 是 好奇
年龄是好奇的

['ɑːpɪs] [ðə; ði] ['prɒdʒəni] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['vɜːdʒɪn] [kaʊ] [ænd; ənd] [ə; eɪ] ['muːnbiːm]
Apis the progeny of a virgin cow and a moonbeam
蜜蜂 这 后代 的 一个 处女 奶牛 和 一个 月光
阿皮斯是处女母马和月光的后代

[ə'saɪnd] ['sɪksti] [j'iəz] [æz; əz] [ðə; ði] ['lɪmɪt] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['hæpi] [laɪf]
Assigned sixty years as the limit of a happy life
分配 六十 年 作为 这 限制 的 一个 快乐的 生活
人们普遍认为六十岁是幸福生活的极限。

[æt; ət] [maɪ] [eɪdʒ] ['evri] [jɪə(r)] [mʌst; məst] [biː; bi] [ək'septɪd] [æz; əz] [æn; ən] [ˌʌndɪ'zɜːvd] [gɪft]
At my age every year must be accepted as an undeserved gift
在 我的 年龄 每一个 年 必须 是 公认 作为 一个 不应得的 礼物
在我这个年纪，每一年都应被视为一份不配拥有的礼物。

[ə'vɔɪd] [ɪk'sesɪv] [dʒɔɪ] [æz; əz] [wel] [æz; əz] [kəm'pleɪnɪŋ] [griːf]
Avoid excessive joy as well as complaining grief
避免 过多的 喜悦 作为 出色地 作为 抱怨 悲伤
避免过度喜悦，也避免过度悲伤。

[biː; bi] [nɒt] ['mɜːsɪf(ə)l] ['ʌntə; 'ʌntu] [hɪm] [huː] [ɪz] [ə; eɪ] ['laɪə(r)] [ɔː(r)] [ə; eɪ] ['reb(ə)l; rɪ'bel]
Be not merciful unto him who is a liar or a rebel
是 不是 仁慈 到 他 WHO 是 一个 说谎者 或者 一个 反叛
不要对说谎者和叛逆者心存怜悯。

[bɪ'twiːn] [tuː] [st'uːlz] [ə; eɪ] [mæn] [fɔːls] [tuː; tə] [ðə; ði] [graʊnd]
Between two stools a man falls to the ground
之间 二 凳子 一个 男人 瀑布 到 这 地面
一个男人从两张凳子中间摔倒在地。

['blesɪŋz]	[gəʊ]	[æz; əz]	['kwɪkli]	[æz; əz]	[ðeɪ]	[kʌm]
Blessings	**go**	**as**	**quickly**	**as**	**they**	**come**
祝福	去	作为	迅速地	作为	他们	来

福气来得快，去得也快。

[kɔːl]	['evriθɪŋ]	[ðæt]	[ɪz]	[bɪ'jɒnd]	[jɔː(r); jə(r)]	[ˌkɒmprɪ'henʃ(ə)n]	[ə; eɪ]	['mɪrək(ə)l]
Call	**everything**	**that**	**is**	**beyond**	**your**	**comprehension**	**a**	**miracle**
称呼	一切	那	是	超过	你的	理解	一个	奇迹

把所有超出你理解范围的事物都称为奇迹。

[kæm'baisiːz]	[hæd; həd]	[biːn]	[spɔɪld]	[frɒm; frəm]	[hɪz; ɪz]	['ɜːliɪst]	['ɪnfənsi]
Cambyses	**had**	**been**	**spoiled**	**from**	**his**	**earliest**	**infancy**
坎比西斯	有	到过	被宠坏了	从	他的	最早	婴儿期

坎比西斯从小就被宠坏了。

[kə'næl]	[tuː; tə]	[kə'nekt]	[ðə; ði]	[naɪl]	[wɪð]	[ðə; ði]	[red]	[siː]
Canal	**to**	**connect**	**the**	**Nile**	**with**	**the**	**Red**	**Sea**
运河	到	连接	这	尼罗河	和	这	红色的	海

连接尼罗河与红海的运河

['kænɒt]	[ˌʌndə'stænd]	[haʊ]	['traɪflz]	[kæn; kən]	[meɪk]	[ˌem 'iː]	[səʊ]	['hæpi]
Cannot	**understand**	**how**	**trifles**	**can**	**make**	**me**	**so**	**happy**
不能	理解	如何	琐事	能	制作	我	所以	快乐的

无法理解为什么一些小事能让我如此开心

[kɑːst]	[ɒf]	[ɔːl]	[keə(r)]	;	[biː; bi]	['maɪndfl]	['əʊnli]	[ɒv; əv]	['pleʒə(r)]
Cast	**off**	**all**	**care**	**;**	**be**	**mindful**	**only**	**of**	**pleasure**
投掷	离开	全部	关心	;	是	正念	仅有的	的	乐趣

抛却一切忧虑，只专注于快乐。

[kən'fes]	[ai]	[wʊd]	['rɑːðə(r)]	[prə'vəʊk]	[ə; eɪ]	['laɪənes]	[ðæn; ðən]	[ə; eɪ]	['wʊmən]
Confess	**I**	**would**	**rather**	**provoke**	**a**	**lioness**	**than**	**a**	**woman**
承认	我	会	相当	惹	一个	母狮	比	一个	女士

坦白说，我宁愿去招惹母狮，也不愿去招惹女人。

[kɔːps]	[tuː; tə]	[biː; bi]	[tɔːn]	[ɪn]	['piːsɪz]	[baɪ]	[dɒgz]	[ænd; ənd]	['vʌltʃəz]
Corpse	**to**	**be**	**torn**	**in**	**pieces**	**by**	**dogs**	**and**	**vultures**
尸体	到	是	撕裂	在	件	经过	狗	和	秃鹫

尸体将被狗和秃鹫撕成碎片

[kriːd]	[wɪtʃ]	[v'juːz]	[laɪf]	[æz; əz]	[ə; eɪ]	[ʃɔːt]	['pɪlgrɪmɪdʒ]	[tuː; tə]	[ðə; ði]	[greɪv]
Creed	**which**	**views**	**life**	**as**	**a**	**short**	**pilgrimage**	**to**	**the**	**grave**
信条	哪个	浏览	生活	作为	一个	短的	朝圣	到	这	严重

这种信条认为人生是一场通往坟墓的短暂朝圣之旅。

[ˌkjʊəri'ɒsəti]	[ɪz]	[ə; eɪ]	['wʊmənz]	[vaɪs]
Curiosity	**is**	**a**	**woman's**	**vice**
好奇心	是	一个	女性的	副

好奇心是女人的缺点。

[deθ]	[ɪz]	[səʊ]	[lɒŋ]	[ænd; ənd]	[laɪf]	[səʊ]	[ʃɔːt]
Death	**is**	**so**	**long**	**and**	**life**	**so**	**short**
死亡	是	所以	长的	和	生活	所以	短的

死亡如此漫长，生命如此短暂

[dɪ'vɔɪd]	[ɒv; əv]	[ˌɒkju'peɪʃ(ə)n]	,	['envi]	['iːzəli]	[bɪ'kʌmz]	['heɪtrɪd]
Devoid	**of**	**occupation**	**,**	**envy**	**easily**	**becomes**	**hatred**
缺乏	的	职业	,	嫉妒	容易地	变成	仇恨

失去工作，嫉妒很容易变成仇恨。

[dɪd]	[ðə; ði]	['eɪnʃənts]	[nəʊ]	['eniθɪŋ]	[ɒv; əv]	[lʌv]
Did	**the**	**ancients**	**know**	**anything**	**of**	**love**
做过	这	古代人	知道	任何事物	的	爱

古人懂得爱吗?

[dʌz] ['hæpinəs] [kən'sɪst; 'kɒnsɪst] [ðen] [ɪn] [pə'zeʃ(ə)n]
Does happiness consist then in possession
做 幸福 由 然后 在 拥有

那么，幸福是否就在于拥有呢?

['iːzi] [tuː; tə] [ˌʌndə'stænd] [wɒt] [wiː; wi] [laɪk] [tuː; tə] [hɪə(r)]
Easy to understand what we like to hear
简单的 到 理解 什么 我们 喜欢 到 听到

很容易理解我们喜欢听什么

['ɪərɒs] [mɒks] [ɔːl] ['hjuːmən] ['efəts] [tuː; tə] [rɪ'zɪst] [ɔː(r)] [kən'faɪn] [hɪm]
Eros mocks all human efforts to resist or confine him
爱神 模拟 全部 人类 努力 到 抵抗 或者 局限 他

爱神厄洛斯嘲笑人类一切抵抗或束缚他的努力。

[aɪz] [ɑː(r); ə(r)] [mʌtʃ] [mɔː(r)] ['eləkwənt] [ðæn; ðən] [ɔːl] [ðə; ði] [tʌŋz] [ɪn] [ðə; ði] [wɜːld]
Eyes are much more eloquent than all the tongues in the world
眼睛 是 很多 更多的 雄辩 比 全部 这 舌头 在 这 世界

眼睛比世上所有的舌头都更有表现力。

['fɒli] [tuː; tə] [fret] ['əʊvə(r)] [wɒt] ['kænɒt] [biː; bi] [ʌn'dʌn]
Folly to fret over what cannot be undone
蠢事 到 烦恼 超过 什么 不能 是 未完成

为无法挽回的事情烦恼是愚蠢的。

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['erə(r)z] [ɒv; əv] [ðə; ði] [waɪz] [ðə; ði] ['remədi] [ɪz] [ˌrepə'reɪʃ(ə)n] , [nɒt] [rɪ'gret]
For the errors of the wise the remedy is reparation , not regret
为了 这 错误 的 这 明智的 这 补救 是 赔偿 ， 不是 后悔

对于智者所犯的错误，补救之道在于弥补，而非悔恨。

[gəʊ] [daʊn] ['ɪntuː] [ðə; ði] [greɪv] [bɪ'fɔː(r)] [ˌjuː 'es] (['aʊə(r)] ['tʃɪldrən])
Go down into the grave before us (Our children)
去 向下 进入 这 严重 前 我们 (我们的 孩子们)

孩子们，请先我们一步下到坟墓里去吧。

[griːks] [hæv; həv] [nɒt] [ðə; ði] [seɪm] ['revərəns] [fɔː(r); fə(r)] [truːθ]
Greeks have not the same reverence for truth
希腊人 有 不是 这 相同的 尊敬 为了 真相

希腊人对真理没有同样的敬畏之心。

['hæpinəs] [hæz; həz] ['nʌθɪŋ] [tuː; tə] [duː; də] [wɪð] ['aʊə(r)] ['aʊtwəd] ['sɜːkəmstənsɪz]
Happiness has nothing to do with our outward circumstances
幸福 有 没有什么 到 做 和 我们的 向外 情况

幸福与我们的外在境遇无关。

[hæst] [ðaʊ] [ə; eɪ] ['wuːndɪd] [hɑːt] ?
Hast thou a wounded heart ?
哈斯特 你 一个 受伤 心 ?

你是否内心受伤?

[tʌtʃ] [ˌaɪ 'tiː] ['seldəm]
touch it seldom
触碰 它 很少

很少碰它

[hiː; hi] [huː] [kɪlz] [ə; eɪ] [kæt] [ɪz] ['pʌnɪʃt] ([fɔː(r); fə(r)] ['mɜːdə(r)])
He who kills a cat is punished (for murder)
他 WHO 杀戮 一个 猫 是 受到惩罚 (为了 谋杀)

杀猫者将受刑罚（如同谋杀）。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

格奥尔格·埃伯斯语录(Quotations from Georg Ebers)

第2/5页

[hiː; hi][ɪz][ðə; ði][best][həʊst] , [huː] [ə'laʊz] [hɪz; ɪz] [gests] [ðə; ði][məʊst] ['friːdəm]
He is the best host , who allows his guests the most freedom
他 是 这 最好的 主持人 ， WHO 允许 他的 客人 这 最多 自由

他是最好的主人，给予客人最大的自由。

[hiː; hi] [huː] [ɪz][tuː; tə]['gʌv(ə)n] [wel] [mʌst; məst] [bɪ'gɪn] [baɪ] ['lɜːnɪŋ] [tuː; tə] [ə'beɪ]
He who is to govern well must begin by learning to obey
他 WHO 是 到 治理 出色地 必须 开始 经过 学习 到 服从

想要治理好国家，首先要学会服从。

['hjuːmən] ['biːɪŋs] [heɪt] [ðə; ði][mæn] [huː] [ʃəʊz] ['kaɪndnəs][tuː; tə][ðeə(r)] ['enəmɪz]
Human beings hate the man who shows kindness to their enemies
人类 生物 恨 这 男人 WHO 演出 仁慈 到 他们的 敌人

人类憎恨那些对敌人展现善意的人。

[ai] ['kænɒt] . . .
I cannot . . .
我 不能 . . .

我不能……

[seɪ] ['rɑːðə(r)] : [ai] [wɪl] [nɒt]
Say rather : I will not
说 相当 ： 我 将要 不是

不如说：我不会

[ai][wɒz; wəz][nɒt] [swɪft] [tuː; tə]['æŋgə(r)] , [nɔː(r)][ə; eɪ]['laɪə(r)] , [nɔː(r)][ə; eɪ]['vaɪələnt]['ruːlə(r)]
I was not swift to anger , nor a liar , nor a violent ruler
我 曾是 不是 迅速 到 愤怒 ， 也不 一个 说谎者 ， 也不 一个 暴力 统治者

我并非易怒之人，也非说谎者，更非残暴的统治者。

[ɪn][wɔː(r)][ðə; ði] ['fɑːðəz] [lɪv; laɪv][tuː; tə] [mɔːn] [fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)][sleɪn] [sʌnz]
In war the fathers live to mourn for their slain sons
在 战争 这 父亲们 居住 到 哀悼 为了 他们的 被杀 儿子们

战争中，父亲们活着就是为了哀悼他们阵亡的儿子。

[ɪn]['aʊə(r)] ['kʌntri] [ˌaɪ 'tiː] [niːdz] [mɔː(r)] ['kʌrɪdʒ] [tuː; tə][biː; bi][ə; eɪ] ['kaʊəd]
In our country it needs more courage to be a coward
在 我们的 国家 它 需求 更多的 勇气 到 是 一个 懦夫

在我国，当个懦夫需要更大的勇气。

[ɪn] [ðɪs] [ɪ'mens] ['temp(ə)l][mæn] [siːmd] [ə; eɪ] [dwɔːf] [ɪn][hɪz; ɪz] [əʊn] [aɪz]
In this immense temple man seemed a dwarf in his own eyes
在 这 巨大 寺庙 男人 似乎 一个 矮人 在 他的 自己的 眼睛

在这座宏伟的寺庙里，男人在自己眼中显得渺小如侏儒。

[ɪn] [ðəʊz] [deɪz] [men] [wept] , [æz; əz] [wel] [æz; əz] ['wɪmɪn]
In those days men wept , as well as women
在 那些 天 男人 哭泣 ， 作为 出色地 作为 女性

那时男人会哭，女人也会哭。

[ɪn] , [wɒz; wəz][tuː; tə][biː; bi] [faʊnd] [ə'baʊt] ['evri] [ˌeɪ'tiːn] [maɪlz]
Inn , was to be found about every eighteen miles
客栈 ， 曾是 到 是 成立 关于 每一个 十八 英里

大约每隔十八英里就有一家旅店。

[ˌɪntrə'dju:st] [ə; eɪ]['regjələ(r)] ['sɪstəm] [ɒv; əv] [tæk'seɪʃn] - [də'raɪəs]
Introduced a regular system of taxation - Darius
介绍 一个 常规的 系统 的 税收 - 达里厄斯

大流士引入了正规的税收制度。

[nəʊ] [haʊ] [tu:; tə]['ɒnə(r)] ['bju:ti] ; [ænd; ənd] [pru:v] [ˌaɪ 'ti:][baɪ] ['teɪkɪŋ] ['meni] [waɪvz]
Know how to honor beauty ; and prove it by taking many wives
知道 如何 到 荣誉 美丽 ; 和 证明 它 经过 采取 许多 妻子们

懂得欣赏美；并通过娶多妻来证明这一点。

['lʌvəz] [dɪ'laɪtɪd] [ɪn]['neɪtʃə(r)] [ðen] [æz; əz] [naʊ]
Lovers delighted in nature then as now
恋人 高兴极了 在 自然 然后 作为 现在

过去和现在，恋人们都沉醉于大自然之中。

['lʌvəz] [ɑ:(r); ə(r)][ðə; ði][məʊst] [ʌn'ti:tʃəb(ə)l] [ɒv; əv]['pju:p(ə)lz]
Lovers are the most unteachable of pupils
恋人 是 这 最多 不可教的 的 学生

恋人是最难教的学生。

[ˌmɪs'fɔ:tʃu:n] [tu:] [greɪt] [fɔ:(r); fə(r)] [tɪəz]
Misfortune too great for tears
不幸 也 伟大的 为了 眼泪

不幸太大，泪水都流不出来。

[mə'ski:təʊ] - ['taʊə(r)] [wɪð] [wɪtʃ] ['nɪəli] ['evri] [haʊs] [wɒz; wəz][prə'vaɪdɪd]
Mosquito - tower with which nearly every house was provided
蚊子 - 塔 和 哪个 几乎 每一个 房子 曾是 假如

几乎每家每户都配备了防蚊塔

['mʌltɪtju:d] [hu:] , [laɪk] [ðə; ði] [næts] , [flaɪ] [tə'wɔ:dz] ['evri] [θɪŋ] ['brɪliənt]
Multitude who , like the gnats , fly towards every thing brilliant
民众 WHO ， 喜欢 这 小飞虫 ， 飞 向 每一个 事物 杰出的

无数人，如同蚊蚋一般，飞向一切耀眼的事物。

['nætʃ(ə)rəl] ['ɪmpʌls] [wɪtʃ] [mu:vz] [ɔ:l] [əʊld] ['wɪmɪn] [tu:; tə]['feɪvə(r)] ['lʌvəz]
Natural impulse which moves all old women to favor lovers
自然的 冲动 哪个 移动 全部 老的 女性 到 偏爱 恋人

驱使所有老年妇女偏爱情人的自然冲动

['nevə(r)][səʊ]['klevə(r)][æz; əz] [wen] [wi:; wi][hæv; həv][tu:; tə][faɪnd][ɪk'skju:zɪz][fɔ:(r); fə(r)]['aʊə(r)] [əʊn] [sɪnz]
Never so clever as when we have to find excuses for our own sins
绝不 所以 聪明的 作为 什么时候 我们 有 到 寻找 借口 为了 我们的 自己的 罪孽

当我们不得不为自己的罪行寻找借口时，这种做法就显得最愚蠢了。

[nəʊ][mæn][wɒz; wəz] [ə'laʊd] [tu:; tə][ɑ:sk] ['eniθɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði][gɒdz][fɔ:(r); fə(r)][hɪm'self]
No man was allowed to ask anything of the gods for himself
不 男人 曾是 允许 到 问 任何事物 的 这 神 为了 他自己

任何人都不允许向神明索取任何东西。

['nʌθɪŋ] [ɪz][mɔ:(r)]['deɪndʒərəs][tu:; tə] [lʌv] , [ðæn; ðən][ə; eɪ] ['kʌmftəb(ə)l] [ə'ʃʊərəns]
Nothing is more dangerous to love , than a comfortable assurance
没有什么 是 更多的 危险的 到 爱 ， 比 一个 舒服的 保证

没有什么比安逸的保证更危险的了。

['nʌθɪŋ] [ɪz] ['pɜ:fɪktli] ['sɜ:t(ə)n][ɪn] [ðɪs] [wɜ:ld]
Nothing is perfectly certain in this world
没有什么 是 完美 肯定 在 这 世界

在这个世界上，没有什么事情是绝对确定的。

['nʌmbəz] [ɑ:(r); ə(r)][ðə; ði]['əʊnli]['sɜ:t(ə)n] [θɪŋz]
Numbers are the only certain things
数字 是 这 仅有的 肯定 事物

数字是唯一确定的事物。

[əb'zɜːv] [ə; eɪ] [djuː] [prə'pɔːʃ(ə)n] [ɪn] [ɔːl] [θɪŋz]
Observe a due proportion in all things
观察 一个 到期的 部分 在 全部 事物

凡事都要讲究适度。

[ə'lɪmpɪks] — [ðə; ði] [fɜːst] [wɒz; wəz] [fɪkst] - [biː] . [siː] .
Olympics — The first was fixed 776 B . C .
奥运会 — 这 第一的 曾是 固定的 - B . C .

奥运会——第一届奥运会定于公元前776年举行。

[wʌn] [mʌst; məst] [ɪn'dʒɔɪ] [ðə; ði] [taɪm] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [hɪə(r)]
One must enjoy the time while it is here
一 必须 享受 这 时间 尽管 它 是 这里

必须珍惜当下。

['əʊnli] [tuː] ['remədiz] [fɔː(r); fə(r)] [hɑːt] - ['sɪknəs] : — [həʊp] [ænd; ənd] ['peɪʃ(ə)ns]
Only two remedies for heart - sickness : — hope and patience
仅有的 二 补救措施 为了 心 - 疾病 : — 希望 和 耐心

治疗心脏病的良方只有两种：希望和耐心。

['ɔːdəd] [hɪz; ɪz] [fiːt] [tuː; tə] [biː; bi] [wɒʃt] [ænd; ənd] [hɪz; ɪz] [hed] [ə'nɔɪntɪd]
Ordered his feet to be washed and his head anointed
订购 他的 脚 到 是 洗过 和 他的 头 受膏者

命人洗净他的双脚，并为他的头部涂抹油膏。

[pə'paɪrəs] ['ɛbərz]
Papyrus Ebers
纸莎草 埃伯斯

埃伯斯纸莎草

['pɪlgrɪmɪdʒ] [tuː; tə] [ðə; ði] [greɪv] , [ænd; ənd] [deθ] [æz; əz] [ðə; ði] ['əʊnli] [truː] [laɪf]
Pilgrimage to the grave , and death as the only true life
朝圣 到 这 严重 , 和 死亡 作为 这 仅有的 真的 生活

前往坟墓的朝圣之旅，以及死亡是唯一真正的生命

['paɪəs] ['æksɪəmz] [tuː; tə] [biː; bi] [rɪ'piːtɪd] [baɪ] [ðə; ði] [fɪ'zɪʃ(ə)n] , [waɪl] ['kɒmpaʊndɪŋ]
Pious axioms to be repeated by the physician , while compounding
虔诚的 公理 到 是 重复 经过 这 医生 , 尽管 复利

医生在配药时应反复念诵的虔诚格言

[rɪ'membə(r)] , [ə; eɪ] [laɪ] [ænd; ənd] [jɔː(r); jə(r)] [deθ] [ɑː(r); ə(r)] [wʌn] [ænd; ənd] [ðə; ði] [seɪm]
Remember , a lie and your death are one and the same
记住 , 一个 说谎 和 你的 死亡 是 一 和 这 相同的

记住，谎言和死亡是一回事。

[rɪ'zɪstəns] ['ɔːlweɪz] [brɪŋz] [aʊt] [ə; eɪ] [mænz] [best] [p'aʊəz]
Resistance always brings out a man's best powers
反抗 总是 带来 出去 一个 男人的 最好的 权力

抵抗总能激发一个人的最佳潜能。

[rəʊbz] [kʌt] [æz; əz] [tuː; tə] [liːv] [ðə; ði] [raɪt] [brest] [ʌn'kʌvəd]
Robes cut as to leave the right breast uncovered
长袍 切 作为 到 离开 这 正确的 胸部 裸露

长袍的裁剪方式使得右胸得以遮盖。

[rəʊ'mæntɪk] [lʌv] , [æz; əz] [wiː; wi] [nəʊ] [ˌaɪ 'tiː] , [ə; eɪ] [rɪ'zʌlt] [ɒv; əv] [ˌkrɪsti'ænəti]
Romantic love , as we know it , a result of Christianity
浪漫的 爱 , 作为 我们 知道 它 , 一个 结果 的 基督教

我们所知的浪漫爱情，是基督教的产物。

[ruːlz] [ɒv; əv] [laɪf] ['gɪv(ə)n] [baɪ] [wʌn] [mæn] [tuː; tə] [ə'nʌðə(r)] [ɑː(r); ə(r)] ['juːsləs]
Rules of life given by one man to another are useless
规则 的 生活 给定 经过 一 男人 到 其他 是 无用

一个人给另一个人制定的生活准则毫无用处

['skeəsli] [biː; bi]['eɪb(ə)l][tuː; tə][juːz][səʊ] [lɑːdʒ] [ə; eɪ] [sʌm] — [ðen] [ə'bjuːs][ˌaɪ 'tiː]
Scarcely be able to use so large a sum — Then abuse it
几乎 是 有能力的 到 使用 所以 大的 一个 和 — 然后 虐待 它

几乎无法使用如此巨额的资金——然后又滥用它。

[sent] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ]['sekənd] [ɪn'tɜːprətə(r)]
Sent for a second interpreter
发送 为了 一个 第二 翻译

派人去请第二位翻译

[sɪŋ] [ðeə(r)]['laibəl][ɒn] ['wɪmɪn] ([griːk] [fə'lɑːsəfərz])
Sing their libels on women (Greek Philosophers)
唱歌 他们的 诽谤 在 女性 (希腊语 哲学家)

歌颂他们对女性的诽谤（古希腊哲学家）

[səʊ] [lɒŋ] [æz; əz][wiː; wi][ɑː(r); ə(r)]['eɪb(ə)l][tuː; tə][həʊp][ænd; ənd] [wɪʃ]
So long as we are able to hope and wish
所以 长的 作为 我们 是 有能力的 到 希望 和 希望

只要我们还能抱有希望和愿望

[teɪk] [hiːd] [lest] [praɪd] [dɪ'dʒenəreɪt] ['ɪntuː] [ˌveɪn'glɔːri]
Take heed lest pride degenerate into vainglory
拿 注意 免得 自豪 退化 进入 虚荣

谨防骄傲演变成虚荣。

[ðə; ði][pɑːst] [bi'lɒŋz] [tuː; tə][ðə; ði] [ded] ; ['əʊnli] [fuːlz] [kaʊnt] [ə'pɒn][ðə; ði]['fjuːtʃə(r)]
The past belongs to the dead ; only fools count upon the future
这 过去的 属于 到 这 死的 ; 仅有的 傻瓜 数数 之上 这 未来

过去已成往事，只有傻瓜才会指望未来。

[ðə; ði] [priːsts] [ɑː(r); ə(r)][maɪ] [ə'pəʊnənts] , [maɪ] ['mɑːstəz]
The priests are my opponents , my masters
这 神父 是 我的 对手 , 我的 大师

祭司们既是我的对手，也是我的主人。

[ðə; ði][gɒdz][kɑːst] ['enviəs] ['glɑːnsɪz][æt; ət][ðə; ði] ['hæpinəs] [ɒv; əv] ['mɔːtəlz]
The gods cast envious glances at the happiness of mortals
这 神 投掷 羡慕 眼神 在 这 幸福 的 凡人

众神羡慕凡人的幸福。

[ðə; ði] ['bjuːtɪf(ə)l] [pɑːst][ɪz][ɔːl][hiː; hi][hæz; həz][tuː; tə][lɪv; laɪv][ə'pɒn]
The beautiful past is all he has to live upon
这 美丽的 过去的 是 全部 他 有 到 居住 之上

他唯一能依靠的，只有美好的过去。

[ðeɪ] [preɪz] [ðeə(r)] ['bʊtʃəz] [mɔː(r)][ðæn; ðən][ðeə(r)] ['benifæktə]
They praise their butchers more than their benefactors
他们 称赞 他们的 屠夫 更多的 比 他们的 恩人

他们对屠夫的赞扬远胜于对恩人的赞扬。

[ðəʊz] [ɑː(r); ə(r)][nɒt][maɪ]['riːəl] [frendz] [huː] [tel] [ˌem 'iː][ai][ˌeɪ 'em] ['bjuːtɪf(ə)l]
Those are not my real friends who tell me I am beautiful
那些 是 不是 我的 真实的 朋友们 WHO 告诉 我 我 是 美丽的

那些夸我漂亮的人，并不是我的真朋友。

[taɪm] [ɪz]['klevə(r)][ɪn][ðə; ði] ['hiːlɪŋ] [ɑːt]
Time is clever in the healing art
时间 是 聪明的 在 这 康复 艺术

时间在疗愈艺术中扮演着重要的角色。

[truː] [həʊst] [pʊts] [æn; ən] [end] [tuː; tə][ðə; ði]['bæŋkwɪt]
True host puts an end to the banquet
真的 主持人 放置 一个 结尾 到 这 宴会

真正的主人会结束宴会。

[ˌʌn'waɪz] [tuː; tə] [traɪ] [tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [mæn] ['hæpi] [baɪ] [fɔːs]
Unwise to try to make a man happy by force
失策 到 尝试 到 制作 一个 男人 快乐的 经过 力量

试图用武力让男人快乐是不明智的。

[wɔː(r)] [ɪz] [ə; eɪ] [pə'vɜːʃ(ə)n] [ɒv; əv] ['neɪtʃə(r)]
War is a perversion of nature
战争 是 一个 变态 的 自然

战争是对自然的扭曲

[wiː; wi] [lɪv; laɪv] [fɔː(r); fə(r)] [laɪf] , [nɒt] [fɔː(r); fə(r)] [deθ]
We live for life , not for death
我们 居住 为了 生活 , 不是 为了 死亡

我们为生命而活，而非为死亡而活。

[wɪv] [tɔːkt] [ə; eɪ] [gʊd] [diːl] [ɒv; əv] [lʌv] [wɪð] ['aʊə(r)] [aɪz] [ɔːl'redi]
We've talked a good deal of love with our eyes already
我们已经 谈话 一个 好的 交易 的 爱 和 我们的 眼睛 已经

我们已经用眼神交流了很多爱意。

[wɒt'evə(r)] [ə; eɪ] [mæn] [wʊd] [duː; də] [hɪm'self] , [hiː; hi] [θɪŋks] ['ʌðə(r)z] [ɑː(r); ə(r)] ['keɪpəb(ə)l] [ɒv; əv]
Whatever a man would do himself , he thinks others are capable of
任何 一个 男人 会 做 他自己 , 他 思考 其他的 是 有能力的 的

一个人能做到的事，他认为其他人也能做到。

[wen] [lʌv] [hæz; həz] [wʌns] ['teɪkən] [fɜːm] [həʊld] [ɒv; əv] [ə; eɪ] [mæn] [ɪn] ['raɪpə(r)] [j'iəz]
When love has once taken firm hold of a man in riper years
什么时候 爱 有 一次 已采取 公司 抓住 的 一个 男人 在 更成熟 年

当爱情在男人的成熟岁月里牢牢抓住他时

['weðə(r)] [ðə; ði] [hɪ'stɒrɪk(ə)l] [rəʊ'mæns] [ɪz] ['evə(r)] [ˌdʒʌstɪ'faɪəb(ə)l]
Whether the historical romance is ever justifiable
无论 这 历史 浪漫 是 曾经 合理的

历史爱情故事是否始终合理

[waɪz] [men] [həʊld] [fɑːst] [baɪ] [ðə; ði] ['evə(r)] [jʌŋ] ['prez(ə)nt]
Wise men hold fast by the ever young present
明智的 男人 抓住 快速地 经过 这 曾经 年轻的 展示

智者坚守永葆青春的当下

[jiː; ji] [pleɪ] [wɪð] [ɪ'tɜːnəti] [æz; əz] [ɪf] [ˌaɪ 'tiː] [wɜː(r); wə(r)] [bʌt; bət] [ə; eɪ] ['pɑːsɪŋ] ['məʊmənt]
Ye play with eternity as if it were but a passing moment
叶 玩 和 永恒 作为 如果 它 是 但 一个 通过 片刻

你们玩弄永恒，仿佛它只是转瞬即逝的一刻。

[jʌŋ] [griːk] [g'ɜːlz] [pɑːs] [ðeə(r)] [sæd] ['tʃaɪldhʊd] [ɪn] [kləʊz] [rʊmz; ruːmz]
Young Greek girls pass their sad childhood in close rooms
年轻的 希腊语 女孩们 经过 他们的 伤心 童年 在 关闭 房间

年轻的希腊女孩在狭小的房间里度过她们悲伤的童年。

[zjuːs] [peɪz] [nəʊ] [hiːd] [tuː; tə] ['lʌvəz] - [əʊθs]
Zeus pays no heed to lovers ' oaths
宙斯 支付 不 注意 到 恋人 - 誓言

宙斯对恋人们的誓言毫不在意。

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge23v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE SISTERS , by Georg Ebers , v1 [GE # 23] [ge23v10 . txt] 5461
这 姐妹 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge23v10 . TXT] -

《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#23][ge23v10.txt]5461

[ə; eɪ] [mɪə(r)] ['nʌθɪŋ] [ɪn] [wʌn] [mænz] [laɪf] , [tuː; tə] [ə'nʌðə(r)] [meɪ] [biː; bi] [greɪt]
A mere nothing in one man's life , to another may be great
一个 仅仅 没有什么 在 一 男人的 生活 , 到 其他 可能 是 伟大的

对一个人来说微不足道的事，对另一个人来说可能意义重大。

[ə; eɪ] [səb'djuːd] [təʊn] ['dʒen(ə)rəli][prəu'vəuk][æn; ən] ['iːkwəli] [səb'djuːd] ['ɑːnsə(r)]
A subdued tone generally provokes an equally subdued answer
一个 低沉的 语气 一般来说 挑衅 一个 同样地 低沉的 回答

低沉的语气通常会引来同样低沉的回应。

[eə(r)][ɒv; əv][ə; eɪ] [prə'feʃən(ə)l] [gaɪd]
Air of a professional guide
空气 的 一个 专业的 指导

专业导游的风范

[bɪ'fɔː(r)] [juː; jʊ] [sɜːv] [ˌem 'iː] [ʌp] [səʊ] ['bɪtə(r)] [ə; eɪ] [miːl] ([ðə; ði] [truːθ])
Before you serve me up so bitter a meal (the truth)
前 你 服务 我 向上 所以 苦的 一个 一顿饭 (这 真相)

在你给我端上如此苦涩的饭菜（真相）之前

[blaɪnd] ['tendənəs] [wɪtʃ] [nəʊz] [nəʊ] ['riːz(ə)n]
Blind tenderness which knows no reason
瞎的 压痛 哪个 知道 不 原因

盲目的温柔，毫无缘由

[baɪ]['neɪtʃə(r)][ʃiː; ʃi][ɪz][nɒt][ænd; ənd][baɪ] ['sɜːkəmstənsɪz] [ɪz] [kəm'peld] [tuː; tə][biː; bi]
By nature she is not and by circumstances is compelled to be
经过 自然 她 是 不是 和 经过 情况 是 被迫 到 是

她天性并非如此，但迫于无奈才成为如此。

[dɪ'siːt] [ɪz] [dɪ'siːt]
Deceit is deceit
欺骗 是 欺骗

欺骗就是欺骗

[dɪ'zaɪə(r)][tuː; tə] [siːk] [ænd; ənd][faɪnd][ə; eɪ]['paʊə(r)][ˌaʊt'saɪd][ˌjuː 'es]
Desire to seek and find a power outside us
欲望 到 寻找 和 寻找 一个 力量 外部 我们

渴望寻求并发现一种外在的力量

[ɪn'kwɪzətɪv] [aɪz] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'truːsɪv] ['kʌmpəni]
Inquisitive eyes are intrusive company
好奇 眼睛 是 侵入性的 公司

好奇的眼睛是令人厌烦的陪伴

['meni] [ə; eɪ][wʌn] [wʊd] ['rɑːðə(r)][biː; bi] [fɪəd] [ðæn; ðən] [rɪ'meɪn] [ʌn'hiːdɪd]
Many a one would rather be feared than remain unheeded
许多 一个 一 会 相当 是 害怕 比 保持 无人理会

许多人宁愿被人畏惧，也不愿被人忽视。

[nɒt] [jet] ['feəli] [kʌm] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv] ['jestədeɪ]
Not yet fairly come to the end of yesterday
不是 然而 相当 来 到 这 结尾 的 昨天

昨天还没真正结束。

[ðə; ði]['ɔːltə(r)] [weə(r)] [truːθ] [ɪz] [mɒkt] [æt; ət]
The altar where truth is mocked at
这 坛 在哪里 真相 是 嘲笑 在

真理被嘲弄的祭坛

['vɜːtjuːz] [ɑː(r); ə(r)] ['pʌnɪʃt] [ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Virtues are punished in this world
美德 是 受到惩罚 在 这 世界

在这个世界上，美德会受到惩罚。

[huː] [kæn; kən][biː; bi]['friːər][ðæn; ðən][hiː; hi] [huː] [niːdz] ['nʌθɪŋ]
Who can be freer than he who needs nothing
WHO 能 是 更自由 比 他 WHO 需求 没有什么

谁能比一无所有的人更自由呢?

[huː] ['əʊnli] [pʊts] [ɒn] [hɪz; ɪz] ['ɑːmə(r)] [wen] [hiː; hi] [ɪz] ['θret(ə)nd]
Who only puts on his armor when he is threatened
WHO 仅有的 放置 在 他的 盔甲 什么时候 他 是 威胁

只有在受到威胁时才会穿上盔甲的人

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge24v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE SISTERS , by Georg Ebers , v2 [GE # 24] [ge24v10 . txt] 5462
这 姐妹 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge24v10 . TXT] -

《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#24][ge24v10.txt]5462

[ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [greɪt] — [ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [smɔːl]
And what is great — and what is small
和 什么 是 伟大的 — 和 什么 是 小的

什么是伟大的——什么是渺小的——以及什么是伟大的——

[bɪ'həʊld] , [ðə; ði] ['pjuːni] [tʃaɪld] [ɒv; əv] [mæn]
Behold , the puny Child of Man
看哪 , 这 弱小 孩子 的 男人

瞧，这渺小的人类之子。

[ˌiːvə'luːʃ(ə)n] [ænd; ənd] [əˌnaɪə'leɪʃ(ə)n]
Evolution and annihilation
进化 和 湮灭

进化与湮灭

['flætəri] [ɪz] [ə; eɪ] [kiː] [tuː; tə] [ðə; ði] [hɑːt]
Flattery is a key to the heart
奉承 是 一个 钥匙 到 这 心

奉承是打开人心的钥匙

[həʊld] ['pleʒə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [ðə; ði] [haɪst] [gʊd]
Hold pleasure to be the highest good
抓住 乐趣 到 是 这 最高 好的

视快乐为至善

[mæn] [ɪz] [ðə; ði] ['meʒə(r)] [ɒv; əv] [ɔːl] [θɪŋz]
Man is the measure of all things
男人 是 这 措施 的 全部 事物

人是万物的尺度

[mju'ziːəm] [ɒv; əv] [ˌælɪg'zɑːndriə] [ænd; ənd] [ðə; ði] ['laɪbrəri]
Museum of Alexandria and the Library
博物馆 的 亚历山大 和 这 图书馆

亚历山大博物馆和图书馆

[wʌn] [hænd] [wɒʃiz] [ðə; ði] ['ʌðə(r)]
One hand washes the other
一 手 洗涤 这 其他

一只手洗另一只手

[prɪ'fɜː(r)] [diːdz] [tuː; tə] [wɜːdz]
Prefer deeds to words
更喜欢 契约 到 字

行动胜于言辞。

[wɒt] [ɑː(r); ə(r)] [wiː; wi] [ɔːl] [bʌt; bət] ['pjuːni] ['tʃɪldrən] ?
What are we all but puny children ?
什么 是 我们 全部 但 弱小 孩子们 ?

我们难道不都是渺小的孩子吗?

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge25v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE SISTERS , by Georg Ebers , v3 [GE # 25] [ge25v10 . txt] 5463
这 姐妹 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge25v10 . TXT] -

《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#25][ge25v10.txt]5463

[ɪf] [juː; jʊ] [wɒnt] [tuː; tə] [kætʃ] [maɪs] [juː; jʊ] [mʌst; məst] [weɪst] ['beɪkən]
If you want to catch mice you must waste bacon
如果 你 想 到 抓住 小鼠 你 必须 浪费 熏肉

如果你想抓老鼠，就必须浪费培根。

[mæn] [wɜːks] [wɪð] [ɔːl] [hɪz; ɪz] [mait] [fɔː(r); fə(r)] [nəʊ] [wʌn] [bʌt; bət] [hɪm'self]
Man works with all his might for no one but himself
男人 作品 和 全部 他的 可能 为了 不 一 但 他自己

人竭尽全力工作，却只为自己服务。

['nʌθɪŋ] ['pɜːmənənt] [bʌt; bət] [tʃeɪndʒ]
Nothing permanent but change
没有什么 永恒的 但 改变

万物皆会改变，除此之外，别无永恒。

['nʌθɪŋ] [səʊ] ['sɜːt(ə)n] [æz; əz] [ðæt] ['nʌθɪŋ] [ɪz] ['sɜːt(ə)n]
Nothing so certain as that nothing is certain
没有什么 所以 肯定 作为 那 没有什么 是 肯定

没有什么事是确定的，那就是没有什么事是确定的。

[priːsts] [ðæt] [ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd] [ɪn'strʌkt] [ðə; ði] ['piːp(ə)l] [tuː; tə] [biː; bi] [ə'biːdiənt]
Priests that they should instruct the people to be obedient
神父 那 他们 应该 指示 这 人们 到 是 听话

祭司们应当教导百姓要顺服。

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge26v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE SISTERS , by Georg Ebers , v4 [GE # 26] [ge26v10 . txt] 5464
这 姐妹 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge26v10 . TXT] -

《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#26][ge26v10.txt]5464

[kri'eɪtɪd] [ðə; ði] [wɜːld] [aʊt] [ɒv; əv] ['nʌθɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] [nəʊ] ['ʌðə(r)] ['pɜːpəs]
Created the world out of nothing for no other purpose
创建 这 世界 出去 的 没有什么 为了 不 其他 目的

创造世界，别无其他目的。

['driːmləs] [sliːp] ['ɑːftə(r)] [ə; eɪ] [deɪ] ['brɪmfʊl] [ɒv; əv] [ɪn'dʒɔɪmənt]
Dreamless sleep after a day brimful of enjoyment
无梦 睡觉 后 一个 天 满满的 的 享受

尽情享受了一天之后，睡得香甜无梦。

[mæn] [mʌst; məst] ['sʌbdʒugeɪt] ['mætə(r)] [ænd; ənd] [nɒt] [bɪ'kʌm] ['sʌbdʒɪkt] [tuː; tə] [ˌaɪ 'tiː]
Man must subjugate matter and not become subject to it
男人 必须 征服 事情 和 不是 变得 主题 到 它

人必须征服物质，而不是受制于物质。

[nəʊ] [wʌn] [bɪ'liːvz] ['eniθɪŋ] [ðæt] [kæn; kən] [dɪ'mɪnɪʃ] [hɪz; ɪz] [self] - [ɪ'stiːm]
No one believes anything that can diminish his self - esteem
不 一 相信 任何事物 那 能 减少 他的 自己 - 尊重

没有人会相信任何会损害他自尊的事情。

[preɪz] [aʊt] [ɒv; əv] [ɔːl] [prə'pɔːʃ(ə)n] [tuː; tə] ['aʊə(r)] ['merɪt]
Praise out of all proportion to our merit
称赞 出去 的 全部 部分 到 我们的 优点

过誉与我们的功绩完全不符。

[seɪv] [ðem; ðəm] [ðə; ði] ['trʌb(ə)l] [ɒv; əv] ['θɪŋkɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] [ðəm'selvz]
Save them the trouble of thinking for themselves
节省 他们 这 麻烦 的 思维 为了 他们自己

省得他们自己思考。

[ʃiː; ʃi] [nəʊ] ['lɒŋgə(r)] [θɔːt] [ðiːz] [θɪŋz] — [ʃiː; ʃi] [wɒz; wəz] [pə'zest] [baɪ] [ðem; ðəm]
She no longer thought these things — she was possessed by them
她 不 更长 想法 这些 事物 — 她 曾是 拥有 经过 他们

她不再思考这些事情——她被它们所支配。

['teɪkən][ˌaɪ 'tiː][ə'pɒn] [hɜː'self] [tuː; tə][biː; bi]['ɔːlweɪz] [strɒŋ] , [ænd; ənd][self] - [rɪ'laɪənt]
Taken it upon herself to be always strong , and self - reliant
已采取 它 之上 她自己 到 是 总是 强的 , 和 自己 - 依赖

她自认为必须坚强自立。

[ðə; ði][məʊst]['terəb(ə)l][ɒv; əv][ɔːl][ðə; ði][gɒdz] , [ɑː(r); ə(r)] ['wɪmɪn]
The most terrible of all the gods , are women
这 最多 糟糕的 的 全部 这 神 , 是 女性

所有神中最可怕的，是女人。

[ðə; ði][sʌn] [siːm] [tuː; tə] [muːv] [tuː] ['sləʊli] [tuː; tə] [ðəʊz] [huː] [lɒŋ] [ænd; ənd] [weɪt]
The sun seems to move too slowly to those who long and wait
这 太阳 似乎 到 移动 也 缓慢地 到 那些 WHO 长的 和 等待

对于那些渴望等待的人来说，太阳似乎移动得太慢了。

[wiː; wi] [siːk] [fɔː(r); fə(r)] [truːθ] ; [ðə; ði][dʒuːz] [bɪ'liːv] [ðeɪ] [pə'zes] [ˌaɪ 'tiː] [ɪn'taɪəli]
We seek for truth ; the Jews believe they possess it entirely
我们 寻找 为了 真相 ; 这 犹太人 相信 他们 具有 它 完全

我们追求真理；犹太人则认为他们完全拥有真理。

[huː] ['ɔːlweɪz] [θɪŋk] [æt; ət]['sekənd] - [hænd]
Who always think at second - hand
WHO 总是 思考 在 第二 - 手

总是想着二手货的人

[waɪ] [səʊ] ['viːəmənt] , ['sɪstə(r)] ?
Why so vehement , sister ?
为什么 所以 慷慨 , 姐姐 ?

姐姐，你为何如此激动?

[səʊ] [mʌtʃ] [ziːl] [ɪz] [kwaɪt][ʌn'nesəsəri; ʌn'nesɪsəri]
So much zeal is quite unnecessary
所以 很多 热情 是 相当 不必要

如此热情完全没有必要。

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge27v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE SISTERS , by Georg Ebers , v5 [GE # 27] [ge27v10 . txt] 5465
这 姐妹 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge27v10 . TXT] -

《姐妹》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#27][ge27v10.txt]5465

[ə; eɪ]['detə(r)] , [sez] [ðə; ði] ['prɒvɜːb] , [ɪz][hɑːf][ə; eɪ]['prɪz(ə)nə(r)]
A debtor , says the proverb , is half a prisoner
一个 债务人 , 说道 这 谚语 , 是 一半 一个 囚犯

谚语说，负债者如同半个囚犯。

[əʊld] ['wɪmɪn] [grəʊ] [laɪk] [men] , [ænd; ənd][əʊld][men] [grəʊ] [laɪk] ['wɪmɪn]
Old women grow like men , and old men grow like women
老的 女性 生长 喜欢 男人 , 和 老的 男人 生长 喜欢 女性

老妇人长得像男人，老男人长得像女人。

[ðeɪ] [get] [ə'hed] [ɒv; əv][ˌjuː 'es] , [ænd; ənd] [jet] — [ai] [wʊd] [nɒt] [tʃeɪndʒ] [wɪð] [ðem; ðəm]
They get ahead of us , and yet — I would not change with them
他们 得到 前方 的 我们 , 和 然而 — 我 会 不是 改变 和 他们

他们领先于我们，然而——我不会和他们改变。

[ðə; ði] ['sɪstəz] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge28v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE SISTERS , by Ebers , Complete [GE # 28] [ge28v10 . txt] 5466
这 姐妹 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge28v10 . TXT] -

《姐妹》，作者：埃伯斯，完整版 [GE#28][ge28v10.txt]5466

[ə; eɪ][səb'djuːd] [təʊn] ['dʒen(ə)rəli][prəu'vəuk][æn; ən] ['iːkwəli] [səb'djuːd] ['ɑːnsə(r)]
A subdued tone generally provokes an equally subdued answer
一个 低沉的 语气 一般来说 挑衅 一个 同样地 低沉的 回答

低沉的语气通常会引来同样低沉的回应。

[ə; eɪ][mɪə(r)] ['nʌθɪŋ] [ɪn][wʌn][mænz][laɪf] , [tu:; tə][ə'nʌðə(r)] [meɪ] [bi:; bi] [greɪt]
A mere nothing in one man's life , to another may be great
一个 仅仅 没有什么 在 一 男人的 生活 ， 到 其他 可能 是 伟大的

对一个人来说微不足道的事，对另一个人来说可能意义重大。

[ə; eɪ]['detə(r)] , [sez] [ðə; ði] ['prɒvɜ:b] , [ɪz][hɑ:f][ə; eɪ]['prɪz(ə)nə(r)]
A debtor , says the proverb , is half a prisoner
一个 债务人 ， 说道 这 谚语 ， 是 一半 一个 囚犯

谚语说，负债者如同半个囚犯。

[eə(r)][ɒv; əv][ə; eɪ] [prə'feʃən(ə)l] [gaɪd]
Air of a professional guide
空气 的 一个 专业的 指导

专业导游的风范

[ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [greɪt] — [ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [smɔ:l]
And what is great — and what is small
和 什么 是 伟大的 — 和 什么 是 小的

什么是伟大的——什么是渺小的——以及什么是伟大的——

[bɪ'fɔ:(r)] [ju:; jʊ] [sɜ:v] [ˌem 'i:] [ʌp] [səʊ] ['bɪtə(r)] [ə; eɪ] [mi:l] ([ðə; ði] [tru:θ])
Before you serve me up so bitter a meal (the truth)
前 你 服务 我 向上 所以 苦的 一个 一顿饭 （ 这 真相 ）

在你给我端上如此苦涩的饭菜（真相）之前

[bɪ'həʊld] , [ðə; ði]['pju:ni] [tʃaɪld] [ɒv; əv] [mæn]
Behold , the puny Child of Man
看哪 ， 这 弱小 孩子 的 男人

瞧，这渺小的人类之子。

[blaɪnd] ['tendənəs] [wɪtʃ] [nəʊz] [nəʊ] ['ri:z(ə)n]
Blind tenderness which knows no reason
瞎的 压痛 哪个 知道 不 原因

盲目的温柔，毫无缘由

[baɪ]['neɪtʃə(r)][ʃi:; ʃi][ɪz][nɒt][ænd; ənd][baɪ] ['sɜ:kəmstənsɪz] [ɪz] [kəm'peld] [tu:; tə][bi:; bi]
By nature she is not and by circumstances is compelled to be
经过 自然 她 是 不是 和 经过 情况 是 被迫 到 是

她天性并非如此，但迫于无奈才成为如此。

[dɪ'si:t] [ɪz] [dɪ'si:t]
Deceit is deceit
欺骗 是 欺骗

欺骗就是欺骗

[dɪ'zaɪə(r)][tu:; tə] [si:k] [ænd; ənd][faɪnd][ə; eɪ]['paʊə(r)][ˌaʊt'saɪd][ˌju: 'es]
Desire to seek and find a power outside us
欲望 到 寻找 和 寻找 一个 力量 外部 我们

渴望寻求并发现一种外在的力量

[ˌi:və'lu:ʃ(ə)n][ænd; ənd] [əˌnaɪə'leɪʃ(ə)n]
Evolution and annihilation
进化 和 湮灭

进化与湮灭

['flætəri] [ɪz][ə; eɪ] [ki:] [tu:; tə][ðə; ði] [hɑ:t]
Flattery is a key to the heart
奉承 是 一个 钥匙 到 这 心

奉承是打开人心的钥匙

[həʊld] ['pleʒə(r)] [tu:; tə][bi:; bi][ðə; ði] [haɪɪst] [gʊd]
Hold pleasure to be the highest good
抓住 乐趣 到 是 这 最高 好的

视快乐为至善

[ɪf] [juː; jʊ] [wɒnt] [tuː; tə] [kætʃ] [maɪs] [juː; jʊ] [mʌst; məst] [weɪst] ['beɪkən]
If you want to catch mice you must waste bacon
如果 你 想 到 抓住 小鼠 你 必须 浪费 熏肉

如果你想抓老鼠，就必须浪费培根。

[ɪn'kwɪzətɪv] [aɪz] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'truːsɪv] ['kʌmpəni]
Inquisitive eyes are intrusive company
好奇 眼睛 是 侵入性的 公司

好奇的目光令人厌烦

[mæn] [ɪz] [ðə; ði] ['meʒə(r)] [ɒv; əv] [ɔːl] [θɪŋz]
Man is the measure of all things
男人 是 这 措施 的 全部 事物

人是万物的尺度

[mæn] [wɜːks] [wɪð] [ɔːl] [hɪz; ɪz] [maɪt] [fɔː(r); fə(r)] [nəʊ] [wʌn] [bʌt; bət] [hɪm'self]
Man works with all his might for no one but himself
男人 作品 和 全部 他的 可能 为了 不 一 但 他自己

人竭尽全力工作，却只为自己服务。

['meni] [ə; eɪ] [wʌn] [wʊd] ['rɑːðə(r)] [biː; bi] [fɪəd] [ðæn; ðən] [rɪ'meɪn] [ʌn'hiːdɪd]
Many a one would rather be feared than remain unheeded
许多 一个 一 会 相当 是 害怕 比 保持 无人理会

许多人宁愿被人畏惧，也不愿被人忽视。

[mju'ziːəm] [ɒv; əv] [ˌælɪg'zɑːndriə] [ænd; ənd] [ðə; ði] ['laɪbrəri]
Museum of Alexandria and the Library
博物馆 的 亚历山大 和 这 图书馆

亚历山大博物馆和图书馆

[nɒt] [jet] ['feəli] [kʌm] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] ['jestədeɪ]
Not yet fairly come to the end of yesterday
不是 然而 相当 来 到 这 结尾 的 昨天

昨天还没真正结束。

['nʌθɪŋ] ['pɜːmənənt] [bʌt; bət] [tʃeɪndʒ]
Nothing permanent but change
没有什么 永恒的 但 改变

万物皆会改变，除此之外，别无永恒。

['nʌθɪŋ] [səʊ] ['sɜːt(ə)n] [æz; əz] [ðæt] ['nʌθɪŋ] [ɪz] ['sɜːt(ə)n]
Nothing so certain as that nothing is certain
没有什么 所以 肯定 作为 那 没有什么 是 肯定

没有什么事是确定的，那就是没有什么事是确定的。

[əʊld] ['wɪmɪn] [grəʊ] [laɪk] [men] , [ænd; ənd] [əʊld] [men] [grəʊ] [laɪk] ['wɪmɪn]
Old women grow like men , and old men grow like women
老的 女性 生长 喜欢 男人 ， 和 老的 男人 生长 喜欢 女性

老妇人长得像男人，老男人长得像女人。

[wʌn] [hænd] [wɒʃiz] [ðə; ði] ['ʌðə(r)]
One hand washes the other
一 手 洗涤 这 其他

一只手洗另一只手

[prɪ'fɜː(r)] [diːdz] [tuː; tə] [wɜːdz]
Prefer deeds to words
更喜欢 契约 到 字

行动胜于言辞。

[priːsts] [ðæt] [ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd] [ɪn'strʌkt] [ðə; ði] ['piːp(ə)l] [tuː; tə] [biː; bi] [ə'biːdiənt]
Priests that they should instruct the people to be obedient
神父 那 他们 应该 指示 这 人们 到 是 听话

祭司们应当教导百姓要顺服。

[ðə; ði]['ɔːltə(r)] [weə(r)] [truːθ] [ɪz] [mɒkt] [æt; ət]
The altar where truth is mocked at
这 坛 在哪里 真相 是 嘲笑 在

真理被嘲弄的祭坛

[ðeɪ] [get] [ə'hed] [ɒv; əv][ˌjuː 'es] , [ænd; ənd] [jet] — [ai] [wʊd] [nɒt] [tʃeɪndʒ] [wɪð] [ðem; ðəm]
They get ahead of us , and yet — I would not change with them
他们 得到 前方 的 我们 , 和 然而 — 我 会 不是 改变 和 他们

他们领先于我们，然而——我不会和他们改变。

['vɜːtjuːz] [ɑː(r); ə(r)] ['pʌnɪʃt] [ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Virtues are punished in this world
美德 是 受到惩罚 在 这 世界

在这个世界上，美德会受到惩罚。

[wɒt] [ɑː(r); ə(r)][wiː; wi][ɔːl][bʌt; bət]['pjuːni] ['tʃɪldrən] ?
What are we all but puny children ?
什么 是 我们 全部 但 弱小 孩子们 ?

我们难道不都是渺小的孩子吗?

[huː] [kæn; kən][biː; bi]['friːər][ðæn; ðən][hiː; hi] [huː] [niːdz] ['nʌθɪŋ]
Who can be freer than he who needs nothing
WHO 能 是 更自由 比 他 WHO 需求 没有什么

谁能比一无所有的人更自由呢?

[huː] ['əʊnli] [pʊts] [ɒn] [hɪz; ɪz]['ɑːmə(r)] [wen] [hiː; hi][ɪz] ['θret(ə)nd]
Who only puts on his armor when he is threatened
WHO 仅有的 放置 在 他的 盔甲 什么时候 他 是 威胁

只有在受到威胁时才会穿上盔甲的人

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge29v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
JOSHUA , by Georg Ebers , v1 [GE # 29] [ge29v10 . txt] 5467
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge29v10 . TXT] -

约书亚，作者：Georg Ebers，v1 [GE#29][ge29v10.txt]5467

[heɪt] , [ðəʊ] ['nevə(r)]['seɪtɪd] , [kæn; kən] [jet] [biː; bi]['grætɪfaɪd]
Hate , though never sated , can yet be gratified
恨 , 尽管 绝不 满足 , 能 然而 是 满意

仇恨虽然永无止境，却总能得到满足。

[ɒm'nɪpətənt] [gɒd] , [huː] [hæd; həd] [prɪ'fɜːd] [hɪz; ɪz] [reɪs] [ə'bʌv] [ɔːl]['ʌðə(r)z]
Omnipotent God , who had preferred his race above all others
无所不能 上帝 , WHO 有 首选 他的 种族 多于 全部 其他的

全能的上帝，祂偏爱祂的种族胜过其他所有种族。

[wen] [heɪt] [ænd; ənd] [rɪ'vendʒ] [spiːk] , ['grætɪtjuːd] [ʃriŋk] ['tɪmɪdli]
When hate and revenge speak , gratitude shrinks timidly
什么时候 恨 和 复仇 说话 , 感激 收缩 胆怯地

当仇恨和复仇之声响起，感恩之心便会怯懦地退缩。

[huː] [kæn; kən][prɒp] [ə'nʌðərz] [haʊs] [wen] [hɪz; ɪz] [əʊn] [ɪz] ['fɔːlɪŋ]
Who can prop another's house when his own is falling
WHO 能 支柱 另一个的 房子 什么时候 他的 自己的 是 坠落

当自己的房子摇摇欲坠时，谁又能去扶起别人的房子呢?

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge30v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
JOSHUA , by Georg Ebers , v2 [GE # 30] [ge30v10 . txt] 5468
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge30v10 . TXT] -

约书亚记，作者：Georg Ebers，v2 [GE#30][ge30v10.txt]5468

[briːf] " [ɪ'tɜːnəti] " [ɒv; əv]['næʃ(ə)nəl] ['kʌvənənts]
Brief " eternity " of national covenants
简短的 " 永恒 " 的 国家的 圣约

国家盟约的短暂“永恒”

[tʃuːz] [bɪ'twiːn] [tuː] [greɪt] [ɔː(r)] [tuː] [smɔːl] [ə; eɪ] ['rekəmpens]
Choose between too great or too small a recompense
选择 之间 也 伟大的 或者 也 小的 一个 补偿

在过高或过低的补偿之间做出选择

[rɪ'gɑːd] [ðə; ði] ['ʌtərəns] [ænd; ənd] ['mændeit] [ɒv; əv][eɪdʒ][æz; əz] ['wɪzdəm]
Regard the utterances and mandates of age as wisdom
看待 这 话语 和 指令 的 年龄 作为 智慧

将长者的言语和训诫视为智慧

[ðeə(r)] [ɪz][nəʊ] - ['nevə(r)] , - [nəʊ]['ʃʊəli; 'ʃɔːli]
There is no ' never , ' no surely
那里 是 不 - 绝不 , - 不 一定

没有“绝不”，也没有“肯定”。

[vɔɪs] [ɒv; əv][ðə; ði] ['sensɪz] , [wɪtʃ] [druː] [ðem; ðəm] [tə'geðə(r)] , [wɪl] [suːn] [biː; bi] [mjuːt]
Voice of the senses , which drew them together , will soon be mute
嗓音 的 这 感官 , 哪个 画 他们 一起 , 将要 很快 是 沉默的

将他们联系在一起的感官之声，很快就会消失。

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge31v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
JOSHUA , by Georg Ebers , v3 [GE # 31] [ge31v10 . txt] 5469
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge31v10 . TXT] -

约书亚记，作者：Georg Ebers，v3 [GE#31][ge31v10.txt]5469

[ə; eɪ] [skuːl] [weə(r)] ['piːp(ə)l] ['lɜːnɪd] ['mɒdəsti]
A school where people learned modesty
一个 学校 在哪里 人们 学习 谦逊

一所教导人们谦逊的学校

[bʌt; bət] [wɒt] [duː; də][juː; jʊ][men][keə(r)][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['sʌfərɪŋ] [juː; jʊ][ɪn'flɪkt][ɒn]['ʌðə(r)z]
But what do you men care for the suffering you inflict on others
但 什么 做 你 男人 关心 为了 这 痛苦 你 造成 在 其他的

但你们男人又怎会在乎自己给别人带来的痛苦呢？

['tʃaɪldhʊd] [ɔːl'redi] [laɪz][bɪ'haɪnd][ˌem 'iː] , [ænd; ənd] [juːθ] [wɪl] [suːn] ['fɒləʊ]
Childhood already lies behind me , and youth will soon follow
童年 已经 谎言 在后面 我 , 和 青年 将要 很快 跟随

童年已逝，青春即将到来。

[gʊd] [əd'vaɪs][ɪz][mɔː(r)] ['friːkwəntli] [ʌn'hiːdɪd] [ðæn; ðən] ['fɒləʊd]
Good advice is more frequently unheeded than followed
好的 建议 是 更多的 频繁地 无人理会 比 随后

好的建议往往被忽视而非采纳。

[pɹ'iːsɛpts] [ænd; ənd] ['lesnz] [wɪtʃ] ['əʊnli][ə; eɪ]['mʌðə(r)][kæn; kən] [gɪv]
Precepts and lessons which only a mother can give
戒律 和 课程 哪个 仅有的 一个 母亲 能 给

只有母亲才能给予的教诲和教训

[ʃʊd; ʃəd][ai][biː; bi][ə; eɪ][mæn] , [ɪf] [ai] [fə'gɒt] ['vendʒəns] ?
Should I be a man , if I forgot vengeance ?
应该 我 是 一个 男人 , 如果 我 忘了 复仇 ?

如果我忘记了复仇，我还能算个男人吗？

[tuː; tə][ðə; ði][maɪnz] [ment] [tuː; tə][biː; bi] [duːmd] [tuː; tə][ə; eɪ] [sləʊ] , ['tɔːtʃərɪŋ] [deθ]
To the mines meant to be doomed to a slow , torturing death
到 这 矿井 意思是 到 是 注定失败 到 一个 慢的 , 酷刑 死亡

那些注定要遭受缓慢而痛苦死亡的矿井

[wɒt] [hæd; həd] ['fɔːməli] [ə'fɔːd; ə'fɔrd][ˌem 'iː] ['pleʒə(r)] [naʊ] [siːmd] ['ʃæləʊ]
What had formerly afforded me pleasure now seemed shallow
什么 有 以前 提供 我 乐趣 现在 似乎 浅的

曾经带给我快乐的事物，如今看来却显得肤浅。

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge32v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
JOSHUA , by Georg Ebers , v4 [GE # 32] [ge32v10 . txt] 5470
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge32v10 . TXT] -

约书亚记，作者：Georg Ebers，第 4 版 [GE#32][ge32v10.txt]5470

[ai][duː; də][nɒt] [laɪk] [tuː; tə][ɪn'kwaɪə(r)][ə'baʊt] ['aʊə(r)] [feɪt] [bɪ'jɒnd] [ðə; ði] [greɪv]
I do not like to enquire about our fate beyond the grave
我 做 不是 喜欢 到 查询 关于 我们的 命运 超过 这 严重

我不喜欢探究死后的命运。

[ðen] [heɪt] [keɪm] ; [bʌt; bət][ˌaɪ 'tiː][dɪd][nɒt][lɑːst] [lɒŋ]
Then hate came ; but it did not last long
然后 恨 来了 ; 但 它 做过 不是 最后的 长的

仇恨随之而来，但并未持续太久。

['dʒɒʃuə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge33v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
JOSHUA , by Georg Ebers , v5 [GE # 33] [ge33v10 . txt] 5471
约书亚 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge33v10 . TXT] -

约书亚记，作者：Georg Ebers，v5 [GE#33][ge33v10.txt]5471

['æsəˌnæθ] , [ðə; ði] [waɪf] [ɒv; əv]['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] , [hæd; həd] [biːn] [æn; ən] [i'dʒɪpʃn]
Asenath , the wife of Joseph , had been an Egyptian
阿塞纳特 , 这 妻子 的 约瑟夫 , 有 到过 一个 埃及人

约瑟的妻子亚西纳曾是埃及人

[məʊst] ['redi] [tuː; tə][biː; bi]['æŋgri] [wɪð] [ðəʊz] [tuː; tə] [huːm] [wiː; wi][hæv; həv] [biːn] [ˌʌn'dʒʌst]
Most ready to be angry with those to whom we have been unjust
最多 准备好 到 是 生气的 和 那些 到 谁 我们 有 到过 不公正

我们最容易对那些受到我们不公正对待的人感到愤怒。

['plez(ə)nt] [sen'seɪʃ(ə)n][ɒv; əv] ['biːɪŋ] [ə; eɪ] ['wʊmən] , [laɪk] ['eni] ['ʌðə(r)] ['wʊmən]
Pleasant sensation of being a woman , like any other woman
令人愉快的 感觉 的 存在 一个 女士 , 喜欢 任何 其他 女士

身为女性的愉悦感受，就像其他任何女性一样。

['wʊmənz] [ˌdɪsə'pruːvɪŋ] [wɜːdz] [wɜː(r); wə(r)] [bləʊn] [ə'weɪ] [baɪ][ðə; ði] [wɪnd]
Woman's disapproving words were blown away by the wind
女性的 不赞同 字 是 吹 离开 经过 这 风

女人的责备之语被风吹散了。

['dʒɒʃuə] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge34v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
JOSHUA , by Ebers , Complete [GE # 34] [ge34v10 . txt] 5472
约书亚 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge34v10 . TXT] -

约书亚记，埃伯斯著，完整版 [GE#34][ge34v10.txt]5472

[ə; eɪ] [skuːl] [weə(r)] ['piːp(ə)l] ['lɜːnɪd] ['mɒdəsti]
A school where people learned modesty
一个 学校 在哪里 人们 学习 谦逊

一所教导人们谦逊的学校

['æsəˌnæθ] , [ðə; ði] [waɪf] [ɒv; əv]['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] , [hæd; həd] [biːn] [æn; ən] [i'dʒɪpʃn]
Asenath , the wife of Joseph , had been an Egyptian
阿塞纳特 , 这 妻子 的 约瑟夫 , 有 到过 一个 埃及人

约瑟的妻子亚西纳曾是埃及人

[briːf] " [ɪ'tɜːnəti] " [ɒv; əv]['næʃ(ə)nəl] ['kʌvənənts]
Brief " eternity " of national covenants
简短的 " 永恒 " 的 国家的 圣约

国家盟约的短暂"永恒"

[bʌt; bət] [wɒt] [duː; də][juː; jʊ][men] [keə(r)][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['sʌfərɪŋ] [juː; jʊ][ɪn'flɪkt][ɒn]['ʌðə(r)z]
But what do you men care for the suffering you inflict on others
但 什么 做 你 男人 关心 为了 这 痛苦 你 造成 在 其他的

但你们男人又怎会在乎自己给别人带来的痛苦呢?

['tʃaɪldhʊd] [ɔːl'redi] [laɪz][bɪ'haɪnd][ˌem 'iː] , [ænd; ənd] [juːθ] [wɪl] [suːn] ['fɒləʊ]
Childhood already lies behind me , and youth will soon follow
童年 已经 谎言 在后面 我 , 和 青年 将要 很快 跟随

童年已逝，青春即将到来。

[tʃuːz] [bɪ'twiːn] [tuː] [greɪt] [ɔː(r)] [tuː] [smɔːl] [ə; eɪ] ['rekəmpens]
Choose between too great or too small a recompense
选择 之间 也 伟大的 或者 也 小的 一个 补偿

在过高或过低的补偿之间做出选择

[gʊd] [əd'vaɪs] [ɪz][mɔː(r)] ['friːkwəntli] [ʌn'hiːdɪd] [ðæn; ðən] ['fɒləʊd]
Good advice is more frequently unheeded than followed
好的 建议 是 更多的 频繁地 无人理会 比 随后

好的建议往往被忽视而非采纳。

[heɪt] , [ðəʊ] ['nevə(r)]['seɪtɪd] , [kæn; kən] [jet] [biː; bi]['grætɪfaɪd]
Hate , though never sated , can yet be gratified
恨 , 尽管 绝不 满足 , 能 然而 是 满意

仇恨虽然永无止境，却总能得到满足。

[ai][duː; də][nɒt] [laɪk] [tuː; tə][ɪn'kwaɪə(r)] [ə'baʊt] ['aʊə(r)] [feɪt] [bɪ'jɒnd] [ðə; ði] [greɪv]
I do not like to enquire about our fate beyond the grave
我 做 不是 喜欢 到 查询 关于 我们的 命运 超过 这 严重

我不喜欢探究死后的命运。

[məʊst] ['redi] [tuː; tə][biː; bi]['æŋgri] [wɪð] [ðəʊz] [tuː; tə] [huːm] [wiː; wi][hæv; həv] [biːn] [ˌʌn'dʒʌst]
Most ready to be angry with those to whom we have been unjust
最多 准备好 到 是 生气的 和 那些 到 谁 我们 有 到过 不公正

我们最容易对那些受到我们不公正对待的人感到愤怒。

[ɒm'nɪpətənt] [gɒd] , [huː] [hæd; həd] [prɪ'fɜːd] [hɪz; ɪz] [reɪs] [ə'bʌv] [ɔːl]['ʌðə(r)z]
Omnipotent God , who had preferred his race above all others
无所不能 上帝 , WHO 有 首选 他的 种族 多于 全部 其他的

全能的上帝，祂偏爱祂的种族胜过其他所有种族。

['plez(ə)nt] [sen'seɪʃ(ə)n][ɒv; əv] ['biːɪŋ] [ə; eɪ]['wʊmən] , [laɪk] ['eni]['ʌðə(r)]['wʊmən]
Pleasant sensation of being a woman , like any other woman
令人愉快的 感觉 的 存在 一个 女士 , 喜欢 任何 其他 女士

身为女性的愉悦感受，就像其他任何女性一样。

[pɹ'iːsɛpts] [ænd; ənd] ['lesnz] [wɪtʃ] ['əʊnli][ə; eɪ]['mʌðə(r)][kæn; kən] [gɪv]
Precepts and lessons which only a mother can give
戒律 和 课程 哪个 仅有的 一个 母亲 能 给

只有母亲才能给予的教诲和教训

[rɪ'gɑːd] [ðə; ði] ['ʌtərəns] [ænd; ənd] ['mændeit] [ɒv; əv][eɪdʒ][æz; əz]['wɪzdəm]
Regard the utterances and mandates of age as wisdom
看待 这 话语 和 指令 的 年龄 作为 智慧

将长者的言语和训诫视为智慧

[ʃʊd; ʃəd][ai][biː; bi][ə; eɪ][mæn] , [ɪf] [ai] [fə'gɒt] ['vendʒəns] ?
Should I be a man , if I forgot vengeance ?
应该 我 是 一个 男人 , 如果 我 忘了 复仇 ?

如果我忘记了复仇，我还能算个男人吗?

[ðen] [heɪt] [keɪm] ; [bʌt; bət][ˌaɪ 'tiː][dɪd][nɒt][lɑːst] [lɒŋ]
Then hate came ; but it did not last long
然后 恨 来了 ; 但 它 做过 不是 最后的 长的

仇恨随之而来，但并没有持续多久。

[ðeə(r)][ɪz][nəʊ] - ['nevə(r)] , - [nəʊ]['ʃʊəli; 'ʃɔːli]
There is no ' never , ' no surely
那里 是 不 - 绝不 , - 不 一定

没有“绝不”，也没有“肯定”。

[tuː; tə][ðə; ði] [maɪnz] [ment] [tuː; tə][biː; bi] [duːmd] [tuː; tə][ə; eɪ] [sləʊ] , ['tɔːtʃəɪŋ] [deθ]
To the mines meant to be doomed to a slow , torturing death
到 这 矿井 意思是 到 是 注定失败 到 一个 慢的 , 酷刑 死亡

那些注定要遭受缓慢而痛苦死亡的矿井

[vɔɪs] [ɒv; əv][ðə; ði] ['sensɪz] , [wɪtʃ] [druː] [ðem; ðəm] [tə'geðə(r)] , [wɪl] [suːn] [biː; bi] [mjuːt]
Voice of the senses , which drew them together , will soon be mute
嗓音 的 这 感官 , 哪个 画 他们 一起 , 将要 很快 是 沉默的

将他们联系在一起的感官之声，很快就会消失。

[wɒt] [hæd; həd] ['fɔːməli] [ə'fɔːd; ə'fɔrd][ˌem 'iː] ['pleʒə(r)] [naʊ] [siːmd] ['ʃæləʊ]
What had formerly afforded me pleasure now seemed shallow
什么 有 以前 提供 我 乐趣 现在 似乎 浅的

曾经带给我快乐的事物，如今看来却显得肤浅。

[wen] [heɪt] [ænd; ənd] [rɪ'vendʒ] [spiːk] , ['grætɪtjuːd] [ʃriŋk] ['tɪmɪdli]
When hate and revenge speak , gratitude shrinks timidly
什么时候 恨 和 复仇 说话 , 感激 收缩 胆怯地

当仇恨和复仇之声响起，感恩之心便会怯懦地退缩。

[huː] [kæn; kən] [prɒp] [ə'nʌðərz] [haʊs] [wen] [hɪz; ɪz] [əʊn] [ɪz] ['fɔːlɪŋ]
Who can prop another's house when his own is falling
WHO 能 支柱 另一个的 房子 什么时候 他的 自己的 是 坠落

当自己的房子摇摇欲坠时，谁又能去扶起别人的房子呢?

['wʊmənz] [ˌdɪsə'pruːvɪŋ] [wɜːdz] [wɜː(r); wə(r)] [bləʊn] [ə'weɪ] [baɪ][ðə; ði] [wɪnd]
Woman's disapproving words were blown away by the wind
女性的 不赞同 字 是 吹 离开 经过 这 风

女人的责备之语被风吹散了。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge35v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v1 [GE # 35] [ge35v10 . txt] 5473
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge35v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#35][ge35v10.txt]5473

[kən'tempt] [hæd; həd] [bɪ'kʌm] [tuː] [diːp] [fɔː(r); fə(r)] [heɪt]
Contempt had become too deep for hate
鄙视 有 变得 也 深的 为了 恨

蔑视之深，已超越了仇恨。

['dʒeləsi] [hæz; həz][ə; eɪ] ['θaʊz(ə)nd] [aɪz]
Jealousy has a thousand eyes
妒忌 有 一个 千 眼睛

嫉妒有千眼。

[zjuːs] [dʌz] [nɒt] [hɪə(r)][ðə; ði] [vaʊz] [ɒv; əv] ['lʌvəz]
Zeus does not hear the vows of lovers
宙斯 做 不是 听到 这 誓言 的 恋人

宙斯听不到恋人们的誓言。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge36v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v2 [GE # 36] [ge36v10 . txt] 5474
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge36v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#36][ge36v10.txt]5474

['ʃædəʊ] [ɒv; əv][ðə; ði] ['kændlstɪk] [kɔːt] [hɜː(r); hə(r)] [aɪ] [bɪ'fɔː(r)][ðə; ði] [lait]
Shadow of the candlestick caught her eye before the light
阴影 的 这 烛台 捕捉 她 眼睛 前 这 光

烛台的影子在灯光亮起前吸引了她的目光。

[səʊl] [wɪtʃ] [siːsɪz] [tuː; tə] [rɪ'gɑːd] [deθ] [æz; əz][ə; eɪ] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] [faindz] [piːs]
Soul which ceases to regard death as a misfortune finds peace
灵魂 哪个 停止 到 看待 死亡 作为 一个 不幸 发现 和平

不再将死亡视为不幸的灵魂，才能获得平静。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v3
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷

[[ʒei] # -] [ge37v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 37] [ge37v10 . txt] 5475
[通用电气 # -] [ge37v10 . TXT] -

[GE#37][ge37v10.txt]5475

[frɒm; frəm] [ˌepɪ'kjʊərəs] [tuː; tə] [ˌæri'stipəs] , [ɪz] [bʌt; bət] [ə; eɪ] [ʃɔːt] [step]
From Epicurus to Aristippus , is but a short step
从 伊壁鸠鲁 到 阿里斯提普斯 , 是 但 一个 短的 步

从伊壁鸠鲁到阿里斯提普斯，不过是短短一步。

[prɪ'fɜːd] [ə; eɪ] ['waɪndɪŋ] [pɑːθ] [tuː; tə] [ə; eɪ] [streɪt] [wʌn]
Preferred a winding path to a straight one
首选 一个 绕线 小路 到 一个 直的 一

比起直线，更喜欢蜿蜒的小路

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge38v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v4 [GE # 38] [ge38v10 . txt] 5476
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge38v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#38][ge38v10.txt]5476

['æspekt] [əb'nɒkʃəs] [tuː; tə] [ðə; ði] [geɪz] [wɪl] [pɔː(r)] ['wɔːtə(r)] [ɒn] [ðə; ði] ['faɪə(r)]
Aspect obnoxious to the gaze will pour water on the fire
方面 令人讨厌的 到 这 目光 将要 倒 水 在 这 火

令人厌恶的目光会浇灭火焰。

['evriθɪŋ] [ðæt] [ɪg'zɪsts] [muːvz] ['ɒnwəd] [tuː; tə] [dɪ'strʌkʃ(ə)n] [ænd; ənd] [dɪ'keɪ]
Everything that exists moves onward to destruction and decay
一切 那 存在 移动 向前 到 破坏 和 衰变

万物最终都将走向毁灭和腐朽。

['trʌb(ə)l] [dʌz] [nɒt] [ɪn'hɑːns] ['bjuːti]
Trouble does not enhance beauty
麻烦 做 不是 提高 美丽

烦恼并不会增添美感。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge39v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v5 [GE # 39] [ge39v10 . txt] 5477
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge39v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，v5 [GE#39][ge39v10.txt]5477

[wɪ'ðaʊt] ['hiːdɪŋ] [ðə; ði] [ə'pɪnjən] [ɒv; əv] ['mɔːtəlz]
Without heeding the opinion of mortals
没有 听从 这 观点 的 凡人

不理会凡人的意见

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v6
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v6
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷

[[ʒei] # -] [ge40v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 40] [ge40v10 . txt] 5478
[通用电气 # -] [ge40v10 . TXT] -

[GE#40][ge40v10.txt]5478

[siː] [fækts] [æz; əz] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [ænd; ənd] [triːt] [ðem; ðəm] [laɪk] ['fɪgəz] [ɪn] [ə; eɪ] [sʌm]
See facts as they are and treat them like figures in a sum
看 事实 作为 他们 是 和 对待 他们 喜欢 数据 在 一个 和

看清事实的本来面目，并像对待总和中的数字一样对待它们。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge41v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v7 [GE # 41] [ge41v10 . txt] 5479
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge41v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：Georg Ebers，v7 [GE#41][ge41v10.txt]5479

[ˌepɪ'kjʊərəs] , [huː] [bɪ'liːvd] [ðæt] [wɪð] [deθ] [ɔːl] [θɪŋz] [endid]
Epicurus , who believed that with death all things ended
伊壁鸠鲁 , WHO 相信 那 和 死亡 全部 事物 结束

伊壁鸠鲁认为，死亡终结了一切。

[nəʊ] , [ʃiː; ʃi][wɒz; wəz][nɒt] [kri'eɪtɪd] [tuː; tə] [grəʊ] [əʊld]
No , she was not created to grow old
不 , 她 曾是 不是 创建 到 生长 老的

不，她并非生来就会变老。

['nʌθɪŋ] [ɪn][laɪf][ɪz]['aɪðə(r)] [greɪt] [ɔː(r)] [smɔːl]
Nothing in life is either great or small
没有什么 在 生活 是 任何一个 伟大的 或者 小的

生活中没有什么是绝对伟大或渺小的。

[priːsts] : [ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə] [kɜːb] [ðə; ði] [ʌn'ruːli] [kən'dʌkt] [ɒv; əv][ðə; ði] ['pɒpjələs]
Priests : in order to curb the unruly conduct of the populace
神父 : 在 命令 到 抑制 这 不羁 执行 的 这 民众

神父们：为了遏制民众的不守规矩的行为

[ʃiː; ʃi] [wʊd] [nɒt] ['pɜːtʃəs] [ə; eɪ] [fjuː] [mɔː(r)] [j'iəz] [ɒv; əv] ['væljuːləs] [laɪf]
She would not purchase a few more years of valueless life
她 会 不是 购买 一个 很少 更多的 年 的 无价值 生活

她不愿再浪费几年毫无价值的生命。

[tuː; tə]['gʌv(ə)n][ðə; ði] [wɜːld] [wʌn][mʌst; məst][hæv; həv] [les] [niːd] [ɒv; əv] [sliːp]
To govern the world one must have less need of sleep
到 治理 这 世界 一 必须 有 较少的 需要 的 睡觉

要想治理世界，就必须减少睡眠需求。

[wɒt] ['tʃeɪndʒɪz][səʊ] ['kwɪkli] [æz; əz][dʒɔɪ][ænd; ənd] ['sɒrəʊ]
What changes so quickly as joy and sorrow
什么 变化 所以 迅速地 作为 喜悦 和 悲哀

什么变化如此之快，就像喜悦和悲伤?

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v8
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v8
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8

《克利奥帕特拉》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷

[[ʒei] # -] [ge42v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 42] [ge42v10 . txt] 5480
[通用电气 # -] [ge42v10 . TXT] -

[GE#42][ge42v10.txt]5480

[f'eəɹəst] [driːmz] [ɒv; əv] ['tʃaɪldhʊd] [wɜː(r); wə(r)] [sə'pɑːst]
Fairest dreams of childhood were surpassed
最公平 梦境 的 童年 是 超越

童年最美好的梦想被超越了

['gəʊldən] ['tʃæriət] [drɔːn] [baɪ] [teim] ['laɪənz]
Golden chariot drawn by tamed lions
金的 战车 绘制 经过 驯服 狮子

由驯服的狮子拉着的金色战车

[laɪf] [hæd; həd] [fʊl'fɪld] [ɪts] [pledʒ]
Life had fulfilled its pledges
生活 有 已完成 它是 承诺

生命已履行了它的承诺。

[ʌn'tɪl] ['naɪðə(r)] [njuː] [wɪtʃ] [wɒz; wəz] [ðə; ði] ['ɡɪvə(r)] [ænd; ənd] [wɪtʃ] [ðə; ði] [rɪ'siːvə(r)]
Until neither knew which was the giver and which the receiver
直到 两者都不 知道 哪个 曾是 这 赠予者 和 哪个 这 接收者

直到两人都分不清谁是施予者，谁是接受者。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge43v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Georg Ebers , v9 [GE # 43] [ge43v10 . txt] 5481
克利奥帕特拉 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge43v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#43][ge43v10.txt]5481

[peɪn] [ɪz] [ðə; ði] [ɪn'seprəbl] [kəm'pænjən] [ɒv; əv] [lʌv]
Pain is the inseparable companion of love
疼痛 是 这 形影不离 伴侣 的 爱

痛苦是爱情形影不离的伴侣。

[ˌkliːə'pætrə] , [baɪ] ['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge44v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
CLEOPATRA , by Ebers , Complete [GE # 44] [ge44v10 . txt] 5482
克利奥帕特拉 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge44v10 . TXT] -

克利奥帕特拉，埃伯斯著，完整版 [GE#44][ge44v10.txt]5482

['æspekt] [əb'nɒkʃəs] [tuː; tə] [ðə; ði] [geɪz] [wɪl] [pɔː(r)] ['wɔːtə(r)] [ɒn] [ðə; ði] ['faɪə(r)]
Aspect obnoxious to the gaze will pour water on the fire
方面 令人讨厌的 到 这 目光 将要 倒 水 在 这 火

令人厌恶的目光会浇灭火焰。

[kən'tempt] [hæd; həd] [bɪ'kʌm] [tuː] [diːp] [fɔː(r); fə(r)] [heɪt]
Contempt had become too deep for hate
鄙视 有 变得 也 深的 为了 恨

蔑视之深，已超越了仇恨。

[ˌepɪ'kjʊərəs] , [huː] [bɪ'liːvd] [ðæt] [wɪð] [deθ] [ɔːl] [θɪŋz] [endid]
Epicurus , who believed that with death all things ended
伊壁鸠鲁 , WHO 相信 那 和 死亡 全部 事物 结束

伊壁鸠鲁认为，死亡终结了一切。

['evriθɪŋ] [ðæt] [ɪg'zɪsts] [muːvz] ['ɒnwəd] [tuː; tə] [dɪ'strʌkʃ(ə)n] [ænd; ənd] [dɪ'keɪ]
Everything that exists moves onward to destruction and decay
一切 那 存在 移动 向前 到 破坏 和 衰变

万物最终都将走向毁灭和腐朽。

[f'eəɹəst] [driːmz] [ɒv; əv] ['tʃaɪldhʊd] [wɜː(r); wə(r)] [sə'pɑːst]
Fairest dreams of childhood were surpassed
最公平 梦境 的 童年 是 超越

童年最美好的梦想被超越了

[frɒm; frəm] [ˌepɪ'kjʊərəs] [tuː; tə] [ˌæri'stipəs] , [ɪz] [bʌt; bət] [ə; eɪ] [ʃɔːt] [step]
From Epicurus to Aristippus , is but a short step
从 伊壁鸠鲁 到 阿里斯提普斯 , 是 但 一个 短的 步

从伊壁鸠鲁到阿里斯提普斯，不过是短短一步。

['gəʊldən] ['tʃæriət] [drɔːn] [baɪ] [teim] ['laɪənz]
Golden chariot drawn by tamed lions
金的 战车 绘制 经过 驯服 狮子

由驯服的狮子拉着的金色战车

['dʒeləsi] [hæz; həz] [ə; eɪ] ['θaʊz(ə)nd] [aɪz]
Jealousy has a thousand eyes
妒忌 有 一个 千 眼睛

嫉妒有千眼。

[laɪf] [hæd; həd] [fʊl'fɪld] [ɪts] [pledʒ]
Life had fulfilled its pledges
生活 有 已完成 它是 承诺

生命已履行了它的承诺。

[nəʊ] , [ʃiː; ʃi][wɒz; wəz][nɒt] [kri'eɪtɪd] [tuː; tə] [grəʊ] [əʊld]
No , she was not created to grow old
不 ， 她 曾是 不是 创建 到 生长 老的

不，她并非生来就会变老。

['nʌθɪŋ] [ɪn][laɪf][ɪz]['aɪðə(r)] [greɪt] [ɔː(r)] [smɔːl]
Nothing in life is either great or small
没有什么 在 生活 是 任何一个 伟大的 或者 小的

生活中没有什么是绝对伟大或渺小的。

[peɪn][ɪz][ðə; ði] [ɪn'seprəbl] [kəm'pænjən][ɒv; əv] [lʌv]
Pain is the inseparable companion of love
疼痛 是 这 形影不离 伴侣 的 爱

痛苦是爱情形影不离的伴侣。

[prɪ'fɜːd] [ə; eɪ]['waɪndɪŋ] [pɑːθ] [tuː; tə][ə; eɪ] [streɪt] [wʌn]
Preferred a winding path to a straight one
首选 一个 绕线 小路 到 一个 直的 一

比起直线，更喜欢蜿蜒的小路

[priːsts] : [ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə] [kɜːb] [ðə; ði] [ʌn'ruːli] [kən'dʌkt] [ɒv; əv][ðə; ði] ['pɒpjələs]
Priests : in order to curb the unruly conduct of the populace
神父 ： 在 命令 到 抑制 这 不羁 执行 的 这 民众

神父们：为了遏制民众的不守规矩的行为

[siː] [fækts][æz; əz] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][ænd; ənd] [triːt] [ðem; ðəm][laɪk] ['fɪgəz] [ɪn][ə; eɪ][sʌm]
See facts as they are and treat them like figures in a sum
看 事实 作为 他们 是 和 对待 他们 喜欢 数据 在 一个 和

看清事实的本来面目，并像对待总和中的数字一样对待它们。

['ʃædəʊ] [ɒv; əv][ðə; ði] ['kændlstɪk] [kɔːt] [hɜː(r); hə(r)] [aɪ] [bɪ'fɔː(r)][ðə; ði] [lait]
Shadow of the candlestick caught her eye before the light
阴影 的 这 烛台 捕捉 她 眼睛 前 这 光

烛台的影子在灯光亮起前吸引了她的目光。

[ʃiː; ʃi] [wʊd] [nɒt] ['pɜːtʃəs] [ə; eɪ] [fjuː] [mɔː(r)] [j'iəz] [ɒv; əv] ['væljuːləs] [laɪf]
She would not purchase a few more years of valueless life
她 会 不是 购买 一个 很少 更多的 年 的 无价值 生活

她不愿再浪费几年毫无价值的生命。

[səʊl] [wɪtʃ] [siːsɪz] [tuː; tə] [rɪ'gɑːd] [deθ] [æz; əz][ə; eɪ] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] [faindz] [piːs]
Soul which ceases to regard death as a misfortune finds peace
灵魂 哪个 停止 到 看待 死亡 作为 一个 不幸 发现 和平

不再将死亡视为不幸的灵魂，才能获得平静。

[tuː; tə]['gʌv(ə)n][ðə; ði] [wɜːld] [wʌn][mʌst; məst][hæv; həv] [les] [niːd] [ɒv; əv] [sliːp]
To govern the world one must have less need of sleep
到 治理 这 世界 一 必须 有 较少的 需要 的 睡觉

要想治理世界，就必须减少睡眠需求。

['trʌb(ə)l] [dʌz] [nɒt] [ɪn'hɑːns] ['bjuːti]
Trouble does not enhance beauty
麻烦 做 不是 提高 美丽

烦恼并不会增添美感。

[ʌn'tɪl] ['naɪðə(r)] [njuː] [wɪtʃ] [wɒz; wəz][ðə; ði]['gɪvə(r)][ænd; ənd] [wɪtʃ] [ðə; ði][rɪ'siːvə(r)]
Until neither knew which was the giver and which the receiver
直到 两者都不 知道 哪个 曾是 这 赠予者 和 哪个 这 接收者

直到两人都分不清谁是施予者，谁是接受者。

[wɒt] ['tʃeɪndʒɪz][səʊ] ['kwɪkli] [æz; əz][dʒɔɪ][ænd; ənd] ['sɒrəʊ]
What changes so quickly as joy and sorrow
什么 变化 所以 迅速地 作为 喜悦 和 悲哀

什么变化如此之快，就像喜悦和悲伤？

[wɪ'ðaʊt] ['hiːdɪŋ] [ðə; ði] [ə'pɪnjən] [ɒv; əv] ['mɔːtəlz]
Without heeding the opinion of mortals
没有 听从 这 观点 的 凡人

不理会凡人的意见

[zjuːs] [dʌz] [nɒt] [hɪə(r)] [ðə; ði] [vaʊz] [ɒv; əv] ['lʌvəz]
Zeus does not hear the vows of lovers
宙斯 做 不是 听到 这 誓言 的 恋人

宙斯听不到恋人们的誓言。

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v1
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第一卷

[[ʒei] # -] [ge45v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 45] [ge45v10 . txt] 5483
[通用电气 # -] [ge45v10 . TXT] -

[GE#45][ge45v10.txt]5483

[fækts] [ɑː(r); ə(r)] ['dɪfrəntli] [rɪ'flektɪd] [ɪn] ['dɪfrənt] [maɪndz]
Facts are differently reflected in different minds
事实 是 不同 反映 在 不同的 思想

事实在不同的头脑中有不同的体现。

[hæv; həv] [nɒt] [jet] ['lɜːnɪd] [nɒt] [tuː; tə] [biː; bi] [ə'stɒnɪʃt]
Have not yet learned not to be astonished
有 不是 然而 学习 不是 到 是 惊讶

还没学会不要感到惊讶

[ɪl] - ['dʒʌdʒmənt] [tuː; tə] [prə'naʊns] [ə; eɪ] [θɪŋ] [ɪm'pɒsəb(ə)l]
Ill - judgment to pronounce a thing impossible
患病的 - 判断 到 发音 一个 事物 不可能的

断言某事不可能是判断失误。

[j'iəz] [ɑː(r); ə(r)] [ðə; ði] [fəʊ] [ɒv; əv] ['bjuːti]
Years are the foe of beauty
年 是 这 敌人 的 美丽

岁月是美的敌人

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge46v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v2 [GE # 46] [ge46v10 . txt] 5484
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge46v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#46][ge46v10.txt]5484

[ə; eɪ] [wel] - [tuː; tə] - [duː; də] [mæn] ['ɔːlweɪz] [gets] [ə; eɪ] ['haɪə(r)] [praɪs] [ðæn; ðən] [ə; eɪ] [pɔː(r); pʊə(r)] [wʌn]
A well - to - do man always gets a higher price than a poor one
一个 出色地 - 到 - 做 男人 总是 获得 一个 更高 价格 比 一个 贫穷的 一

富人总是比穷人卖得贵。

[ai] [mʌst; məst] ['aɪðə(r)] [rest] [ɔː(r)] [bɪ'gɪn] [ə'pɒn] ['sʌmθɪŋ] [njuː]
I must either rest or begin upon something new
我 必须 任何一个 休息 或者 开始 之上 某物 新的

我必须要么休息，要么开始新的工作。

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge47v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v3 [GE # 47] [ge47v10 . txt] 5485
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge47v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#47][ge47v10.txt]5485

[hæv; həv] [lɪvd; 'laɪvd] [tuː; tə] [fiːl] [sʌtʃ] [prə'faʊnd] [kən'tempt] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [wɜːld]
Have lived to feel such profound contempt for the world
有 居住地 到 感觉 这样的 深刻的 鄙视 为了 这 世界

活着竟能对这个世界产生如此深切的蔑视。

[ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə][faɪnd][hɪm'self][fɔː(r); fə(r)][wʌns][ɪn] [gʊd] ['kʌmpəni] — (['sɒlətjuːd])
In order to find himself for once in good company — (Solitude)
在 命令 到 寻找 他自己 为了 一次 在 好的 公司 — (孤独)

为了让自己有朝一日能与良伴相伴——（孤独）

['nevə(r)] [spiːks] [ə; eɪ] [wɜːd] [tuː] [mʌtʃ] [ɔː(r)] [tuː] ['lɪt(ə)l]
Never speaks a word too much or too little
绝不 说话 一个 单词 也 很多 或者 也 小的

他说话不多也不少，恰到好处。

[ðeɪ] [kiːp] [æn; ən] [ə'kaʊnt] [ɪn][ðeə(r)] [hɑːt] [ænd; ənd][nɒt][ɪn][ðeə(r)] [hed]
They keep an account in their heart and not in their head
他们 保持 一个 帐户 在 他们的 心 和 不是 在 他们的 头

他们把账记在心里，而不是记在脑子里。

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge48v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v4 [GE # 48] [ge48v10 . txt] 5486
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge48v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#48][ge48v10.txt]5486

[ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði]['prez(ə)nt] [deɪ]
Enjoy the present day
享受 这 展示 天

享受当下

['aɪdlnəs] [hæd; həd] [lɒŋ] [sɪns] [grəʊn] [tuː; tə][biː; bi][ðə; ði][ˌɒkju'peɪʃ(ə)n][ɒv; əv][hɪz; ɪz][laɪf]
Idleness had long since grown to be the occupation of his life
懒惰 有 长的 自从 生长 到 是 这 职业 的 他的 生活

懒惰早已成为他生活的全部。

[ˌaɪ 'tiː][wɒz; wəz] [sʌtʃ] [ə; eɪ] ['kʌmfət] [wʌns][mɔː(r)][tuː; tə] [ə'beɪ] [æn; ən]['ɔːdə(r)]
It was such a comfort once more to obey an order
它 曾是 这样的 一个 舒适 一次 更多的 到 服从 一个 命令

再次服从命令真是令人感到无比欣慰。

[fə'lɑːsəfərz] [huː] [rəʊt] [ɒv; əv][ðə; ði]['vænəti][ɒv; əv] ['raɪtər]
Philosophers who wrote of the vanity of writers
哲学家 WHO 写道 的 这 虚荣 的 作家

那些论述作家虚荣心的哲学家们

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge49v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v5 [GE # 49] [ge49v10 . txt] 5487
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge49v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#49][ge49v10.txt]5487

[ə'vɔɪd] [ɔːl] ['juːsləs] [æŋ'zaɪəti]
Avoid all useless anxiety
避免 全部 无用 焦虑

避免一切无谓的焦虑

[tuː; tə] [nəʊ] [hɑːf][ɪz] [les] [ɪn'djʊərəbl] [ðæn; ðən][tuː; tə] [nəʊ] ['nʌθɪŋ]
To know half is less endurable than to know nothing
到 知道 一半 是 较少的 可忍受的 比 到 知道 没有什么

知道一半比一无所知更难忍受。

[huː] [duː; də][ɔːl] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)]['eɪb(ə)l][ænd; ənd][ɪn'dʒɔɪ][æz; əz] [mʌtʃ] [æz; əz] [ðeɪ] [kæn; kən][get]
Who do all they are able and enjoy as much as they can get
WHO 做 全部 他们 是 有能力的 和 享受 作为 很多 作为 他们 能 得到

他们竭尽所能，尽情享受生活。

[ðə; ði]['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge50v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v6 [GE # 50] [ge50v10 . txt] 5488
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge50v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#50][ge50v10.txt]5488

['hæpinəs] [ɪz]['əʊnli][ðə; ði] ['θreʃhəʊld] [tu:; tə] ['mɪzəri]
Happiness is only the threshold to misery
幸福 是 仅有的 这 临界点 到 苦难

幸福只是通往痛苦的门槛。

[wen] [ə; eɪ] [frend] [rɪ'fju:zɪz] [tu:; tə] [ʃeə(r)] [ɪn] [dʒɔɪz]
When a friend refuses to share in joys
什么时候 一个 朋友 拒绝 到 分享 在 喜悦

当朋友拒绝分享快乐时

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge51v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v7 [GE # 51] [ge51v10 . txt] 5489
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge51v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#51][ge51v10.txt]5489

[draɪd] ['meri] - [θɔ:t] [bəʊn] [ɒv; əv] [ə; eɪ] [faʊl]
Dried merry - thought bone of a fowl
干燥 欢乐 - 想法 骨 的 一个 鸡

家禽的干枯快乐思绪骨

[mɔ:(r)] [tu:; tə] [ðə; ði] ['pɜ:pəs] [tu:; tə] [θɪŋk] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['fju:tʃə(r)] [ðæn; ðən] [ɒv; əv] [ðə; ði] [pɑ:st]
More to the purpose to think of the future than of the past
更多的 到 这 目的 到 思考 的 这 未来 比 的 这 过去的

与其说是思考过去，不如说是思考未来。

[səʊ] [lɒŋ] [æz; əz] [wi:; wi] [du:; də] [nɒt] [θɪŋk] [ɑ:'selvz] ['retʃɪd] , [wi:; wi] [ɑ:(r); ə(r)] [nɒt] [səʊ]
So long as we do not think ourselves wretched , we are not so
所以 长的 作为 我们 做 不是 思考 我们自己 可怜 , 我们 是 不是 所以

只要我们不认为自己悲惨，我们就并非如此。

['templz] [wʊd] [bi:; bi] ['empti] [ɪf] ['mɔ:təlz] [hæd; həd] ['nʌθɪŋ] [left] [tu:; tə] [wɪʃ] [fɔ:(r); fə(r)]
Temples would be empty if mortals had nothing left to wish for
寺庙 会 是 空的 如果 凡人 有 没有什么 左边 到 希望 为了

如果凡人再无所求，寺庙就会空无一人。

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge52v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v8 [GE # 52] [ge52v10 . txt] 5490
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge52v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷 [GE#52][ge52v10.txt]5490

[ju:θ] [hæz; həz] [ə; eɪ] [raɪt] [tu:; tə] [gəʊ] [ə'streɪ] [naʊ] [ænd; ənd] [ðen]
Youth has a right to go astray now and then
青年 有 一个 正确的 到 去 误入歧途 现在 和 然后

年轻人偶尔误入歧途也是有权利的。

['fi:lɪŋ] [ðəm'selvz] [ə'prest] [baɪ] [ðə; ði] [bə'nevələns]
Feeling themselves oppressed by the benevolence
感觉 他们自己 受压迫者 经过 这 仁

感到自己被仁慈所压迫

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔ:rg] ['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge53v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v9 [GE # 53] [ge53v10 . txt] 5491
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge53v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#53][ge53v10.txt]5491

[ɪf] [wʌn] ['əʊnli] [nju:] [hu:] [ˌaɪ 'ti:] [ɪz] [ɔ:l] [fɔ:(r); fə(r)]
If one only knew who it is all for
如果 一 仅有的 知道 WHO 它 是 全部 为了

如果知道这一切是为了谁就好了

[lʌv] [lɑ:fs] [æt; ət] [l'ɒksmɪθs]
Love laughs at locksmiths
爱 笑声 在 锁匠

爱情嘲笑锁匠

[waɪd] [wɜːld] [bɪ'twiːn] [ðə; ði] ['pɜːpəs] [ænd; ənd][ðə; ði] [diːd]
Wide world between the purpose and the deed
宽的 世界 之间 这 目的 和 这 契据

目的与行动之间，存在着广阔的世界。

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [ge54v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Georg Ebers , v10 [GE # 54] [ge54v10 . txt] 5492
这 皇帝 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [ge54v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第10卷 [GE#54][ge54v10.txt]5492

[ɪnˌkɒmprɪ'hensəb(ə)l] [set] [nəʊ] ['lɪmɪts] [tuː; tə] [hɪz; ɪz] [θɜːst] [fɔː(r); fə(r)] ['nɒlɪdʒ]
Incomprehensible set no limits to his thirst for knowledge
难以理解 放 不 限制 到 他的 口渴 为了 知识

他对知识的渴望永无止境，令人难以理解。

[juː; jʊ][mʌst; məst][əd'maɪə(r)][ˌaɪ 'tiː] , ['evri] [ˌkɒnə'sɜː(r)] [mʌst; məst]
You must admire it , every connoisseur must
你 必须 钦佩 它 , 每一个 行家 必须

你必须欣赏它，每个鉴赏家都必须如此。

[ðə; ði] ['empərə(r)] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [ge55v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE EMPEROR , by Ebers , Complete [GE # 55] [ge55v10 . txt] 5493
这 皇帝 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge55v10 . TXT] -

《皇帝》，作者：埃伯斯，完整版 [GE#55][ge55v10.txt]5493

[ə; eɪ] [wel] - [tuː; tə] - [duː; də][mæn] ['ɔːlweɪz] [gets] [ə; eɪ] ['haɪə(r)] [praɪs] [ðæn; ðən][ə; eɪ][pɔː(r); pʊə(r)][wʌn]
A well - to - do man always gets a higher price than a poor one
一个 出色地 - 到 - 做 男人 总是 获得 一个 更高 价格 比 一个 贫穷的 一

富人总是比穷人卖得贵。

[ə'vɔɪd] [ɔːl] ['juːsləs] [æŋ'zaɪəti]
Avoid all useless anxiety
避免 全部 无用 焦虑

避免一切无谓的焦虑

[draɪd] ['meri] - [θɔːt] [bəʊn] [ɒv; əv][ə; eɪ] [faʊl]
Dried merry - thought bone of a fowl
干燥 欢乐 - 想法 骨 的 一个 鸡

家禽的干枯快乐思绪骨

[ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði]['prez(ə)nt] [deɪ]
Enjoy the present day
享受 这 展示 天

享受当下

[fækts][ɑː(r); ə(r)] ['dɪfrəntli] [rɪ'flektɪd] [ɪn] ['dɪfrənt] [maɪndz]
Facts are differently reflected in different minds
事实 是 不同 反映 在 不同的 思想

事实在不同的头脑中有不同的体现。

['fiːlɪŋ] [ðəm'selvz] [ə'prest] [baɪ][ðə; ði] [bə'nevələns]
Feeling themselves oppressed by the benevolence
感觉 他们自己 受压迫者 经过 这 仁

感到自己被仁慈所压迫

['hæpinəs] [ɪz]['əʊnli][ðə; ði] ['θreʃhəʊld] [tuː; tə] ['mɪzəri]
Happiness is only the threshold to misery
幸福 是 仅有的 这 临界点 到 苦难

幸福只是通往痛苦的门槛。

[hæv; həv][nɒt] [jet] ['lɜːnɪd] [nɒt][tuː; tə][biː; bi] [ə'stɒnɪʃt]
Have not yet learned not to be astonished
有 不是 然而 学习 不是 到 是 惊讶

还没学会不要感到惊讶

[hæv; həv][lɪvd; 'laɪvd][tuː; tə] [fiːl] [sʌtʃ] [prə'faʊnd] [kən'tempt] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [wɜːld]
Have lived to feel such profound contempt for the world
有 居住地 到 感觉 这样的 深刻的 鄙视 为了 这 世界

活着竟能对这个世界产生如此深切的蔑视。

[ai][mʌst; məst]['aɪðə(r)] [rest] [ɔː(r)] [bɪ'gɪn] [ə'pɒn] ['sʌmθɪŋ] [njuː]
I must either rest or begin upon something new
我 必须 任何一个 休息 或者 开始 之上 某物 新的

我必须要么休息，要么开始新的工作。

['aɪdlnəs] [hæd; həd] [lɒŋ] [sɪns] [grəʊn] [tuː; tə][biː; bi][ðə; ði][ˌɒkju'peɪʃ(ə)n][ɒv; əv][hɪz; ɪz][laɪf]
Idleness had long since grown to be the occupation of his life
懒惰 有 长的 自从 生长 到 是 这 职业 的 他的 生活

懒惰早已成为他生活的全部。

[ɪf] [wʌn]['əʊnli] [njuː] [huː] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][ɔːl][fɔː(r); fə(r)]
If one only knew who it is all for
如果 一 仅有的 知道 WHO 它 是 全部 为了

如果知道这一切是为了谁就好了

[ɪl] - ['dʒʌdʒmənt][tuː; tə] [prə'naʊns] [ə; eɪ] [θɪŋ] [ɪm'pɒsəb(ə)l]
Ill - judgment to pronounce a thing impossible
患病的 - 判断 到 发音 一个 事物 不可能的

断言某事不可能是判断失误。

[ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə][faɪnd][hɪm'self][fɔː(r); fə(r)][wʌns][ɪn] [gʊd] ['kʌmpəni] — (['sɒlətjuːd])
In order to find himself for once in good company — (Solitude)
在 命令 到 寻找 他自己 为了 一次 在 好的 公司 — (孤独)

为了让自己有朝一日能与良伴相伴——（孤独）

[ɪnˌkɒmprɪ'hensəb(ə)l][set][nəʊ]['lɪmɪts][tuː; tə][hɪz; ɪz] [θɜːst] [fɔː(r); fə(r)] ['nɒlɪdʒ]
Incomprehensible set no limits to his thirst for knowledge
难以理解 放 不 限制 到 他的 口渴 为了 知识

他对知识的渴望永无止境，令人难以理解。

[ˌaɪ 'tiː][wɒz; wəz] [sʌtʃ] [ə; eɪ] ['kʌmfət] [wʌns][mɔː(r)][tuː; tə][ə'beɪ][æn; ən]['ɔːdə(r)]
It was such a comfort once more to obey an order
它 曾是 这样的 一个 舒适 一次 更多的 到 服从 一个 命令

再次服从命令真是令人感到无比欣慰。

[lʌv] [lɑːfs] [æt; ət] [l'ɒksmɪθs]
Love laughs at locksmiths
爱 笑声 在 锁匠

爱情嘲笑锁匠

[mɔː(r)][tuː; tə][ðə; ði] ['pɜːpəs] [tuː; tə] [θɪŋk] [ɒv; əv][ðə; ði]['fjuːtʃə(r)][ðæn; ðən][ɒv; əv][ðə; ði][pɑːst]
More to the purpose to think of the future than of the past
更多的 到 这 目的 到 思考 的 这 未来 比 的 这 过去的

与其说是思考过去，不如说是思考未来。

['nevə(r)] [spiːks] [ə; eɪ] [wɜːd] [tuː] [mʌtʃ] [ɔː(r)] [tuː] ['lɪt(ə)l]
Never speaks a word too much or too little
绝不 说话 一个 单词 也 很多 或者 也 小的

他说话不多也不少，恰到好处。

[fə'lɑːsəfərz] [huː] [rəʊt] [ɒv; əv][ðə; ði]['vænəti][ɒv; əv] ['raɪtər]
Philosophers who wrote of the vanity of writers
哲学家 WHO 写道 的 这 虚荣 的 作家

那些论述作家虚荣心的哲学家们

[səʊ] [lɒŋ] [æz; əz][wiː; wi][duː; də][nɒt] [θɪŋk] [ɑː'selvz] ['retʃɪd] , [wiː; wi][ɑː(r); ə(r)][nɒt][səʊ]
So long as we do not think ourselves wretched , we are not so
所以 长的 作为 我们 做 不是 思考 我们自己 可怜 , 我们 是 不是 所以

只要我们不认为自己悲惨，我们就并非如此。

['templz] [wʊd] [bi:; bi] ['empti] [ɪf] ['mɔ:təlz] [hæd; həd] ['nʌθɪŋ] [left] [tu:; tə] [wɪʃ] [fɔ:(r); fə(r)]
Temples would be empty if mortals had nothing left to wish for
寺庙 会 是 空的 如果 凡人 有 没有什么 左边 到 希望 为了
如果凡人再无所求，寺庙就会空无一人。

[ðeɪ] [ki:p] [æn; ən] [ə'kaʊnt] [ɪn][ðeə(r)] [hɑ:t] [ænd; ənd][nɒt][ɪn][ðeə(r)] [hed]
They keep an account in their heart and not in their head
他们 保持 一个 帐户 在 他们的 心 和 不是 在 他们的 头
他们把账记在心里，而不是记在脑子里。

[tu:; tə] [nəʊ] [hɑ:f][ɪz] [les] [ɪn'djʊərəbl] [ðæn; ðən][tu:; tə] [nəʊ] ['nʌθɪŋ]
To know half is less endurable than to know nothing
到 知道 一半 是 较少的 可忍受的 比 到 知道 没有什么
知道一半比一无所知更难忍受。

[wen] [ə; eɪ] [frend] [rɪ'fju:zɪz][tu:; tə] [ʃeə(r)] [ɪn][dʒɔɪz]
When a friend refuses to share in joys
什么时候 一个 朋友 拒绝 到 分享 在 喜悦
当朋友拒绝分享快乐时

[hu:] [du:; də][ɔ:l] [ðeɪ] [ɑ:(r); ə(r)]['eɪb(ə)l][ænd; ənd][ɪn'dʒɔɪ][æz; əz] [mʌtʃ] [æz; əz] [ðeɪ] [kæn; kən][get]
Who do all they are able and enjoy as much as they can get
WHO 做 全部 他们 是 有能力的 和 享受 作为 很多 作为 他们 能 得到
他们竭尽所能，尽情享受生活。

[waɪd] [wɜ:ld] [bɪ'twi:n] [ðə; ði] ['pɜ:pəs] [ænd; ənd][ðə; ði] [di:d]
Wide world between the purpose and the deed
宽的 世界 之间 这 目的 和 这 契据
目的与行动之间，存在着广阔的世界。

[j'iəz] [ɑ:(r); ə(r)][ðə; ði][fəʊ][ɒv; əv] ['bju:ti]
Years are the foe of beauty
年 是 这 敌人 的 美丽
岁月是美的敌人

[ju:; jʊ][mʌst; məst][əd'maɪə(r)][ˌaɪ 'ti:] , ['evri] [ˌkɒnə'sɜ:(r)] [mʌst; məst]
You must admire it , every connoisseur must
你 必须 钦佩 它 ， 每一个 行家 必须
你必须欣赏它，每个鉴赏家都必须如此。

[ju:θ] [hæz; həz][ə; eɪ] [raɪt] [tu:; tə][gəʊ] [ə'streɪ] [naʊ] [ænd; ənd] [ðen]
Youth has a right to go astray now and then
青年 有 一个 正确的 到 去 误入歧途 现在 和 然后
年轻人偶尔误入歧途也是有权利的。

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge56v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
HOMO SUM , by Georg Ebers , v1 [GE # 56] [ge56v10 . txt] 5494
HOMO 和 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v1 [通用电气 # -] [ge56v10 . TXT] -
HOMO SUM，作者：Georg Ebers，v1 [GE#56][ge56v10.txt]5494

['ækʃ(ə)n][trɒd][ɒn][ðə; ði] [hi:lz] [ɒv; əv] [rɪ'zɒlv]
Action trod on the heels of resolve
行动 践踏 在 这 高跟鞋 的 解决
行动紧随决心之后

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] ; [hju:'mɑ:ni][nɪl][ə; eɪ][ˌem 'i:][eɪli:ənəm]['pu:toʊ]
Homo sum ; humani nil a me alienum puto
人类 和 ； 人道主义 零 一个 我 外星人 普托
人总和；人类无我外星人普托

[ai][ˌeɪ 'em]['hju:mən] , ['nʌθɪŋ] [ðæt] [ɪz]['hju:mən][kæn; kən][ai] [rɪ'gɑ:d] [æz; əz]['eɪliən][tu:; tə][ˌem 'i:]
I am human , nothing that is human can I regard as alien to me
我 是 人类 ， 没有什么 那 是 人类 能 我 看待 作为 外星人 到 我
我是人，任何属于人类的事物，我都不会视之为异类。

[lʌv] [ɪz][æt; ət][wʌns][ðə; ði] ['iːzɪɪst] [ænd; ənd][ðə; ði][məʊst] ['dɪfɪkəlt]
Love is at once the easiest and the most difficult
爱 是 在 一次 这 最容易 和 这 最多 难的

爱情既是最容易的，也是最难的。

[lʌv] [ˌəuvə'luks] [ðə; ði]['rævɪdʒɪz][ɒv; əv] [j'iəz] [ænd; ənd][hæz; həz][ə; eɪ] [gʊd] ['meməri]
Love overlooks the ravages of years and has a good memory
爱 俯瞰 这 蹂躏 的 年 和 有 一个 好的 记忆

爱情能包容岁月的痕迹，并且拥有美好的记忆。

[nəʊ]['dʒʌdʒmənt][ɪz][səʊ][hɑːd] [æz; əz] [ðæt] [delt] [baɪ][ə; eɪ] [sleɪv] [tuː; tə] [sleɪvz]
No judgment is so hard as that dealt by a slave to slaves
不 判断 是 所以 难的 作为 那 已处理 经过 一个 奴隶 到 奴隶

没有比奴隶对奴隶的审判更残酷的了。

[nəʊ][mæn][ɪz][mɔː(r)][ðæn; ðən][mæn] , [ænd; ənd] ['meni] [men][ɑː(r); ə(r)] [les]
No man is more than man , and many men are less
不 男人 是 更多的 比 男人 ， 和 许多 男人 是 较少的

没有人比人更伟大，许多人却不如人。

[skaɪ][æz; əz][beə(r)][ɒv; əv] [klaʊd] [æz; əz][ðə; ði] [rɒks] [ɑː(r); ə(r)][ɒv; əv] [ʃrʌbz] [ænd; ənd] [hɜːbs]
Sky as bare of cloud as the rocks are of shrubs and herbs
天空 作为 裸 的 云 作为 这 岩石 是 的 灌木 和 草药

天空光秃秃的，没有一丝云彩，就像岩石上没有灌木和草本植物一样。

[sliːp] [ə'vɔɪdɪd] [ðem; ðəm][bəuθ] , [ænd; ənd] [iːtʃ] [njuː] [ðæt] [ðə; ði]['ʌðə(r)][wɒz; wəz] [ə'weɪk]
Sleep avoided them both , and each knew that the other was awake
睡觉 避免 他们 两个都 ， 和 每个 知道 那 这 其他 曾是 醒

他们俩都睡不着，而且都知道对方醒着。

[ðə; ði]['əʊldə][wʌn] [grəuz] [ðə; ði]['kwɪkə(r)][ðə; ði] ['aʊəz] ['hʌri] [ə'weɪ]
The older one grows the quicker the hours hurry away
这 老 一 生长 这 更快 这 小时 匆忙 离开

年纪越大，时间过得越快。

[tuː; tə] [preɪ] [ɪz]['betə(r)][ðæn; ðən][tuː; tə] [beɪð]
To pray is better than to bathe
到 祈祷 是 更好的 比 到 洗澡

祈祷胜于沐浴。

['weɪkflnəs] [meɪ] [prə'lɒŋ] [ðə; ði]['lɪt(ə)l] [tɜːm] [ɒv; əv][laɪf]
Wakefulness may prolong the little term of life
清醒 可能 延长 这 小的 学期 的 生活

清醒或许能延长短暂的生命。

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge57v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
HOMO SUM , by Georg Ebers , v2 [GE # 57] [ge57v10 . txt] 5495
HOMO 和 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v2 [通用电气 # -] [ge57v10 . TXT] -

同调和，作者：Georg Ebers，v2 [GE#57][ge57v10.txt]5495

[hiː; hi] [huː] ['həʊlli] [æb'dʒuə] ['fɒli] [ɪz][ə; eɪ] [fuːl]
He who wholly abjures folly is a fool
他 WHO 完全 放弃 蠢事 是 一个 傻子

完全摒弃愚昧的人才是傻瓜。

[sʌm; səm] ['kɔːʃ(ə)n] [ɪz] ['niːdɪd] ['iːv(ə)n][ɪn] ['gɪvɪŋ] [ə; eɪ] ['wɔːnɪŋ]
Some caution is needed even in giving a warning
一些 警告 是 需要 甚至 在 给予 一个 警告

即使是发出警告，也需要谨慎行事。

[huː] [kæn; kən] [pɔɪnt] [aʊt] [ðə; ði] [rəʊd] [ðæt] [ə'nʌðə(r)] [wɪl] [teɪk]
Who can point out the road that another will take
WHO 能 观点 出去 这 路 那 其他 将要 拿

谁能预知他人将要走的路

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3
HOMO SUM , by Georg Ebers , v3
HOMO 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

同调和，作者：Georg Ebers，v3

[[ʒei] # -] [ge58v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 58] [ge58v10 . txt] 5496
[通用电气 # -] [ge58v10 . TXT] -

[GE#58][ge58v10.txt]5496

[ˌəuvə'luks] [hɪz; ɪz] [əʊn] [fɔːlt] [ɪn][hɪz; ɪz] ['fiːlɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði]['dʒʌdʒɪz][ɪn'dʒʌstɪs]
Overlooks his own fault in his feeling of the judge's injustice
俯瞰 他的 自己的 过错 在 他的 感觉 的 这 法官的 不公正

他忽略了自己对法官不公的感受中所蕴含的责任。

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4
HOMO SUM , by Georg Ebers , v4
HOMO 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4

乔治·埃伯斯著《HOMO SUM》第四版

[[ʒei] # -] [ge59v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 59] [ge59v10 . txt] 5497
[通用电气 # -] [ge59v10 . TXT] -

[GE#59][ge59v10.txt]5497

[kæn; kən] [sʌtʃ] [lʌv] [biː; bi] [rɒŋ] ?
Can such love be wrong ?
能 这样的 爱 是 错误的 ?

这样的爱会有错吗?

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge60v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
HOMO SUM , by Georg Ebers , v5 [GE # 60] [ge60v10 . txt] 5498
HOMO 和 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge60v10 . TXT] -

同调和，作者：Georg Ebers，v5 [GE#60][ge60v10.txt]5498

[hiː; hi] [aʊt] [ɒv; əv][ðə; ði]['bæt(ə)l][kæn; kən] ['iːzəli] [bəʊst] [ɒv; əv] ['biːɪŋ] [ʌn'kɒŋkəd]
He out of the battle can easily boast of being unconquered
他 出去 的 这 战斗 能 容易地 夸 的 存在 未被征服的

他战败后可以轻易地吹嘘自己战无不胜。

[preɪ] [fɔː(r); fə(r)][ˌem 'iː] , [ə; eɪ] ['mɪzrəbl] [mæn] — [fɔː(r); fə(r)][ai][wɒz; wəz][ə; eɪ][mæn]
Pray for me , a miserable man — for I was a man
祈祷 为了 我 , 一个 悲惨的 男人 — 为了 我 曾是 一个 男人

请为我这个可怜的人祈祷——因为我曾是一个男人

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt]
HOMO SUM , by Ebers , Complete
HOMO 和 , 经过 埃伯斯 , 完全的

《HOMO SUM》，埃伯斯著，完整版

[[ʒei] # -] [ge61v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 61] [ge61v10 . txt] 5499
[通用电气 # -] [ge61v10 . TXT] -

[GE#61][ge61v10.txt]5499

['ækʃ(ə)n] [trɒd] [ɒn][ðə; ði] [hiːlz] [ɒv; əv] [rɪ'zɒlv]
Action trod on the heels of resolve
行动 践踏 在 这 高跟鞋 的 解决

行动紧随决心之后

[kæn; kən] [sʌtʃ] [lʌv] [biː; bi] [rɒŋ] ?
Can such love be wrong ?
能 这样的 爱 是 错误的 ?

这样的爱会有错吗?

[hiː; hi] [huː] ['həʊlli] [æb'dʒuə] ['fɒli] [ɪz][ə; eɪ] [fuːl]
He who wholly abjures folly is a fool
他 WHO 完全 放弃 蠢事 是 一个 傻子
完全摒弃愚昧的人才是傻瓜。

[hiː; hi] [aʊt] [ɒv; əv][ðə; ði]['bæt(ə)l][kæn; kən] ['iːzəli] [bəʊst] [ɒv; əv] ['biːɪŋ] [ʌn'kɒŋkəd]
He out of the battle can easily boast of being unconquered
他 出去 的 这 战斗 能 容易地 夸 的 存在 未被征服的
他战败后可以轻易地吹嘘自己战无不胜。

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] ; [hjuː'mɑːni][nɪl][ə; eɪ][ˌem 'iː][eɪliːənəm]['puːtoʊ]
Homo sum ; humani nil a me alienum puto
人类 和 ； 人道主义 零 一个 我 外星人 普托
人总和；人类无我外星人普托

[ai][ˌeɪ 'em]['hjuːmən] , ['nʌθɪŋ] [ðæt] [ɪz]['hjuːmən][kæn; kən][ai] [rɪ'gɑːd] [æz; əz]['eɪliən][tuː; tə][ˌem 'iː]
I am human , nothing that is human can I regard as alien to me
我 是 人类 ， 没有什么 那 是 人类 能 我 看待 作为 外星人 到 我
我是人，任何属于人类的事物，我都不会视之为异类。

[lʌv] [ɪz][æt; ət][wʌns][ðə; ði] ['iːzɪɪst] [ænd; ənd][ðə; ði][məʊst] ['dɪfɪkəlt]
Love is at once the easiest and the most difficult
爱 是 在 一次 这 最容易 和 这 最多 难的
爱情既是最容易的，也是最难的。

[lʌv] [ˌəuvə'luks] [ðə; ði]['rævɪdʒɪz][ɒv; əv] [j'iəz] [ænd; ənd][hæz; həz][ə; eɪ] [gʊd] ['meməri]
Love overlooks the ravages of years and has a good memory
爱 俯瞰 这 蹂躏 的 年 和 有 一个 好的 记忆
爱情能包容岁月的痕迹，并且拥有美好的记忆。

[nəʊ]['dʒʌdʒmənt][ɪz][səʊ][hɑːd] [æz; əz] [ðæt] [delt] [baɪ][ə; eɪ] [sleɪv] [tuː; tə] [sleɪvz]
No judgment is so hard as that dealt by a slave to slaves
不 判断 是 所以 难的 作为 那 已处理 经过 一个 奴隶 到 奴隶
没有比奴隶对奴隶的审判更残酷的了。

[nəʊ][mæn][ɪz][mɔː(r)][ðæn; ðən][mæn] , [ænd; ənd] ['meni] [men][ɑː(r); ə(r)] [les]
No man is more than man , and many men are less
不 男人 是 更多的 比 男人 ， 和 许多 男人 是 较少的
没有人比人更伟大，许多人却不如人。

[ˌəuvə'luks] [hɪz; ɪz] [əʊn] [fɔːlt] [ɪn][hɪz; ɪz] ['fiːlɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði]['dʒʌdʒɪz][ɪn'dʒʌstɪs]
Overlooks his own fault in his feeling of the judge's injustice
俯瞰 他的 自己的 过错 在 他的 感觉 的 这 法官的 不公正
他忽略了自己对法官不公的感受中所蕴含的责任。

[preɪ] [fɔː(r); fə(r)][ˌem 'iː] , [ə; eɪ] ['mɪzrəbl] [mæn] — [fɔː(r); fə(r)][ai][wɒz; wəz][ə; eɪ][mæn]
Pray for me , a miserable man — for I was a man
祈祷 为了 我 ， 一个 悲惨的 男人 — 为了 我 曾是 一个 男人
请为我这个可怜的人祈祷——因为我曾是一个男人

[skaɪ][æz; əz][beə(r)][ɒv; əv] [klaʊd] [æz; əz][ðə; ði] [rɒks] [ɑː(r); ə(r)][ɒv; əv] [ʃrʌbz] [ænd; ənd] [hɜːbs]
Sky as bare of cloud as the rocks are of shrubs and herbs
天空 作为 裸 的 云 作为 这 岩石 是 的 灌木 和 草药
天空光秃秃的，没有一丝云彩，就像岩石上没有灌木和草本植物一样。

[sliːp] [ə'vɔɪdɪd] [ðem; ðəm][bəuθ] , [ænd; ənd] [iːtʃ] [njuː] [ðæt] [ðə; ði]['ʌðə(r)][wɒz; wəz] [ə'weɪk]
Sleep avoided them both , and each knew that the other was awake
睡觉 避免 他们 两个都 ， 和 每个 知道 那 这 其他 曾是 醒
他们俩都睡不着，而且都知道对方醒着。

[sʌm; səm] ['kɔːʃ(ə)n] [ɪz] ['niːdɪd] ['iːv(ə)n][ɪn] ['gɪvɪŋ] [ə; eɪ] ['wɔːnɪŋ]
Some caution is needed even in giving a warning
一些 警告 是 需要 甚至 在 给予 一个 警告
即使是发出警告，也需要谨慎行事。

[ðə; ði]['əʊldə][wʌn] [grəuz] [ðə; ði]['kwɪkə(r)][ðə; ði] ['aʊəz] ['hʌri] [ə'weɪ]
The older one grows the quicker the hours hurry away
这 老 一 生长 这 更快 这 小时 匆忙 离开

年纪越大，时间过得越快。

[tu:; tə] [preɪ] [ɪz]['betə(r)][ðæn; ðən][tu:; tə] [beɪð]
To pray is better than to bathe
到 祈祷 是 更好的 比 到 洗澡

祈祷胜于沐浴。

['weɪkflnəs] [meɪ] [prə'lɒŋ] [ðə; ði]['lɪt(ə)l] [tɜ:m] [ɒv; əv][laɪf]
Wakefulness may prolong the little term of life
清醒 可能 延长 这 小的 学期 的 生活

清醒或许能延长短暂的生命。

[hu:] [kæn; kən] [pɔɪnt] [aʊt] [ðə; ði] [rəʊd] [ðæt] [ə'nʌðə(r)] [wɪl] [teɪk]
Who can point out the road that another will take
WHO 能 观点 出去 这 路 那 其他 将要 拿

谁能预知他人将要走的路

[sɪ'repɪs] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge62v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
SERAPIS , by Georg Ebers , v1 [GE # 62] [ge62v10 . txt] 5501
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge62v10 . TXT] -

SEAPIS，作者：Georg Ebers，v1 [GE#62][ge62v10.txt]5501

['krɪstʃən] ['hɪpəkrɪt] [hu:] [prɪ'tend] [tu:; tə] [heɪt] [laɪf][ænd; ənd] [lʌv] [deθ]
Christian hypocrites who pretend to hate life and love death
基督教 伪君子 WHO 假装 到 恨 生活 和 爱 死亡

假装憎恨生命却热爱死亡的伪君子基督徒

[hi:; hi] [meɪ] [tɔ:k] [ə'baʊt] [ðə; ði] [səʊl] — [wɒt] [hi:; hi][ɪz]['ɑ:ftə(r)][ɪz][ðə; ði][gɜ:l]
He may talk about the soul — what he is after is the girl
他 可能 讲话 关于 这 灵魂 — 什么 他 是 后 是 这 女孩

他或许会谈论灵魂——但他真正想要的却是那个女孩。

[lʌv] [mi:nz] ['sʌfərɪŋ] — [ðəʊz] [hu:] [lʌv] [dræg][ə; eɪ] [tʃeɪn] [wɪð] [ðem; ðəm]
Love means suffering — those who love drag a chain with them
爱 方法 痛苦 — 那些 WHO 爱 拖 一个 链 和 他们

爱意味着痛苦——那些爱的人会背负着沉重的枷锁。

[tu:; tə][hɜ:(r); hə(r)][ˌaɪ 'ti:][wɒz; wəz][nɒt][ə; eɪ] [bɪ'li:f] [bʌt; bət][ə; eɪ] ['sɜ:t(ə)nti]
To her it was not a belief but a certainty
到 她 它 曾是 不是 一个 信仰 但 一个 肯定

对她而言，那不是一种信念，而是一种确信。

['traɪflɪŋ] ['ɪnsɪdənt] ['geɪnz] [ɪm'pɔ:t(ə)ns] [wen] [ˌʌn'dju:] ['emfəsɪs] [ɪz] [leɪd]
Trifling incident gains importance when undue emphasis is laid
琐事 事件 收益 重要性 什么时候 过度 强调 是 铺设

一件微不足道的小事，如果被过分强调，就会变得重要。

[sɪ'repɪs] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge63v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
SERAPIS , by Georg Ebers , v2 [GE # 63] [ge63v10 . txt] 5502
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge63v10 . TXT] -

SERAPIS，作者 Georg Ebers，v2 [GE#63][ge63v10.txt]5502

['pi:p(ə)l] [hu:] [hæv; həv] ['nʌθɪŋ] [tu:; tə][du:; də]['ɔ:lweɪz] [læk] [taɪm]
People who have nothing to do always lack time
人们 WHO 有 没有什么 到 做 总是 缺少 时间

无所事事的人总是觉得时间不够用。

['perɪʃ] [ɔ:l] [ðəʊz] [hu:] [du:; də] [nɒt] [θɪŋk] [æz; əz][wi:; wi][du:; də]
Perish all those who do not think as we do
沦 全部 那些 WHO 做 不是 思考 作为 我们 做

那些与我们想法不同的人，都该灭亡。

['riːz(ə)n] [ɪz][ə; eɪ]['fiːb(ə)l] ['wepən] [ɪn] [kən'tendɪŋ] [wɪð] [ə; eɪ]['wʊmən]
Reason is a feeble weapon in contending with a woman
原因 是 一个 微弱 武器 在 争吵 和 一个 女士

在与女人的较量中，理性是无力的武器。

[wɜːdz] [ðæt] ['saʊndɪd] ['kaɪndli] , [bʌt; bət] [wɪð] [ə; eɪ][kəʊld] , [ˌʌn'lʌvɪŋ] [hɑːt]
Words that sounded kindly , but with a cold , unloving heart
字 那 听起来 亲切地 ， 但 和 一个 寒冷的 ， 冷漠无情 心

话语听起来和善，但内心却冷酷无情。

[sɪ'repɪs] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge64v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
SERAPIS , by Georg Ebers , v3 [GE # 64] [ge64v10 . txt] 5503
塞拉皮斯 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v3 [通用电气 # -] [ge64v10 . TXT] -

SERAPIS，作者 Georg Ebers，v3 [GE#64][ge64v10.txt]5503

[prɪ'tendɪd] [tuː; tə] [siː] ['nʌθɪŋ] [ɪn][ðə; ði][əʊld] ['wʊmənz] [tɔːnt, tɑːnt]
Pretended to see nothing in the old woman's taunts
假装 到 看 没有什么 在 这 老的 女性的 嘲讽

假装对老妇人的嘲讽视而不见

['veri] [hɑːd] [tuː; tə][ɪ'mædʒɪn] ['nʌθɪŋnəs]
Very hard to imagine nothingness
非常 难的 到 想象 虚无

很难想象虚无。

[sɪ'repɪs] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge65v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
SERAPIS , by Georg Ebers , v4 [GE # 65] [ge65v10 . txt] 5504
塞拉皮斯 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [ge65v10 . TXT] -

SERAPIS，作者 Georg Ebers，v4 [GE#65][ge65v10.txt]5504

[ˌkrɪsti'ænəti] [hæd; həd] [siːst] [tuː; tə][biː; bi][ðə; ði] [kriːd] [ɒv; əv][ðə; ði][pɔː(r); pʊə(r)]
Christianity had ceased to be the creed of the poor
基督教 有 停止 到 是 这 信条 的 这 贫穷的

基督教不再是穷人的信条。

[hiː; hi] [spəʊk] [wɪð] ['pɒmpəs] [ɪgˌzædʒə'reɪʃ(ə)n]
He spoke with pompous exaggeration
他 辐 和 傲慢 夸张

他说话时带着傲慢夸张的语气。

['weðə(r)] [mæn][wɜː(r); wə(r)][ðə; ði] [best] [ɔː(r)][ðə; ði] [wɜːst] [ɒv; əv] [kri'eɪtɪd] ['biːɪŋs]
Whether man were the best or the worst of created beings
无论 男人 是 这 最好的 或者 这 最差 的 创建 生物

人类究竟是造物中最美好的还是最邪恶的?

[sɪ'repɪs] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge66v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
SERAPIS , by Georg Ebers , v5 [GE # 66] [ge66v10 . txt] 5505
塞拉皮斯 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [ge66v10 . TXT] -

SEAPIS，作者：Georg Ebers，v5 [GE#66][ge66v10.txt]5505

[greɪt] ['hæpinəs] , [ænd; ənd] ['mɪŋgld] ['ðerfɔː] [wɪð] ['bɪtə(r)] ['sɒrəʊ]
Great happiness , and mingled therefor with bitter sorrow
伟大的 幸福 ， 和 混合 因此 和 苦的 悲哀

极大的幸福，但也夹杂着深深的悲伤

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][nɒt][baɪ][ɪn'θjuːziæzəm][bʌt; bət][baɪ]['tæktɪks] [ðæt] [wiː; wi] [dɪ'fiːt] [ə; eɪ][fəʊ]
It is not by enthusiasm but by tactics that we defeat a foe
它 是 不是 经过 热情 但 经过 策略 那 我们 击败 一个 敌人

我们战胜敌人靠的不是热情，而是策略。

['ræptʃə(r)][ænd; ənd] ['æŋgwɪʃ] — [huː] [kæn; kən] [leɪ] [daʊn] [ðə; ði]['bɔːdə(r)][laɪn]
Rapture and anguish — who can lay down the border line
狂喜 和 痛苦 — WHO 能 躺 向下 这 边界 线

狂喜与痛苦——谁能划定界限?

[sɪ'repɪs] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge67v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
SERAPIS , by Georg Ebers , v6 [GE # 67] [ge67v10 . txt] 5506
塞拉皮斯 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge67v10 . TXT] -

SERAPIS，作者 Georg Ebers，v6 [GE#67][ge67v10.txt]5506

[wɒt] [hæv; həv][ai][tu:; tə][keə(r)][fɔ:(r); fə(r)][bʌt; bət][maɪ] [tʃaɪldz] ['hæpinəs] ?
What have I to care for but my child's happiness ?
什么 有 我 到 关心 为了 但 我的 孩子的 幸福 ?

除了孩子的幸福，我还能关心什么呢?

[feɪθ] [ɪz][ðə; ði] [tru:] [hɜ:b] [ɒv; əv] [greɪs] .
Faith is the true Herb of Grace .
信仰 是 这 真的 草本植物 的 优雅 .

信仰才是真正的恩典之草。

[ðə; ði] ['ɪntəlekt] [ɪz][ɪts][fəʊ]
The intellect is its foe
这 智力 是 它是 敌人

智力是它的敌人

[sɪ'repɪs] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pli:t] [[ʒei] # -] [ge68v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
SERAPIS , by Ebers , Complete [GE # 68] [ge68v10 . txt] 5507
塞拉皮斯 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge68v10 . TXT] -

SERAPIS，作者：Ebers，完整版 [GE#68][ge68v10.txt]5507

['krɪstʃən] ['hɪpəkrɪt] [hu:] [prɪ'tend] [tu:; tə] [heɪt] [laɪf][ænd; ənd] [lʌv] [deθ]
Christian hypocrites who pretend to hate life and love death
基督教 伪君子 WHO 假装 到 恨 生活 和 爱 死亡

假装憎恨生命却热爱死亡的伪君子基督徒

[ˌkrɪsti'ænəti] [hæd; həd] [si:st] [tu:; tə][bi:; bi][ðə; ði] [kri:d] [ɒv; əv][ðə; ði][pɔ:(r); pʊə(r)]
Christianity had ceased to be the creed of the poor
基督教 有 停止 到 是 这 信条 的 这 贫穷的

基督教不再是穷人的信条。

[feɪθ] [ɪz][ðə; ði] [tru:] [hɜ:b] [ɒv; əv] [greɪs] .
Faith is the true Herb of Grace .
信仰 是 这 真的 草本植物 的 优雅 .

信仰才是真正的恩典之草。

[ðə; ði] ['ɪntəlekt] [ɪz][ɪts][fəʊ]
The intellect is its foe
这 智力 是 它是 敌人

智力是它的敌人

[greɪt] ['hæpinəs] , [ænd; ənd] ['mɪŋgld] ['ðerfɔ:] [wɪð] ['bɪtə(r)] ['sɒrəʊ]
Great happiness , and mingled therefor with bitter sorrow
伟大的 幸福 , 和 混合 因此 和 苦的 悲哀

极大的幸福，但也夹杂着深深的悲伤

[hi:; hi] [meɪ] [tɔ:k] [ə'baʊt][ðə; ði][səʊl] — [wɒt] [hi:; hi][ɪz]['ɑ:ftə(r)][ɪz][ðə; ði][gɜ:l]
He may talk about the soul — what he is after is the girl
他 可能 讲话 关于 这 灵魂 — 什么 他 是 后 是 这 女孩

他或许会谈论灵魂——但他真正想要的却是那个女孩。

[hi:; hi] [spəʊk] [wɪð] ['pɒmpəs] [ɪgˌzædʒə'reɪʃ(ə)n]
He spoke with pompous exaggeration
他 辐 和 傲慢 夸张

他说话时带着傲慢夸张的语气。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][nɒt][baɪ][ɪn'θju:ziæzəm][bʌt; bət][baɪ]['tæktɪks] [ðæt] [wi:; wi] [dɪ'fi:t] [ə; eɪ][fəʊ]
It is not by enthusiasm but by tactics that we defeat a foe
它 是 不是 经过 热情 但 经过 策略 那 我们 击败 一个 敌人

我们战胜敌人靠的不是热情，而是策略。

[lʌv] [miːnz] ['sʌfərɪŋ] — [ðəʊz] [huː] [lʌv] [dræg][ə; eɪ] [tʃeɪn] [wɪð] [ðem; ðəm]
Love means suffering — those who love drag a chain with them
爱 方法 痛苦 — 那些 WHO 爱 拖 一个 链 和 他们
爱意味着痛苦——那些爱的人会背负着沉重的枷锁。

['piːp(ə)l] [huː] [hæv; həv] ['nʌθɪŋ] [tuː; tə][duː; də]['ɔːlweɪz] [læk] [taɪm]
People who have nothing to do always lack time
人们 WHO 有 没有什么 到 做 总是 缺少 时间
无所事事的人总是觉得时间不够用。

['perɪʃ] [ɔːl] [ðəʊz] [huː] [duː; də][nɒt] [θɪŋk] [æz; əz][wiː; wi][duː; də]
Perish all those who do not think as we do
沦 全部 那些 WHO 做 不是 思考 作为 我们 做
那些与我们想法不同的人，都该灭亡。

[prɪ'tendɪd] [tuː; tə] [siː] ['nʌθɪŋ] [ɪn][ðə; ði][əʊld] ['wʊmənz] [tɔːnt, tɑːnt]
Pretended to see nothing in the old woman's taunts
假装 到 看 没有什么 在 这 老的 女性的 嘲讽
假装对老妇人的嘲讽视而不见

['ræptʃə(r)][ænd; ənd] ['æŋgwɪʃ] — [huː] [kæn; kən] [leɪ] [daʊn] [ðə; ði]['bɔːdə(r)][laɪn]
Rapture and anguish — who can lay down the border line
狂喜 和 痛苦 — WHO 能 躺 向下 这 边界 线
狂喜与痛苦——谁能划定界限?

['riːz(ə)n] [ɪz][ə; eɪ]['fiːb(ə)l] ['wepən] [ɪn] [kən'tendɪŋ] [wɪð] [ə; eɪ]['wʊmən]
Reason is a feeble weapon in contending with a woman
原因 是 一个 微弱 武器 在 争吵 和 一个 女士
在与女人的较量中，理性是无力的武器。

[tuː; tə][hɜː(r); hə(r)][ˌaɪ 'tiː][wɒz; wəz][nɒt][ə; eɪ] [bɪ'liːf] [bʌt; bət][ə; eɪ] ['sɜːt(ə)nti]
To her it was not a belief but a certainty
到 她 它 曾是 不是 一个 信仰 但 一个 肯定
对她而言，那不是一种信念，而是一种确信。

['traɪflɪŋ] ['ɪnsɪdənt]['geɪnz] [ɪm'pɔːt(ə)ns] [wen] [ˌʌn'djuː] ['emfəsɪs] [ɪz][leɪd]
Trifling incident gains importance when undue emphasis is laid
琐事 事件 收益 重要性 什么时候 过度 强调 是 铺设
一件微不足道的小事，如果被过分强调，就会变得重要。

['veri] [hɑːd][tuː; tə][ɪ'mædʒɪn] ['nʌθɪŋnəs]
Very hard to imagine nothingness
非常 难的 到 想象 虚无
很难想象虚无。

[wɒt] [hæv; həv][ai][tuː; tə][keə(r)][fɔː(r); fə(r)][bʌt; bət][maɪ] [tʃaɪldz] ['hæpinəs] ?
What have I to care for but my child's happiness ?
什么 有 我 到 关心 为了 但 我的 孩子的 幸福 ?
除了孩子的幸福，我还能关心什么呢?

['weðə(r)] [mæn][wɜː(r); wə(r)][ðə; ði][best][ɔː(r)][ðə; ði] [wɜːst] [ɒv; əv] [kri'eɪtɪd] ['biːɪŋs]
Whether man were the best or the worst of created beings
无论 男人 是 这 最好的 或者 这 最差 的 创建 生物
人类究竟是造物中最美好的还是最邪恶的?

[wɜːdz] [ðæt] ['saʊndɪd] ['kaɪndli] , [bʌt; bət] [wɪð] [ə; eɪ][kəʊld] , [ˌʌn'lʌvɪŋ] [hɑːt]
Words that sounded kindly , but with a cold , unloving heart
字 那 听起来 亲切地 , 但 和 一个 寒冷的 , 冷漠无情 心
话语听起来和善，但内心却冷酷无情。

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge69v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
ARACHNE , by Georg Ebers , v1 [GE # 69] [ge69v10 . txt] 5508
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge69v10 . TXT] -
阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#69][ge69v10.txt]5508

[kɑːst][maɪ] ['wɔːnɪŋ] [tuː; tə][ðə; ði][wɪndz; waɪndz] , ['pɪti] [wɪl] ['ɔːlsəʊ][flai] [ə'weɪ] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː]
Cast my warning to the winds , pity will also fly away with it
投掷 我的 警告 到 这 风 , 遗憾 将要 还 飞 离开 和 它

将我的警告抛向风中，怜悯也将随之消逝。

[mʌst; məst] — [ðæt] [wɜːd] [ɪz][ə; eɪ] ['plaʊʃeə(r)] [wɪtʃ] [suːts]['əʊnli] [luːs] [sɔɪl]
Must — that word is a ploughshare which suits only loose soil
必须 — 那 单词 是 一个 铧 哪个 西装 仅有的 松动的 土壤

必须——这个词就像一把犁铧，只适合松软的土壤。

['tendə(r)][ænd; ənd] [ʌn'kuːθ] ['nætʃ(ə)rəl] [saʊndz] , [wɪtʃ] [nəʊ]['læŋɡwɪdʒ] [nəʊz]
Tender and uncouth natural sounds , which no language knows
投标 和 粗野 自然的 声音 , 哪个 不 语言 知道

温柔而粗犷的自然之声，任何语言都无法理解。

[ðeə(r)][ɪz] ['nʌθɪŋ] ['betə(r)][ðæn; ðən] [deθ] , [fɔː(r); fə(r)][ˌaɪ 'tiː][ɪz] [piːs]
There is nothing better than death , for it is peace
那里 是 没有什么 更好的 比 死亡 , 为了 它 是 和平

没有什么比死亡更好，因为死亡是平静。

[təʊn] [ɒv; əv] ['pætrənaɪzɪŋ] [ɪn'strʌkʃ(ə)n] [ə'sjuːmd] [baɪ][ðə; ði]['betə(r)] [ɪn'fɔːmd]
Tone of patronizing instruction assumed by the better informed
语气 的 居高临下 操作说明 假定 经过 这 更好的 知情的

知识渊博者所采取的居高临下的指导语气

[weɪt] , [tʃaɪld] !
Wait , child !
等待 , 孩子 !

等等，孩子！

[wɒt] [ɪz][laɪf][bʌt; bət] ['weɪtɪŋ] ?
What is life but waiting ?
什么 是 生活 但 等待 ?

人生不就是等待吗？

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2
ARACHNE , by Georg Ebers , v2
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2

《阿拉克涅》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷

[[ʒei] # -] [ge70v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 70] [ge70v10 . txt] 5509
[通用电气 # -] [ge70v10 . TXT] -

[GE#70][ge70v10.txt]5509

['kɔːʃəs] [ɪn'kwaɪəri] [seɪvz] [ˌriːkæn'teɪʃn]
Cautious inquiry saves recantation
谨慎 询问 保存 反悔

谨慎的调查避免了事后反悔。

['neɪtʃə(r)][ɪz] [sə'fɪʃ(ə)nt] [fɔː(r); fə(r)][ˌjuː 'es]
Nature is sufficient for us
自然 是 充足的 为了 我们

大自然足以满足我们的需求。

[ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)][nəʊ][ɡɒdz] , [ænd; ənd][huː'evə(r)] [bəʊz] [meɪks] [hɪm'self][ə; eɪ] [sleɪv]
There are no gods , and whoever bows makes himself a slave
那里 是 不 神 , 和 谁 弓 制作 他自己 一个 奴隶

没有神，凡俯首称臣者皆为奴隶。

['weɪtɪŋ] [ɪz][ðə; ði] ['mɜːrtʃənts] ['wɪzdəm]
Waiting is the merchant's wisdom
等待 是 这 商人的 智慧

等待是商人的智慧

['wʊmənz] [heə(r)][ɪz] [lɒŋ] , [bʌt; bət][hɜː(r); hə(r)][wɪt][ɪz] [ʃɔːt]
Woman's hair is long , but her wit is short
女性的 头发 是 长的 ， 但 她 有 是 短的

女人的头发很长，但她的智慧却很短。

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge71v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
ARACHNE , by Georg Ebers , v3 [GE # 71] [ge71v10 . txt] 5510
阿拉克涅 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v3 [通用电气 # -] [ge71v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v3 [GE#71][ge71v10.txt]5510

[sɪ'kluːdɪd] [mə'nɒtəni] [ɒv; əv][hɪz; ɪz][laɪf][æz; əz][ə; eɪ][skɑː(r)]['əʊvə(r)] ['meməri]
Secluded monotony of his life as a scar over memory
僻 单调 的 他的 生活 作为 一个 瘢痕 超过 记忆

他与世隔绝、单调乏味的生活，如同记忆中的一道伤疤。

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge72v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
ARACHNE , by Georg Ebers , v4 [GE # 72] [ge72v10 . txt] 5511
阿拉克涅 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [ge72v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v4 [GE#72][ge72v10.txt]5511

['kæmlz] , [wɪtʃ] [wɜː(r); wə(r)] ['reəli] [siːn] [ɪn]['iːdʒɪpt]
Camels , which were rarely seen in Egypt
骆驼 ， 哪个 是 很少 已见 在 埃及

骆驼在埃及很少见。

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge73v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
ARACHNE , by Georg Ebers , v5 [GE # 73] [ge73v10 . txt] 5512
阿拉克涅 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [ge73v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v5 [GE#73][ge73v10.txt]5512

[tʃɑːns] , [wɪtʃ] [tʊk] [nəʊ] [hiːd] [ɒv; əv]['merɪt][ɔː(r)] [ʌn'wɜːðinəs]
Chance , which took no heed of merit or unworthiness
机会 ， 哪个 采取 不 注意 的 优点 或者 不配

机遇，不考虑功绩或无功绩。

[dɪ'siːvd] [hɪm'self] [kən'sɜːnɪŋ] [ðə; ði]['væljuː][ɒv; əv][hɪz; ɪz] [əʊn] [wɜːk]
Deceived himself concerning the value of his own work
受骗 他自己 有关 这 价值 的 他的 自己的 工作

他对自己作品的价值产生了错误的认知。

[gɒdz] [huːm] [men][hæd; həd] [ɪn'ventɪd] ['ɑːftə(r)][ðeə(r)] [əʊn] ['laɪknəs]
Gods whom men had invented after their own likeness
神 谁 男人 有 发明 后 他们的 自己的 相似

人类按照自己的形象创造的神

[heɪt] [ðə; ði]['pɜːs(ə)n][frɒm; frəm] [huːm] [hiː; hi] [rɪ'siːvz] ['benɪfɪts]
Hate the person from whom he receives benefits
恨 这 人 从 谁 他 接收 好处

他憎恨那个给他好处的人。

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6
ARACHNE , by Georg Ebers , v6
阿拉克涅 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v6

《阿拉克涅》，格奥尔格·埃伯斯著，第6卷

[[ʒei] # -] [ge74v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 74] [ge74v10 . txt] 5513
[通用电气 # -] [ge74v10 . TXT] -

[GE#74][ge74v10.txt]5513

['eɪmləs] [laɪf][ɒv; əv] ['pleʒə(r)]
Aimless life of pleasure
漫无目的 生活 的 乐趣

漫无目的的享乐生活

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge75v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
ARACHNE , by Georg Ebers , v7 [GE # 75] [ge75v10 . txt] 5514
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge75v10 . TXT] -

阿拉克涅，作者：格奥尔格·埃伯斯，v7 [GE#75][ge75v10.txt]5514

[fə'bɪd(ə)n] [ðə; ði] ['fɒli] [ɒv; əv] ['spɔɪlɪŋ] [ðə; ði]['prez(ə)nt][baɪ] [rɪ'mɔ:s]
Forbidden the folly of spoiling the present by remorse
禁止 这 蠢事 的 破坏 这 展示 经过 悔恨

切勿因悔恨而毁掉当下，那是一种愚蠢的行为。

[tu:] [gɹ'i:fs] ['ɔ:lweɪz] [bɪ'lɒŋ] [tu:; tə][wʌn][dʒɔɪ]
Two griefs always belong to one joy
二 悲伤 总是 属于 到 一 喜悦

两种悲伤总是与一份喜悦相伴。

[ə'rækni] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge76v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
ARACHNE , by Georg Ebers , v8 [GE # 76] [ge76v10 . txt] 5515
阿拉克涅 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge76v10 . TXT] -

ARACHNE，作者：Georg Ebers，v8 [GE#76][ge76v10.txt]5515

['regjələ(r)]['mesɪndʒə(r)][ænd; ənd]['kæriə(r)] - [dʌv] ['sɜ:vɪs] [hæd; həd] [bi:n] [ɪ'stæblɪʃt]
Regular messenger and carrier - dove service had been established
常规的 信使 和 载体 - 鸽子 服务 有 到过 已确立的

已建立起常规的信使和信鸽服务。

[ə'rækni] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pli:t] [[ʒei] # -] [ge77v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
ARACHNE , by Ebers , Complete [GE # 77] [ge77v10 . txt] 5516
阿拉克涅 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [ge77v10 . TXT] -

《阿拉克涅》，埃伯斯著，完整版 [GE#77][ge77v10.txt]5516

['eɪmləs] [laɪf][ɒv; əv] ['pleʒə(r)]
Aimless life of pleasure
漫无目的 生活 的 乐趣

漫无目的的享乐生活

['kæmlz] , [wɪtʃ] [wɜ:(r); wə(r)] ['reəli] [si:n] [ɪn]['i:dʒɪpt]
Camels , which were rarely seen in Egypt
骆驼 , 哪个 是 很少 已见 在 埃及

骆驼在埃及很少见。

[kɑ:st][maɪ] ['wɔ:nɪŋ] [tu:; tə][ðə; ði][wɪndz; waɪndz] , ['pɪti] [wɪl] ['ɔ:lsəʊ][flai] [ə'weɪ] [wɪð] [ˌaɪ 'ti:]
Cast my warning to the winds , pity will also fly away with it
投掷 我的 警告 到 这 风 , 遗憾 将要 还 飞 离开 和 它

将我的警告抛向风中，怜悯也将随之消逝。

['kɔ:ʃəs] [ɪn'kwaɪəri] [seɪvz] [ˌri:kæn'teɪʃn]
Cautious inquiry saves recantation
谨慎 询问 保存 反悔

谨慎的调查避免了事后反悔。

[fə'bɪd(ə)n] [ðə; ði] ['fɒli] [ɒv; əv] ['spɔɪlɪŋ] [ðə; ði]['prez(ə)nt][baɪ] [rɪ'mɔ:s]
Forbidden the folly of spoiling the present by remorse
禁止 这 蠢事 的 破坏 这 展示 经过 悔恨

切勿因悔恨而毁掉当下，那是一种愚蠢的行为。

[mʌst; məst] — [ðæt] [wɜ:d] [ɪz][ə; eɪ] ['plaʊʃeə(r)] [wɪtʃ] [su:ts]['əʊnli] [lu:s] [sɔɪl]
Must — that word is a ploughshare which suits only loose soil
必须 — 那 单词 是 一个 铧 哪个 西装 仅有的 松动的 土壤

必须——这个词就像一把犁铧，只适合松软的土壤。

['neɪtʃə(r)][ɪz] [sə'fɪʃ(ə)nt] [fɔ:(r); fə(r)][ˌju: 'es]
Nature is sufficient for us
自然 是 充足的 为了 我们

大自然足以满足我们的需求。

['regjələ(r)]['mesɪndʒə(r)][ænd; ənd]['kæriə(r)] - [dʌv] ['sɜːvɪs] [hæd; həd] [biːn] [ɪ'stæblɪʃt]
Regular messenger and carrier - dove service had been established
常规的 信使 和 载体 - 鸽子 服务 有 到过 已确立的

已建立起常规的信使和信鸽服务。

[sɪ'kluːdɪd] [mə'nɒtəni] [ɒv; əv][hɪz; ɪz][laɪf][æz; əz][ə; eɪ][skɑː(r)]['əʊvə(r)] ['meməri]
Secluded monotony of his life as a scar over memory
僻 单调 的 他的 生活 作为 一个 瘢痕 超过 记忆

他与世隔绝、单调乏味的生活，如同记忆中的一道伤疤。

['tendə(r)][ænd; ənd] [ʌn'kuːθ] ['nætʃ(ə)rəl] [saʊndz] , [wɪtʃ] [nəʊ]['læŋgwɪdʒ] [nəʊz]
Tender and uncouth natural sounds , which no language knows
投标 和 粗野 自然的 声音 , 哪个 不 语言 知道

温柔而粗犷的自然之声，任何语言都无法理解。

[ðeə(r)][ɪz] ['nʌθɪŋ] ['betə(r)][ðæn; ðən] [deθ] , [fɔː(r); fə(r)][ˌaɪ 'tiː][ɪz] [piːs]
There is nothing better than death , for it is peace
那里 是 没有什么 更好的 比 死亡 , 为了 它 是 和平

没有什么比死亡更好，因为死亡是平静。

[ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)][nəʊ][gɒdz] , [ænd; ənd] [huː'evə(r)] [baʊz] [meɪks] [hɪm'self][ə; eɪ] [sleɪv]
There are no gods , and whoever bows makes himself a slave
那里 是 不 神 , 和 谁 弓 制作 他自己 一个 奴隶

没有神，凡俯首称臣者皆为奴隶。

[təʊn] [ɒv; əv]['pætrənaɪzɪŋ] [ɪn'strʌkʃ(ə)n] [ə'sjuːmd] [baɪ][ðə; ði]['betə(r)] [ɪn'fɔːmd]
Tone of patronizing instruction assumed by the better informed
语气 的 居高临下 操作说明 假定 经过 这 更好的 知情的

知识渊博者所采取的居高临下的指导语气

[tuː] [gɹ'iːfs] ['ɔːlweɪz] [bɪ'lɒŋ] [tuː; tə][wʌn][dʒɔɪ]
Two griefs always belong to one joy
二 悲伤 总是 属于 到 一 喜悦

两种悲伤总是与一份喜悦相伴。

[weɪt] , [tʃaɪld] !
Wait , child !
等待 , 孩子 !

等等，孩子！

[wɒt] [ɪz][laɪf][bʌt; bət] ['weɪtɪŋ] ?
What is life but waiting ?
什么 是 生活 但 等待 ?

人生不就是等待吗?

['weɪtɪŋ] [ɪz][ðə; ði] ['mɜːrtʃənts] ['wɪzdəm]
Waiting is the merchant's wisdom
等待 是 这 商人的 智慧

等待是商人的智慧

['wʊmənz] [heə(r)][ɪz] [lɒŋ] , [bʌt; bət][hɜː(r); hə(r)][wɪt][ɪz] [ʃɔːt]
Woman's hair is long , but her wit is short
女性的 头发 是 长的 , 但 她 有 是 短的

女人的头发很长，但她的智慧却很短。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge78v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v1 [GE # 78] [ge78v10 . txt] 5517
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge78v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#78][ge78v10.txt]5517

[ə'bændən][tuː; tə][ðə; ði] [jʌŋ] [ðə; ði] [θɪŋz] [wiː; wi] [ɑː'selvz] [juːst] [məʊst][tuː; tə][ɪn'dʒɔɪ]
Abandon to the young the things we ourselves used most to enjoy
放弃 到 这 年轻的 这 事物 我们 我们自己 用过的 最多 到 享受

把我们自己曾经最爱享受的东西留给年轻人吧

[spɔɪlt] [tuː; tə] [bɪ'gɪn] [wɪð] [baɪ] [ðeə(r)] ['mʌðəz] , [ænd; ənd] [ðen] [ɔːl] [ðə; ði] ['wɪmɪn]
Spoilt to begin with by their mothers , and then all the women
被宠坏了 到 开始 和 经过 他们的 母亲们 ， 和 然后 全部 这 女性

她们先是被母亲宠坏，然后又被所有女人宠坏。

[tɔːk] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wʊlf] [ænd; ənd] [juː; jʊ] [siː] [hɪz; ɪz] [teɪl]
Talk of the wolf and you see his tail
讲话 的 这 狼 和 你 看 他的 尾巴

谈及狼，便会想到它的尾巴

['templz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [əʊld] [gɒdz] [wɜː(r); wə(r)] [juːst] [æz; əz] ['kwɔːriːz]
Temples of the old gods were used as quarries
寺庙 的 这 老的 神 是 用过的 作为 采石场

古代神庙被用作采石场

['wɪmɪn] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'diːd] [ðə; ði] [rɒk] [ə'hed] [ɪn] [ðɪs] [jʌŋ] ['fɛloʊz] [laɪf]
Women are indeed the rock ahead in this young fellow's life
女性 是 的确 这 岩石 前方 在 这 年轻的 同伴们 生活

女性的确是这位年轻人生命中的磐石。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [naɪl] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge79v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v2 [GE # 79] [ge79v10 . txt] 5518
这 新娘 的 这 尼罗河 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v2 [通用电气 # -] [ge79v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#79][ge79v10.txt]5518

['eɪnʃənt] ['kʌstəm] , [tuː; tə] [hæv; həv] [hɜː(r); hə(r)] [ɪəz] [kʌt] [ɒf]
Ancient custom , to have her ears cut off
古老的 风俗 ， 到 有 她 耳朵 切 离开

古老的习俗，要割掉她的耳朵

[kɔːt] [ðə; ði] [ɪn'fekʃ(ə)n] [ænd; ənd] [hæd; həd] [tuː; tə] [lɑːf] ['weðə(r)] [ʃiː; ʃi] [wʊd] [ɔː(r)] [nəʊ]
Caught the infection and had to laugh whether she would or no
捕捉 这 感染 和 有 到 笑 无论 她 会 或者 不

她感染了病毒，但不管她是否会感染，她都忍不住笑了。

[geɪv] [ðem; ðəm] [ə; eɪ] [kleɪm] [ɒn] [jɔː(r); jə(r)] ['pɜːs(ə)n] [ænd; ənd] ['ɔːlsəʊ] [ɒn] [jɔː(r); jə(r)] ['sɒrəʊz]
Gave them a claim on your person and also on your sorrows
给予 他们 一个 宣称 在 你的 人 和 还 在 你的 悲伤

这让他们对你本人以及你的悲伤都产生了占有欲。

[haʊ] [kʊd; kəd] [ðeɪ] [faɪnd] [səʊ] [mʌtʃ] ['pleʒə(r)] [ɪn] [sʌtʃ] ['fɒli]
How could they find so much pleasure in such folly
如何 可以 他们 寻找 所以 很多 乐趣 在 这样的 蠢事

他们怎么能从这种愚蠢的行为中找到如此多的乐趣呢？

[ɒv; əv] [tuː] ['iːvəlz] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [waɪz] [tuː; tə] [tʃuːz] [ðə; ði] ['lesə(r)]
Of two evils it is wise to choose the lesser
的 二 罪恶 它 是 明智的 到 选择 这 较少

两害相权取其轻才是明智之举。

[prɪ'peəd] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [wɜːst] ; [ðen] [juː; jʊ] [ɑː(r); ə(r)] [ɑːmd] [ə'genst] ['feɪljə(r)]
Prepared for the worst ; then you are armed against failure
准备 为了 这 最差 ； 然后 你 是 武装 反对 失败

做好最坏的打算，你才能抵御失败。

[huː] [kæn; kən] [həʊp] [tuː; tə] [wɪn] [lʌv] [ðæt] [gɪvz] [nʌn]
Who can hope to win love that gives none
WHO 能 希望 到 赢 爱 那 给予 没有任何

谁能指望赢得一份毫无付出的爱

[huː] [kæn; kən] [teɪk] ['pleʒə(r)] [ɪn] ['ɔːlweɪz] ['siːɪŋ] [ə; eɪ] ['gluːmi] [feɪs] ?
Who can take pleasure in always seeing a gloomy face ?
WHO 能 拿 乐趣 在 总是 看到 一个 阴沉 脸 ？

谁会喜欢总是看到一张愁眉苦脸的脸呢？

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge80v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v3 [GE # 80] [ge80v10 . txt] 5519
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge80v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#80][ge80v10.txt]5519

[lʌv] [hæz; həz] [tuː] ['feɪsɪz] : ['tendə(r)] [dɪ'vəʊʃn] [ænd; ənd]['bɪtə(r)] [ə'vɜːʃ(ə)n]
Love has two faces : tender devotion and bitter aversion
爱 有 二 面孔 : 投标 虔诚 和 苦的 厌恶

爱有两副面孔：温柔的爱慕和痛苦的厌恶

[self] - ['ɪntrəst] [ænd; ənd]['iːgəʊɪzəm] [wɪtʃ] [draɪv] [hɪm]['ɪntuː][ðə; ði] [keɪv]
Self - interest and egoism which drive him into the cave
自己 - 兴趣 和 利己主义 哪个 驾驶 他 进入 这 洞穴

是自私自利和利己主义驱使他进入了洞穴

[ðə; ði][mæn] [huː] [ə'vɔɪdz] [hɪz; ɪz][kaɪnd][ænd; ənd][laɪvz; lɪvz][ɪn]['sɒlətjuːd]
The man who avoids his kind and lives in solitude
这 男人 WHO 避免 他的 种类 和 生活 在 孤独

那个避开同类、过着孤独生活的人

[juː; jʊ][hæv; həv][ə; eɪ]['hæbɪt][ɒv; əv]['əʊnli] ['lʊkɪŋ] ['bækwədz]
You have a habit of only looking backwards
你 有 一个 习惯 的 仅有的 寻找 向后

你总是习惯回顾过去。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge81v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v4 [GE # 81] [ge81v10 . txt] 5520
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge81v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#81][ge81v10.txt]5520

[ɪn] [huːm] [sʌm; səm] [gʊd] ['kwɒləti][ɔː(r)]['ʌðə(r)] [meɪ] [nɒt][biː; bi] [dɪ'skʌvəd]
In whom some good quality or other may not be discovered
在 谁 一些 好的 质量 或者 其他 可能 不是 是 发现

他身上某些优点或缺点可能尚未被发现。

[laɪf] [ɪz][nɒt][ə; eɪ]['bæŋkwɪt]
Life is not a banquet
生活 是 不是 一个 宴会

生活并非一场盛宴

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

格奥尔格·埃伯斯语录(Quotations from Georg Ebers)

第3/5页

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge82v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v5 [GE # 82] [ge82v10 . txt] 5521
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge82v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#82][ge82v10.txt]5521

['grætɪtjuːd][ɪz][ə; eɪ]['trɪbjuːt][ɒn] [wɪtʃ] [nəʊ][waɪz][mæn]['evə(r)] ['rekən]
Gratitude is a tribute on which no wise man ever reckons
感激 是 一个 贡 在 哪个 不 明智的 男人 曾经 估计

感恩是一种智者从不计较回报的敬意。

['helθi] [səʊl] [ɪz]['əʊnli][tuː; tə][biː; bi] [faʊnd] [ɪn][ə; eɪ] ['helθi] ['bɒdi]
Healthy soul is only to be found in a healthy body
健康 灵魂 是 仅有的 到 是 成立 在 一个 健康 身体

健康的灵魂唯有在健康的身体中才能找到。

[mæn][ɪz][ðə; ði] ['stændəd] [ɒv; əv][ɔːl] [θɪŋz]
Man is the standard of all things
男人 是 这 标准 的 全部 事物

人是万物的标准

['pəːʃənz] ['nevə(r)] [preɪd] [fɔː(r); fə(r)]['eni][pə'tɪkjələ(r)] ['blesɪŋ]
Persians never prayed for any particular blessing
波斯人 绝不 祈祷 为了 任何 特别的 祝福

波斯人从不祈求任何特定的祝福。

[ðə; ði] [ɪ'mɔːt(ə)l] [gɒdz][hæv; həv][set] [swet] [bɪ'fɔː(r)]['vɜːtʃuː]
The immortal gods have set sweat before virtue
这 不朽 神 有 放 汗 前 美德

不朽的神明将汗水置于美德之上。

[θɪŋz] [juː; jʊ] [miːn] [ɑː(r); ə(r)]['əʊnli] [wɒt] [ðeɪ] [siːm] [tuː; tə][ˌjuː 'es]
Things you mean are only what they seem to us
事物 你 意思是 是 仅有的 什么 他们 似乎 到 我们

你的意思仅仅是我们看到的那些事物。

[wʊd] [wɒnt] [sʌm; səm][wʌn] [els] [tuː; tə][weə(r)] [hɜː'self] [aʊt] [fɔː(r); fə(r)]
Would want some one else to wear herself out for
会 想 一些 一 别的 到 穿 她自己 出去 为了

她希望别人替她累垮。

['eni] ['wʊmən] [kæn; kən] [fə'gɪv] ['eni] [mæn][fɔː(r); fə(r)][hɪz; ɪz] [ɔː'dæsəti] [ɪn] ['lʌvɪŋ] [hɜː(r); hə(r)]
Any woman can forgive any man for his audacity in loving her
任何 女士 能 原谅 任何 男人 为了 他的 大胆 在 爱 她

任何女人都能原谅任何男人大胆地爱上她。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [ge83v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v6 [GE # 83] [ge83v10 . txt] 5522
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [ge83v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#83][ge83v10.txt]5522

[ə; eɪ] [nɒt] [kæn; kən]['ɒf(ə)n][biː; bi][ʌn'taɪd][baɪ] ['deɪlaɪt]
A knot can often be untied by daylight
一个 结 能 经常 是 解开 经过 日光

日光下通常可以解开绳结。

['heɪtrɪd] [ænd; ənd] [lʌv] [ɑ:(r); ə(r)][ðə; ði] ['ɒpəzɪt] [endz][ɒv; əv][ðə; ði] [seɪm] [rɒd]
Hatred and love are the opposite ends of the same rod
仇恨 和 爱 是 这 对面的 结束 的 这 相同的 杆

仇恨与爱是同一根棍子的两端。

[laɪf] [ɪz][ə; eɪ]['fʌŋkʃ(ə)n] , [ə; eɪ] ['mɪnɪstri] , [ə; eɪ]['dju:ti]
Life is a function , a ministry , a duty
生活 是 一个 功能 , 一个 部 , 一个 责任

生命是一种功能，一种使命，一种责任

[səʊ] [hɑ:d] [ɪz][ˌaɪ 'ti:][tu:; tə] [fɔ:'gəʊ] [ðə; ði] [raɪt] [ɒv; əv] ['heɪtɪŋ]
So hard is it to forego the right of hating
所以 难的 是 它 到 放弃 这 正确的 的 憎恨

放弃仇恨的权利是如此艰难。

[ðəʊz] [hu:] [wɪl] [nɒt]['lɪs(ə)n][mʌst; məst] [fi:l]
Those who will not listen must feel
那些 WHO 将要 不是 听 必须 感觉

那些不愿倾听的人必将感到

[ju:z][ðeə(r)] ['fɪzɪk(ə)l] ['helpləsnəs] [æz; əz][ə; eɪ] [dɪ'fens]
Use their physical helplessness as a defence
使用 他们的 身体的 无助 作为 一个 防御

利用他们身体上的无助作为防御手段

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge84v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v7 [GE # 84] [ge84v10 . txt] 5523
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge84v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#84][ge84v10.txt]5523

[æn; ən][əʊld][wɔ:(r)] [hɔ:s] , [ðəʊ] ['hɑ:nist] [tu:; tə][ðə; ði] [plaʊ]
An old war horse , though harnessed to the plough
一个 老的 战争 马 , 尽管 已掌握 到 这 犁

一匹老战马，尽管套上了犁。

[æz; əz] [su:n] [æz; əz][ə; eɪ] [waɪt] [θred] [kʊd; kəd][bi:; bi] [dɪ'stɪŋgwɪʃt] [frɒm; frəm][ə; eɪ] [blæk] [wʌn]
As soon as a white thread could be distinguished from a black one
作为 很快 作为 一个 白色的 线 可以 是 杰出的 从 一个 黑色的 一

一旦能够区分白线和黑线，

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v8 [[ʒei] # -] [ge85v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v8 [GE # 85] [ge85v10 . txt] 5524
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8 [通用电气 # -] [ge85v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷 [GE#85][ge85v10.txt]5524

[hi:; hi][wɒz; wəz] [meɪd] [tu:; tə][bi:; bi] ['plʌndə]
He was made to be plundered
他 曾是 制成 到 是 掠夺

他注定要被掠夺

[əʊld][eɪdʒ][nəʊ][lɒŋgə(r)] [fə'gɛt] ; [ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ju:θ] [ðæt] [hæz; həz][ə; eɪ] [ʃɔ:t] ['meməri]
Old age no longer forgets ; it is youth that has a short memory
老的 年龄 不 更长 忘记了 ; 它 是 青年 那 有 一个 短的 记忆

老年人不会忘记，反而是年轻人记忆短暂。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge86v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v9 [GE # 86] [ge86v10 . txt] 5525
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge86v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#86][ge86v10.txt]5525

['betə(r)] [pleɪs] [ɪf] [ðeə(r)][wɜ:(r); wə(r)]['naɪðə(r)] ['mɑ:stəz] [nɔ:(r)] ['sɜ:vənts]
Better place if there were neither masters nor servants
更好的 地方 如果 那里 是 两者都不 大师 也不 仆人

如果这里既没有主人也没有仆人，那就更好了。

[siː] [wɪð] ['ægənaɪzɪŋ] ['klɪənəs] [wɒt] [hiː; hi][hæd; həd] [lɒst] [ɪn][hɜː(r); hə(r)]
See with agonizing clearness what he had lost in her
看 和 痛苦的 清晰度 什么 他 有 丢失的 在 她

他痛苦地清晰地看到，他在她身上失去了什么。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [ge87v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v10 [GE # 87] [ge87v10 . txt] 5526
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [ge87v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第10卷 [GE#87][ge87v10.txt]5526

[θɪn] - [skɪnd] , [laɪk] [ɔːl] [ʌp] - [stɑːrts] [ɪn] [ɔː'θɒrəti]
Thin - skinned , like all up - starts in authority
薄的 - 去皮 , 喜欢 全部 向上 - 开始 在 权威

像所有初出茅庐的掌权者一样，他脸皮很薄。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v12 [[ʒei] # -] [ge89v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE BRIDE OF THE NILE , by Georg Ebers , v12 [GE # 89] [ge89v10 . txt] 5528
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v12 [通用电气 # -] [ge89v10 . TXT] -

《尼罗河的新娘》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第12卷 [GE#89][ge89v10.txt]5528

[siː] - [pɔːt] [wɒz; wəz] [kə'nektɪd] [wɪð] [me'diːnə][baɪ][ə; eɪ] ['pɪdʒɪn] - [pəʊst]
Sea - port was connected with Medina by a pigeon - post
海 - 港口 曾是 连接 和 麦地那 经过 一个 鸽子 - 邮政

海港通过鸽子驿站与麦地那相连。

[ðə; ði] [braɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [naɪl] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt]
THE BRIDE OF THE NILE , by Ebers , Complete
这 新娘 的 这 尼罗河 , 经过 埃伯斯 , 完全的

埃伯斯著《尼罗河的新娘》，全集

[[ʒei] # -] [ge90v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 90] [ge90v10 . txt] 5529
[通用电气 # -] [ge90v10 . TXT] -

[GE#90][ge90v10.txt]5529

[ə; eɪ] [nɒt] [kæn; kən]['ɒf(ə)n][biː; bi] [ʌn'taɪd] [baɪ] ['deɪlaɪt]
A knot can often be untied by daylight
一个 结 能 经常 是 解开 经过 日光

日光下通常可以解开绳结。

[ə'bændən][tuː; tə][ðə; ði] [jʌŋ] [ðə; ði] [θɪŋz] [wiː; wi] [ɑː'selvz] [juːst] [məʊst][tuː; tə][ɪn'dʒɔɪ]
Abandon to the young the things we ourselves used most to enjoy
放弃 到 这 年轻的 这 事物 我们 我们自己 用过的 最多 到 享受

把我们自己曾经最爱享受的东西留给年轻人吧

[æn; ən][əʊld][wɔː(r)] [hɔːs] , [ðəʊ] ['hɑːnist] [tuː; tə][ðə; ði] [plaʊ]
An old war horse , though harnessed to the plough
一个 老的 战争 马 , 尽管 已掌握 到 这 犁

一匹老战马，尽管套上了犁。

['eɪnʃənt] ['kʌstəm] , [tuː; tə][hæv; həv][hɜː(r); hə(r)] [ɪəz] [kʌt] [ɒf]
Ancient custom , to have her ears cut off
古老的 风俗 , 到 有 她 耳朵 切 离开

古老的习俗，要割掉她的耳朵

[æz; əz] [suːn] [æz; əz][ə; eɪ] [waɪt] [θred] [kʊd; kəd][biː; bi] [dɪ'stɪŋɡwɪʃt] [frɒm; frəm][ə; eɪ] [blæk] [wʌn]
As soon as a white thread could be distinguished from a black one
作为 很快 作为 一个 白色的 线 可以 是 杰出的 从 一个 黑色的 一

一旦能够区分白线和黑线，

['betə(r)] [pleɪs] [ɪf] [ðeə(r)][wɜː(r); wə(r)]['naɪðə(r)] ['mɑːstəz] [nɔː(r)] ['sɜːvənts]
Better place if there were neither masters nor servants
更好的 地方 如果 那里 是 两者都不 大师 也不 仆人

如果这里既没有主人也没有仆人，那就更好了。

[kɔːt] [ðə; ði] [ɪn'fekʃ(ə)n] [ænd; ənd][hæd; həd][tuː; tə] [lɑːf] ['weðə(r)] [ʃiː; ʃi] [wʊd] [ɔː(r)][nəʊ]
Caught the infection and had to laugh whether she would or no
捕捉 这 感染 和 有 到 笑 无论 她 会 或者 不

她感染了病毒，但不管她是否会感染，她都忍不住笑了。

[ɡeɪv] [ðem; ðəm][ə; eɪ] [kleɪm] [ɒn][jɔː(r); jə(r)]['pɜːs(ə)n][ænd; ənd]['ɔːlsəʊ][ɒn][jɔː(r); jə(r)] ['sɒrəʊz]
Gave them a claim on your person and also on your sorrows
给予 他们 一个 宣称 在 你的 人 和 还 在 你的 悲伤

这让他们对你本人以及你的悲伤都产生了占有欲。

['heɪtrɪd] [ænd; ənd] [lʌv] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði] ['ɒpəzɪt] [endz] [ɒv; əv][ðə; ði] [seɪm] [rɒd]
Hatred and love are the opposite ends of the same rod
仇恨 和 爱 是 这 对面的 结束 的 这 相同的 杆

仇恨与爱是同一根棍子的两端。

[hiː; hi][wɒz; wəz] [meɪd] [tuː; tə][biː; bi] ['plʌndə]
He was made to be plundered
他 曾是 制成 到 是 掠夺

他注定要被掠夺

[haʊ] [kʊd; kəd] [ðeɪ] [faɪnd][səʊ] [mʌtʃ] ['pleʒə(r)] [ɪn] [sʌtʃ] ['fɒli]
How could they find so much pleasure in such folly
如何 可以 他们 寻找 所以 很多 乐趣 在 这样的 蠢事

他们怎么能从这种愚蠢的行为中找到如此多的乐趣呢?

[ɪn] [huːm] [sʌm; səm] [ɡʊd] ['kwɒləti][ɔː(r)]['ʌðə(r)] [meɪ] [nɒt][biː; bi] [dɪ'skʌvəd]
In whom some good quality or other may not be discovered
在 谁 一些 好的 质量 或者 其他 可能 不是 是 发现

他身上某些优点或缺点可能尚未被发现。

[laɪf] [ɪz][nɒt][ə; eɪ]['bæŋkwɪt]
Life is not a banquet
生活 是 不是 一个 宴会

生活并非一场盛宴

[laɪf] [ɪz][ə; eɪ]['fʌŋkʃ(ə)n] , [ə; eɪ] ['mɪnɪstri] , [ə; eɪ]['djuːti]
Life is a function , a ministry , a duty
生活 是 一个 功能 ， 一个 部 ， 一个 责任

生命是一种功能，一种使命，一种责任

[lʌv] [hæz; həz] [tuː] ['feɪsɪz] : ['tendə(r)] [dɪ'vəʊʃn] [ænd; ənd]['bɪtə(r)] [ə'vɜːʃ(ə)n]
Love has two faces : tender devotion and bitter aversion
爱 有 二 面孔 ： 投标 虔诚 和 苦的 厌恶

爱有两副面孔：温柔的爱慕和痛苦的厌恶

[ɒv; əv] [tuː] ['iːvəlz][ˌaɪ 'tiː][ɪz][waɪz][tuː; tə] [tʃuːz] [ðə; ði]['lesə(r)]
Of two evils it is wise to choose the lesser
的 二 罪恶 它 是 明智的 到 选择 这 较少

两害相权取其轻才是明智之举。

[əʊld][eɪdʒ][nəʊ]['lɒŋɡə(r)] [fə'ɡɛt] ; [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [juːθ] [ðæt] [hæz; həz][ə; eɪ] [ʃɔːt] ['meməri]
Old age no longer forgets ; it is youth that has a short memory
老的 年龄 不 更长 忘记了 ； 它 是 青年 那 有 一个 短的 记忆

老年人不会忘记，反而是年轻人记忆短暂。

[prɪ'peəd]	[fɔː(r); fə(r)]	[ðə; ði]	[wɜːst]	;	[ðen]	[juː; jʊ]	[ɑː(r); ə(r)]	[ɑːmd]	[ə'genst]	['feɪljə(r)]
Prepared	**for**	**the**	**worst**	**;**	**then**	**you**	**are**	**armed**	**against**	**failure**
准备	为了	这	最差	;	然后	你	是	武装	反对	失败

做好最坏的打算，你才能抵御失败。

[siː]	-	[pɔːt]	[wɒz; wəz]	[kə'nektɪd]	[wɪð]	[me'diːnə]	[baɪ]	[ə; eɪ]	['pɪdʒɪn]	-	[pəʊst]
Sea	**-**	**port**	**was**	**connected**	**with**	**Medina**	**by**	**a**	**pigeon**	**-**	**post**
海	-	港口	曾是	连接	和	麦地那	经过	一个	鸽子	-	邮政

海港通过鸽子驿站与麦地那相连。

[siː]	[wɪð]	['ægənaɪzɪŋ]	['klɪənəs]	[wɒt]	[hiː; hi]	[hæd; həd]	[lɒst]	[ɪn]	[hɜː(r); hə(r)]
See	**with**	**agonizing**	**clearness**	**what**	**he**	**had**	**lost**	**in**	**her**
看	和	痛苦的	清晰度	什么	他	有	丢失的	在	她

他痛苦地清晰地看到，他在她身上失去了什么。

[self]	-	['ɪntrəst]	[ænd; ənd]	['iːgəʊɪzəm]	[wɪtʃ]	[draɪv]	[hɪm]	['ɪntuː]	[ðə; ði]	[keɪv]
Self	**-**	**interest**	**and**	**egoism**	**which**	**drive**	**him**	**into**	**the**	**cave**
自己	-	兴趣	和	利己主义	哪个	驾驶	他	进入	这	洞穴

是自私自利和利己主义驱使他进入了洞穴

[səʊ]	[hɑːd]	[ɪz]	[,aɪ 'tiː]	[tuː; tə]	[fɔː'gəʊ]	[ðə; ði]	[raɪt]	[ɒv; əv]	['heɪtɪŋ]
So	**hard**	**is**	**it**	**to**	**forego**	**the**	**right**	**of**	**hating**
所以	难的	是	它	到	放弃	这	正确的	的	憎恨

放弃仇恨的权利是如此艰难。

[spɔɪlt]	[tuː; tə]	[bɪ'gɪn]	[wɪð]	[baɪ]	[ðeə(r)]	['mʌðəz]	,	[ænd; ənd]	[ðen]	[ɔːl]	[ðə; ði]	['wɪmɪn]
Spoilt	**to**	**begin**	**with**	**by**	**their**	**mothers**	**,**	**and**	**then**	**all**	**the**	**women**
被宠坏了	到	开始	和	经过	他们的	母亲们	,	和	然后	全部	这	女性

她们先是被母亲宠坏，然后又被所有女人宠坏。

[tɔːk]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	[wʊlf]	[ænd; ənd]	[juː; jʊ]	[siː]	[hɪz; ɪz]	[teɪl]
Talk	**of**	**the**	**wolf**	**and**	**you**	**see**	**his**	**tail**
讲话	的	这	狼	和	你	看	他的	尾巴

谈及狼，便会想到它的尾巴

['templz]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	[əʊld]	[gɒdz]	[wɜː(r); wə(r)]	[juːst]	[æz; əz]	['kwɔːriːz]
Temples	**of**	**the**	**old**	**gods**	**were**	**used**	**as**	**quarries**
寺庙	的	这	老的	神	是	用过的	作为	采石场

古代神庙被用作采石场

[ðə; ði]	[mæn]	[huː]	[ə'vɔɪdz]	[hɪz; ɪz]	[kaɪnd]	[ænd; ənd]	[laɪvz; lɪvz]	[ɪn]	['sɒlətjuːd]
The	**man**	**who**	**avoids**	**his**	**kind**	**and**	**lives**	**in**	**solitude**
这	男人	WHO	避免	他的	种类	和	生活	在	孤独

那个避开同类、过着孤独生活的人

[θɪn]	-	[skɪnd]	,	[laɪk]	[ɔːl]	[ʌp]	-	[stɑːrts]	[ɪn]	[ɔː'θɒrəti]
Thin	**-**	**skinned**	**,**	**like**	**all**	**up**	**-**	**starts**	**in**	**authority**
薄的	-	去皮	,	喜欢	全部	向上	-	开始	在	权威

像所有初出茅庐的掌权者一样，他脸皮很薄。

[ðəʊz]	[huː]	[wɪl]	[nɒt]	['lɪs(ə)n]	[mʌst; məst]	[fiːl]
Those	**who**	**will**	**not**	**listen**	**must**	**feel**
那些	WHO	将要	不是	听	必须	感觉

那些不愿倾听的人必将感到

[juːz]	[ðeə(r)]	['fɪzɪk(ə)l]	['helpləsnəs]	[æz; əz]	[ə; eɪ]	[dɪ'fens]
Use	**their**	**physical**	**helplessness**	**as**	**a**	**defence**
使用	他们的	身体的	无助	作为	一个	防御

利用他们身体上的无助作为防御手段

[huː]	[kæn; kən]	[həʊp]	[tuː; tə]	[wɪn]	[lʌv]	[ðæt]	[gɪvz]	[nʌn]
Who	**can**	**hope**	**to**	**win**	**love**	**that**	**gives**	**none**
WHO	能	希望	到	赢	爱	那	给予	没有任何

谁能指望赢得一份毫无付出的爱

[huː] [kæn; kən] [teɪk] ['pleʒə(r)] [ɪn] ['ɔːlweɪz] ['siːɪŋ] [ə; eɪ] ['gluːmi] [feɪs] ?
Who can take pleasure in always seeing a gloomy face ?
WHO 能 拿 乐趣 在 总是 看到 一个 阴沉 脸 ?
谁会喜欢总是看到一张愁眉苦脸的脸呢?

['wɪmɪn] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'diːd] [ðə; ði] [rɒk] [ə'hed] [ɪn] [ðɪs] [jʌŋ] ['fɛloʊz] [laɪf]
Women are indeed the rock ahead in this young fellow's life
女性 是 的确 这 岩石 前方 在 这 年轻的 同伴们 生活
女性的确是这位年轻人生命中的磐石。

[juː; jʊ][hæv; həv][ə; eɪ]['hæbɪt][ɒv; əv]['əʊnli] ['lʊkɪŋ] ['bækwədz]
You have a habit of only looking backwards
你 有 一个 习惯 的 仅有的 寻找 向后
你总是习惯回顾过去。

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [ge91v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v1 [GE # 91] [ge91v10 . txt] 5530
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [ge91v10 . TXT] -
《荆棘之路》,作者:格奥尔格·埃伯斯,第1卷 [GE#91][ge91v10.txt]5530

[mæn] , [ɪn] [ʃɔːt] , [kʊd; kəd][biː; bi][ʃʊə(r)][ɒv; əv] ['nʌθɪŋ]
Man , in short , could be sure of nothing
男人 , 在 短的 , 可以 是 当然 的 没有什么
简而言之,人什么都不能确定。

[mis'fɔːtʃənz] ['kɒmənli] [kʌm] [ɪn] ['kʌplz] [jəʊkt] [laɪk] ['ɒks(ə)n]
Misfortunes commonly come in couples yoked like oxen
不幸 通常 来 在 情侣 轭 喜欢 牛
不幸往往成双成对地降临,就像牛一样。

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [ge92v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v2 [GE # 92] [ge92v10 . txt] 5531
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [ge92v10 . TXT] -
《荆棘之路》,作者:格奥尔格·埃伯斯,第2卷 [GE#92][ge92v10.txt]5531

[fɔː(r); fə(r)] [wɒt] [wɪl] [nɒt] ['kʌstəm] [ɪk'skjuːs][ænd; ənd]['sæŋktɪfaɪ] ?
For what will not custom excuse and sanctify ?
为了 什么 将要 不是 风俗 原谅 和 圣化 ?
有什么习俗不能成为借口和神圣化的呢?

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [ge93v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v3 [GE # 93] [ge93v10 . txt] 5532
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [ge93v10 . TXT] -
《荆棘之路》,作者:格奥尔格·埃伯斯,第3卷 [GE#93][ge93v10.txt]5532

[fɔːs] [wɪtʃ] [hæd; həd] [kəm'peld] ['evri] [wʌn][tuː; tə][duː; də][æz; əz][hɪz; ɪz] ['neɪbəz]
Force which had compelled every one to do as his neighbors
力量 哪个 有 被迫 每一个 一 到 做 作为 他的 邻居
迫使每个人都效仿邻居的力量

[,aɪ 'tiː][ɪz][ðə; ði] ['pæʃənət] [wɪʃ] [ðæt] [gɪvz] [raɪz][tuː; tə][ðə; ði] [bɪ'liːf]
It is the passionate wish that gives rise to the belief
它 是 这 热情的 希望 那 给予 上升 到 这 信仰
正是那份炽热的愿望孕育了这种信念。

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [ge94v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v4 [GE # 94] [ge94v10 . txt] 5533
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [ge94v10 . TXT] -
《荆棘之路》,作者:格奥尔格·埃伯斯,第4卷 [GE#94][ge94v10.txt]5533

[bɪ'gʌn] [tuː; tə][ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði] [saʊnd] [ɒv; əv][hɪz; ɪz] [əʊn] [vɔɪs]
Begun to enjoy the sound of his own voice
开始 到 享受 这 声音 的 他的 自己的 嗓音
开始喜欢听自己的声音

[kɑːst] [ɒf] [ðeə(r)] [dɪˈziːz] [æz; əz][ə; eɪ] [ˈsɜːpənt] [kɑːsts][ɪts] [skɪn]
Cast off their disease as a serpent casts its skin
投掷 离开 他们的 疾病 作为 一个 蛇 演员 它是 皮肤

像蛇蜕皮一样，摆脱他们的疾病。

[ə; eɪ] [ˈθɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [ge95v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v5 [GE # 95] [ge95v10 . txt] 5534
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [ge95v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#95][ge95v10.txt]5534

[gəˈliːnəs] — [wɒt] [ai] [laɪk] [ɪz][bæd][fɔː(r); fə(r)][ˌem ˈiː] , [wɒt] [ai] [ləʊð] [ɪz] [ˈhəʊlsəm]
Galenus — What I like is bad for me , what I loathe is wholesome
盖伦斯 — 什么 我 喜欢 是 坏的 为了 我 , 什么 我 厌恶 是 健康

盖伦——我喜欢的对我有害，我厌恶的对我有益。

[ə; eɪ] [ˈθɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [ge97v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v7 [GE # 97] [ge97v10 . txt] 5536
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [ge97v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#97][ge97v10.txt]5536

[ˈɒbstək(ə)lz][ɪgˈzɪstɪd][ˈəʊnli][tuː; tə][biː; bi] [rɪˈmuːvd]
Obstacles existed only to be removed
障碍 存在 仅有的 到 是 已移除

障碍的存在只是为了被移除。

[ˈspiːkɪŋ] [ɪl] [ɒv; əv][ˈʌðə(r)z][ɪz][ðeə(r)] [ˈgreɪtɪst] [dɪˈlaɪt]
Speaking ill of others is their greatest delight
请讲 患病的 的 其他的 是 他们的 最 喜

诋毁他人是他们最大的乐趣。

[ðə; ði][pɑːst][mʌst; məst][stænd] ; [ˌaɪ ˈtiː][ɪz] [laɪk] [ə; eɪ][skɑː(r)]
The past must stand ; it is like a scar
这 过去的 必须 站立 ; 它 是 喜欢 一个 瘢痕

过去必须铭记，它就像一道伤疤。

[ə; eɪ] [ˈθɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [ge99v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v9 [GE # 99] [ge99v10 . txt] 5538
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [ge99v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#99][ge99v10.txt]5538

[hiː; hi][ˈəʊnli] [lɒŋd] [tuː; tə][biː; bi][ˈhəʊpf(ə)l][wʌns][mɔː(r)] , [tuː; tə][ɪnˈdʒɔɪ][ðə; ði][ˈprez(ə)nt]
He only longed to be hopeful once more , to enjoy the present
他 仅有的 渴望 到 是 充满希望 一次 更多的 , 到 享受 这 展示

他只渴望重拾希望，享受当下。

[ˈnevə(r)][tuː; tə][biː; bi] [əˈstɒnɪʃt] [æt; ət] [ˈeniθɪŋ]
Never to be astonished at anything
绝不 到 是 惊讶 在 任何事物

对任何事都不要感到惊讶。

[ə; eɪ] [ˈθɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [g100v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v10 [GE # 100] [g100v10 . txt] 5539
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [g100v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v10[GE#100][g100v10.txt]5539

[pəˈzes] [ˈlɪt(ə)l][ænd; ənd][rɪˈkwaɪə(r)] [ˈnʌθɪŋ]
Possess little and require nothing
具有 小的 和 要求 没有什么

拥有的很少，也不需要任何东西

[ə; eɪ] [ˈθɔːni] [pɑːθ] , [baɪ][geɪˈɔːrg][ˈɛbərz] , v11 [[ʒei] # -] [g101v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
A THORNY PATH , by Georg Ebers , v11 [GE # 101] [g101v10 . txt] 5540
一个 带刺的 小路 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v11 [通用电气 # -] [g101v10 . TXT] -

《荆棘之路》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v11[GE#101][g101v10.txt]5540

[hiː; hi][hæz; həz][ðə; ði][ɡɪft][ɒv; əv] ['biːɪŋ] ['iːzəli] [kən'səʊl]
He has the gift of being easily consoled
他 有 这 礼物 的 存在 容易地 安慰
他天生就很容易被安慰。

[ə; eɪ] ['θɔːni] [pɑːθ] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g103v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A THORNY PATH , by Ebers , Complete [GE # 103] [g103v10 . txt] 5542
一个 带刺的 小路 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g103v10 . TXT] -
《荆棘之路》，作者：埃伯斯，完整版 [GE#103][g103v10.txt]5542

[bɪ'ɡʌn] [tuː; tə][ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði][saʊnd] [ɒv; əv][hɪz; ɪz] [əʊn] [vɔɪs]
Begun to enjoy the sound of his own voice
开始 到 享受 这 声音 的 他的 自己的 嗓音
开始喜欢听自己的声音

[kɑːst] [ɒf] [ðeə(r)] [dɪ'ziːz] [æz; əz][ə; eɪ] ['sɜːpənt] [kɑːsts][ɪts] [skɪn]
Cast off their disease as a serpent casts its skin
投掷 离开 他们的 疾病 作为 一个 蛇 演员 它是 皮肤
像蛇蜕皮一样，摆脱他们的疾病。

[fɔː(r); fə(r)] [wɒt] [wɪl] [nɒt] ['kʌstəm] [ɪk'skjuːs][ænd; ənd]['sæŋktɪfaɪ] ?
For what will not custom excuse and sanctify ?
为了 什么 将要 不是 风俗 原谅 和 圣化 ?
有什么习俗不能成为借口和神圣化的呢?

[fɔːs] [wɪtʃ] [hæd; həd] [kəm'peld] ['evri] [wʌn][tuː; tə][duː; də][æz; əz][hɪz; ɪz] ['neɪbəz]
Force which had compelled every one to do as his neighbors
力量 哪个 有 被迫 每一个 一 到 做 作为 他的 邻居
迫使每个人都效仿邻居的力量

[ɡə'liːnəs] — [wɒt] [ai][laɪk] [ɪz][bæd][fɔː(r); fə(r)][ˌem 'iː] , [wɒt] [ai] [ləʊð] [ɪz] ['həʊlsəm]
Galenus — What I like is bad for me , what I loathe is wholesome
盖伦斯 — 什么 我 喜欢 是 坏的 为了 我 , 什么 我 厌恶 是 健康
盖伦——我喜欢的对我有害，我厌恶的对我有益。

[hiː; hi][hæz; həz][ðə; ði][ɡɪft][ɒv; əv] ['biːɪŋ] ['iːzəli] [kən'səʊl]
He has the gift of being easily consoled
他 有 这 礼物 的 存在 容易地 安慰
他天生就很容易被安慰。

[hiː; hi]['əʊnli] [lɒŋd] [tuː; tə][biː; bi]['həʊpf(ə)l][wʌns][mɔː(r)] , [tuː; tə][ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði]['prez(ə)nt]
He only longed to be hopeful once more , to enjoy the present
他 仅有的 渴望 到 是 充满希望 一次 更多的 , 到 享受 这 展示
他只渴望重拾希望，享受当下。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ðə; ði] ['pæʃənət] [wɪʃ] [ðæt] [ɡɪvz] [raɪz][tuː; tə][ðə; ði] [bɪ'liːf]
It is the passionate wish that gives rise to the belief
它 是 这 热情的 希望 那 给予 上升 到 这 信仰
正是那份炽热的愿望孕育了这种信念。

[mæn] , [ɪn] [ʃɔːt] , [kʊd; kəd][biː; bi][ʃʊə(r)][ɒv; əv] ['nʌθɪŋ]
Man , in short , could be sure of nothing
男人 , 在 短的 , 可以 是 当然 的 没有什么
简而言之，人什么都不能确定。

[mis'fɔːtʃənz] ['kɒmənli] [kʌm] [ɪn] ['kʌplz] [jəʊkt] [laɪk]['ɒks(ə)n]
Misfortunes commonly come in couples yoked like oxen
不幸 通常 来 在 情侣 轭 喜欢 牛
不幸往往成双成对地降临，就像牛一样。

['nevə(r)][tuː; tə][biː; bi] [ə'stɒnɪʃt] [æt; ət] ['eniθɪŋ]
Never to be astonished at anything
绝不 到 是 惊讶 在 任何事物
对任何事都不要感到惊讶。

['ɒbstək(ə)lz] [ɪɡ'zɪstɪd] ['əʊnli] [tuː; tə] [biː; bi] [rɪ'muːvd]
Obstacles existed only to be removed
障碍 存在 仅有的 到 是 已移除

障碍的存在只是为了被移除。

[pə'zes] ['lɪt(ə)l] [ænd; ənd] [rɪ'kwaɪə(r)] ['nʌθɪŋ]
Possess little and require nothing
具有 小的 和 要求 没有什么

拥有的很少，也不需要任何东西

['spiːkɪŋ] [ɪl] [ɒv; əv] ['ʌðə(r)z] [ɪz] [ðeə(r)] ['ɡreɪtɪst] [dɪ'laɪt]
Speaking ill of others is their greatest delight
请讲 患病的 的 其他的 是 他们的 最 喜

诋毁他人是他们最大的乐趣。

[ðə; ði] [pɑːst] [mʌst; məst] [stænd] ; [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [laɪk] [ə; eɪ] [skɑː(r)]
The past must stand ; it is like a scar
这 过去的 必须 站立 ; 它 是 喜欢 一个 瘢痕

过去必须铭记，它就像一道伤疤。

[ɪn] ['faɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [ɡeɪ'ɔːrɡ] ['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g104v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
IN FIRE OF THE FORGE , by Georg Ebers , v1 [GE # 104] [g104v10 . txt] 5543
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g104v10 . TXT] -

《熔炉之火》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#104][g104v10.txt]5543

['ʃɪprekt] [ɒn] [ðə; ði] [klɪfs] [ɒv; əv] - ['betə(r)] - [ænd; ənd] - [best] -
Shipwrecked on the cliffs of ' better ' and ' best '
遭遇海难 在 这 悬崖 的 - 更好的 - 和 - 最好的 -

搁浅在“更好”和“最好”的悬崖边

[ɪn] ['faɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [ɡeɪ'ɔːrɡ] ['ɛbərz] , v3
IN FIRE OF THE FORGE , by Georg Ebers , v3
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

《熔炉之火》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷

[[ʒei] # -] [g106v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 106] [g106v10 . txt] 5545
[通用电气 # -] [g106v10 . TXT] -

[GE#106][g106v10.txt]5545

[ə'bændənd] ['wɪmɪn] ([rɪ'kwaɪəd] [baɪ] [lɔː] [tuː; tə] [help] [pʊt] [aʊt] [ðə; ði] ['faɪərz])
Abandoned women (required by law to help put out the fires)
弃 女性 (必需的 经过 法律 到 帮助 放 出去 这 火灾)

被遗弃的妇女（依法有义务协助灭火）

[ðə; ði] [hɑːt] [mʌst; məst] [nɒt] [biː; bi] [fɪld] [baɪ] [ə'nʌðərz] ['ɪmɪdʒ]
The heart must not be filled by another's image
这 心 必须 不是 是 已填 经过 另一个的 图像

心中不应充满他人的形象。

[ɪn] ['faɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [ɡeɪ'ɔːrɡ] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g107v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
IN FIRE OF THE FORGE , by Georg Ebers , v4 [GE # 107] [g107v10 . txt] 5546
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g107v10 . TXT] -

《熔炉之火》，作者：Georg Ebers，v4 [GE#107][g107v10.txt]5546

[diːm] ['evri] ['aʊə(r)] [ðæt] [hiː; hi] [wɒz; wəz] [pə'mɪtɪd] [tuː; tə] [briːð] [æz; əz] [ə; eɪ] [ɡɪft]
Deem every hour that he was permitted to breathe as a gift
认为 每一个 小时 那 他 曾是 允许 到 呼吸 作为 一个 礼物

把他被允许呼吸的每一小时都视为一份恩赐。

[ɪn] ['faɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [ɡeɪ'ɔːrɡ] ['ɛbərz] , v6
IN FIRE OF THE FORGE , by Georg Ebers , v6
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6

《熔炉之火》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷

[[ʒei] # -] [g109v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
[GE # 109] [g109v10 . txt] 5548
[通用电气 # -] [g109v10 . TXT] -

[GE#109][g109v10.txt]5548

[ˈwelkəm] [ə; eɪ] [smɔːl] [ˈiːv(ə)l] [wen] [ˌaɪ ˈtiː] [bɑːd] [ðə; ði] [wei] [tuː; tə] [ə; eɪ] [ˈgreɪtə(r)] [wʌn]
Welcome a small evil when it barred the way to a greater one
欢迎 一个 小的 邪恶的 什么时候 它 禁止 这 方式 到 一个 更大的 一

当小恶行阻碍了更大恶行的发生时，就应该欢迎它。

[ɪn] [ˈfaɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [geɪˈɔːrg] [ˈɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [g110v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
IN FIRE OF THE FORGE , by Georg Ebers , v7 [GE # 110] [g110v10 . txt] 5549
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [g110v10 . TXT] -

《熔炉之火》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#110][g110v10.txt]5549

[fɔːls] [preɪz] , [hiː; hi] [sez] , [weɪs] [mɔː(r)] [ˈhevɪli] [ðæn; ðən] [dɪsˈgreɪs]
False praise , he says , weighs more heavily than disgrace
错误的 称赞 , 他 说道 , 重量 更多的 重度 比 耻辱

他说，虚假的赞扬比耻辱更沉重。

[ɪn] [ˈfaɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [geɪˈɔːrg] [ˈɛbərz] , v8
IN FIRE OF THE FORGE , by Georg Ebers , v8
在 火 的 这 锻造 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8

《熔炉之火》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第8卷

[[ʒei] # -] [g111v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
[GE # 111] [g111v10 . txt] 5550
[通用电气 # -] [g111v10 . TXT] -

[GE#111][g111v10.txt]5550

[hɪz; ɪz] [səʊl] [ˈefət] [hæd; həd] [siːmd] [tuː; tə] [biː; bi] [tuː; tə] [ˌɪntəˈfɪə(r)] [wɪð] [nəʊ] [wʌn]
His sole effort had seemed to be to interfere with no one
他的 唯一 努力 有 似乎 到 是 到 干扰 和 不 一

他似乎唯一的努力就是不去干涉任何人。

[nəʊ] [ˈvɜːtʃuː] [wɪtʃ] [kæn; kən] [biː; bi] [əʊnd] [laɪk] [ə; eɪ] [haʊs] [ɔː(r)] [ə; eɪ] [stiːd]
No virtue which can be owned like a house or a steed
不 美德 哪个 能 是 拥有 喜欢 一个 房子 或者 一个 骏马

没有一种美德可以像房子或骏马一样被拥有。

[rɪˈtriːt] [bɪˈhaɪnd] [ðə; ði] [haɪ] - [ˈsaʊndɪŋ] [wɜːdz] " [ˈdʒʌstɪs] [ænd; ənd] [lɔː]
Retreat behind the high - sounding words " justice and law
撤退 在后面 这 高的 - 听起来 字 " 正义 和 法律

躲在“正义与法律”这句冠冕堂皇的话语背后。

" [strɒgɪst] [ɒv; əv] [ɔːl] [ˌedʒuˈkeɪʃən(ə)l] [pˈaʊəz] — [ˈsɒrəʊ] [ænd; ənd] [lʌv]
" Strongest of all educational powers — sorrow and love
" 最强 的 全部 教育 权力 — 悲哀 和 爱

“悲伤和爱是所有教育力量中最强大的。”

[ˈjuːʒuəli; ˈjuːʒəli] [faʊnd] [ðə; ði] [wɜːst] [waɪn] [ɪn] [ðə; ði] [ˈtævəːnz] [wɪð] [ˈʃəʊi] [saɪnz]
Usually found the worst wine in the taverns with showy signs
通常 成立 这 最差 葡萄酒 在 这 酒馆 和 炫耀 标志

通常最差的酒会在那些招牌醒目的酒馆里出现。

[ɪn] [ˈfaɪə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɔːdʒ] , [baɪ] [ˈɛbərz] , [kəmˈpliːt] [[ʒei] # -] [g112v10 . [ˌtiːˈɛksˈtiː]] -
IN FIRE OF THE FORGE , by Ebers , Complete [GE # 112] [g112v10 . txt] 5551
在 火 的 这 锻造 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g112v10 . TXT] -

《熔炉之火》，作者：埃伯斯，完整版 [GE#112][g112v10.txt]5551

[əˈbændənd] [ˈwɪmɪn] ([rɪˈkwaɪəd] [baɪ] [lɔː] [tuː; tə] [help] [pʊt] [aʊt] [ðə; ði] [ˈfaɪərz])
Abandoned women (required by law to help put out the fires)
弃 女性 (必需的 经过 法律 到 帮助 放 出去 这 火灾)

被遗弃的妇女（依法有义务协助灭火）

[diːm] ['evri] ['aʊə(r)] [ðæt] [hiː; hi] [wɒz; wəz] [pə'mɪtɪd] [tuː; tə] [briːð] [æz; əz] [ə; eɪ] [gɪft]
Deem every hour that he was permitted to breathe as a gift
认为 每一个 小时 那 他 曾是 允许 到 呼吸 作为 一个 礼物

把他被允许呼吸的每一小时都视为一份恩赐。

[fɔːls] [preɪz] , [hiː; hi] [sez] , [weɪs] [mɔː(r)] ['hevɪli] [ðæn; ðən] [dɪs'greɪs]
False praise , he says , weighs more heavily than disgrace
错误的 称赞 , 他 说道 , 重量 更多的 重度 比 耻辱

他说，虚假的赞扬比耻辱更沉重。

[hɪz; ɪz] [səʊl] ['efət] [hæd; həd] [siːmd] [tuː; tə] [biː; bi] [tuː; tə] [ˌɪntə'fɪə(r)] [wɪð] [nəʊ] [wʌn]
His sole effort had seemed to be to interfere with no one
他的 唯一 努力 有 似乎 到 是 到 干扰 和 不 一

他似乎唯一的努力就是不去干涉任何人。

[nəʊ] ['vɜːtʃuː] [wɪtʃ] [kæn; kən] [biː; bi] [əʊnd] [laɪk] [ə; eɪ] [haʊs] [ɔː(r)] [ə; eɪ] [stiːd]
No virtue which can be owned like a house or a steed
不 美德 哪个 能 是 拥有 喜欢 一个 房子 或者 一个 骏马

没有一种美德可以像房子或骏马一样被拥有。

[rɪ'triːt] [bɪ'haɪnd] [ðə; ði] [haɪ] - ['saʊndɪŋ] [wɜːdz] " ['dʒʌstɪs] [ænd; ənd] [lɔː]
Retreat behind the high - sounding words " justice and law
撤退 在后面 这 高的 - 听起来 字 " 正义 和 法律

躲在“正义与法律”这句冠冕堂皇的话语背后。

" ['ʃɪprekt] [ɒn] [ðə; ði] [klɪfs] [ɒv; əv] - ['betə(r)] - [ænd; ənd] - [best] -
" Shipwrecked on the cliffs of ' better ' and ' best '
" 遭遇海难 在 这 悬崖 的 - 更好的 - 和 - 最好的 -

“在‘更好’和‘最好’的悬崖边搁浅了”

[strɒgɪst] [ɒv; əv] [ɔːl] [ˌedʒu'keɪʃən(ə)l] [p'aʊəz] — ['sɒrəʊ] [ænd; ənd] [lʌv]
Strongest of all educational powers — sorrow and love
最强 的 全部 教育 权力 — 悲哀 和 爱

最强大的教育力量——悲伤和爱

[ðə; ði] [hɑːt] [mʌst; məst] [nɒt] [biː; bi] [fɪld] [baɪ] [ə'nʌðərz] ['ɪmɪdʒ]
The heart must not be filled by another's image
这 心 必须 不是 是 已填 经过 另一个的 图像

心中不应充满他人的形象。

['juːʒuəli; 'juːʒəli] [faʊnd] [ðə; ði] [wɜːst] [waɪn] [ɪn] [ðə; ði] ['tævəːnz] [wɪð] ['ʃəʊi] [saɪnz]
Usually found the worst wine in the taverns with showy signs
通常 成立 这 最差 葡萄酒 在 这 酒馆 和 炫耀 标志

通常最差的酒会在那些招牌醒目的酒馆里出现。

['welkəm] [ə; eɪ] [smɔːl] ['iːv(ə)l] [wen] [ˌaɪ 'tiː] [bɑːd] [ðə; ði] [wei] [tuː; tə] [ə; eɪ] ['greɪtə(r)] [wʌn]
Welcome a small evil when it barred the way to a greater one
欢迎 一个 小的 邪恶的 什么时候 它 禁止 这 方式 到 一个 更大的 一

当小恶行阻碍了更大恶行的发生时，就应该欢迎它。

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g113v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Georg Ebers , v1 [GE # 113] [g113v10 . txt] 5552
玛格丽 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g113v10 . TXT] -

《婚姻》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#113][g113v10.txt]5552

[æz; əz] ['evri] [wɜːd] [keɪm] [streɪt] [frɒm; frəm] [hɜː(r); hə(r)] [hɑːt]
As every word came straight from her heart
作为 每一个 单词 来了 直的 从 她 心

她说的每一个字都发自肺腑

[biː; bi] ['kɔːʃəs] [haʊ] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [kəm'pæʃənət]
Be cautious how they are compassionate
是 谨慎 如何 他们 是 富有同情心

要谨慎对待他们的同情心。

[bɪ'weə(r)] [lest] ['seɪtn] [faɪnd] [ðiː] ['aɪd(ə)l] !
Beware lest Satan find thee idle !
提防 免得 撒但 寻找 你 闲置的 !

小心，别让撒旦发现你游手好闲!

[brɔːt] [ɪˌmædʒɪ'neɪʃ(ə)n] [tuː; tə] [beə(r)] [ɒn] [maɪ] ['pɑːstaimz]
Brought imagination to bear on my pastimes
带来 想像力 到 熊 在 我的 消遣

在我的消遣活动中融入了想象力

[kəmp'eəɹɪŋ] [ðeə(r)] [əʊn] [feə(r)] [lɒt] [wɪð] [ðə; ði] ['iːv(ə)l] [lɒt] [ɒv; əv] ['ʌðə(r)z]
Comparing their own fair lot with the evil lot of others
比较 他们的 自己的 公平的 很多 和 这 邪恶的 很多 的 其他的

将自己所处的幸运境地与他人所处的悲惨境地进行比较

[feɪθ] [ænd; ənd] ['nɒlɪdʒ] [ɑː(r); ə(r)] [θɪŋz] [ə'pɑːt]
Faith and knowledge are things apart
信仰 和 知识 是 事物 除

信仰和知识是两回事。

[fliː] [frɒm; frəm] [heɪt] [æz; əz] [ðə; ði] [soʊlz] [wɜːst] [fəʊ]
Flee from hate as the soul's worst foe
逃跑 从 恨 作为 这 灵魂的 最差 敌人

远离仇恨，因为它是灵魂最大的敌人。

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [seɪk] [ɒv; əv] [ðəʊz] [aɪz] [juː; jʊ] [fə'gɒt] [ɔːl] [els]
For the sake of those eyes you forgot all else
为了 这 清酒 的 那些 眼睛 你 忘了 全部 别的

为了那双眼睛，你忘记了一切。

[hɜː(r); hə(r)] [aɪz] [wɜː(r); wə(r)] [laɪk] ['əʊpən] ['wɪndəʊz]
Her eyes were like open windows
她 眼睛 是 喜欢 打开 视窗

她的眼睛就像敞开的窗户。

[lɑːst] [deɪ] [wiː; wi] [ʃæl; ʃəl] [biː; bi] [kɔːld] [tuː; tə] [ə'kaʊnt] [fɔː(r); fə(r)] ['evri] [wɜːd] [wiː; wi] ['ʌtə(r)]
Last Day we shall be called to account for every word we utter
最后的 天 我们 将 是 称为 到 帐户 为了 每一个 单词 我们 说出

末日来临，我们将为自己说的每一句话负责。

[lɑːf] [æt; ət] [hɪm] [wɪð] ['frendli] ['mɒkəri] , [sʌtʃ] [æz; əz] [hɜːts] [nəʊ] [mæn]
Laugh at him with friendly mockery , such as hurts no man
笑 在 他 和 友好的 嘲讽 , 这样的 作为 疼痛 不 男人

用友善的嘲讽嘲笑他，那种不会伤害任何人的嘲讽。

[meɪd] [huː] [gɪvz] [həʊp] [tuː; tə] [ə; eɪ] ['suːtə(r); 'sjuːtə(r)] [ðəʊ] [ʃiː; ʃi] [hæz; həz] [nəʊ] [maɪnd] [tuː; tə] [hɪə(r)]
Maid who gives hope to a suitor though she has no mind to hear
女佣 WHO 给予 希望 到 一个 求婚者 尽管 她 有 不 头脑 到 听到

女仆虽不愿倾听，却给求婚者带来希望

[meɪ] [ðeɪ] [ə'vɔɪd] [ðə; ði] [rɒks] [ɒn] [wɪtʃ] [ai] [hæv; həv] [bruːzd] [maɪ] [fiːt]
May they avoid the rocks on which I have bruised my feet
可能 他们 避免 这 岩石 在 哪个 我 有 瘀伤 我的 脚

愿他们避开我曾踩伤脚的那些石头。

[men] [fəʊks] [θɔːt] [mɔː(r)] [ə'baʊt] [ˌem 'iː] [ðæn; ðən] [ai] [diːmd] [kən'viːniənt]
Men folks thought more about me than I deemed convenient
男人 各位 想法 更多的 关于 我 比 我 被认为 方便的

男人们比我想象中更关注我，这让我觉得很不方便。

[nəʊ] [mæn] ['geɪnz] ['prɒfɪt] [baɪ] ['eni] [ɪk'spɪəriəns] ['ʌðə(r)] [ðæn; ðən] [hɪz; ɪz] [əʊn]
No man gains profit by any experience other than his own
不 男人 收益 利润 经过 任何 经验 其他 比 他的 自己的

除了自身的经验之外，任何人都无法从其他任何经验中获益。

[wʌn] [ɒv; əv] [ðəʊz] ['wɪmɪn] [huː] [wɪl] [nɒt] [beə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [wɪð'stʊd]
One of those women who will not bear to be withstood
一 的 那些 女性 WHO 将要 不是 熊 到 是 经受住了考验

她是那种不容他人欺负的女人之一。

[ðə; ði] [gɒd] ['æmɔː] [ɪz] [ðə; ði] [best] ['skuːlmɑːstə(r)]
The god Amor is the best schoolmaster
这 上帝 爱 是 这 最好的 校长

爱神阿莫尔是最好的老师

[ðeɪ] [huː] [wɪl] , [kæn; kən]
They who will , can
他们 WHO 将要 , 能

有志者事竟成。

[wen] [men] - ['tʃɪldrən] [diːm] [meɪdz] [tuː; tə] [biː; bi] [wiːk] [ænd; ənd] [ʌn'fɪt] [fɔː(r); fə(r)] [truː] [spɔːt]
When men - children deem maids to be weak and unfit for true sport
什么时候 男人 - 孩子们 认为 女佣 到 是 虚弱的 和 不合格 为了 真的 运动

当男人像孩子一样认为女仆软弱无力，不适合真正的体育运动时

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g114v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Georg Ebers , v2 [GE # 114] [g114v10 . txt] 5553
玛格丽 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g114v10 . TXT] -

《婚姻》，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#114][g114v10.txt]5553

[biː; bi] ['hæpi] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [jet] [taɪm]
Be happy while it is yet time
是 快乐的 尽管 它 是 然而 时间

趁现在还来得及，尽情享受吧。

['dʒɜːmənz] [ɑː(r); ə(r)] ['evə(r)] [praʊd] [ɒv; əv] [ə; eɪ] [mæn] [huː] [ɪz] ['eɪb(ə)l] [tuː; tə] [drɪŋk] [diːp]
Germans are ever proud of a man who is able to drink deep
德国人 是 曾经 自豪的 的 一个 男人 WHO 是 有能力的 到 喝 深的

德国人总是以能豪饮的男人为荣。

[ɒn] [wɪð] [ə; eɪ] [njuː] [lʌv] [wen] [hiː; hi] [hæd; həd] [left] [ðə; ði] [θɜːd] [brɪdʒ] [bɪ'haɪnd] [hɪm]
On with a new love when he had left the third bridge behind him
在 和 一个 新的 爱 什么时候 他 有 左边 这 第三 桥 在后面 他

离开第三座桥后，他开始了新的恋情。

[ðə; ði] [nɒt] ['əʊvə(r)] - [strɒŋ] [θred] [ɒv; əv] [maɪ] [gʊd] ['peɪʃ(ə)ns]
The not over - strong thread of my good patience
这 不是 超过 - 强的 线 的 我的 好的 耐心

我那点儿不太强的耐心，其实是我唯一能坚持下去的。

['vægəbɒnd] [neiv] [hæd; həd] [ɔːl'redi] [biːn] [pʊt] [tuː; tə] [ðə; ði] ['tɔːtʃə(r)]
Vagabond knaves had already been put to the torture
流浪汉 无赖 有 已经 到过 放 到 这 酷刑

流浪的恶棍们已经遭受了酷刑。

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3
MARGERY , by Georg Ebers , v3
玛格丽 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3

《婚姻》，作者：乔治·埃伯斯，第3卷

[[ʒei] # -] [g115v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 115] [g115v10 . txt] 5554
[通用电气 # -] [g115v10 . TXT] -

[GE#115][g115v10.txt]5554

[ə; eɪ] [smɔːl] [dʒɔɪ] [meɪks] [ˌjuː 'es] [tuː; tə] [fə'get] ['aʊə(r)] ['hevi] [gɹ'iːfs]
A small joy makes us to forget our heavy griefs
一个 小的 喜悦 制作 我们 到 忘记 我们的 重的 悲伤

小小的快乐能让我们忘记沉重的悲伤。

[ɔːl] [ai] [dɪd] [wɒz; wəz] [raɪt] [ɪn] [hɜː(r); hə(r)] [aɪz]
All I did was right in her eyes
全部 我 做过 曾是 正确的 在 她 眼睛

在她眼里，我所做的一切都是正确的。

[ɪ'speʃl] [gɪft] [tuː; tə] ['lɪs(ə)n] ['kiːnli] [ænd; ənd] ['kwestʃən] [dɪ'skriːtli]
Especial gift to listen keenly and question discreetly
特别的 礼物 到 听 敏锐地 和 问题 谨慎地

特别擅长倾听和谨慎提问

['hæpinəs] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [faʊnd] [ɪn] ['meɪkɪŋ] ['ʌðə(r)z] ['hæpi]
Happiness should be found in making others happy
幸福 应该 是 成立 在 制作 其他的 快乐的

幸福应该来源于让别人快乐

[hæv; həv] ['nevə(r)] [biːn] [feɪn] [tuː; tə] [set] [maɪ] [hɑːt] [ɒn] [wʌn] ['əʊnli] [meɪd]
Have never been fain to set my heart on one only maid
有 绝不 到过 欣然 到 放 我的 心 在 一 仅有的 女佣

我从未渴望将我的心只放在一个女仆身上。

['həʊpf(ə)l] [səʊl] [klɪŋz] [tuː; tə] [dɪ'leɪ] [æz; əz] [ðə; ði] ['hɑːbɪndʒə(r)] [ɒv; əv] [dɪ'lɪvərəns]
Hopeful soul clings to delay as the harbinger of deliverance
充满希望 灵魂 黏附 到 延迟 作为 这 预兆 的 解救

怀抱希望的灵魂将延迟视为解脱的先兆。

[nəʊ] [fɔːls] ['kʌmfət] , [nəʊ] ['kləʊkɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [truːθ]
No false comfort , no cloaking of the truth
不 错误的 舒适 ， 不 隐形 的 这 真相

没有虚假的安慰，没有对真相的掩盖

[wʌn] [hed] , [ɪn'sted] [ɒv; əv] [θriː] , [ruːld] [ðə; ði] [tʃɜːtʃ]
One Head , instead of three , ruled the Church
一 头 ， 反而 的 三 ， 裁决 这 教会

教会由一位首领而非三位首领统治。

[ðəʊ] [ðaʊ] [luːz] [ɔːl] [ðaʊ] [diːm] [ðaɪ] ['hæpinəs]
Though thou lose all thou deemest thy happiness
尽管 你 失去 全部 你 迪埃斯特 你的 幸福

即使失去一切，你仍视之为幸福

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g116v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Georg Ebers , v4 [GE # 116] [g116v10 . txt] 5555
玛格丽 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [g116v10 . TXT] -

《婚姻》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#116][g116v10.txt]5555

[lʌv] [wɪtʃ] [ɪz] ['eɪb(ə)l] [ænd; ənd] ['redi] [tuː; tə] [ɪn'djʊə(r)] [ɔːl] [θɪŋz]
Love which is able and ready to endure all things
爱 哪个 是 有能力的 和 准备好 到 忍受 全部 事物

能够并且愿意忍受一切的爱

['wʌndə(r)] [wiː; wi] [liːv] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [məʊst] [pɑːt] [tuː; tə] ['tʃɪldrən] [ænd; ənd] [fuːlz]
Wonder we leave for the most part to children and fools
想知道 我们 离开 为了 这 最多 部分 到 孩子们 和 傻瓜

我们大多把惊奇留给孩子和傻瓜。

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g117v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Georg Ebers , v5 [GE # 117] [g117v10 . txt] 5556
玛格丽 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v5 [通用电气 # -] [g117v10 . TXT] -

《婚姻》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#117][g117v10.txt]5556

[ɔːl] [θɪŋz] [wɜː(r); wə(r)] [ə'laɪk] [tuː; tə] [ˌem 'iː]
All things were alike to me
全部 事物 是 同样 到 我

在我看来，万物都一样。

[fruːts] [ænd; ənd] [paɪz] [ænd; ənd] [swiːt'miːts] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['lɪt(ə)l] [wʌnz] [æt; ət] [həʊm]
Fruits and pies and sweetmeats for the little ones at home
水果 和 馅饼 和 甜食 为了 这 小的 一个 在 家

给家里的小朋友们准备水果、馅饼和甜点

[wɜː(r); wə(r)] [wiː; wi] [nɒt] [wʌn] [ænd; ənd] [ɔːl] [bɔːn] [fuːlz]
Were we not one and all born fools
是 我们 不是 一 和 全部 出生 傻瓜

我们难道不是天生的傻瓜吗?

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [g118v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Georg Ebers , v6 [GE # 118] [g118v10 . txt] 5557
玛格丽 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [g118v10 . TXT] -

《婚姻》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#118][g118v10.txt]5557

['fɔːti] [ɔː(r)] ['fɪfti] , [wen] [məʊst] ['wɪmɪn] ['əʊnli] [bɪ'gɪn] [tuː; tə] [biː; bi] ['wɪkɪd]
Forty or fifty , when most women only begin to be wicked
四十 或者 五十 , 什么时候 最多 女性 仅有的 开始 到 是 邪恶

四五十岁，大多数女人才开始变得邪恶。

['ʃædəʊ] [wɪtʃ] [mʌst; məst] ['evə(r)] [fɔːl] [weə(r)] [ðeə(r)] [ɪz] [lait]
Shadow which must ever fall where there is light
阴影 哪个 必须 曾经 落下 在哪里 那里 是 光

有光的地方，必然会落下阴影。

['wʊmən] [huː] [mait] [wɪn] [ðə; ði] [lʌv] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['haɪli] - ['gɪftɪd] [səʊl] ([peɪz] [fɔː(r); fə(r)] [ˌaɪ 'tiː])
Woman who might win the love of a highly - gifted soul (Pays for it)
女士 WHO 可能 赢 这 爱 的 一个 高度 - 天才 灵魂 (支付 为了 它)

一位或许能赢得一位才华横溢的灵魂之爱的女子（为此付出代价）

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [g119v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Georg Ebers , v7 [GE # 119] [g119v10 . txt] 5558
玛格丽 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [g119v10 . TXT] -

MARGERY，作者：Georg Ebers，v7 [GE#119][g119v10.txt]5558

['mɑːd] [ðeə(r)] [best] [dʒɔɪ] [ɪn] [laɪf] [baɪ] ['əʊvə(r)] - ['heɪsti] ['aɪə(r)]
Marred their best joy in life by over - hasty ire
受损 他们的 最好的 喜悦 在 生活 经过 超过 - 仓促 愤怒

因过于仓促的愤怒而毁掉了他们生命中最美好的时光

[mis'fɔːtʃənz] ['nevə(r)] [kʌm] ['sɪŋgli]
Misfortunes never come singly
不幸 绝不 来 单独

不幸从来都不是单独降临的。

['mɑːdʒəri] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v8
MARGERY , by Georg Ebers , v8
玛格丽 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v8

《婚姻》，作者：乔治·埃伯斯，第8卷

[[ʒei] # -] [g120v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 120] [g120v10 . txt] 5559
[通用电气 # -] [g120v10 . TXT] -

[GE#120][g120v10.txt]5559

['evə(r)] [kriːp] [ɪn] [weə(r)] [truː] [lʌv] [hæθ] [faʊnd] [ə; eɪ] [nest] — (['dʒeləsi])
Ever creep in where true love hath found a nest — (jealousy)
曾经 潜行者 在 在哪里 真的 爱 有 成立 一个 巢 — (妒忌)

嫉妒，总是悄悄潜入真爱安家的地方——

[wʌn] [huː] [stʊd] [ɪn] [ðə; ði] [sʌn] [mʌst; məst] [niːd] [kɑːst] [ə; eɪ] ['ʃædəʊ] [ɒn] ['ʌðə(r)] [fəʊks]
One who stood in the sun must need cast a shadow on other folks
一 WHO 站立 在 这 太阳 必须 需要 投掷 一个 阴影 在 其他 各位

站在阳光下的人，必然会给其他人投下阴影。

[wiː; wi] [iːtʃ] [ænd; ənd] [ɔːl] [ɑː(r); ə(r)] ['weɪtɪŋ]
We each and all are waiting
我们 每个 和 全部 是 等待

我们每个人都在等待

['mɑːdʒəri] , [baɪ] ['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g121v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
MARGERY , by Ebers , Complete [GE # 121] [g121v10 . txt] 5560
玛格丽 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g121v10 . TXT] -

玛格丽，埃伯斯著，完整版 [GE#121][g121v10.txt]5560

[ə; eɪ] [smɔːl] [dʒɔɪ] [meɪks] [ˌjuː 'es] [tuː; tə] [fə'get] ['aʊə(r)] ['hevi] [gɹ'iːfs]
A small joy makes us to forget our heavy griefs
一个 小的 喜悦 制作 我们 到 忘记 我们的 重的 悲伤

小小的快乐能让我们忘记沉重的悲伤。

[ɔːl] [ai] [dɪd] [wɒz; wəz] [raɪt] [ɪn] [hɜː(r); hə(r)] [aɪz]
All I did was right in her eyes
全部 我 做过 曾是 正确的 在 她 眼睛

在她眼里，我所做的一切都是正确的。

[ɔːl] [θɪŋz] [wɜː(r); wə(r)] [ə'laɪk] [tuː; tə] [ˌem 'iː]
All things were alike to me
全部 事物 是 同样 到 我

在我看来，万物都一样。

[æz; əz] ['evri] [wɜːd] [keɪm] [streɪt] [frɒm; frəm] [hɜː(r); hə(r)] [hɑːt]
As every word came straight from her heart
作为 每一个 单词 来了 直的 从 她 心

她说的每一个字都发自肺腑

[biː; bi] ['kɔːʃəs] [haʊ] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [kəm'pæʃənət]
Be cautious how they are compassionate
是 谨慎 如何 他们 是 富有同情心

要谨慎对待他们的同情心。

[biː; bi] ['hæpi] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [jet] [taɪm]
Be happy while it is yet time
是 快乐的 尽管 它 是 然而 时间

趁现在还来得及，尽情享受吧。

[bɪ'weə(r)] [lest] ['seɪtn] [faɪnd] [ðiː] ['aɪd(ə)l] !
Beware lest Satan find thee idle !
提防 免得 撒但 寻找 你 闲置的 !

小心，别让撒旦发现你游手好闲！

[brɔːt] [ɪˌmædʒɪ'neɪʃ(ə)n] [tuː; tə] [beə(r)] [ɒn] [maɪ] ['pɑːstaimz]
Brought imagination to bear on my pastimes
带来 想像力 到 熊 在 我的 消遣

在我的消遣活动中融入了想象力

[kəmp'eəɹɪŋ] [ðeə(r)] [əʊn] [feə(r)] [lɒt] [wɪð] [ðə; ði] ['iːv(ə)l] [lɒt] [ɒv; əv] ['ʌðə(r)z]
Comparing their own fair lot with the evil lot of others
比较 他们的 自己的 公平的 很多 和 这 邪恶的 很多 的 其他的

将自己所处的幸运境地与他人所处的悲惨境地进行比较

[ɪ'speʃl] [gɪft] [tuː; tə] ['lɪs(ə)n] ['kiːnli] [ænd; ənd] ['kwestʃən] [dɪ'skriːtli]
Especial gift to listen keenly and question discreetly
特别的 礼物 到 听 敏锐地 和 问题 谨慎地

特别擅长倾听和谨慎提问

['evə(r)] [kriːp] [ɪn] [weə(r)] [truː] [lʌv] [hæθ] [faʊnd] [ə; eɪ] [nest] — (['dʒeləsi])
Ever creep in where true love hath found a nest — (jealousy)
曾经 潜行者 在 在哪里 真的 爱 有 成立 一个 巢 — (妒忌)

嫉妒，总是悄悄潜入真爱安家的地方——

[feɪθ]	[ænd; ənd]	['nɒlɪdʒ]	[ɑ:(r); ə(r)]	[θɪŋz]	[ə'pɑ:t]
Faith	**and**	**knowledge**	**are**	**things**	**apart**
信仰	和	知识	是	事物	除

信仰和知识是两回事。

[fli:]	[frɒm; frəm]	[heɪt]	[æz; əz]	[ðə; ði]	[soʊlz]	[wɜ:st]	[foʊ]
Flee	**from**	**hate**	**as**	**the**	**soul's**	**worst**	**foe**
逃跑	从	恨	作为	这	灵魂的	最差	敌人

远离仇恨，因为它是灵魂最大的敌人。

[fɔ:(r); fə(r)]	[ðə; ði]	[seɪk]	[ɒv; əv]	[ðoʊz]	[aɪz]	[ju:; jʊ]	[fə'gɒt]	[ɔ:l]	[els]
For	**the**	**sake**	**of**	**those**	**eyes**	**you**	**forgot**	**all**	**else**
为了	这	清酒	的	那些	眼睛	你	忘了	全部	别的

为了那双眼睛，你忘记了一切。

['fɔ:ti]	[ɔ:(r)]	['fɪfti]	,	[wen]	[məʊst]	['wɪmɪn]	['əʊnli]	[bɪ'gɪn]	[tu:; tə]	[bi:; bi]	['wɪkɪd]
Forty	**or**	**fifty**	**,**	**when**	**most**	**women**	**only**	**begin**	**to**	**be**	**wicked**
四十	或者	五十	,	什么时候	最多	女性	仅有的	开始	到	是	邪恶

四五十岁，大多数女人才开始变得邪恶。

[fru:ts]	[ænd; ənd]	[paɪz]	[ænd; ənd]	[swi:t'mi:ts]	[fɔ:(r); fə(r)]	[ðə; ði]	['lɪt(ə)l]	[wʌnz]	[æt; ət]	[həʊm]
Fruits	**and**	**pies**	**and**	**sweetmeats**	**for**	**the**	**little**	**ones**	**at**	**home**
水果	和	馅饼	和	甜食	为了	这	小的	一个	在	家

给家里的小朋友们准备水果、馅饼和甜点

['dʒɜ:mənz]	[ɑ:(r); ə(r)]	['evə(r)]	[praʊd]	[ɒv; əv]	[ə; eɪ]	[mæn]	[hu:]	[ɪz]	['eɪb(ə)l]	[tu:; tə]	[drɪŋk]	[di:p]
Germans	**are**	**ever**	**proud**	**of**	**a**	**man**	**who**	**is**	**able**	**to**	**drink**	**deep**
德国人	是	曾经	自豪的	的	一个	男人	WHO	是	有能力的	到	喝	深的

德国人总是以能豪饮的男人为荣。

['hæpinəs]	[ʃʊd; ʃəd]	[bi:; bi]	[faʊnd]	[ɪn]	['meɪkɪŋ]	['ʌðə(r)z]	['hæpi]
Happiness	**should**	**be**	**found**	**in**	**making**	**others**	**happy**
幸福	应该	是	成立	在	制作	其他的	快乐的

幸福应该来源于让别人快乐

[hæv; həv]	['nevə(r)]	[bi:n]	[feɪn]	[tu:; tə]	[set]	[maɪ]	[hɑ:t]	[ɒn]	[wʌn]	['əʊnli]	[meɪd]
Have	**never**	**been**	**fain**	**to**	**set**	**my**	**heart**	**on**	**one**	**only**	**maid**
有	绝不	到过	欣然	到	放	我的	心	在	一	仅有的	女佣

我从未渴望将我的心只放在一个女仆身上。

[hɜ:(r); hə(r)]	[aɪz]	[wɜ:(r); wə(r)]	[laɪk]	['əʊpən]	['wɪndəʊz]
Her	**eyes**	**were**	**like**	**open**	**windows**
她	眼睛	是	喜欢	打开	视窗

她的眼睛就像敞开的窗户。

['həʊpf(ə)l]	[səʊl]	[klɪŋz]	[tu:; tə]	[dɪ'leɪ]	[æz; əz]	[ðə; ði]	['hɑ:bɪndʒə(r)]	[ɒv; əv]	[dɪ'lɪvərəns]
Hopeful	**soul**	**clings**	**to**	**delay**	**as**	**the**	**harbinger**	**of**	**deliverance**
充满希望	灵魂	黏附	到	延迟	作为	这	预兆	的	解救

怀抱希望的灵魂将延迟视为解脱的先兆。

[lɑ:st]	[deɪ]	[wi:; wi]	[ʃæl; ʃəl]	[bi:; bi]	[kɔ:ld]	[tu:; tə]	[ə'kaʊnt]	[fɔ:(r); fə(r)]	['evri]	[wɜ:d]	[wi:; wi]	['ʌtə(r)]
Last	**Day**	**we**	**shall**	**be**	**called**	**to**	**account**	**for**	**every**	**word**	**we**	**utter**
最后的	天	我们	将	是	称为	到	帐户	为了	每一个	单词	我们	说出

末日来临，我们将为自己说的每一句话负责。

[lɑ:f]	[æt; ət]	[hɪm]	[wɪð]	['frendli]	['mɒkəri]	,	[sʌtʃ]	[æz; əz]	[hɜ:ts]	[nəʊ]	[mæn]
Laugh	**at**	**him**	**with**	**friendly**	**mockery**	**,**	**such**	**as**	**hurts**	**no**	**man**
笑	在	他	和	友好的	嘲讽	,	这样的	作为	疼痛	不	男人

用友善的嘲讽嘲笑他，那种不会伤害任何人的嘲讽。

[lʌv]	[wɪtʃ]	[ɪz]	['eɪb(ə)l]	[ænd; ənd]	['redi]	[tu:; tə]	[ɪn'djʊə(r)]	[ɔ:l]	[θɪŋz]
Love	**which**	**is**	**able**	**and**	**ready**	**to**	**endure**	**all**	**things**
爱	哪个	是	有能力的	和	准备好	到	忍受	全部	事物

能够并且愿意忍受一切的爱

[meɪd]	[huː]	[gɪvz]	[həʊp]	[tuː; tə]	[ə; eɪ]	['suːtə(r); 'sjuːtə(r)]	[ðəʊ]	[ʃiː; ʃi]	[hæz; həz]	[nəʊ]	[maɪnd]	[tuː; tə]	[hɪə(r)]
Maid	**who**	**gives**	**hope**	**to**	**a**	**suitor**	**though**	**she**	**has**	**no**	**mind**	**to**	**hear**
女佣	WHO	给予	希望	到	一个	求婚者	尽管	她	有	不	头脑	到	听到

女仆虽不愿倾听，却给求婚者带来希望

['mɑːd]	[ðeə(r)]	[best]	[dʒɔɪ]	[ɪn]	[laɪf]	[baɪ]	['əʊvə(r)]	-	['heɪsti]	['aɪə(r)]
Marred	**their**	**best**	**joy**	**in**	**life**	**by**	**over**	**-**	**hasty**	**ire**
受损	他们的	最好的	喜悦	在	生活	经过	超过	-	仓促	愤怒

因过于仓促的愤怒而毁掉了他们生命中最美好的时光

[meɪ]	[ðeɪ]	[ə'vɔɪd]	[ðə; ði]	[rɒks]	[ɒn]	[wɪtʃ]	[ai]	[hæv; həv]	[bruːzd]	[maɪ]	[fiːt]
May	**they**	**avoid**	**the**	**rocks**	**on**	**which**	**I**	**have**	**bruised**	**my**	**feet**
可能	他们	避免	这	岩石	在	哪个	我	有	瘀伤	我的	脚

愿他们避开我曾踩伤脚的那些石头。

[men]	[fəʊks]	[θɔːt]	[mɔː(r)]	[ə'baʊt]	[ˌem 'iː]	[ðæn; ðən]	[ai]	[diːmd]	[kən'viːniənt]
Men	**folks**	**thought**	**more**	**about**	**me**	**than**	**I**	**deemed**	**convenient**
男人	各位	想法	更多的	关于	我	比	我	被认为	方便的

男人们比我想象中更关注我，这让我觉得很不方便。

[mis'fɔːtʃənz]	['nevə(r)]	[kʌm]	['sɪŋgli]
Misfortunes	**never**	**come**	**singly**
不幸	绝不	来	单独

不幸从来都不是单独降临的。

[nəʊ]	[mæn]	['geɪnz]	['prɒfɪt]	[baɪ]	['eni]	[ɪk'spɪəriəns]	['ʌðə(r)]	[ðæn; ðən]	[hɪz; ɪz]	[əʊn]
No	**man**	**gains**	**profit**	**by**	**any**	**experience**	**other**	**than**	**his**	**own**
不	男人	收益	利润	经过	任何	经验	其他	比	他的	自己的

除了自身的经验之外，任何人都无法从其他任何经验中获益。

[nəʊ]	[fɔːls]	['kʌmfət]	,	[nəʊ]	['kləʊkɪŋ]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	[truːθ]
No	**false**	**comfort**	**,**	**no**	**cloaking**	**of**	**the**	**truth**
不	错误的	舒适	,	不	隐形	的	这	真相

没有虚假的安慰，没有对真相的掩盖

[ɒn]	[wɪð]	[ə; eɪ]	[njuː]	[lʌv]	[wen]	[hiː; hi]	[hæd; həd]	[left]	[ðə; ði]	[θɜːd]	[brɪdʒ]	[bɪ'haɪnd]	[hɪm]
On	**with**	**a**	**new**	**love**	**when**	**he**	**had**	**left**	**the**	**third**	**bridge**	**behind**	**him**
在	和	一个	新的	爱	什么时候	他	有	左边	这	第三	桥	在后面	他

离开第三座桥后，他开始了新的恋情。

[wʌn]	[hed]	,	[ɪn'sted]	[ɒv; əv]	[θriː]	,	[ruːld]	[ðə; ði]	[tʃɜːtʃ]
One	**Head**	**,**	**instead**	**of**	**three**	**,**	**ruled**	**the**	**Church**
一	头	,	反而	的	三	,	裁决	这	教会

教会由一位首领而非三位首领统治。

[wʌn]	[huː]	[stʊd]	[ɪn]	[ðə; ði]	[sʌn]	[mʌst; məst]	[niːd]	[kɑːst]	[ə; eɪ]	['ʃædəʊ]	[ɒn]	['ʌðə(r)]	[fəʊks]
One	**who**	**stood**	**in**	**the**	**sun**	**must**	**need**	**cast**	**a**	**shadow**	**on**	**other**	**folks**
一	WHO	站立	在	这	太阳	必须	需要	投掷	一个	阴影	在	其他	各位

站在阳光下的人，必然会给其他人投下阴影。

[wʌn]	[ɒv; əv]	[ðəʊz]	['wɪmɪn]	[huː]	[wɪl]	[nɒt]	[beə(r)]	[tuː; tə]	[biː; bi]	[wɪð'stʊd]
One	**of**	**those**	**women**	**who**	**will**	**not**	**bear**	**to**	**be**	**withstood**
一	的	那些	女性	WHO	将要	不是	熊	到	是	经受住了考验

她是那种不容他人欺负的女人之一。

['ʃædəʊ]	[wɪtʃ]	[mʌst; məst]	['evə(r)]	[fɔːl]	[weə(r)]	[ðeə(r)]	[ɪz]	[lait]
Shadow	**which**	**must**	**ever**	**fall**	**where**	**there**	**is**	**light**
阴影	哪个	必须	曾经	落下	在哪里	那里	是	光

有光的地方，必然会落下阴影。

[ðə; ði]	[gɒd]	['æmɔː]	[ɪz]	[ðə; ði]	[best]	['skuːlmɑːstə(r)]
The	**god**	**Amor**	**is**	**the**	**best**	**schoolmaster**
这	上帝	爱	是	这	最好的	校长

爱神阿莫尔是最好的老师

[ðə; ði] [nɒt] ['əʊvə(r)] - [strɒŋ] [θred] [ɒv; əv] [maɪ] [gʊd] ['peɪʃ(ə)ns]

The not over - strong thread of my good patience

这 不是 超过 - 强的 线 的 我的 好的 耐心

我那点儿不太强的耐心，其实是我唯一能坚持下去的。

[ðeɪ] [huː] [wɪl] , [kæn; kən]

They who will , can

他们 WHO 将要 , 能

有志者事竟成。

[ðəʊ] [ðaʊ] [luːz] [ɔːl] [ðaʊ] [diːm] [ðaɪ] ['hæpinəs]

Though thou lose all thou deemest thy happiness

尽管 你 失去 全部 你 迪埃斯特 你的 幸福

即使失去一切，你仍视之为幸福

['vægəbɒnd] [neiv] [hæd; həd] [ɔːl'redi] [biːn] [pʊt] [tuː; tə] [ðə; ði] ['tɔːtʃə(r)]

Vagabond knaves had already been put to the torture

流浪汉 无赖 有 已经 到过 放 到 这 酷刑

流浪的恶棍们已经遭受了酷刑。

[wiː; wi] [iːtʃ] [ænd; ənd] [ɔːl] [ɑː(r); ə(r)] ['weɪtɪŋ]

We each and all are waiting

我们 每个 和 全部 是 等待

我们每个人都在等待

[wɜː(r); wə(r)] [wiː; wi] [nɒt] [wʌn] [ænd; ənd] [ɔːl] [bɔːn] [fuːlz]

Were we not one and all born fools

是 我们 不是 一 和 全部 出生 傻瓜

我们难道不是天生的傻瓜吗?

[wen] [men] - ['tʃɪldrən] [diːm] [meɪdz] [tuː; tə] [biː; bi] [wiːk] [ænd; ənd] [ʌn'fɪt] [fɔː(r); fə(r)] [truː] [spɔːt]

When men - children deem maids to be weak and unfit for true sport

什么时候 男人 - 孩子们 认为 女佣 到 是 虚弱的 和 不合格 为了 真的 运动

当男人像孩子一样认为女仆软弱无力，不适合真正的体育运动时

['wʊmən] [huː] [mait] [wɪn] [ðə; ði] [lʌv] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['haɪli] - ['gɪftɪd] [səʊl] ([peɪz] [fɔː(r); fə(r)] [ˌaɪ 'tiː])

Woman who might win the love of a highly - gifted soul (Pays for it)

女士 WHO 可能 赢 这 爱 的 一个 高度 - 天才 灵魂 (支付 为了 它)

一位或许能赢得一位才华横溢的灵魂之爱的女子（为此付出代价）

['wʌndə(r)] [wiː; wi] [liːv] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [məʊst] [pɑːt] [tuː; tə] ['tʃɪldrən] [ænd; ənd] [fuːlz]

Wonder we leave for the most part to children and fools

想知道 我们 离开 为了 这 最多 部分 到 孩子们 和 傻瓜

我们大多把惊奇留给孩子和傻瓜。

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g122v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -

BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v1 [GE # 122] [g122v10 . txt] 5561

芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g122v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#122][g122v10.txt]5561

[ə; eɪ] [lɪv; laɪv] [dɒg] [ɪz] ['betə(r)] [ðæn; ðən] [ə; eɪ] [ded] [kɪŋ]

A live dog is better than a dead king

一个 居住 狗 是 更好的 比 一个 死的 国王

活着的狗胜过死去的国王

['ɔːlweɪz] [mɔː(r)] [gʊd] [θɪŋz] [ɪn] [ə; eɪ] [pɔː(r); pʊə(r)] ['fæməli] [wɪtʃ] [wɒz; wəz] [wʌns] [rɪtʃ]

Always more good things in a poor family which was once rich

总是 更多的 好的 事物 在 一个 贫穷的 家庭 哪个 曾是 一次 富有的

曾经富裕的贫困家庭总是能获得更多好处。

['hɑːdə(r)] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [tuː; tə] [wɪn] [ə; eɪ] [θɪŋ] [ðə; ði] ['haɪə(r)] [ɪts] ['væljuː] [bɪ'kʌmz]

Harder it is to win a thing the higher its value becomes

更难 它 是 到 赢 一个 事物 这 更高 它是 价值 变成

某样东西的价值越高，就越难得到它。

[nəʊ] ['hæpinəs] [wɪl] [θraɪv] [ɒn] [bred] [ænd; ənd]['wɔːtə(r)]
No happiness will thrive on bread and water
不 幸福 将要 蓬勃发展 在 面包 和 水
仅靠面包和水，无法获得真正的幸福。

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g123v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v2 [GE # 123] [g123v10 . txt] 5562
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g123v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#123][g123v10.txt]5562

[dred] [wɪtʃ] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] [hæd; həd][ɒv; əv][ðə; ði] ['envi] [ɒv; əv][ðə; ði] [gɒdz]
Dread which the ancients had of the envy of the gods
恐惧 哪个 这 古代人 有 的 这 嫉妒 的 这 神
古人对诸神嫉妒的恐惧

[ʃʌn] [ðə; ði] ['daʊnwəd] [glɑːns] [ɒv; əv] [kəm'pæʃ(ə)n]
Shuns the downward glance of compassion
回避 这 向下 瞥一眼 的 同情
避开怜悯的目光。

[ðæt] [tɪəz] [wɜː(r); wə(r)][ðə; ði] [best] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ɔːl] ['hjuːmən] [laɪf]
That tears were the best portion of all human life
那 眼泪 是 这 最好的 部分 的 全部 人类 生活
眼泪是人类生活中最美好的部分

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v3
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3
芭芭拉·布隆伯格，乔治·埃伯斯著，第3卷

[[ʒei] # -] [g124v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 124] [g124v10 . txt] 5563
[通用电气 # -] [g124v10 . TXT] -
[GE#124][g124v10.txt]5563

[ðə; ði] ['blesɪŋ] [ɒv; əv] [ðəʊz] [huː] [ɑː(r); ə(r)][mɔː(r)][ðæn; ðən] [ðeɪ] [siːm]
The blessing of those who are more than they seem
这 祝福 的 那些 WHO 是 更多的 比 他们 似乎
那些看似平凡却拥有非凡潜质的人所带来的祝福

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g125v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v4 [GE # 125] [g125v10 . txt] 5564
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g125v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#125][g125v10.txt]5564

['kʌnɪŋ] [wɪtʃ] [ɪz]['ɒf(ə)n][ə; eɪ] [ˌkærəktə'rɪstɪk] [ɒv; əv] ['nærəʊ] [maɪndz]
Cunning which is often a characteristic of narrow minds
狡猾 哪个 是 经常 一个 特征 的 狭窄的 思想
狡诈，这往往是心胸狭隘者的特征。

[praɪd] [ɪn] [tʃɑːms] [wɪtʃ] [wiː; wi][duː; də][nɒt] [pə'zes] (['vænəti])
Pride in charms which we do not possess (vanity)
自豪 在 魅力 哪个 我们 做 不是 具有 (虚荣)
为自己不拥有的魅力而骄傲（虚荣）

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g126v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v5 [GE # 126] [g126v10 . txt] 5565
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [g126v10 . TXT] -
芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v5 [GE#126][g126v10.txt]5565

['kæθlɪk] , [bʌt; bət][hɪz; ɪz] ['stʌmək] [dɪ'zaɪəd] [tuː; tə][biː; bi] ['prɒtɪstənt] ([ɪ'ræzməs])
Catholic , but his stomach desired to be Protestant (Erasmus)
天主教 , 但 他的 胃 想要的 到 是 新教 (伊拉斯谟)
天主教徒，但他内心渴望成为新教徒（伊拉斯谟）

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [g127v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v6 [GE # 127] [g127v10 . txt] 5566
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [g127v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，第6卷 [GE#127][g127v10.txt]5566

[ə'teɪn] [ə; eɪ] ['lɒfti] [haɪt] [frɒm; frəm] [wɪtʃ] [tuː; tə] [lʊk] [daʊn] [ə'pɒn] ['ʌðə(r)z]
Attain a lofty height from which to look down upon others
达到 一个 高远 高度 从 哪个 到 看 向下 之上 其他的

达到高处，从那里俯视他人。

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v7 [[ʒei] # -] [g128v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v7 [GE # 128] [g128v10 . txt] 5567
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v7 [通用电气 # -] [g128v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，第7卷 [GE#128][g128v10.txt]5567

[huː'evə(r)] [wɪl] [nɒt] [hɪə(r)] , [mʌst; məst] [fiːl]
Whoever will not hear , must feel
谁 将要 不是 听到 , 必须 感觉

凡不愿倾听者，必将感到

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v9 [[ʒei] # -] [g130v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v9 [GE # 130] [g130v10 . txt] 5569
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v9 [通用电气 # -] [g130v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，第9卷 [GE#130][g130v10.txt]5569

[bɪ'fɔː(r)] ['lɜːnɪŋ] [tuː; tə] [ə'beɪ] , [hiː; hi][wɒz; wəz] [pə'mɪtɪd] [tuː; tə] [kə'mɑːnd]
Before learning to obey , he was permitted to command
前 学习 到 服从 , 他 曾是 允许 到 命令

在学会服从之前，他被允许指挥别人。

[griːf] [ɪz] [griːf] , [ænd; ənd] [ðɪs] [njuː] ['sɒrəʊ] [dʌz] [nɒt] [tʃeɪndʒ] [ðə; ði][əʊld][wʌn]
Grief is grief , and this new sorrow does not change the old one
悲伤 是 悲伤 , 和 这 新的 悲哀 做 不是 改变 这 老的 一

悲伤就是悲伤，这份新的悲伤并不能改变旧的悲伤。

[tuː; tə][ðə; ði][tʃaɪld] [deθ] [ɪz]['əʊnli]['slʌmbə(r)]
To the child death is only slumber
到 这 孩子 死亡 是 仅有的 睡眠

对孩子来说，死亡只是睡眠。

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v10 [[ʒei] # -] [g131v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Georg Ebers , v10 [GE # 131] [g131v10 . txt] 5570
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v10 [通用电气 # -] [g131v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，作者：格奥尔格·埃伯斯，v10[GE#131][g131v10.txt]5570

[ðə; ði] ['greɪtnəs] [hiː; hi][hæd; həd] [geɪnd] [hiː; hi] [ˌəʊvə'lʊkt]
The greatness he had gained he overlooked
这 伟大 他 有 获得 他 被忽视的

他所取得的伟大成就，他却视而不见。

[huː] [dʌz] [nɒt] ['strʌg(ə)l] [wɔːd] , [fɔːls] [bæk]
Who does not struggle ward , falls back
WHO 做 不是 斗争 病房 , 瀑布 后退

不奋力抵抗的人，就会退缩。

['bɑːb(ə)rə] ['blɑːmˌbɜːrg] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g132v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BARBARA BLOMBERG , by Ebers , Complete [GE # 132] [g132v10 . txt] 5571
芭芭拉 布隆伯格 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g132v10 . TXT] -

芭芭拉·布隆伯格，埃伯斯著，完整版 [GE#132][g132v10.txt]5571

[ə; eɪ][lɪv; laɪv][dɒg][ɪz]['betə(r)][ðæn; ðən][ə; eɪ] [ded] [kɪŋ]
A live dog is better than a dead king
一个 居住 狗 是 更好的 比 一个 死的 国王

活着的狗胜过死去的国王

['ɔːlweɪz]	[mɔː(r)]	[ɡʊd]	[θɪŋz]	[ɪn]	[ə; eɪ]	[pɔː(r); pʊə(r)]	['fæməli]	[wɪtʃ]	[wɒz; wəz]	[wʌns]	[rɪtʃ]
Always	**more**	**good**	**things**	**in**	**a**	**poor**	**family**	**which**	**was**	**once**	**rich**
总是	更多的	好的	事物	在	一个	贫穷的	家庭	哪个	曾是	一次	富有的

曾经富裕的贫困家庭总是能获得更多好处。

[ə'teɪn]	[ə; eɪ]	['lɒfti]	[haɪt]	[frɒm; frəm]	[wɪtʃ]	[tuː; tə]	[lʊk]	[daʊn]	[ə'pɒn]	['ʌðə(r)z]
Attain	**a**	**lofty**	**height**	**from**	**which**	**to**	**look**	**down**	**upon**	**others**
达到	一个	高远	高度	从	哪个	到	看	向下	之上	其他的

达到高处，从那里俯视他人。

[bɪ'fɔː(r)]	['lɜːnɪŋ]	[tuː; tə]	[ə'beɪ]	,	[hiː; hi]	[wɒz; wəz]	[pə'mɪtɪd]	[tuː; tə]	[kə'mɑːnd]
Before	**learning**	**to**	**obey**	**,**	**he**	**was**	**permitted**	**to**	**command**
前	学习	到	服从	，	他	曾是	允许	到	命令

在学会服从之前，他被允许指挥别人。

['kæθlɪk]	,	[bʌt; bət]	[hɪz; ɪz]	['stʌmək]	[dɪ'zaɪəd]	[tuː; tə]	[biː; bi]	['prɒtɪstənt]	(	[ɪ'ræzməs]	)
Catholic	**,**	**but**	**his**	**stomach**	**desired**	**to**	**be**	**Protestant**	**(**	**Erasmus**	**)**
天主教	，	但	他的	胃	想要的	到	是	新教	（	伊拉斯谟	）

天主教徒，但他内心渴望成为新教徒（伊拉斯谟）

[dred]	[wɪtʃ]	[ðə; ði]	['eɪnʃənts]	[hæd; həd]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	['envi]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	[ɡɒdz]
Dread	**which**	**the**	**ancients**	**had**	**of**	**the**	**envy**	**of**	**the**	**gods**
恐惧	哪个	这	古代人	有	的	这	嫉妒	的	这	神

古人对诸神嫉妒的恐惧

[ɡriːf]	[ɪz]	[ɡriːf]	,	[ænd; ənd]	[ðɪs]	[njuː]	['sɒrəʊ]	[dʌz]	[nɒt]	[tʃeɪndʒ]	[ðə; ði]	[əʊld]	[wʌn]
Grief	**is**	**grief**	**,**	**and**	**this**	**new**	**sorrow**	**does**	**not**	**change**	**the**	**old**	**one**
悲伤	是	悲伤	，	和	这	新的	悲哀	做	不是	改变	这	老的	一

悲伤就是悲伤，这份新的悲伤并不能改变旧的悲伤。

['hɑːdə(r)]	[ˌaɪ 'tiː]	[ɪz]	[tuː; tə]	[wɪn]	[ə; eɪ]	[θɪŋ]	[ðə; ði]	['haɪə(r)]	[ɪts]	['væljuː]	[bɪ'kʌmz]
Harder	**it**	**is**	**to**	**win**	**a**	**thing**	**the**	**higher**	**its**	**value**	**becomes**
更难	它	是	到	赢	一个	事物	这	更高	它是	价值	变成

某样东西的价值越高，就越难得到它。

[nəʊ]	['hæpinəs]	[wɪl]	[θraɪv]	[ɒn]	[bred]	[ænd; ənd]	['wɔːtə(r)]
No	**happiness**	**will**	**thrive**	**on**	**bread**	**and**	**water**
不	幸福	将要	蓬勃发展	在	面包	和	水

仅靠面包和水，无法获得真正的幸福。

[ʃʌn]	[ðə; ði]	['daʊnwəd]	[ɡlɑːns]	[ɒv; əv]	[kəm'pæʃ(ə)n]
Shuns	**the**	**downward**	**glance**	**of**	**compassion**
回避	这	向下	瞥一眼	的	同情

避开怜悯的目光。

[ðæt]	[tɪəz]	[wɜː(r); wə(r)]	[ðə; ði]	[best]	['pɔːʃ(ə)n]	[ɒv; əv]	[ɔːl]	['hjuːmən]	[laɪf]
That	**tears**	**were**	**the**	**best**	**portion**	**of**	**all**	**human**	**life**
那	眼泪	是	这	最好的	部分	的	全部	人类	生活

眼泪是人类生活中最美好的部分

[ðə; ði]	['blesɪŋ]	[ɒv; əv]	[ðəʊz]	[huː]	[ɑː(r); ə(r)]	[mɔː(r)]	[ðæn; ðən]	[ðeɪ]	[siːm]
The	**blessing**	**of**	**those**	**who**	**are**	**more**	**than**	**they**	**seem**
这	祝福	的	那些	WHO	是	更多的	比	他们	似乎

那些看似平凡却拥有非凡潜质的人所带来的祝福

[ðə; ði]	['ɡreɪtnəs]	[hiː; hi]	[hæd; həd]	[ɡeɪnd]	[hiː; hi]	[ˌəʊvə'lʊkt]
The	**greatness**	**he**	**had**	**gained**	**he**	**overlooked**
这	伟大	他	有	获得	他	被忽视的

他忽略了自己所取得的伟大成就。

[tuː; tə]	[ðə; ði]	[tʃaɪld]	[deθ]	[ɪz]	['əʊnli]	['slʌmbə(r)]
To	**the**	**child**	**death**	**is**	**only**	**slumber**
到	这	孩子	死亡	是	仅有的	睡眠

对孩子来说，死亡只是睡眠。

[huː] [dʌz] [nɒt] ['strʌg(ə)l] [wɔːd] , [fɔːls] [bæk]
Who does not struggle ward , falls back
WHO 做 不是 斗争 病房 , 瀑布 后退

不奋力抵抗的人，就会退缩。

[huː'evə(r)] [wɪl] [nɒt] [hɪə(r)] , [mʌst; məst] [fiːl]
Whoever will not hear , must feel
谁 将要 不是 听到 , 必须 感觉

凡不愿倾听者，必将感到

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli] [ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g133v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A WORD ONLY A WORD , by Georg Ebers , v1 [GE # 133] [g133v10 . txt] 5572
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g133v10 . TXT] -

仅一个词，仅一个词，作者：格奥尔格·埃伯斯，v1 [GE#133][g133v10.txt]5572

[hiː; hi][wɒz; wəz] ['stedfɑːst] [ɪn] ['evriθɪŋ] , ['iːv(ə)n]['æŋgə(r)]
He was steadfast in everything , even anger
他 曾是 坚定不移 在 一切 , 甚至 愤怒

他凡事都坚定不移，甚至在愤怒这件事上也是如此。

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli] [ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g134v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A WORD ONLY A WORD , by Georg Ebers , v2 [GE # 134] [g134v10 . txt] 5573
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g134v10 . TXT] -

仅一个词，仅一个词，作者：格奥尔格·埃伯斯，v2 [GE#134][g134v10.txt]5573

[nəʊ][wʌn][wiː; wi] [lɜːn] [tuː; tə] [heɪt] [mɔː(r)] ['iːzəli] , [ðæn; ðən][ðə; ði]['benɪfæktə(r)]
No one we learn to hate more easily , than the benefactor
不 一 我们 学习 到 恨 更多的 容易地 , 比 这 恩人

我们最容易憎恨的人，莫过于恩人。

[wʌns] [lɑːft] [æt; ət][ə; eɪ] [,mɪs'fɔːtʃuːn] , [ɪts] [stɪŋ] ['luːzɪz][ɪts] [pɔɪnt]
Once laughed at a misfortune , its sting loses its point
一次 笑了 在 一个 不幸 , 它是 蜇 失败 它是 观点

一旦嘲笑过不幸，它的刺痛感就消失了。

[tuː; tə][ɪk'spekt]['grætɪtjuːd][ɪz] ['fɒli]
To expect gratitude is folly
到 预计 感激 是 蠢事

期待感恩是愚蠢的。

[huː'evə(r)] [kən'demz] , [fiːlz] [hɪm'self][suː'pɪəriə(r)]
Whoever condemns , feels himself superior
谁 谴责 , 感觉 他自己 优越的

谴责他人的人，都觉得自己高人一等。

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli] [ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g135v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A WORD ONLY A WORD , by Georg Ebers , v3 [GE # 135] [g135v10 . txt] 5574
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g135v10 . TXT] -

仅一个词，仅一个词，作者：格奥尔格·埃伯斯，v3 [GE#135][g135v10.txt]5574

[ə'mʌŋ] [fuːlz] [wʌn][mʌst; məst][biː; bi][ə; eɪ] [fuːl]
Among fools one must be a fool
之中 傻瓜 一 必须 是 一个 傻子

愚人之中，你必须是个傻瓜

[ə; eɪ] [wɜːd] ['əʊnli] [ə; eɪ] [wɜːd] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g138v10 . [,tiː'ɛks'tiː]] -
A WORD ONLY A WORD , by Ebers , Complete [GE # 138] [g138v10 . txt] 5577
一个 单词 仅有的 一个 单词 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g138v10 . TXT] -

仅一个词，仅一个词，作者：埃伯斯，完整版 [GE#138][g138v10.txt]5577

[ə'mʌŋ] [fuːlz] [wʌn][mʌst; məst][biː; bi][ə; eɪ] [fuːl]
Among fools one must be a fool
之中 傻瓜 一 必须 是 一个 傻子

愚人之中，你必须是个傻瓜

[hiː; hi][wɒz; wəz] ['stedfɑːst] [ɪn] ['evriθɪŋ] , ['iːv(ə)n]['æŋgə(r)]
He was steadfast in everything , even anger
他 曾是 坚定不移 在 一切 ， 甚至 愤怒

他凡事都坚定不移，甚至在愤怒这件事上也是如此。

[nəʊ][wʌn][wiː; wi] [lɜːn] [tuː; tə] [heɪt] [mɔː(r)] ['iːzəli] , [ðæn; ðən][ðə; ði]['benɪfæktə(r)]
No one we learn to hate more easily , than the benefactor
不 一 我们 学习 到 恨 更多的 容易地 ， 比 这 恩人

我们最容易憎恨的人，莫过于恩人。

[wʌns] [lɑːft] [æt; ət][ə; eɪ] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] , [ɪts] [stɪŋ] ['luːzɪz][ɪts] [pɔɪnt]
Once laughed at a misfortune , its sting loses its point
一次 笑了 在 一个 不幸 ，它是 蜇 失败 它是 观点

一旦嘲笑过不幸，它的刺痛感就消失了。

[tuː; tə][ɪk'spekt]['grætɪtjuːd][ɪz] ['fɒli]
To expect gratitude is folly
到 预计 感激 是 蠢事

期待感恩是愚蠢的。

[huː'evə(r)] [kən'demz] , [fiːlz] [hɪm'self][suː'pɪəriə(r)]
Whoever condemns , feels himself superior
谁 谴责 ， 感觉 他自己 优越的

谴责他人的人，都觉得自己高人一等。

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g139v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BURGOMASTER'S WIFE , by Georg Ebers , v1 [GE # 139] [g139v10 . txt] 5578
伯戈马斯特的 妻子 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v1 [通用电气 # -] [g139v10 . TXT] -

《镇长的妻子》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#139][g139v10.txt]5578

[ə; eɪ] ['blʌstərɪŋ] [wɜːd] ['ɒf(ə)n] [dʌz] [gʊd] ['sɜːvɪs]
A blustering word often does good service
一个 虚张声势 单词 经常 做 好的 服务

一句响亮的话语往往能起到很好的作用

[held] [ɪn] [tuː] [slaɪt] [ɪ'stiːm] [tuː; tə][biː; bi]['eɪb(ə)l][tuː; tə]['ɒfə(r)][æn; ən] [ə'frʌnt]
Held in too slight esteem to be able to offer an affront
握住 在 也 轻微 尊重 到 是 有能力的 到 提供 一个 冒犯

地位太低，根本无力冒犯。

[ðə; ði] [ʃɜːt] [ɪz]['kləuzə(r)][ðæn; ðən][ðə; ði][kəʊt]
The shirt is closer than the coat
这 衬衫 是 更近 比 这 外套

衬衫比外套更贴身。

[ðəʊz] [tuː] ['lɪt(ə)l] [wɜːdz] - [wɪʃ] - [ænd; ənd] - [ɔːt] -
Those two little words ' wish ' and ' ought '
那些 二 小的 字 - 希望 - 和 - 应该 -

这两个小小的字"希望"和"应该"

[wet] [ˌɪn'saɪd] , [hiː; hi][kæn; kən][beə(r)][ə; eɪ] [greɪt] [diːl] [ɒv; əv] ['mɔɪstʃə(r)] [wɪ'ðaʊt]
Wet inside , he can bear a great deal of moisture without
湿的 里面 ， 他 能 熊 一个 伟大的 交易 的 水分 没有

他内心潮湿，可以承受大量的水分而无需

[-] [waɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2
BURGOMASTER'S WIFE , by Georg Ebers , v2
伯戈马斯特的 妻子 ，经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v2

《镇长的妻子》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第二卷

[[ʒei] # -] [g140v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 140] [g140v10 . txt] 5579
[通用电气 # -] [g140v10 . TXT] -

[GE#140][g140v10.txt]5579

[ɑːt] [siːsɪz] [wen] ['ʌglinəs] [bɪ'gɪnz]
Art ceases when ugliness begins
艺术 停止 什么时候 丑陋 开始

当丑陋开始，艺术便止步。

[dets] , [bʌt; bət] [ɔːl] [æŋ'zaɪəti] [kən'sɜːnɪŋ] [ðem; ðəm] [ɪz] [left] [tuː; tə] [ðə; ði] [kɹ'ɛdɪtəz]
Debts , but all anxiety concerning them is left to the creditors
债务 ， 但 全部 焦虑 有关 他们 是 左边 到 这 债权人

债务问题，但所有相关的忧虑都留给了债权人。

[dɪ'speə(r)] [ænd; ənd] [ɪk'strævəgənt] ['geɪətɪ] [ruːld] [hɜː(r); hə(r)] ['neɪtʃə(r)] [baɪ] [tɜːnz]
Despair and extravagant gayety ruled her nature by turns
绝望 和 靡 同性恋 裁决 她 自然 经过 转弯

绝望和极度的快乐交替主宰着她的性格。

['riːpoʊ] [ˌeɪ'jɜːr]
Repos ailleurs
仓库 其他地方

其他地方休息

[ðə; ði] [best] [ɪn'dʒɔɪmənt] [ɪn] [kriː'eɪtɪŋ] [ɪz] [hæd; həd] [ɪn] [ænˌtɪsɪ'peɪʃ(ə)n]
The best enjoyment in creating is had in anticipation
这 最好的 享受 在 创建 是 有 在 预期

创作的最大乐趣在于期待。

[tuː; tə] [huːm] [ðə; ði] [ɪ'məʊʃ(ə)n] [ɒv; əv] ['sɒrəʊ] [ə'fɔːdz] [ə; eɪ] ['mɔːnf(ə)l] ['pleʒə(r)]
To whom the emotion of sorrow affords a mournful pleasure
到 谁 这 情感 的 悲哀 提供 一个 悲哀 乐趣

悲伤的情感能给他带来哀伤的快乐。

[-] [waɪf] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g141v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BURGOMASTER'S WIFE , by Georg Ebers , v3 [GE # 141] [g141v10 . txt] 5580
伯戈马斯特的 妻子 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v3 [通用电气 # -] [g141v10 . TXT] -

《镇长的妻子》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#141][g141v10.txt]5580

[hæt] [ɪz] [ðə; ði] [saɪn] [ɒv; əv] ['lɪbəti] , [ænd; ənd] [ðə; ði] [friː] [mæn] [kiːps] [hɪz; ɪz] [hæt] [ɒn]
Hat is the sign of liberty , and the free man keeps his hat on
帽子 是 这 符号 的 自由 ， 和 这 自由的 男人 保持 他的 帽子 在

帽子是自由的象征，自由人总是戴着帽子。

[mʌst; məst] [teɪk] [keə(r)] [nɒt] [tuː; tə] ['pɔɪz(ə)n] [ðə; ði] ['fɪʃɪz] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː]
Must take care not to poison the fishes with it
必须 拿 关心 不是 到 毒 这 鱼 和 它

务必注意不要用它来毒害鱼类。

[-] [waɪf] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g142v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
BURGOMASTER'S WIFE , by Georg Ebers , v4 [GE # 142] [g142v10 . txt] 5581
伯戈马斯特的 妻子 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， v4 [通用电气 # -] [g142v10 . TXT] -

《镇长的妻子》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#142][g142v10.txt]5581

['drɪŋkɪŋ] [ɪz] ['ɔːlsəʊ] [æn; ən] [ɑːt] , [ænd; ənd] [ðə; ði] ['dʒɜːmənz] [ɑː(r); ə(r)] ['mɑːstəz] [ɒv; əv] [ˌaɪ 'tiː]
Drinking is also an art , and the Germans are masters of it
喝 是 还 一个 艺术 ， 和 这 德国人 是 大师 的 它

饮酒也是一门艺术，而德国人堪称这方面的大师。

[hɪə(r)] [ðə; ði] [njuː] ['kʌstəm] [ɒv; əv] [tə'bækəʊ] - ['sməʊkɪŋ] [wɒz; wəz] ['præktɪst]
Here the new custom of tobacco - smoking was practised
这里 这 新的 风俗 的 烟草 - 吸烟 曾是 已实践

这里开始流行吸烟这种新习俗。

['stændɪŋ] [stɪl] [ɪz] ['retrəugreid]
Standing still is retrograding
常设 仍然 是 逆行

停滞不前就是倒退。

[tu:; tə] [hu:m] ['fɔ:tʃu:n] [gɪvz] [wʌns] , [ˌaɪ 'ti:] [gɪvz] [baɪ] ['bʊʃɪz]
To whom fortune gives once , it gives by bushels
到 谁 财富 给予 一次 , 它 给予 经过 蒲式耳

命运一旦眷顾某人，便会倾尽所有。

[ju:θ] [kɔ:lz] - [mʌtʃ] , - [wɒt] [si:m] [tu:; tə]['əʊldə]['pi:p(ə)l] - ['lɪt(ə)l] -
Youth calls ' much , ' what seems to older people ' little '
青年 呼叫 - 很多 , - 什么 似乎 到 老 人们 - 小的 -

年轻人觉得“很多”，而老年人觉得“很少”。

[-] [waɪf] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pli:t] [[ʒei] # -] [g144v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
BURGOMASTER'S WIFE , by Ebers , Complete [GE # 144] [g144v10 . txt] 5583
伯戈马斯特的 妻子 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g144v10 . TXT] -

《镇长的妻子》，作者：埃伯斯，完整版 [GE#144][g144v10.txt]5583

[ə; eɪ] ['blʌstərɪŋ] [wɜ:d] ['ɒf(ə)n] [dʌz] [gʊd] ['sɜ:vɪs]
A blustering word often does good service
一个 虚张声势 单词 经常 做 好的 服务

一句响亮的话语往往能起到很好的作用

[ɑ:t] [si:sɪz] [wen] ['ʌglinəs] [bɪ'gɪnz]
Art ceases when ugliness begins
艺术 停止 什么时候 丑陋 开始

当丑陋开始，艺术便止步。

[dets] , [bʌt; bət][ɔ:l][æŋ'zaɪəti] [kən'sɜ:nɪŋ] [ðem; ðəm][ɪz] [left] [tu:; tə][ðə; ði] [kɹ'ɛdɪtəz]
Debts , but all anxiety concerning them is left to the creditors
债务 , 但 全部 焦虑 有关 他们 是 左边 到 这 债权人

债务问题，但所有相关的忧虑都留给了债权人。

[dɪ'speə(r)][ænd; ənd] [ɪk'strævəgənt] ['geɪətɪ] [ru:ld] [hɜ:(r); hə(r)]['neɪtʃə(r)][baɪ] [tɜ:nz]
Despair and extravagant gayety ruled her nature by turns
绝望 和 靡 同性恋 裁决 她 自然 经过 转弯

绝望和极度的快乐交替主宰着她的性格。

['drɪŋkɪŋ] [ɪz]['ɔ:lsəʊ][æn; ən] [ɑ:t] , [ænd; ənd][ðə; ði]['dʒɜ:mənz][ɑ:(r); ə(r)] ['mɑ:stəz] [ɒv; əv][ˌaɪ 'ti:]
Drinking is also an art , and the Germans are masters of it
喝 是 还 一个 艺术 , 和 这 德国人 是 大师 的 它

饮酒也是一门艺术，而德国人堪称这方面的大师。

[hæt][ɪz][ðə; ði] [saɪn] [ɒv; əv] ['lɪbəti] , [ænd; ənd][ðə; ði] [fri:] [mæn] [ki:ps] [hɪz; ɪz][hæt][ɒn]
Hat is the sign of liberty , and the free man keeps his hat on
帽子 是 这 符号 的 自由 , 和 这 自由的 男人 保持 他的 帽子 在

帽子是自由的象征，自由人总是戴着帽子。

[held] [ɪn] [tu:] [slaɪt] [ɪ'sti:m] [tu:; tə][bi:; bi]['eɪb(ə)l][tu:; tə]['ɒfə(r)][æn; ən] [ə'frʌnt]
Held in too slight esteem to be able to offer an affront
握住 在 也 轻微 尊重 到 是 有能力的 到 提供 一个 冒犯

地位太低，根本无力冒犯。

[hɪə(r)][ðə; ði] [nju:] ['kʌstəm] [ɒv; əv][tə'bækəʊ] - ['sməʊkɪŋ] [wɒz; wəz] ['præktɪst]
Here the new custom of tobacco - smoking was practised
这里 这 新的 风俗 的 烟草 - 吸烟 曾是 已实践

这里开始流行吸烟这种新习俗。

[mʌst; məst] [teɪk] [keə(r)] [nɒt] [tu:; tə]['pɔɪz(ə)n][ðə; ði] ['fɪʃɪz] [wɪð] [ˌaɪ 'ti:]
Must take care not to poison the fishes with it
必须 拿 关心 不是 到 毒 这 鱼 和 它

务必注意不要用它来毒害鱼类。

['ri:poʊ] [ˌeɪ'jɜ:r]
Repos ailleurs
仓库 其他地方

其他地方休息

['stændɪŋ] [stɪl] [ɪz] ['retrəugreid]
Standing still is retrograding
常设 仍然 是 逆行

停滞不前就是倒退。

[ðə; ði] [ʃɜːt] [ɪz]['kləuzə(r)][ðæn; ðən][ðə; ði][kəʊt]
The shirt is closer than the coat
这 衬衫 是 更近 比 这 外套

衬衫比外套更贴身。

[ðə; ði] [best] [ɪn'dʒɔɪmənt] [ɪn] [kriː'eɪtɪŋ] [ɪz][hæd; həd][ɪn][ænˌtɪsɪ'peɪʃ(ə)n]
The best enjoyment in creating is had in anticipation
这 最好的 享受 在 创建 是 有 在 预期

创作的最大乐趣在于期待。

[ðəʊz] [tuː] ['lɪt(ə)l] [wɜːdz] - [wɪʃ] - [ænd; ənd] - [ɔːt] -
Those two little words ' wish ' and ' ought '
那些 二 小的 字 - 希望 - 和 - 应该 -

这两个小小的字"希望"和"应该"

[tuː; tə] [huːm] ['fɔːtʃuːn] [gɪvz] [wʌns] , [ˌaɪ 'tiː] [gɪvz] [baɪ] ['bʊʃlz]
To whom fortune gives once , it gives by bushels
到 谁 财富 给予 一次 , 它 给予 经过 蒲式耳

命运眷顾之人，一旦赐予，便会倾尽所有。

[tuː; tə] [huːm] [ðə; ði][ɪ'məʊʃ(ə)n][ɒv; əv] ['sɒrəʊ] [ə'fɔːdz] [ə; eɪ] ['mɔːnf(ə)l] ['pleʒə(r)]
To whom the emotion of sorrow affords a mournful pleasure
到 谁 这 情感 的 悲哀 提供 一个 悲哀 乐趣

悲伤的情感能给他带来哀伤的快乐。

[wet] [ˌɪn'saɪd] , [hiː; hi][kæn; kən][beə(r)][ə; eɪ] [greɪt] [diːl] [ɒv; əv]['mɔɪstʃə(r)] [wɪ'ðaʊt]
Wet inside , he can bear a great deal of moisture without
湿的 里面 , 他 能 熊 一个 伟大的 交易 的 水分 没有

他内心潮湿，可以承受大量的水分而无需

[juːθ] [kɔːlz] - [mʌtʃ] , - [wɒt] [siːm] [tuː; tə]['əʊldə]['piːp(ə)l] - ['lɪt(ə)l] -
Youth calls ' much , ' what seems to older people ' little '
青年 呼叫 - 很多 , - 什么 似乎 到 老 人们 - 小的 -

年轻人觉得"很多"，而老年人觉得"很少"。

[ɪn] [ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g145v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
IN THE BLUE PIKE , by Georg Ebers , v1 [GE # 145] [g145v10 . txt] 5584
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g145v10 . TXT] -

《蓝色梭鱼》，作者：乔治·埃伯斯，v1 [GE#145][g145v10.txt]5584

['ærəgənt] [weɪv] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] , [ænd; ənd][ɪn][æn; ən] [ɪn'strʌktɪv] [təʊn]
Arrogant wave of the hand , and in an instructive tone
傲慢的 海浪 的 这 手 , 和 在 一个 有指导意义的 语气

他傲慢地挥了挥手，语气带着训诫的意味。

['ɒnɪst] ['æŋgə(r)] [ə'fɔːdz] [ə; eɪ]['sɜːt(ə)n] [dɪ'griː] [ɒv; əv][ɪn'dʒɔɪmənt]
Honest anger affords a certain degree of enjoyment
诚实的 愤怒 提供 一个 肯定 程度 的 享受

坦诚的愤怒能带来某种程度的愉悦。

['ɔvid] , - [wiː; wi] [preɪz] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] -
Ovid , ' We praise the ancients '
奥维德 , - 我们 称赞 这 古代人 -

奥维德，《我们赞美古人》

[peɪz] ['betə(r)][tuː; tə][prə'vaɪd][fɔː(r); fə(r)] ['piːpəlz] ['bɒdɪz] [ðæn; ðən][fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)][breɪnz]
Pays better to provide for people's bodies than for their brains
支付 更好的 到 提供 为了 人们的 身体 比 为了 他们的 大脑

与其关注人们的大脑，不如关注他们的身体。

[huː] [ɡɪvz] [ɡreɪt] [ɡɪfts] , [ik'spekt] [ɡreɪt] [ɡɪfts] [ə'ɡen]
Who gives great gifts , expects great gifts again
WHO 给予 伟大的 礼物 , 预期 伟大的 礼物 再次
送贵重礼物的人，也期待收到贵重礼物。

[huː] ['wɒtʃɪz] [fɔː(r); fə(r)][hɪz; ɪz] ['neɪbərz] [fɔːlts] [hæz; həz][ə; eɪ]['hʌndrəd] [ʃɑːp] [aɪz]
Who watches for his neighbour's faults has a hundred sharp eyes
WHO 手表 为了 他的 邻居 故障 有 一个 百 锋利的 眼睛
时刻留意邻居缺点的人，拥有百双锐利的眼睛。

[ɪn] [ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ][ɡeɪ'ɔːrɡ]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g146v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
IN THE BLUE PIKE , by Georg Ebers , v2 [GE # 146] [g146v10 . txt] 5585
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g146v10 . TXT] -
《蓝色梭鱼》，作者：乔治·埃伯斯，v2 [GE#146][g146v10.txt]5585

[bai] - [fɔː(r); fə(r)][sɪnz][tuː; tə][biː; bi] [kə'mɪtɪd] [ɪn][ðə; ði]['fjuːtʃə(r)]
Buy indugence for sins to be committed in the future
买 - 为了 罪孽 到 是 坚定的 在 这 未来
购买赎罪券，以赎将来可能犯下的罪行。

['mɪrər] [wɜː(r); wə(r)][nɒt] [ə'laʊd] [ɪn][ðə; ði]['kɒnvənt]
Mirrors were not allowed in the convent
镜子 是 不是 允许 在 这 修道院
修道院里不允许有镜子。

[ɪn] [ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ][ɡeɪ'ɔːrɡ]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g147v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
IN THE BLUE PIKE , by Georg Ebers , v3 [GE # 147] [g147v10 . txt] 5586
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g147v10 . TXT] -
《蓝色梭鱼》，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#147][g147v10.txt]5586

[rɪ'piːtɪd] [ðə; ði][ˌeksklə'meɪʃ(ə)n] : " [tuː] [leɪt] ! " [ænd; ənd] [ə'ɡen] , " [tuː] [leɪt] !
Repeated the exclamation : " Too late ! " and again , " Too late !
重复 这 感叹 : " 也 晚的 ! " 和 再次 , " 也 晚的 !
他再次惊呼："太晚了！"又一次惊呼："太晚了！"

[ɪn] [ðə; ði] [bluː] [paɪk] , [baɪ]['ɛbərz] , [kəm'pliːt] [[ʒei] # -] [g148v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
IN THE BLUE PIKE , by Ebers , Complete [GE # 148] [g148v10 . txt] 5587
在 这 蓝色的 梭鱼 , 经过 埃伯斯 , 完全的 [通用电气 # -] [g148v10 . TXT] -
《蓝色梭鱼》埃伯斯著，完整版 [GE#148][g148v10.txt]5587

['ærəɡənt] [weɪv] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] , [ænd; ənd][ɪn][æn; ən] [ɪn'strʌktɪv] [təʊn]
Arrogant wave of the hand , and in an instructive tone
傲慢的 海浪 的 这 手 , 和 在 一个 有指导意义的 语气
他傲慢地挥了挥手，语气带着训诫的意味。

[bai] - [fɔː(r); fə(r)][sɪnz][tuː; tə][biː; bi] [kə'mɪtɪd] [ɪn][ðə; ði]['fjuːtʃə(r)]
Buy indugence for sins to be committed in the future
买 - 为了 罪孽 到 是 坚定的 在 这 未来
购买赎罪券，以赎将来可能犯下的罪行。

['ɒnɪst] ['æŋɡə(r)] [ə'fɔːdz] [ə; eɪ]['sɜːt(ə)n] [dɪ'ɡriː] [ɒv; əv] [ɪn'dʒɔɪmənt]
Honest anger affords a certain degree of enjoyment
诚实的 愤怒 提供 一个 肯定 程度 的 享受
坦诚的愤怒能带来某种程度的愉悦。

['mɪrər] [wɜː(r); wə(r)][nɒt] [ə'laʊd] [ɪn][ðə; ði]['kɒnvənt]
Mirrors were not allowed in the convent
镜子 是 不是 允许 在 这 修道院
修道院里不允许有镜子。

['ɔvid] , - [wiː; wi] [preɪz] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] -
Ovid , ' We praise the ancients '
奥维德 , - 我们 称赞 这 古代人 -
奥维德，《我们赞美古人》

[peɪz] ['betə(r)] [tuː; tə] [prə'vaɪd] [fɔː(r); fə(r)] ['piːpəlz] ['bɒdɪz] [ðæn; ðən] [fɔː(r); fə(r)] [ðeə(r)] [breɪnz]
Pays better to provide for people's bodies than for their brains
支付 更好的 到 提供 为了 人们的 身体 比 为了 他们的 大脑

与其关注人们的大脑，不如关注他们的身体。

[rɪ'piːtɪd] [ðə; ði] [ˌekskləˈmeɪʃ(ə)n] : " [tuː] [leɪt] ! " [ænd; ənd] [ə'gen] , " [tuː] [leɪt] !
Repeated the exclamation : " Too late ! " and again , " Too late !
重复 这 感叹 : " 也 晚的 ! " 和 再次 , " 也 晚的 !

他再次惊呼：“太晚了！”又一次惊呼：“太晚了！”

[huː] ['wɒtʃɪz] [fɔː(r); fə(r)] [hɪz; ɪz] ['neɪbərz] [fɔːlts] [hæz; həz] [ə; eɪ] ['hʌndrəd] [ʃɑːp] [aɪz]
Who watches for his neighbour's faults has a hundred sharp eyes
WHO 手表 为了 他的 邻居 故障 有 一个 百 锋利的 眼睛

时刻留意邻居缺点的人，拥有百双锐利的眼睛。

[huː] [gɪvz] [greɪt] [gɪfts] , [ik'spekt] [greɪt] [gɪfts] [ə'gen]
Who gives great gifts , expects great gifts again
WHO 给予 伟大的 礼物 , 预期 伟大的 礼物 再次

送贵重礼物的人，也期待收到贵重礼物。

[ə; eɪ] ['kwestʃən] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g149v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
A QUESTION , by Georg Ebers , [GE # 149] [g149v10 . txt] 5588
一个 问题 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , [通用电气 # -] [g149v10 . TXT] -

问题，作者：Georg Ebers，[GE#149][g149v10.txt]5588

['æbsəns] [ɒv; əv] ['sʌfərɪŋ] [ɪz] [nɒt] ['hæpinəs]
Absence of suffering is not happiness
缺席 的 痛苦 是 不是 幸福

没有痛苦并不等于幸福

['lɑːfɪŋ] [bɪ'fɔː(r)] ['sʌnraɪz] ['kɔːzɪz] [tɪəz] [æt; ət] ['iːvnɪŋ]
Laughing before sunrise causes tears at evening
笑 前 日出 原因 眼泪 在 晚上

日出前的欢笑，会在傍晚引发泪水

['piːp(ə)l] [siː] [wɒt] [ðeɪ] [wɒnt] [tuː; tə] [siː]
People see what they want to see
人们 看 什么 他们 想 到 看

人们只会看到他们想看到的。

[siːm] [məʊst] ['tʃɑːmɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [taɪm] [wiː; wi] [ɑː(r); ə(r)] [ə'blaɪdʒd] [tuː; tə] [rɪ'zaɪn] [ˌaɪ 'tiː]
Seems most charming at the time we are obliged to resign it
似乎 最多 迷人 在 这 时间 我们 是 有义务 到 辞职 它

当我们不得不辞职的时候，这似乎最有魅力。

[rɒθ] [hæz; həz] [tuː] [aɪz] — [wʌn] [blaɪnd] , [ðə; ði] ['ʌðə(r)] ['kiːnə(r)] [ðæn; ðən] [ə; eɪ] ['fælkənz]
Wrath has two eyes — one blind , the other keener than a falcon's
愤怒 有 二 眼睛 — 一 瞎的 , 这 其他 更敏锐 比 一个 猎鹰的

愤怒有两只眼睛——一只瞎了，另一只比猎鹰的眼睛还要锐利。

[ðə; ði] [ɪ'lɪksə(r)] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g150v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE ELIXIR , by Georg Ebers , [GE # 150] [g150v10 . txt] 5589
这 灵药 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , [通用电气 # -] [g150v10 . TXT] -

《灵药》，作者：格奥尔格·埃伯斯，[GE#150][g150v10.txt]5589

[kə'res] [ɔː(r)] [ə; eɪ] [spæŋk] [frɒm; frəm] [juː; jʊ] — [iːtʃ] [æt; ət] [ðə; ði] ['prɒpə(r)] [taɪm]
Caress or a spank from you — each at the proper time
抚摸 或者 一个 打屁股 从 你 — 每个 在 这 恰当的 时间

你的爱抚或轻拍——各在合适的时机。

[kləʊðz] [ðə; ði] ['ʌgli] [truːθ] [æz; əz] [wɪð] [ə; eɪ] ['pliːzɪŋ] ['gɑːmənt]
Clothes the ugly truth as with a pleasing garment
衣服 这 丑陋的 真相 作为 和 一个 令人愉悦 服装

用一件漂亮的衣服掩盖丑陋的真相。

['kʌp(ə)l] [siːmd] [tuː; tə] [get] [ɒn] [səʊ] ['pɜːfɪktli] [wel] [wɪ'ðaʊt] [ðem; ðəm]
Couple seemed to get on so perfectly well without them
夫妻 似乎 到 得到 在 所以 完美 出色地 没有 他们

没有他们，这对夫妇似乎相处得很好。

[deθ] [ɪt'self] ['sʌmtaɪmz] [fləʊts] - [twɪkst] [kʌp] [ænd; ənd] [lɪp] -
Death itself sometimes floats ' twixt cup and lip '
死亡 本身 有时 浮标 - 中间 杯子 和 唇 -

死亡本身有时就徘徊在"杯口之间"。

[ɪk'sepʃən(ə)l] ['piːp(ə)l] [ɑː(r); ə(r)] ['destɪnd] [tuː; tə] [biː; bi] [ʌn'hæpi] [ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Exceptional people are destined to be unhappy in this world
非凡的 人们 是 注定 到 是 不开心 在 这 世界

在这个世界上，杰出的人注定不会快乐。

[ɪf] [spiːtʃ] [biː; bi] ['sɪlvə(r)] , ['saɪləns] [ðen] [ɪz] [gəʊld] !
If speech be silver , silence then is gold !
如果 演讲 是 银 ， 沉默 然后 是 金子 ！

如果言语是银，那么沉默就是金！

[ðə; ði] ['greɪˌlɑːk] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g151v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE GREYLOCK , by Georg Ebers , [GE # 151] [g151v10 . txt] 5590
这 灰锁 ， 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， [通用电气 # -] [g151v10 . TXT] -

《灰锁》，作者：格奥尔格·埃伯斯，[GE#151][g151v10.txt]5590

[æt; ət] [maɪ] [eɪdʒ] [wiː; wi] [kaʊnt] [ˌaɪ 'tiː] [geɪn] [nɒt] [tuː; tə] [biː; bi] [ˌdɪsə'pɔɪntɪd]
At my age we count it gain not to be disappointed
在 我的 年龄 我们 数数 它 获得 不是 到 是 失望的

到了我这个年纪，我们更应该珍惜不失望的时光。

[hæd; həd] [leɪd] [ə'saɪd] [wɒt] [wiː; wi] [kɔːl] [nɜːvz]
Had laid aside what we call nerves
有 铺设 旁边 什么 我们 称呼 神经

放下了我们所谓的紧张情绪

[laɪk] [ə; eɪ] [klɒk] [ðæt] [pɔɪnts] [tuː; tə] [wʌn] ['aʊə(r)] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː] [straɪks] [ə'nʌðə(r)]
Like a clock that points to one hour while it strikes another
喜欢 一个 钟 那 积分 到 一 小时 尽管 它 罢工 其他

就像时钟指向一小时，却敲响了另一小时一样。

[tuː; tə] - ['mɒrəʊ] [kʊd; kəd] [gɪv] [ðem; ðəm] ['nʌθɪŋ] ['betə(r)] [ðæn; ðən] [tuː; tə] - [deɪ]
To - morrow could give them nothing better than to - day
到 - 明天 可以 给 他们 没有什么 更好的 比 到 - 天

明天或许不会比今天更好。

[kəm'pliːt] [ʃɔːt] [wɜːks] [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , [[ʒei] # -] [g153v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
COMPLETE SHORT WORKS by Georg Ebers , [GE # 153] [g153v10 . txt] 5592
完全的 短的 作品 经过 格奥尔格 埃伯斯 ， [通用电气 # -] [g153v10 . TXT] -

格奥尔格·埃伯斯短篇小说全集，[GE#153][g153v10.txt]5592

['æbsəns] [ɒv; əv] ['sʌfərɪŋ] [ɪz] [nɒt] ['hæpinəs]
Absence of suffering is not happiness
缺席 的 痛苦 是 不是 幸福

没有痛苦并不等于幸福

['ærəgənt] [weɪv] [ɒv; əv] [ðə; ði] [hænd] , [ænd; ənd] [ɪn] [æn; ən] [ɪn'strʌktɪv] [təʊn]
Arrogant wave of the hand , and in an instructive tone
傲慢的 海浪 的 这 手 ， 和 在 一个 有指导意义的 语气

他傲慢地挥了挥手，语气带着训诫的意味。

[æt; ət] [maɪ] [eɪdʒ] [wiː; wi] [kaʊnt] [ˌaɪ 'tiː] [geɪn] [nɒt] [tuː; tə] [biː; bi] [ˌdɪsə'pɔɪntɪd]
At my age we count it gain not to be disappointed
在 我的 年龄 我们 数数 它 获得 不是 到 是 失望的

到了我这个年纪，我们更应该珍惜不失望的时光。

[bai] - [fɔː(r); fə(r)] [sɪnz] [tuː; tə] [biː; bi] [kə'mɪtɪd] [ɪn] [ðə; ði] ['fjuːtʃə(r)]
Buy indugence for sins to be committed in the future
买 - 为了 罪孽 到 是 坚定的 在 这 未来
购买赎罪券，以赎将来可能犯下的罪行。

[kə'res] [ɔː(r)] [ə; eɪ] [spæŋk] [frɒm; frəm] [juː; jʊ] — [iːtʃ] [æt; ət] [ðə; ði] ['prɒpə(r)] [taɪm]
Caress or a spank from you — each at the proper time
抚摸 或者 一个 打屁股 从 你 — 每个 在 这 恰当的 时间
你的爱抚或轻拍——各在合适的时机。

[kləʊðz] [ðə; ði] ['ʌgli] [truːθ] [æz; əz] [wɪð] [ə; eɪ] ['pliːzɪŋ] ['gɑːmənt]
Clothes the ugly truth as with a pleasing garment
衣服 这 丑陋的 真相 作为 和 一个 令人愉悦 服装
用一件漂亮的衣服掩盖丑陋的真相。

['kʌp(ə)l] [siːmd] [tuː; tə] [get] [ɒn] [səʊ] ['pɜːfɪktli] [wel] [wɪ'ðaʊt] [ðem; ðəm]
Couple seemed to get on so perfectly well without them
夫妻 似乎 到 得到 在 所以 完美 出色地 没有 他们
没有他们，这对夫妇似乎相处得很好。

[deθ] [ɪt'self] ['sʌmtaɪmz] [fləʊts] - [twɪkst] [kʌp] [ænd; ənd] [lɪp] -
Death itself sometimes floats ' twixt cup and lip '
死亡 本身 有时 浮标 - 中间 杯子 和 唇 -
死亡本身有时就徘徊在“杯口之间”。

[ɪk'sepʃən(ə)l] ['piːp(ə)l] [ɑː(r); ə(r)] ['destɪnd] [tuː; tə] [biː; bi] [ʌn'hæpi] [ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Exceptional people are destined to be unhappy in this world
非凡的 人们 是 注定 到 是 不开心 在 这 世界
在这个世界上，杰出的人注定不会快乐。

[hæd; həd] [leɪd] [ə'saɪd] [wɒt] [wiː; wi] [kɔːl] [nɜːvz]
Had laid aside what we call nerves
有 铺设 旁边 什么 我们 称呼 神经
放下了我们所谓的紧张情绪

['ɒnɪst] ['æŋgə(r)] [ə'fɔːdz] [ə; eɪ] ['sɜːt(ə)n] [dɪ'griː] [ɒv; əv] [ɪn'dʒɔɪmənt]
Honest anger affords a certain degree of enjoyment
诚实的 愤怒 提供 一个 肯定 程度 的 享受
坦诚的愤怒能带来某种程度的愉悦。

[ɪf] [spiːtʃ] [biː; bi] ['sɪlvə(r)] , ['saɪləns] [ðen] [ɪz] [gəʊld] !
If speech be silver , silence then is gold !
如果 演讲 是 银 , 沉默 然后 是 金子 !
如果言语是银，那么沉默就是金！

['lɑːfɪŋ] [bɪ'fɔː(r)] ['sʌnraɪz] ['kɔːzɪz] [tɪəz] [æt; ət] ['iːvnɪŋ]
Laughing before sunrise causes tears at evening
笑 前 日出 原因 眼泪 在 晚上
日出前的欢笑，会在傍晚引发泪水

[laɪk] [ə; eɪ] [klɒk] [ðæt] [pɔɪnts] [tuː; tə] [wʌn] ['aʊə(r)] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː] [straɪks] [ə'nʌðə(r)]
Like a clock that points to one hour while it strikes another
喜欢 一个 钟 那 积分 到 一 小时 尽管 它 罢工 其他
就像时钟指向一小时，却敲响了另一小时一样。

['mɪrər] [wɜː(r); wə(r)] [nɒt] [ə'laʊd] [ɪn] [ðə; ði] ['kɒnvənt]
Mirrors were not allowed in the convent
镜子 是 不是 允许 在 这 修道院
修道院里不允许有镜子。

['ɔvid] , - [wiː; wi] [preɪz] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] -
Ovid , ' We praise the ancients '
奥维德 , - 我们 称赞 这 古代人 -
奥维德，《我们赞美古人》

[peɪz] ['betə(r)] [tuː; tə] [prə'vaɪd] [fɔː(r); fə(r)] ['piːpəlz] ['bɒdɪz] [ðæn; ðən] [fɔː(r); fə(r)] [ðeə(r)] [breɪnz]
Pays better to provide for people's bodies than for their brains
支付 更好的 到 提供 为了 人们的 身体 比 为了 他们的 大脑

与其关注人们的大脑，不如关注他们的身体。

['piːp(ə)l] [siː] [wɒt] [ðeɪ] [wɒnt] [tuː; tə] [siː]
People see what they want to see
人们 看 什么 他们 想 到 看

人们只会看到他们想看到的。

[rɪ'piːtɪd] [ðə; ði] [ˌekskləˈmeɪʃ(ə)n] : " [tuː] [leɪt] ! " [ænd; ənd] [ə'gen] , " [tuː] [leɪt] !
Repeated the exclamation : " Too late ! " and again , " Too late !
重复 这 感叹 : " 也 晚的 ! " 和 再次 , " 也 晚的 !

他再次惊呼：“太晚了！”又一次惊呼：“太晚了！”

[siːm] [məʊst] ['tʃɑːmɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [taɪm] [wiː; wi] [ɑː(r); ə(r)] [ə'blaɪdʒd] [tuː; tə] [rɪ'zaɪn] [ˌaɪ 'tiː]
Seems most charming at the time we are obliged to resign it
似乎 最多 迷人 在 这 时间 我们 是 有义务 到 辞职 它

当我们不得不辞职的时候，这似乎最有魅力。

[tuː; tə] - ['mɒrəʊ] [kʊd; kəd] [gɪv] [ðem; ðəm] ['nʌθɪŋ] ['betə(r)] [ðæn; ðən] [tuː; tə] - [deɪ]
To - morrow could give them nothing better than to - day
到 - 明天 可以 给 他们 没有什么 更好的 比 到 - 天

明天或许不会比今天更好。

[huː] ['wɒtʃɪz] [fɔː(r); fə(r)] [hɪz; ɪz] ['neɪbərz] [fɔːlts] [hæz; həz] [ə; eɪ] ['hʌndrəd] [ʃɑːp] [aɪz]
Who watches for his neighbour's faults has a hundred sharp eyes
WHO 手表 为了 他的 邻居 故障 有 一个 百 锋利的 眼睛

时刻留意邻居缺点的人，拥有百双锐利的眼睛。

[huː] [gɪvz] [greɪt] [gɪfts] , [ik'spekt] [greɪt] [gɪfts] [ə'gen]
Who gives great gifts , expects great gifts again
WHO 给予 伟大的 礼物 , 预期 伟大的 礼物 再次

送贵重礼物的人，也期待收到贵重礼物。

[rɒθ] [hæz; həz] [tuː] [aɪz] — [wʌn] [blaɪnd] , [ðə; ði] ['ʌðə(r)] ['kiːnə(r)] [ðæn; ðən] [ə; eɪ] ['fælkənz]
Wrath has two eyes — one blind , the other keener than a falcon's
愤怒 有 二 眼睛 — 一 瞎的 , 这 其他 更敏锐 比 一个 猎鹰的

愤怒有两只眼睛——一只瞎了，另一只比猎鹰的眼睛还要锐利。

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv] [maɪ] [laɪf] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v1 [[ʒei] # -] [g154v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE STORY OF MY LIFE , by Georg Ebers , v1 [GE # 154] [g154v10 . txt] 5593
这 故事 的 我的 生活 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v1 [通用电气 # -] [g154v10 . TXT] -

我的人生故事，作者：格奥尔格·埃伯斯，第1卷 [GE#154][g154v10.txt]5593

[fʊl] [æz; əz] [æn; ən] [eg]
Full as an egg
满的 作为 一个 蛋

饱满如蛋

[ai] [pliːd] [wɪð] [vɔɪs] [ænd; ənd] [pen] [ɪn] [bɪ'hɑːf] [ɒv; əv] ['feəri] [teɪlz; 'teɪliːz]
I plead with voice and pen in behalf of fairy tales
我 恳求 和 嗓音 和 笔 在 代表 的 仙女 故事

我以言语和笔墨为童话故事辩护

['nəʊbədi] [wɒz; wəz] [ə'laʊd] [tuː; tə] [biː; bi] ['pɜːfɪktli] ['aɪd(ə)l]
Nobody was allowed to be perfectly idle
无人 曾是 允许 到 是 完美 闲置的

任何人都不允许完全无所事事。

[ðə; ði] [kɑːp] [sɜːvd] [ɒn] ['krɪsməs] [iːv] [ɪn] ['evri] [bɜː'lɪn] ['fæməli]
The carp served on Christmas eve in every Berlin family
这 鲤鱼 服务 在 圣诞节 前夕 在 每一个 柏林 家庭

柏林每家每户圣诞夜都会吃鲤鱼

[tuː; tə][biː; bi] ['hæpi] , [wʌn][mʌst; məst] [fə'get] [wɒt] ['kænɒt] [biː; bi] ['ɔːltəd]
To be happy , one must forget what cannot be altered
到 是 快乐的 , 一 必须 忘记 什么 不能 是 已修改

要想快乐，就必须忘记那些无法改变的事。

[ˌʌn'dʒʌst][tuː; tə]['ɪndʒə(r)][ænd; ənd][rɒb][ðə; ði][tʃaɪld][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['benɪfɪt] [ɒv; əv][ðə; ði][mæn]
Unjust to injure and rob the child for the benefit of the man
不公正 到 损伤 和 抢 这 孩子 为了 这 益处 的 这 男人

为了男人的利益而伤害和抢劫孩子是不公正的。

[wen] [juː; jʊ] [wɒnt] [tuː; tə] [straɪk] [ˌem 'iː] [ə'gen] , ['mʌðə(r)] , [pliːz] [teɪk] [ɒf]
When you want to strike me again , mother , please take off
什么时候 你 想 到 罢工 我 再次 , 母亲 , 请 拿 离开

母亲，当你再次想打我的时候，请你退下。

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v2 [[ʒei] # -] [g155v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE STORY OF MY LIFE , by Georg Ebers , v2 [GE # 155] [g155v10 . txt] 5594
这 故事 的 我的 生活 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v2 [通用电气 # -] [g155v10 . TXT] -

我的人生故事，作者：格奥尔格·埃伯斯，第2卷 [GE#155][g155v10.txt]5594

[tʃaɪld] ['kænɒt] [dɪ'stɪŋgwɪʃ] [bɪ'twiːn] [wɒt] [ɪz] [ə'mjuːzɪŋ] [ænd; ənd] [wɒt] [ɪz][sæd]
Child cannot distinguish between what is amusing and what is sad
孩子 不能 区分 之间 什么 是 有趣 和 什么 是 伤心

孩子无法区分有趣和悲伤的事情。

[tʃaɪld] [ɪz]['nætʃ(ə)rəli][ˌiːgə'tɪstɪk(ə)l; ˌegə'tɪstɪkl]
Child is naturally egotistical
孩子 是 自然 自负

孩子天生自负

[dɪ'zɜːv] [ðə; ði]['grætɪtjuːd][ɒv; əv][maɪ]['piːp(ə)l] , [ðəʊ] [ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [dɪ'naɪd]
Deserve the gratitude of my people , though it should be denied
应得 这 感激 的 我的 人们 , 尽管 它 应该 是 否认

理应得到人民的感激，尽管这种感激之情理应被否认。

[hɑːf] - [ˌkɔmpri'hend] ['kætʃˌwɜːrdz] [sɜːv] [æz; əz][ə; eɪ]['bænə(r)]
Half - comprehended catchwords serve as a banner
一半 - 理解 口号 服务 作为 一个 横幅

半懂不懂的口号充当了旗帜

['hæŋɪŋ] [ðə; ði][lɑːst] [kɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] [gʌts] [ɒv; əv][ðə; ði][lɑːst] [priːst]
Hanging the last king with the guts of the last priest
绞刑 这 最后的 国王 和 这 内脏 的 这 最后的 牧师

用最后一个祭司的内脏绞死最后一个国王

['ridər] ['ɒf(ə)n][laɪk] [best] [wɒt] [ɪz][məʊst][ɪn'kredəb(ə)l]
Readers often like best what is most incredible
读者 经常 喜欢 最好的 什么 是 最多 极好的

读者往往最喜欢那些最不可思议的东西。

[smel] [məʊst] ['paʊəf(ə)l] [ɒv; əv][ɔːl][ðə; ði] ['sensɪz] [ɪn] [ə'weɪkənɪŋ] ['meməri]
Smell most powerful of all the senses in awakening memory
闻 最多 强大的 的 全部 这 感官 在 唤醒 记忆

嗅觉是唤醒记忆最强大的感官。

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔːrg]['ɛbərz] , v3 [[ʒei] # -] [g156v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE STORY OF MY LIFE , by Georg Ebers , v3 [GE # 156] [g156v10 . txt] 5595
这 故事 的 我的 生活 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v3 [通用电气 # -] [g156v10 . TXT] -

我的人生故事，作者：格奥尔格·埃伯斯，第3卷 [GE#156][g156v10.txt]5595

['hɒləʊ] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] , - ['drɪŋkɪŋ] - [kʌp]
Hollow of the hand , Diogenes's drinking - cup
空洞的 的 这 手 , - 喝 - 杯子

手掌凹陷处，第欧根尼的饮水杯

[laɪf] [ɪz]['vælju:d][səʊ] [mʌtʃ] [les] [baɪ][ðə; ði] [jʌŋ]
Life is valued so much less by the young
生活 是 有价值的 所以 很多 较少的 经过 这 年轻的

年轻人对生命的重视程度要低得多。

[rɪ'kwaɪəd] ['kʌrɪdʒ] [tu:; tə][bi:; bi] ['kaʊədli]
Required courage to be cowardly
必需的 勇气 到 是 胆小

懦弱也需要勇气

[ðə; ði] ['stɔ:ri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v4 [[ʒei] # -] [g157v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE STORY OF MY LIFE , by Georg Ebers , v4 [GE # 157] [g157v10 . txt] 5596
这 故事 的 我的 生活 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v4 [通用电气 # -] [g157v10 . TXT] -

我的人生故事，作者：格奥尔格·埃伯斯，第4卷 [GE#157][g157v10.txt]5596

[ə; eɪ] [wɜ:d] [æt; ət][ðə; ði] [raɪt] [taɪm] [ænd; ənd] [pleɪs]
A word at the right time and place
一个 单词 在 这 正确的 时间 和 地方

在恰当的时间和地点说一句话

[kən'fju:ʃəsɪz] [kə'mɑ:nd] [nɒt] [tu:; tə] [lʌv] ['aʊə(r)] ['feləʊ] - [men] [bʌt; bət] [tu:; tə] [rɪ'spekt]
Confucius's command not to love our fellow - men but to respect
孔子的 命令 不是 到 爱 我们的 同伴 - 男人 但 到 尊重

孔子告诫我们不要爱人，而要尊重人。

[ðə; ði] ['stɔ:ri] [ɒv; əv][maɪ] [laɪf] , [baɪ][geɪ'ɔ:rg]['ɛbərz] , v5 [[ʒei] # -] [g158v10 . [ˌti:'ɛks'ti:]] -
THE STORY OF MY LIFE , by Georg Ebers , v5 [GE # 158] [g158v10 . txt] 5597
这 故事 的 我的 生活 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v5 [通用电气 # -] [g158v10 . TXT] -

我的人生故事，作者：格奥尔格·埃伯斯，第5卷 [GE#158][g158v10.txt]5597

[kəʊtʃ] [mu:vd] [baɪ] [ɪˌlek'trɪsəti]
Coach moved by electricity
教练 已搬 经过 电

教练车由电力驱动

[du:; də] ['θʌrəli] [wɒt'evə(r)] [ðeɪ] [du:; də][æt; ət][ɔ:l]
Do thoroughly whatever they do at all
做 彻底 任何 他们 做 在 全部

把他们做的任何事都彻底做好

[ai] [ə'pru:v] [ɒv; əv] [sʌtʃ] ['fu:lhɑ:dinəs]
I approve of such foolhardiness
我 批准 的 这样的 鲁莽

我赞同这种鲁莽行为。

[laɪf] [ɪz][ðə; ði][f'eəɹəst]['feəri] [teɪl] (['ændəsn])
Life is the fairest fairy tale (Anderson)
生活 是 这 最公平 仙女 故事 (安德森)

人生是最美好的童话（安德森）

[lʌvd] [hɪm'self] [tu:] [mʌtʃ] [tu:; tə] [gɪv] [hɪz; ɪz] [həʊl] [ə'fekʃn] [tu:; tə]['eni][wʌn]
Loved himself too much to give his whole affection to any one
喜爱 他自己 也 很多 到 给 他的 所有的 感情 到 任何 一

他太爱自己了，所以无法将全部的爱给予任何人。

[skɔ:nd] [ðə; ði] ['senʃə(r)] [ɒv; əv][ðə; ði]['pi:p(ə)l] , [hi:; hi]['nevə(r)] [lɒst] [saɪt] [ɒv; əv][ˌaɪ 'ti:]
Scorned the censure of the people , he never lost sight of it
被鄙视 这 谴责 的 这 人们 , 他 绝不 丢失的 视线 的 它

他不屑于人民的谴责，却从未忘记这一点。

[wɒt] ['fɑ:ðə(r)] [dʌz] [nɒt] [faɪnd] ['sʌmθɪŋ] [tu:; tə][əd'maɪə(r)][ɪn][hɪz; ɪz][tʃaɪld]
What father does not find something to admire in his child
什么 父亲 做 不是 寻找 某物 到 钦佩 在 他的 孩子

哪位父亲不会在自己的孩子身上发现值得欣赏的地方呢？

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv] [maɪ] [laɪf] , [baɪ] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] , v6 [[ʒei] # -] [g159v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
THE STORY OF MY LIFE , by Georg Ebers , v6 [GE # 159] [g159v10 . txt] 5598
这 故事 的 我的 生活 , 经过 格奥尔格 埃伯斯 , v6 [通用电气 # -] [g159v10 . TXT] -

乔治·埃伯斯著《我的人生故事》，第6卷 [GE#159][g159v10.txt]5598

[əˌpriːʃi'eɪʃn] [ɒv; əv] ['traɪflz]
Appreciation of trifles
欣赏 的 琐事

对琐事的欣赏

[kɑːpɪ] ['diːem]
Carpe diem
抓住机会 迪姆

及时行乐

[haʊ] [ɪ'fektɪv] [ə; eɪ] [ˌkɒnsə'leɪʃ(ə)n] [mæn] [pə'zesɪz] [ɪn] ['grætɪtjuːd]
How effective a consolation man possesses in gratitude
如何 有效的 一个 安慰 男人 拥有 在 感激

一个人在感恩中拥有的安慰是多么有效

[men] ['stʌdiɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] [ðeə(r)] [əʊn] ['benɪfɪt] , [nɒt] [ðə; ði] ['tiːtʃərz]
Men studying for their own benefit , not the teacher's
男人 学习 为了 他们的 自己的 益处 , 不是 这 老师的

男人们学习是为了自己，而不是为了老师。

[freɪz] [ænd; ənd] [aɪ'dɪə] " [fə'lɒsəfi] [ɒv; əv] [rɪ'lɪdʒən] " [æz; əz] [æn; ən] [əb'sɜːdəti]
Phrase and idea " philosophy of religion " as an absurdity
短语 和 主意 " 哲学 的 宗教 " 作为 一个 荒谬

“宗教哲学”这一短语和概念本身就是荒谬的

[ðə; ði] ['stɔːri] [ɒv; əv] [maɪ] [laɪf] , [baɪ] ['ɛbərz] , [kəm'pliːt]
THE STORY OF MY LIFE , by Ebers , Complete
这 故事 的 我的 生活 , 经过 埃伯斯 , 完全的

埃伯斯著《我的人生故事》（全集）

[[ʒei] # -] [g160v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]] -
[GE # 160] [g160v10 . txt] 5599
[通用电气 # -] [g160v10 . TXT] -

[GE#160][g160v10.txt]5599

[ə; eɪ] [wɜːd] [æt; ət] [ðə; ði] [raɪt] [taɪm] [ænd; ənd] [pleɪs]
A word at the right time and place
一个 单词 在 这 正确的 时间 和 地方

在恰当的时间和地点说一句话

[əˌpriːʃi'eɪʃn] [ɒv; əv] ['traɪflz]
Appreciation of trifles
欣赏 的 琐事

对琐事的欣赏

[kɑːpɪ] ['diːem]
Carpe diem
抓住机会 迪姆

及时行乐

[tʃaɪld] [ɪz] ['nætʃ(ə)rəli] [ˌiːgə'tɪstɪk(ə)l; ˌegə'tɪstɪkl]
Child is naturally egotistical
孩子 是 自然 自负

孩子天生自负

[tʃaɪld] ['kænɒt] [dɪ'stɪŋgwɪʃ] [bɪ'twiːn] [wɒt] [ɪz] [ə'mjuːzɪŋ] [ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [sæd]
Child cannot distinguish between what is amusing and what is sad
孩子 不能 区分 之间 什么 是 有趣 和 什么 是 伤心

孩子无法区分有趣和悲伤的事情。

[kəʊtʃ] [muːvd] [baɪ] [ɪˌlekˈtrɪsəti]
Coach moved by electricity
教练 已搬 经过 电

教练车由电力驱动

[kənˈfjuːʃəsɪz] [kəˈmɑːnd] [nɒt][tuː; tə] [lʌv] [ˈaʊə(r)] [ˈfeləʊ] - [men][bʌt; bət][tuː; tə] [rɪˈspekt]
Confucius's command not to love our fellow - men but to respect
孔子的 命令 不是 到 爱 我们的 同伴 - 男人 但 到 尊重

孔子告诫我们不要爱人，而要尊重人。

[dɪˈzɜːv] [ðə; ði][ˈɡrætɪtjuːd][ɒv; əv][maɪ][ˈpiːp(ə)l] , [ðəʊ] [ˌaɪ ˈtiː][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [dɪˈnaɪd]
Deserve the gratitude of my people , though it should be denied
应得 这 感激 的 我的 人们 , 尽管 它 应该 是 否认

理应得到人民的感激，尽管这种感激之情理应被否认。

[duː; də] [ˈθʌrəli] [wɒtˈevə(r)] [ðeɪ] [duː; də][æt; ət][ɔːl]
Do thoroughly whatever they do at all
做 彻底 任何 他们 做 在 全部

把他们做的任何事都彻底做好

[fʊl] [æz; əz][æn; ən] [eɡ]
Full as an egg
满的 作为 一个 蛋

饱满如蛋

[hɑːf] - [ˌkɔmpriˈhend] [ˈkætʃˌwɜːrdz] [sɜːv] [æz; əz][ə; eɪ][ˈbænə(r)]
Half - comprehended catchwords serve as a banner
一半 - 理解 口号 服务 作为 一个 横幅

半懂不懂的口号充当了旗帜

[ˈhæŋɪŋ] [ðə; ði][lɑːst] [kɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] [ɡʌts] [ɒv; əv][ðə; ði][lɑːst] [priːst]
Hanging the last king with the guts of the last priest
绞刑 这 最后的 国王 和 这 内脏 的 这 最后的 牧师

用最后一个祭司的内脏绞死最后一个国王

[ˈhɒləʊ] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] , - [ˈdrɪŋkɪŋ] - [kʌp]
Hollow of the hand , Diogenes's drinking - cup
空洞的 的 这 手 , - 喝 - 杯子

手掌凹陷处，第欧根尼的饮水杯

[haʊ] [ɪˈfektɪv] [ə; eɪ][ˌkɒnsəˈleɪʃ(ə)n][mæn] [pəˈzesɪz] [ɪn][ˈɡrætɪtjuːd]
How effective a consolation man possesses in gratitude
如何 有效的 一个 安慰 男人 拥有 在 感激

一个人在感恩中拥有的安慰是多么有效

[ai] [əˈpruːv] [ɒv; əv] [sʌtʃ] [ˈfuːlhɑːdinəs]
I approve of such foolhardiness
我 批准 的 这样的 鲁莽

我赞同这种鲁莽行为。

[ai] [pliːd] [wɪð] [vɔɪs] [ænd; ənd][pen][ɪn][bɪˈhɑːf][ɒv; əv][ˈfeəri][teɪlz; ˈteɪliːz]
I plead with voice and pen in behalf of fairy tales
我 恳求 和 嗓音 和 笔 在 代表 的 仙女 故事

我以言语和笔墨为童话故事辩护

[laɪf] [ɪz][ˈvæljuːd][səʊ] [mʌtʃ] [les] [baɪ][ðə; ði] [jʌŋ]
Life is valued so much less by the young
生活 是 有价值的 所以 很多 较少的 经过 这 年轻的

年轻人对生命的重视程度要低得多。

[laɪf] [ɪz][ðə; ði][fˈeəɹəst][ˈfeəri] [teɪl] ([ˈændəsn])
Life is the fairest fairy tale (Anderson)
生活 是 这 最公平 仙女 故事 (安德森)

人生是最美好的童话（安德森）

[lʌvd] [hɪm'self] [tuː] [mʌtʃ] [tuː; tə] [gɪv] [hɪz; ɪz] [həʊl] [ə'fekʃn] [tuː; tə] ['eni] [wʌn]
Loved himself too much to give his whole affection to any one
喜爱 他自己 也 很多 到 给 他的 所有的 感情 到 任何 一

他太爱自己了，所以无法将全部的爱给予任何人。

[men] ['stʌdiɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] [ðeə(r)] [əʊn] ['benɪfɪt] , [nɒt] [ðə; ði] ['tiːtʃərz]
Men studying for their own benefit , not the teacher's
男人 学习 为了 他们的 自己的 益处 ， 不是 这 老师的

男人们学习是为了自己，而不是为了老师。

['nəʊbədi] [wɒz; wəz] [ə'laʊd] [tuː; tə] [biː; bi] ['pɜːfɪktli] ['aɪd(ə)l]
Nobody was allowed to be perfectly idle
无人 曾是 允许 到 是 完美 闲置的

任何人都不允许完全无所事事。

[freɪz] [ænd; ənd] [aɪ'dɪə] " [fə'lɒsəfi] [ɒv; əv] [rɪ'lɪdʒən] " [æz; əz] [æn; ən] [əb'sɜːdəti]
Phrase and idea " philosophy of religion " as an absurdity
短语 和 主意 " 哲学 的 宗教 " 作为 一个 荒谬

"宗教哲学"这一短语和概念本身就是荒谬的

['ridər] ['ɒf(ə)n] [laɪk] [best] [wɒt] [ɪz] [məʊst] [ɪn'kredəb(ə)l]
Readers often like best what is most incredible
读者 经常 喜欢 最好的 什么 是 最多 极好的

读者往往最喜欢那些不可思议的东西。

[rɪ'kwaɪəd] ['kʌrɪdʒ] [tuː; tə] [biː; bi] ['kaʊədli]
Required courage to be cowardly
必需的 勇气 到 是 胆小

懦弱也需要勇气

[skɔːnd] [ðə; ði] ['senʃə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['piːp(ə)l] , [hiː; hi] ['nevə(r)] [lɒst] [saɪt] [ɒv; əv] [ˌaɪ 'tiː]
Scorned the censure of the people , he never lost sight of it
被鄙视 这 谴责 的 这 人们 ， 他 绝不 丢失的 视线 的 它

他不屑于人民的谴责，却从未忘记这一点。

[smel] [məʊst] ['paʊəf(ə)l] [ɒv; əv] [ɔːl] [ðə; ði] ['sensɪz] [ɪn] [ə'weɪkənɪŋ] ['meməri]
Smell most powerful of all the senses in awakening memory
闻 最多 强大的 的 全部 这 感官 在 唤醒 记忆

嗅觉是唤醒记忆最强大的感官。

[ðə; ði] [kɑːp] [sɜːvd] [ɒn] ['krɪsməs] [iːv] [ɪn] ['evri] [bɜː'lɪn] ['fæməli]
The carp served on Christmas eve in every Berlin family
这 鲤鱼 服务 在 圣诞节 前夕 在 每一个 柏林 家庭

柏林每家每户圣诞夜都会吃鲤鱼

[tuː; tə] [biː; bi] ['hæpi] , [wʌn] [mʌst; məst] [fə'get] [wɒt] ['kænɒt] [biː; bi] ['ɔːltəd]
To be happy , one must forget what cannot be altered
到 是 快乐的 ， 一 必须 忘记 什么 不能 是 已修改

要想快乐，就必须忘记那些无法改变的事。

[ˌʌn'dʒʌst] [tuː; tə] ['ɪndʒə(r)] [ænd; ənd] [rɒb] [ðə; ði] [tʃaɪld] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['benɪfɪt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [mæn]
Unjust to injure and rob the child for the benefit of the man
不公正 到 损伤 和 抢 这 孩子 为了 这 益处 的 这 男人

为了男人的利益而伤害和抢劫孩子是不公正的。

[wɒt] ['fɑːðə(r)] [dʌz] [nɒt] [faɪnd] ['sʌmθɪŋ] [tuː; tə] [əd'maɪə(r)] [ɪn] [hɪz; ɪz] [tʃaɪld]
What father does not find something to admire in his child
什么 父亲 做 不是 寻找 某物 到 钦佩 在 他的 孩子

哪位父亲不会在自己的孩子身上发现值得欣赏的地方呢?

[wen] [juː; jʊ] [wɒnt] [tuː; tə] [straɪk] [ˌem 'iː] [ə'gen] , ['mʌðə(r)] , [pliːz] [teɪk] [ɒf]
When you want to strike me again , mother , please take off
什么时候 你 想 到 罢工 我 再次 ， 母亲 ， 请 拿 离开

母亲，当你再次想打我的时候，请你退下。

[ðə; ði] [kəm'pliːt] [ˌpiː 'dʒiː] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [geɪ'ɔːrg] ['ɛbərz] [[ʒei] # -] [g161v10 . [ˌtiː'ɛks'tiː]]
THE COMPLETE PG EDITION OF GEORG EBERS [GE # 161] [g161v10 . txt]
这 完全的 PG 版 的 乔治 埃伯斯 [通用电气 # -] [g161v10 . TXT]
-
5600
-

乔治·埃伯斯作品全集PG版 [GE#161][g161v10.txt]5600

[ə; eɪ] ['nəʊb(ə)l] [maɪnd] [kæn; kən] ['nevə(r)] [swɪm] [wɪð] [ðə; ði] [striːm]
A noble mind can never swim with the stream
一个 高贵 头脑 能 绝不 游泳 和 这 溪流

高尚的心灵永远不会随波逐流。

[ə; eɪ] [fɜːst] [ɪm'preʃ(ə)n] [ɪz] ['ɒf(ə)n] [ə; eɪ] ['faɪn(ə)l] [wʌn]
A first impression is often a final one
一个 第一的 印象 是 经常 一个 最终的 一

第一印象往往是最终印象。

[ə; eɪ] [smɔːl] [dʒɔɪ] [meɪks] [ˌjuː 'es] [tuː; tə] [fə'get] ['aʊə(r)] ['hevi] [gɹ'iːfs]
A small joy makes us to forget our heavy griefs
一个 小的 喜悦 制作 我们 到 忘记 我们的 重的 悲伤

小小的快乐能让我们忘记沉重的悲伤。

[ə; eɪ] [lɪv; laɪv] [dɒg] [ɪz] ['betə(r)] [ðæn; ðən] [ə; eɪ] [ded] [kɪŋ]
A live dog is better than a dead king
一个 居住 狗 是 更好的 比 一个 死的 国王

活着的狗胜过死去的国王

[ə; eɪ] [wel] - [tuː; tə] - [duː; də] [mæn] ['ɔːlweɪz] [gets] [ə; eɪ] ['haɪə(r)] [praɪs] [ðæn; ðən] [ə; eɪ] [pɔː(r); pʊə(r)] [wʌn]
A well - to - do man always gets a higher price than a poor one
一个 出色地 - 到 - 做 男人 总是 获得 一个 更高 价格 比 一个 贫穷的 一

富人总是比穷人卖得贵。

[ə; eɪ] [səb'djuːd] [təʊn] ['dʒen(ə)rəli] [prəu'vəuk] [æn; ən] ['iːkwəli] [səb'djuːd] ['ɑːnsə(r)]
A subdued tone generally provokes an equally subdued answer
一个 低沉的 语气 一般来说 挑衅 一个 同样地 低沉的 回答

低沉的语气通常会引来同样低沉的回应。

[ə; eɪ] ['dɜːti] [rəʊd] [sɜːrvz] [wen] [ˌaɪ 'tiː] [meɪks] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [gəʊl]
A dirty road serves when it makes for the goal
一个 肮脏的 路 服务 什么时候 它 制作 为了 这 目标

一条泥泞的道路，只要通往目的地，就不是问题。

[ə; eɪ] [nɒt] [kæn; kən] ['ɒf(ə)n] [biː; bi] [ʌn'taɪd] [baɪ] ['deɪlaɪt]
A knot can often be untied by daylight
一个 结 能 经常 是 解开 经过 日光

日光下通常可以解开绳结。

[ə; eɪ] [skuːl] [weə(r)] ['piːp(ə)l] ['lɜːnɪd] ['mɒdəsti]
A school where people learned modesty
一个 学校 在哪里 人们 学习 谦逊

一所教导人们谦逊的学校

[ə; eɪ] [wɜːd] [æt; ət] [ðə; ði] [raɪt] [taɪm] [ænd; ənd] [pleɪs]
A word at the right time and place
一个 单词 在 这 正确的 时间 和 地方

在恰当的时间和地点说一句话

[ə; eɪ] [mɪə(r)] ['nʌθɪŋ] [ɪn] [wʌn] [mænz] [laɪf] , [tuː; tə] [ə'nʌðə(r)] [meɪ] [biː; bi] [greɪt]
A mere nothing in one man's life , to another may be great
一个 仅仅 没有什么 在 一 男人的 生活 , 到 其他 可能 是 伟大的

对一个人来说微不足道的事，对另一个人来说可能意义重大。

[ə; eɪ] ['detə(r)] , [sez] [ðə; ði] ['prɒvɜːb] , [ɪz] [hɑːf] [ə; eɪ] ['prɪz(ə)nə(r)]
A debtor , says the proverb , is half a prisoner
一个 债务人 ， 说道 这 谚语 ， 是 一半 一个 囚犯

谚语说，负债者如同半个囚犯。

[ə; eɪ] [kaɪnd] [wɜːd] [hæθ] [fɑː(r)] [mɔː(r)] ['paʊə(r)] [ðæn; ðən] [æn; ən] ['æŋgri] [wʌn]
A kind word hath far more power than an angry one
一个 种类 单词 有 远的 更多的 力量 比 一个 生气的 一

一句善意的话语远比一句愤怒的话语更有力量。

[ə; eɪ] ['blʌstərɪŋ] [wɜːd] ['ɒf(ə)n] [dʌz] [gʊd] ['sɜːvɪs]
A blustering word often does good service
一个 虚张声势 单词 经常 做 好的 服务

一句响亮的话语往往能起到很好的作用

[ə'bændən] [tuː; tə] [ðə; ði] [jʌŋ] [ðə; ði] [θɪŋz] [wiː; wi] [ɑː'selvz] [juːst] [məʊst] [tuː; tə] [ɪn'dʒɔɪ]
Abandon to the young the things we ourselves used most to enjoy
放弃 到 这 年轻的 这 事物 我们 我们自己 用过的 最多 到 享受

把我们自己曾经最爱享受的东西留给年轻人吧

[ə'bændənd] ['wɪmɪn] ([rɪ'kwaɪəd] [baɪ] [lɔː] [tuː; tə] [help] [pʊt] [aʊt] [ðə; ði] ['faɪərz])
Abandoned women (required by law to help put out the fires)
弃 女性 （ 必需的 经过 法律 到 帮助 放 出去 这 火灾 ）

被遗弃的妇女（依法有义务协助灭火）

['æbsəns] [ɒv; əv] ['sʌfərɪŋ] [ɪz] [nɒt] ['hæpinəs]
Absence of suffering is not happiness
缺席 的 痛苦 是 不是 幸福

没有痛苦并不等于幸福

[ə'bjuːs] [nɒt] [ðəʊz] [huː] [hæv; həv] [ˌaʊt'wɪtɪd] [ðiː]
Abuse not those who have outwitted thee
虐待 不是 那些 WHO 有 被智胜 你

不要辱骂那些胜过你的人

['ækʃ(ə)n] [trɒd] [ɒn] [ðə; ði] [hiːlz] [ɒv; əv] [rɪ'zɒlv]
Action trod on the heels of resolve
行动 践踏 在 这 高跟鞋 的 解决

行动紧随决心之后

[eɪdʒ] [ɪz] [ɪn'kwɪzətɪv]
Age is inquisitive
年龄 是 好奇

年龄是好奇的

[eɪdʒ] [wen] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] ['iːv(ə)n] [bæd] ['lɪkə(r)] [teɪsts] [ɒv; əv] ['hʌni]
Age when usually even bad liquor tastes of honey
年龄 什么时候 通常 甚至 坏的 酒 口味 的 蜂蜜

到了某个年纪，即使是劣质酒也会尝起来像蜂蜜一样甜。

['eɪmləs] [laɪf] [ɒv; əv] ['pleʒə(r)]
Aimless life of pleasure
漫无目的 生活 的 乐趣

漫无目的的享乐生活

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

格奥尔格·埃伯斯语录(Quotations from Georg Ebers)

[eə(r)][ɒv; əv][ə; eɪ] [prə'feʃən(ə)l] [gaɪd]
Air of a professional guide
空气 的 一个 专业的 指导

专业导游的风范

[ɔːl] [ai][dɪd][wɒz; wəz] [raɪt] [ɪn][hɜː(r); hə(r)] [aɪz]
All I did was right in her eyes
全部 我 做过 曾是 正确的 在 她 眼睛

在她眼里，我所做的一切都是正确的。

[ɔːl] [θɪŋz] [wɜː(r); wə(r)][ə'laɪk][tuː; tə][ˌem 'iː]
All things were alike to me
全部 事物 是 同样 到 我

在我看来，万物都一样。

['ɔːlweɪz] [mɔː(r)] [gʊd] [θɪŋz] [ɪn][ə; eɪ][pɔː(r); pʊə(r)]['fæməli] [wɪtʃ] [wɒz; wəz][wʌns] [rɪtʃ]
Always more good things in a poor family which was once rich
总是 更多的 好的 事物 在 一个 贫穷的 家庭 哪个 曾是 一次 富有的

曾经富裕的贫困家庭总是能获得更多好处。

[ə'mʌŋ] [fuːlz] [wʌn][mʌst; məst][biː; bi][ə; eɪ] [fuːl]
Among fools one must be a fool
之中 傻瓜 一 必须 是 一个 傻子

愚人之中，你必须是个傻瓜

[æn; ən][əd'maɪərə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] ['lʌvli] ['kʌlə(r)][ɒv; əv][hɪz; ɪz] [bluː] ['bruːzɪz]
An admirer of the lovely color of his blue bruises
一个 仰慕者 的 这 迷人的 颜色 的 他的 蓝色的 瘀伤

一位欣赏他身上青紫淤青美丽颜色的仰慕者

['eɪnʃənt] ['kʌstəm] , [tuː; tə][hæv; həv][hɜː(r); hə(r)] [ɪəz] [kʌt] [ɒf]
Ancient custom , to have her ears cut off
古老的 风俗 , 到 有 她 耳朵 切 离开

古老的习俗，要割掉她的耳朵

[ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [greɪt] — [ænd; ənd] [wɒt] [ɪz] [smɔːl]
And what is great — and what is small
和 什么 是 伟大的 — 和 什么 是 小的

什么是伟大的——什么是渺小的——以及什么是伟大的——

['ɑːpɪs][ðə; ði]['prɒdʒəni][ɒv; əv][ə; eɪ]['vɜːdʒɪn] [kaʊ] [ænd; ənd][ə; eɪ] ['muːnbiːm]
Apis the progeny of a virgin cow and a moonbeam
蜜蜂 这 后代 的 一个 处女 奶牛 和 一个 月光

阿皮斯是处女母马和月光的后代

[əˌpriːʃi'eɪʃn] [ɒv; əv] ['traɪflz]
Appreciation of trifles
欣赏 的 琐事

对琐事的欣赏

['ɑːdntli] [ðeɪ] [dɪ'zaɪə(r)] [ðæt] [wɪtʃ] [træn'send, trɑːn-] [sens]
Ardently they desire that which transcends sense
热切地 他们 欲望 那 哪个 超越 感觉

他们热切渴望超越感官的事物。

['ærəgənt] [weɪv] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] , [ænd; ənd][ɪn][æn; ən] [ɪn'strʌktɪv] [təʊn]
Arrogant wave of the hand , and in an instructive tone
傲慢的 海浪 的 这 手 , 和 在 一个 有指导意义的 语气

他傲慢地挥了挥手，语气带着训诫的意味。

[ɑːt] [siːsɪz] [wen] ['ʌglinəs] [bɪ'gɪnz]
Art ceases when ugliness begins
艺术 停止 什么时候 丑陋 开始

当丑陋开始，艺术便止步。

[æz; əz] ['evri] [wɜːd] [keɪm] [streɪt] [frɒm; frəm][hɜː(r); hə(r)] [hɑːt]
As every word came straight from her heart
作为 每一个 单词 来了 直的 从 她 心

她说的每一个字都发自肺腑

['æsəˌnæθ] , [ðə; ði] [waɪf] [ɒv; əv]['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] , [hæd; həd] [biːn] [æn; ən] [i'dʒɪpʃn]
Asenath , the wife of Joseph , had been an Egyptian
阿塞纳特 , 这 妻子 的 约瑟夫 , 有 到过 一个 埃及人

约瑟的妻子亚西纳曾是埃及人

[ɑːsk][fɔː(r); fə(r)] [wɒt] [ɪz]['fiːzəb(ə)l]
Ask for what is feasible
问 为了 什么 是 可行的

询问哪些方案可行。

['æspekt] [əb'nɒkʃəs] [tuː; tə][ðə; ði] [geɪz] [wɪl] [pɔː(r)]['wɔːtə(r)][ɒn][ðə; ði]['faɪə(r)]
Aspect obnoxious to the gaze will pour water on the fire
方面 令人讨厌的 到 这 目光 将要 倒 水 在 这 火

令人厌恶的目光会浇灭火焰。

[ə'saɪnd] ['sɪksti] [j'iəz] [æz; əz][ðə; ði]['lɪmɪt][ɒv; əv][ə; eɪ] ['hæpi] [laɪf]
Assigned sixty years as the limit of a happy life
分配 六十 年 作为 这 限制 的 一个 快乐的 生活

人们普遍认为六十岁是幸福生活的极限。

[æt; ət][maɪ][eɪdʒ][wiː; wi] [kaʊnt] [ˌaɪ 'tiː] [geɪn] [nɒt] [tuː; tə][biː; bi] [ˌdɪsə'pɔɪntɪd]
At my age we count it gain not to be disappointed
在 我的 年龄 我们 数数 它 获得 不是 到 是 失望的

到了我这个年纪，我们更应该珍惜不失望的时光。

[æt; ət][maɪ][eɪdʒ] ['evri] [jɪə(r)][mʌst; məst][biː; bi] [ək'septɪd] [æz; əz][æn; ən] [ˌʌndɪ'zɜːvd] [gɪft]
At my age every year must be accepted as an undeserved gift
在 我的 年龄 每一个 年 必须 是 公认 作为 一个 不应得的 礼物

在我这个年纪，每一年都应被视为一份不配拥有的礼物。

[ə'teɪn] [ə; eɪ] ['lɒfti] [haɪt] [frɒm; frəm] [wɪtʃ] [tuː; tə] [lʊk] [daʊn] [ə'pɒn]['ʌðə(r)z]
Attain a lofty height from which to look down upon others
达到 一个 高远 高度 从 哪个 到 看 向下 之上 其他的

达到高处，从那里俯视他人。

[ə'vɔɪd] [ɪk'sesɪv] [dʒɔɪ][æz; əz] [wel] [æz; əz] [kəm'pleɪnɪŋ] [griːf]
Avoid excessive joy as well as complaining grief
避免 过多的 喜悦 作为 出色地 作为 抱怨 悲伤

避免过度喜悦，也避免过度悲伤。

[ə'vɔɪd] [ɔːl] ['juːsləs] [æŋ'zaɪəti]
Avoid all useless anxiety
避免 全部 无用 焦虑

避免一切无谓的焦虑

[biː; bi][nɒt]['mɜːsɪf(ə)l]['ʌntə; 'ʌntu][hɪm] [huː] [ɪz][ə; eɪ]['laɪə(r)][ɔː(r)][ə; eɪ]['reb(ə)l; rɪ'bel]
Be not merciful unto him who is a liar or a rebel
是 不是 仁慈 到 他 WHO 是 一个 说谎者 或者 一个 反叛

不要对说谎者和叛逆者心存怜悯。

[biː; bi] ['hæpi] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [jet] [taɪm]
Be happy while it is yet time
是 快乐的 尽管 它 是 然而 时间

趁现在还来得及，尽情享受吧。

[biː; bi] ['kɔːʃəs] [haʊ] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [kəm'pæʃənət]
Be cautious how they are compassionate
是 谨慎 如何 他们 是 富有同情心

要谨慎对待他们的同情心。

['beərəz] [ɒv; əv] [ɪl] [raɪd] [fɑːstə(r)] [ðæn; ðən] [ðə; ði] ['mesndʒər] [ɒv; əv] [wiːl]
Bearers of ill ride faster than the messengers of weal
承运人 的 患病的 骑 快点 比 这 信使 的 福利

带来厄运的人比带来福祉的人骑得更快

[bɪ'fɔː(r)] [juː; jʊ] [sɜːv] [ˌem 'iː] [ʌp] [səʊ] ['bɪtə(r)] [ə; eɪ] [miːl] ([ðə; ði] [truːθ])
Before you serve me up so bitter a meal (the truth)
前 你 服务 我 向上 所以 苦的 一个 一顿饭 (这 真相)

在你给我端上如此苦涩的饭菜（真相）之前

[bɪ'fɔː(r)] ['lɜːnɪŋ] [tuː; tə] [ə'beɪ] , [hiː; hi] [wɒz; wəz] [pə'mɪtɪd] [tuː; tə] [kə'mɑːnd]
Before learning to obey , he was permitted to command
前 学习 到 服从 , 他 曾是 允许 到 命令

在学会服从之前，他被允许指挥别人。

[bɪ'gʌn] [tuː; tə] [ɪn'dʒɔɪ] [ðə; ði] [saʊnd] [ɒv; əv] [hɪz; ɪz] [əʊn] [vɔɪs]
Begun to enjoy the sound of his own voice
开始 到 享受 这 声音 的 他的 自己的 嗓音

开始喜欢听自己的声音

[bɪ'həʊld] , [ðə; ði] ['pjuːni] [tʃaɪld] [ɒv; əv] [mæn]
Behold , the puny Child of Man
看哪 , 这 弱小 孩子 的 男人

瞧，这渺小的人类之子。

[bɪ'twiːn] [tuː] [st'uːlz] [ə; eɪ] [mæn] [fɔːls] [tuː; tə] [ðə; ði] [graʊnd]
Between two stools a man falls to the ground
之间 二 凳子 一个 男人 瀑布 到 这 地面

一个男人从两张凳子中间摔倒在地。

[bɪ'weə(r)] [lest] ['seɪtn] [faɪnd] [ðiː] ['aɪd(ə)l] !
Beware lest Satan find thee idle !
提防 免得 撒但 寻找 你 闲置的 !

小心，别让撒旦发现你游手好闲！

['blesɪŋz] [gəʊ] [æz; əz] ['kwɪkli] [æz; əz] [ðeɪ] [kʌm]
Blessings go as quickly as they come
祝福 去 作为 迅速地 作为 他们 来

福气来得快，去得也快。

[blaɪnd] ['tendənəs] [wɪtʃ] [nəʊz] [nəʊ] ['riːz(ə)n]
Blind tenderness which knows no reason
瞎的 压痛 哪个 知道 不 原因

盲目的温柔，毫无缘由

['blɒsəm] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['θɔːni] [riːθ] [ɒv; əv] ['sɒrəʊ]
Blossom of the thorny wreath of sorrow
开花 的 这 带刺的 花圈 的 悲哀

悲伤荆棘花环的绽放

[briːf] " [ɪ'tɜːnəti] " [ɒv; əv] ['næʃ(ə)nəl] ['kʌvənənts]
Brief " eternity " of national covenants
简短的 " 永恒 " 的 国家的 圣约

国家盟约的短暂“永恒”

[brɔːt] [ɪˌmædʒɪˈneɪʃ(ə)n] [tuː; tə] [beə(r)] [ɒn] [maɪ] [ˈpɑːstaimz]
Brought imagination to bear on my pastimes
带来 想像力 到 熊 在 我的 消遣

在我的消遣活动中融入了想象力

[bʌt; bət] [wɒt] [duː; də] [juː; jʊ] [men] [keə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [ˈsʌfərɪŋ] [juː; jʊ] [ɪnˈflɪkt] [ɒn] [ˈʌðə(r)z]
But what do you men care for the suffering you inflict on others
但 什么 做 你 男人 关心 为了 这 痛苦 你 造成 在 其他的

但你们男人又怎会在乎自己给别人带来的痛苦呢?

[bai] - [fɔː(r); fə(r)] [sɪnz] [tuː; tə] [biː; bi] [kəˈmɪtɪd] [ɪn] [ðə; ði] [ˈfjuːtʃə(r)]
Buy indugence for sins to be committed in the future
买 - 为了 罪孽 到 是 坚定的 在 这 未来

购买赎罪券，以赎将来可能犯下的罪行。

[baɪ] [ˈneɪtʃə(r)] [ʃiː; ʃi] [ɪz] [nɒt] [ænd; ənd] [baɪ] [ˈsɜːkəmstənsɪz] [ɪz] [kəmˈpeld] [tuː; tə] [biː; bi]
By nature she is not and by circumstances is compelled to be
经过 自然 她 是 不是 和 经过 情况 是 被迫 到 是

她天性并非如此，但迫于无奈才成为如此。

[kɔːl] [ˈevriθɪŋ] [ðæt] [ɪz] [bɪˈjɒnd] [jɔː(r); jə(r)] [ˌkɒmprɪˈhenʃ(ə)n] [ə; eɪ] [ˈmɪrək(ə)l]
Call everything that is beyond your comprehension a miracle
称呼 一切 那 是 超过 你的 理解 一个 奇迹

把所有超出你理解范围的事物都称为奇迹。

[kɔːld] [hɪz; ɪz] [ˈdɔːtə(r)] [tuː; tə] [wɒʃ] [hɪz; ɪz] [fiːt]
Called his daughter to wash his feet
称为 他的 女儿 到 洗 他的 脚

他叫女儿来给他洗脚

[kæmˈbaisiːz] [hæd; həd] [biːn] [spɔɪld] [frɒm; frəm] [hɪz; ɪz] [ˈɜːliɪst] [ˈɪnfənsi]
Cambyses had been spoiled from his earliest infancy
坎比西斯 有 到过 被宠坏了 从 他的 最早 婴儿期

坎比西斯从小就被宠坏了。

[ˈkæmlz] , [wɪtʃ] [wɜː(r); wə(r)] [ˈreəli] [siːn] [ɪn] [ˈiːdʒɪpt]
Camels , which were rarely seen in Egypt
骆驼 , 哪个 是 很少 已见 在 埃及

骆驼在埃及很少见。

[kæn; kən] [sʌtʃ] [lʌv] [biː; bi] [rɒŋ] ?
Can such love be wrong ?
能 这样的 爱 是 错误的 ?

这样的爱会有错吗?

[kəˈnæl] [tuː; tə] [kəˈnekt] [ðə; ði] [naɪl] [wɪð] [ðə; ði] [red] [siː]
Canal to connect the Nile with the Red Sea
运河 到 连接 这 尼罗河 和 这 红色的 海

连接尼罗河与红海的运河

[ˈkænɒt] [ˌʌndəˈstænd] [haʊ] [ˈtraɪflz] [kæn; kən] [meɪk] [ˌem ˈiː] [səʊ] [ˈhæpi]
Cannot understand how trifles can make me so happy
不能 理解 如何 琐事 能 制作 我 所以 快乐的

无法理解为什么一些小事能让我如此开心

[kəˈres] [ɔː(r)] [ə; eɪ] [spæŋk] [frɒm; frəm] [juː; jʊ] — [iːtʃ] [æt; ət] [ðə; ði] [ˈprɒpə(r)] [taɪm]
Caress or a spank from you — each at the proper time
抚摸 或者 一个 打屁股 从 你 — 每个 在 这 恰当的 时间

你的爱抚或轻拍——各在合适的时机。

[kɑːpɪ] [ˈdiːem]
Carpe diem
抓住机会 迪姆

及时行乐

[kɑːst][maɪ] ['wɔːnɪŋ] [tuː; tə][ðə; ði][wɪndz; waɪndz] , ['pɪti] [wɪl] ['ɔːlsəʊ][flai] [ə'weɪ] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː]
Cast my warning to the winds , pity will also fly away with it
投掷 我的 警告 到 这 风 , 遗憾 将要 还 飞 离开 和 它

将我的警告抛向风中，怜悯也将随之消逝。

[kɑːst] [ɒf] [ðeə(r)] [dɪ'ziːz] [æz; əz][ə; eɪ] ['sɜːpənt] [kɑːsts][ɪts] [skɪn]
Cast off their disease as a serpent casts its skin
投掷 离开 他们的 疾病 作为 一个 蛇 演员 它是 皮肤

像蛇蜕皮一样，摆脱他们的疾病。

[kɑːst] [ɒf] [ɔːl][keə(r)] ; [biː; bi] ['maɪndfl] ['əʊnli][ɒv; əv] ['pleʒə(r)]
Cast off all care ; be mindful only of pleasure
投掷 离开 全部 关心 ; 是 正念 仅有的 的 乐趣

抛却一切忧虑，只专注于快乐。

['kæθlɪk] , [bʌt; bət][hɪz; ɪz] ['stʌmək] [dɪ'zaɪəd] [tuː; tə][biː; bi] ['prɒtɪstənt] ([ɪ'ræzməs])
Catholic , but his stomach desired to be Protestant (Erasmus)
天主教 , 但 他的 胃 想要的 到 是 新教 (伊拉斯谟)

天主教徒，但他内心渴望成为新教徒（伊拉斯谟）

[kɔːt] [ðə; ði][ɪn'fekʃ(ə)n][ænd; ənd][hæd; həd][tuː; tə] [lɑːf] ['weðə(r)] [ʃiː; ʃi] [wʊd] [ɔː(r)][nəʊ]
Caught the infection and had to laugh whether she would or no
捕捉 这 感染 和 有 到 笑 无论 她 会 或者 不

她感染了病毒，但不管她是否会感染，她都忍不住笑了。

['kɔːʃəs] [ɪn'kwaɪəri] [seɪvz] [ˌriːkæn'teɪʃn]
Cautious inquiry saves recantation
谨慎 询问 保存 反悔

谨慎的调查避免了事后反悔。

[tʃaɪld] [ɪz]['nætʃ(ə)rəli][ˌiːgə'tɪstɪk(ə)l; ˌegə'tɪstɪkl]
Child is naturally egotistical
孩子 是 自然 自负

孩子天生自负

[tʃaɪld] ['kænɒt] [dɪ'stɪŋgwɪʃ] [bɪ'twiːn] [wɒt] [ɪz] [ə'mjuːzɪŋ] [ænd; ənd] [wɒt] [ɪz][sæd]
Child cannot distinguish between what is amusing and what is sad
孩子 不能 区分 之间 什么 是 有趣 和 什么 是 伤心

孩子无法区分有趣和悲伤的事情。

['tʃaɪldhʊd] [ɔːl'redi] [laɪz] [bɪ'haɪnd][ˌem 'iː] , [ænd; ənd] [juːθ] [wɪl] [suːn] ['fɒləʊ]
Childhood already lies behind me , and youth will soon follow
童年 已经 谎言 在后面 我 , 和 青年 将要 很快 跟随

童年已逝，青春即将到来。

[tʃuːz] [bɪ'twiːn] [tuː] [greɪt] [ɔː(r)] [tuː] [smɔːl] [ə; eɪ] ['rekəmpens]
Choose between too great or too small a recompense
选择 之间 也 伟大的 或者 也 小的 一个 补偿

在过高或过低的补偿之间做出选择

['krɪstʃən] ['hɪpəkrɪt] [huː] [prɪ'tend] [tuː; tə] [heɪt] [laɪf] [ænd; ənd] [lʌv] [deθ]
Christian hypocrites who pretend to hate life and love death
基督教 伪君子 WHO 假装 到 恨 生活 和 爱 死亡

假装憎恨生命却热爱死亡的伪君子基督徒

[ˌkrɪsti'ænəti] [hæd; həd] [siːst] [tuː; tə][biː; bi][ðə; ði] [kriːd] [ɒv; əv][ðə; ði][pɔː(r); pʊə(r)]
Christianity had ceased to be the creed of the poor
基督教 有 停止 到 是 这 信条 的 这 贫穷的

基督教不再是穷人的信条。

[kləʊðz] [ðə; ði] ['ʌgli] [truːθ] [æz; əz] [wɪð] [ə; eɪ] ['pliːzɪŋ] ['gɑːmənt]
Clothes the ugly truth as with a pleasing garment
衣服 这 丑陋的 真相 作为 和 一个 令人愉悦 服装

用一件漂亮的衣服掩盖丑陋的真相。

[kəʊtʃ] [muːvd] [baɪ] [ɪˌlek'trɪsəti]
Coach moved by electricity
教练 已搬 经过 电

教练车由电力驱动

['kʌləd] [keɪks] [ɪn][ðə; ði] [ʃeɪp] [ɒv; əv] [biːsts]
Colored cakes in the shape of beasts
有色 蛋糕 在 这 形状 的 野兽

彩色动物形状蛋糕

[kəmp'eəɹɪŋ] [ðeə(r)] [əʊn] [feə(r)][lɒt] [wɪð] [ðə; ði]['iːv(ə)l][lɒt][ɒv; əv]['ʌðə(r)z]
Comparing their own fair lot with the evil lot of others
比较 他们的 自己的 公平的 很多 和 这 邪恶的 很多 的 其他的

将自己所处的幸运境地与他人所处的悲惨境地进行比较

[kən'fes] [ai] [wʊd] ['rɑːðə(r)] [prə'vəʊk] [ə; eɪ]['laɪənes][ðæn; ðən][ə; eɪ]['wʊmən]
Confess I would rather provoke a lioness than a woman
承认 我 会 相当 惹 一个 母狮 比 一个 女士

坦白说，我宁愿去招惹母狮，也不愿去招惹女人。

[kən'fjuːʃəsɪz] [kə'mɑːnd] [nɒt][tuː; tə] [lʌv] ['aʊə(r)] ['feləʊ] - [men][bʌt; bət][tuː; tə] [rɪ'spekt]
Confucius's command not to love our fellow - men but to respect
孔子的 命令 不是 到 爱 我们的 同伴 - 男人 但 到 尊重

孔子告诫我们不要爱人，而要尊重人。

[kən'tempt] [hæd; həd] [bɪ'kʌm] [tuː] [diːp] [fɔː(r); fə(r)] [heɪt]
Contempt had become too deep for hate
鄙视 有 变得 也 深的 为了 恨

蔑视之深，已超越了仇恨。

[kɔːps] [tuː; tə][biː; bi] [tɔːn] [ɪn] ['piːsɪz] [baɪ][dɒgz][ænd; ənd] ['vʌltʃəz]
Corpse to be torn in pieces by dogs and vultures
尸体 到 是 撕裂 在 件 经过 狗 和 秃鹫

尸体将被狗和秃鹫撕成碎片

['kʌp(ə)l] [siːmd] [tuː; tə][get][ɒn][səʊ] ['pɜːfɪktli] [wel] [wɪ'ðaʊt] [ðem; ðəm]
Couple seemed to get on so perfectly well without them
夫妻 似乎 到 得到 在 所以 完美 出色地 没有 他们

没有他们，这对夫妇似乎相处得很好。

[kriːd] [wɪtʃ] [v'juːz] [laɪf][æz; əz][ə; eɪ] [ʃɔːt] ['pɪlgrɪmɪdʒ] [tuː; tə][ðə; ði] [greɪv]
Creed which views life as a short pilgrimage to the grave
信条 哪个 浏览 生活 作为 一个 短的 朝圣 到 这 严重

这种信条认为人生是一场通往坟墓的短暂朝圣之旅。

[ˌkjʊəri'ɒsəti][ɪz][ə; eɪ] ['wʊmənz] [vaɪs]
Curiosity is a woman's vice
好奇心 是 一个 女性的 副

好奇心是女人的缺点。

[deθ] [ɪz][səʊ] [lɒŋ] [ænd; ənd][laɪf][səʊ] [ʃɔːt]
Death is so long and life so short
死亡 是 所以 长的 和 生活 所以 短的

死亡如此漫长，生命如此短暂

[deθ] [ɪt'self] ['sʌmtaɪmz] [fləʊts] - [twɪkst][kʌp][ænd; ənd][lɪp] -
Death itself sometimes floats ' twixt cup and lip '
死亡 本身 有时 浮标 - 中间 杯子 和 唇 -

死亡本身有时就徘徊在“杯口之间”。

[dets] , [bʌt; bət][ɔːl][æŋ'zaɪəti] [kən'sɜːnɪŋ] [ðem; ðəm][ɪz] [left][tuː; tə][ðə; ði] [kɹ'ɛdɪtəz]
Debts , but all anxiety concerning them is left to the creditors
债务 , 但 全部 焦虑 有关 他们 是 左边 到 这 债权人

债务问题，但所有相关的忧虑都留给了债权人。

[dɪ'siːt] [ɪz] [dɪ'siːt]
Deceit is deceit
欺骗 是 欺骗

欺骗就是欺骗

[diːm] ['evri] ['aʊə(r)] [ðæt] [hiː; hi] [wɒz; wəz] [pə'mɪtɪd] [tuː; tə] [briːð] [æz; əz] [ə; eɪ] [gɪft]
Deem every hour that he was permitted to breathe as a gift
认为 每一个 小时 那 他 曾是 允许 到 呼吸 作为 一个 礼物

把他被允许呼吸的每一小时都视为一份恩赐。

[dɪ'fɪʃ(ə)nt] [ɑː(r); ə(r)] [æz; əz] ['gɪlti] [ɪn] [ðeə(r)] [aɪz] [æz; əz] [ðə; ði] ['aɪd(ə)l]
Deficient are as guilty in their eyes as the idle
不足 是 作为 有罪的 在 他们的 眼睛 作为 这 闲置的

在他们眼中，缺乏能力的人和游手好闲的人一样有罪。

['dezət] [ɪz] [ə; eɪ] ['wʌndəf(ə)l] [fɪ'zɪʃ(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [sɪk] [səʊl]
Desert is a wonderful physician for a sick soul
沙漠 是 一个 精彩的 医生 为了 一个 生病的 灵魂

沙漠是医治病痛灵魂的良药。

[dɪ'zɜːv] [ðə; ði] ['grætɪtjuːd] [ɒv; əv] [maɪ] ['piːp(ə)l] , [ðəʊ] [ˌaɪ 'tiː] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [dɪ'naɪd]
Deserve the gratitude of my people , though it should be denied
应得 这 感激 的 我的 人们 ， 尽管 它 应该 是 否认

理应得到人民的感激，尽管这种感激之情理应被否认。

[dɪ'zaɪə(r)] [tuː; tə] [siːk] [ænd; ənd] [faɪnd] [ə; eɪ] ['paʊə(r)] [ˌaʊt'saɪd] [ˌjuː 'es]
Desire to seek and find a power outside us
欲望 到 寻找 和 寻找 一个 力量 外部 我们

渴望寻求并发现我们之外的力量

[dɪ'speə(r)] [ænd; ənd] [ɪk'strævəgənt] ['geɪətɪ] [ruːld] [hɜː(r); hə(r)] ['neɪtʃə(r)] [baɪ] [tɜːnz]
Despair and extravagant gayety ruled her nature by turns
绝望 和 靡 同性恋 裁决 她 自然 经过 转弯

绝望和极度的快乐交替主宰着她的性格。

[dɪ'vɔɪd] [ɒv; əv] [ˌɒkju'peɪʃ(ə)n] , ['envi] ['iːzəli] [bɪ'kʌmz] ['heɪtrɪd]
Devoid of occupation , envy easily becomes hatred
缺乏 的 职业 ， 嫉妒 容易地 变成 仇恨

失去工作，嫉妒很容易变成仇恨。

[dɪd] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] [nəʊ] ['eniθɪŋ] [ɒv; əv] [lʌv]
Did the ancients know anything of love
做过 这 古代人 知道 任何事物 的 爱

古人懂得爱吗?

[duː; də] [nɒt] [spɔɪl] [ðə; ði] ['fjuːtʃə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [seɪk] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['prez(ə)nt]
Do not spoil the future for the sake of the present
做 不是 剧透 这 未来 为了 这 清酒 的 这 展示

不要为了眼前的利益而毁掉未来。

[duː; də] ['θʌrəli] [wɒt'evə(r)] [ðeɪ] [duː; də] [æt; ət] [ɔːl]
Do thoroughly whatever they do at all
做 彻底 任何 他们 做 在 全部

把他们做的任何事都彻底做好

[dʌz] ['hæpinəs] [kən'sɪst; 'kɒnsɪst] [ðen] [ɪn] [pə'zeʃ(ə)n]
Does happiness consist then in possession
做 幸福 由 然后 在 拥有

那么，幸福是否就在于拥有呢?

[dred] [wɪtʃ] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] [hæd; həd] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['envi] [ɒv; əv] [ðə; ði] [gɒdz]
Dread which the ancients had of the envy of the gods
恐惧 哪个 这 古代人 有 的 这 嫉妒 的 这 神

古人对诸神嫉妒的恐惧

[draɪd] ['meri] - [θɔːt] [bəʊn] [ɒv; əv] [ə; eɪ] [faʊl]
Dried merry - thought bone of a fowl
干燥 欢乐 - 想法 骨 的 一个 鸡

家禽的干枯快乐思绪骨

[drɪŋk] [ɒv; əv] [ðə; ði] [dʒɔɪz] [ɒv; əv] [laɪf] ['θæŋkfəli] , [ænd; ənd] [ɪn] [ˌmɒdə'reɪʃ(ə)n]
Drink of the joys of life thankfully , and in moderation
喝 的 这 喜悦 的 生活 谢天谢地 , 和 在 适度

心怀感恩地享受生活中的美好，并且适度饮酒。

['drɪŋkɪŋ] [ɪz] ['ɔːlsəʊ] [æn; ən] [ɑːt] , [ænd; ənd] [ðə; ði] ['dʒɜːmənz] [ɑː(r); ə(r)] ['mɑːstəz] [ɒv; əv] [ˌaɪ 'tiː]
Drinking is also an art , and the Germans are masters of it
喝 是 还 一个 艺术 , 和 这 德国人 是 大师 的 它

饮酒也是一门艺术，而德国人堪称这方面的大师。

['iːzi] [tuː; tə] [ˌʌndə'stænd] [wɒt] [wiː; wi] [laɪk] [tuː; tə] [hɪə(r)]
Easy to understand what we like to hear
简单的 到 理解 什么 我们 喜欢 到 听到

很容易理解我们喜欢听什么

[ɪn'dʒɔɪ] [ðə; ði] ['prez(ə)nt] [deɪ]
Enjoy the present day
享受 这 展示 天

享受当下

[ˌepɪ'kjʊərəs] , [huː] [bɪ'liːvd] [ðæt] [wɪð] [deθ] [ɔːl] [θɪŋz] [endid]
Epicurus , who believed that with death all things ended
伊壁鸠鲁 , WHO 相信 那 和 死亡 全部 事物 结束

伊壁鸠鲁认为，死亡终结了一切。

['ɪərɒs] [mɒks] [ɔːl] ['hjuːmən] ['efəts] [tuː; tə] [rɪ'zɪst] [ɔː(r)] [kən'faɪn] [hɪm]
Eros mocks all human efforts to resist or confine him
爱神 模拟 全部 人类 努力 到 抵抗 或者 局限 他

爱神厄洛斯嘲笑人类一切抵抗或束缚他的努力。

[ɪ'speʃl] [gɪft] [tuː; tə] ['lɪs(ə)n] ['kiːnli] [ænd; ənd] ['kwestʃən] [dɪ'skriːtli]
Especial gift to listen keenly and question discreetly
特别的 礼物 到 听 敏锐地 和 问题 谨慎地

特别擅长倾听和谨慎提问

['evə(r)] [kriːp] [ɪn] [weə(r)] [truː] [lʌv] [hæθ] [faʊnd] [ə; eɪ] [nest] — (['dʒeləsi])
Ever creep in where true love hath found a nest — (jealousy)
曾经 潜行者 在 在哪里 真的 爱 有 成立 一个 巢 — (妒忌)

嫉妒，总是悄悄潜入真爱安家的地方——

['evri] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] [brɪŋz] [ɪts] ['feləʊ] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː]
Every misfortune brings its fellow with it
每一个 不幸 带来 它是 同伴 和 它

每一种不幸都会带来另一个不幸。

['evriθɪŋ] [ðæt] [ɪg'zɪsts] [muːvz] ['ɒnwəd] [tuː; tə] [dɪ'strʌkʃ(ə)n] [ænd; ənd] [dɪ'keɪ]
Everything that exists moves onward to destruction and decay
一切 那 存在 移动 向前 到 破坏 和 衰变

万物最终都将走向毁灭和腐朽。

[ˌiːvə'luːʃ(ə)n] [ænd; ənd] [əˌnaɪə'leɪʃ(ə)n]
Evolution and annihilation
进化 和 湮灭

进化与湮灭

[ɪk'sepʃ(ə)nəl] ['piːp(ə)l] [ɑː(r); ə(r)] ['destɪnd] [tuː; tə] [biː; bi] [ʌn'hæpi] [ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Exceptional people are destined to be unhappy in this world
非凡的 人们 是 注定 到 是 不开心 在 这 世界

在这个世界上，杰出的人注定不会快乐。

[ɪg'zɪbɪt] [wʌnz] ['hæpinəs] [ɪn][ðə; ði] [striːts] , [ænd; ənd] [kən'siːl] [wʌnz] ['mɪzəri]
Exhibit one's happiness in the streets , and conceal one's misery
展览 一个人的 幸福 在 这 街道 ， 和 隐藏 一个人的 苦难

在街头炫耀自己的快乐，隐藏自己的痛苦。

[aɪz] [kaɪnd][ænd; ənd][fræŋk] , [wɪ'ðaʊt] [trɪks] [ɒv; əv] [glɑːns]
Eyes kind and frank , without tricks of glance
眼睛 种类 和 坦率 ， 没有 技巧 的 瞥一眼

眼神友善坦诚，不带一丝诡异的凝视。

[aɪz] [ɑː(r); ə(r)] [mʌtʃ] [mɔː(r)] ['eləkwənt] [ðæn; ðən][ɔːl][ðə; ði] [tʌŋz] [ɪn][ðə; ði] [wɜːld]
Eyes are much more eloquent than all the tongues in the world
眼睛 是 很多 更多的 雄辩 比 全部 这 舌头 在 这 世界

眼睛比世上所有的舌头都更有表现力。

[fækts][ɑː(r); ə(r)] ['dɪfrəntli] [rɪ'flektɪd] [ɪn] ['dɪfrənt] [maɪndz]
Facts are differently reflected in different minds
事实 是 不同 反映 在 不同的 思想

事实在不同的头脑中有不同的体现。

[f'eəɹəst] [driːmz] [ɒv; əv] ['tʃaɪldhʊd] [wɜː(r); wə(r)] [sə'pɑːst]
Fairest dreams of childhood were surpassed
最公平 梦境 的 童年 是 超越

童年最美好的梦想被超越了

[feɪθ] [ænd; ənd] ['nɒlɪdʒ] [ɑː(r); ə(r)] [θɪŋz] [ə'pɑːt]
Faith and knowledge are things apart
信仰 和 知识 是 事物 除

信仰和知识是两回事。

[fɔːls] [preɪz] , [hiː; hi] [sez] , [weɪs] [mɔː(r)] ['hevɪli] [ðæn; ðən] [dɪs'greɪs]
False praise , he says , weighs more heavily than disgrace
错误的 称赞 ， 他 说道 ， 重量 更多的 重度 比 耻辱

他说，虚假的赞扬比耻辱更沉重。

['flætəri] [ɪz][ə; eɪ] [kiː] [tuː; tə][ðə; ði] [hɑːt]
Flattery is a key to the heart
奉承 是 一个 钥匙 到 这 心

奉承是打开人心的钥匙

[fliː] [frɒm; frəm] [heɪt] [æz; əz][ðə; ði] [soʊlz] [wɜːst] [fəʊ]
Flee from hate as the soul's worst foe
逃跑 从 恨 作为 这 灵魂的 最差 敌人

远离仇恨，因为它是灵魂最大的敌人。

['fɒli] [tuː; tə] [fret] ['əʊvə(r)] [wɒt] ['kænɒt] [biː; bi] [ʌn'dʌn]
Folly to fret over what cannot be undone
蠢事 到 烦恼 超过 什么 不能 是 未完成

为无法挽回的事情烦恼是愚蠢的。

[fɔː(r); fə(r)][fɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] ['tuːθeɪk] , [hæd; həd][hɪz; ɪz] [saʊnd] [tiːθ] [drɔːn]
For fear of the toothache , had his sound teeth drawn
为了 害怕 的 这 牙疼 ， 有 他的 声音 牙齿 绘制

因为害怕牙痛，他把健康的牙齿都拔掉了。

[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [seɪk] [ɒv; əv] [ðəʊz] [aɪz] [juː; jʊ] [fə'gɒt] [ɔːl] [els]
For the sake of those eyes you forgot all else
为了 这 清酒 的 那些 眼睛 你 忘了 全部 别的

为了那双眼睛，你忘记了一切。

[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['erə(r)z][ɒv; əv][ðə; ði][waɪz][ðə; ði] ['remədi] [ɪz][ˌrepə'reɪʃ(ə)n] , [nɒt] [rɪ'gret]
For the errors of the wise the remedy is reparation , not regret
为了 这 错误 的 这 明智的 这 补救 是 赔偿 ， 不是 后悔

对于智者所犯的错误，补救之道在于弥补，而非悔恨。

[fɔː(r); fə(r)] [wɒt] [wɪl] [nɒt] ['kʌstəm] [ɪk'skjuːs][ænd; ənd]['sæŋktɪfaɪ] ?
For what will not custom excuse and sanctify ?
为了 什么 将要 不是 风俗 原谅 和 圣化 ?

有什么习俗不能成为借口和神圣化的呢?

[fə'bɪd(ə)n] [ðə; ði] ['fɒli] [ɒv; əv] ['spɔɪlɪŋ] [ðə; ði]['prez(ə)nt][baɪ] [rɪ'mɔːs]
Forbidden the folly of spoiling the present by remorse
禁止 这 蠢事 的 破坏 这 展示 经过 悔恨

切勿因悔恨而毁掉当下，那是一种愚蠢的行为。

[fɔːs] [wɪtʃ] [hæd; həd] [kəm'peld] ['evri] [wʌn][tuː; tə][duː; də][æz; əz][hɪz; ɪz] ['neɪbəz]
Force which had compelled every one to do as his neighbors
力量 哪个 有 被迫 每一个 一 到 做 作为 他的 邻居

迫使每个人都效仿邻居的力量

['fɔːti] [ɔː(r)] ['fɪfti] , [wen] [məʊst] ['wɪmɪn] ['əʊnli] [bɪ'gɪn] [tuː; tə][biː; bi] ['wɪkɪd]
Forty or fifty , when most women only begin to be wicked
四十 或者 五十 , 什么时候 最多 女性 仅有的 开始 到 是 邪恶

四五十岁，大多数女人才开始变得邪恶。

[frɒm; frəm][ˌepɪ'kjʊərəs][tuː; tə] [ˌæri'stipəs] , [ɪz][bʌt; bət][ə; eɪ] [ʃɔːt] [step]
From Epicurus to Aristippus , is but a short step
从 伊壁鸠鲁 到 阿里斯提普斯 , 是 但 一个 短的 步

从伊壁鸠鲁到阿里斯提普斯，不过是短短一步。

[fruːts] [ænd; ənd][paɪz][ænd; ənd] [swiːt'miːts] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['lɪt(ə)l][wʌnz][æt; ət][həʊm]
Fruits and pies and sweetmeats for the little ones at home
水果 和 馅饼 和 甜食 为了 这 小的 一个 在 家

给家里的小朋友们准备水果、馅饼和甜点

[fʊl] [æz; əz][æn; ən] [eg]
Full as an egg
满的 作为 一个 蛋

饱满如蛋

[gə'liːnəs] — [wɒt] [ai][laɪk] [ɪz][bæd][fɔː(r); fə(r)][ˌem 'iː] , [wɒt] [ai] [ləʊð] [ɪz] ['həʊlsəm]
Galenus — What I like is bad for me , what I loathe is wholesome
盖伦斯 — 什么 我 喜欢 是 坏的 为了 我 , 什么 我 厌恶 是 健康

盖伦——我喜欢的对我有害，我厌恶的对我有益。

[geɪv] [ðem; ðəm][ə; eɪ][kleɪm][ɒn][jɔː(r); jə(r)]['pɜːs(ə)n][ænd; ənd]['ɔːlsəʊ][ɒn][jɔː(r); jə(r)] ['sɒrəʊz]
Gave them a claim on your person and also on your sorrows
给予 他们 一个 宣称 在 你的 人 和 还 在 你的 悲伤

这让他们对你本人以及你的悲伤都产生了占有欲。

['dʒɜːmənz][ɑː(r); ə(r)]['evə(r)] [praʊd] [ɒv; əv][ə; eɪ][mæn] [huː] [ɪz]['eɪb(ə)l][tuː; tə] [drɪŋk] [diːp]
Germans are ever proud of a man who is able to drink deep
德国人 是 曾经 自豪的 的 一个 男人 WHO 是 有能力的 到 喝 深的

德国人总是以能豪饮的男人为荣。

[gəʊ] [daʊn] ['ɪntuː][ðə; ði] [greɪv] [bɪ'fɔː(r)][ˌjuː 'es] (['aʊə(r)] ['tʃɪldrən])
Go down into the grave before us (Our children)
去 向下 进入 这 严重 前 我们 (我们的 孩子们)

孩子们，请先我们一步下到坟墓里去吧。

['gəʊldən] ['tʃæriət] [drɔːn] [baɪ] [teim] ['laɪənz]
Golden chariot drawn by tamed lions
金的 战车 绘制 经过 驯服 狮子

由驯服的狮子拉着的金色战车

[gʊd] [əd'vaɪs][ɪz][mɔː(r)] ['friːkwəntli] [ʌn'hiːdɪd] [ðæn; ðən] ['fɒləʊd]
Good advice is more frequently unheeded than followed
好的 建议 是 更多的 频繁地 无人理会 比 随后

好的建议往往被忽视而非采纳。

[greɪt] ['hæpinəs] , [ænd; ənd] ['mɪŋgld] ['ðerfɔː] [wɪð] ['bɪtə(r)] ['sɒrəʊ]
Great happiness , and mingled therefor with bitter sorrow
伟大的 幸福 , 和 混合 因此 和 苦的 悲哀

极大的幸福，但也夹杂着深深的悲伤

[griːks] [hæv; həv] [nɒt] [ðə; ði] [seɪm] ['revərəns] [fɔː(r); fə(r)] [truːθ]
Greeks have not the same reverence for truth
希腊人 有 不是 这 相同的 尊敬 为了 真相

希腊人对真理没有同样的敬畏之心。

[griːf] [ɪz] [griːf] , [ænd; ənd] [ðɪs] [njuː] ['sɒrəʊ] [dʌz] [nɒt] [tʃeɪndʒ] [ðə; ði] [əʊld] [wʌn]
Grief is grief , and this new sorrow does not change the old one
悲伤 是 悲伤 , 和 这 新的 悲哀 做 不是 改变 这 老的 一

悲伤就是悲伤，这份新的悲伤并不能改变旧的悲伤。

[hæd; həd] [leɪd] [ə'saɪd] [wɒt] [wiː; wi] [kɔːl] [nɜːvz]
Had laid aside what we call nerves
有 铺设 旁边 什么 我们 称呼 神经

放下了我们所谓的紧张情绪

[hɑːf] - [ˌkɔmpri'hend] ['kætʃˌwɜːrdz] [sɜːv] [æz; əz] [ə; eɪ] ['bænə(r)]
Half - comprehended catchwords serve as a banner
一半 - 理解 口号 服务 作为 一个 横幅

半懂不懂的口号充当了旗帜

['hæŋɪŋ] [ðə; ði] [lɑːst] [kɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] [gʌts] [ɒv; əv] [ðə; ði] [lɑːst] [priːst]
Hanging the last king with the guts of the last priest
绞刑 这 最后的 国王 和 这 内脏 的 这 最后的 牧师

用最后一个祭司的内脏绞死最后一个国王

['hæpinəs] [hæz; həz] ['nʌθɪŋ] [tuː; tə] [duː; də] [wɪð] ['aʊə(r)] ['aʊtwəd] ['sɜːkəmstənsɪz]
Happiness has nothing to do with our outward circumstances
幸福 有 没有什么 到 做 和 我们的 向外 情况

幸福与我们的外在境遇无关。

['hæpinəs] [ɪz] ['əʊnli] [ðə; ði] ['θreʃhəʊld] [tuː; tə] ['mɪzəri]
Happiness is only the threshold to misery
幸福 是 仅有的 这 临界点 到 苦难

幸福只是通往痛苦的门槛。

['hæpinəs] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [faʊnd] [ɪn] ['meɪkɪŋ] ['ʌðə(r)z] ['hæpi]
Happiness should be found in making others happy
幸福 应该 是 成立 在 制作 其他的 快乐的

幸福应该来源于让别人快乐

['hɑːdə(r)] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [tuː; tə] [wɪn] [ə; eɪ] [θɪŋ] [ðə; ði] ['haɪə(r)] [ɪts] ['væljuː] [bɪ'kʌmz]
Harder it is to win a thing the higher its value becomes
更难 它 是 到 赢 一个 事物 这 更高 它是 价值 变成

某样东西的价值越高，就越难得到它。

[hæst] [ðaʊ] [ə; eɪ] ['wuːndɪd] [hɑːt] ?
Hast thou a wounded heart ?
哈斯特 你 一个 受伤 心 ?

你是否内心受伤?

[tʌtʃ] [ˌaɪ 'tiː] ['seldəm]
touch it seldom
触碰 它 很少

很少碰它

[hæt] [ɪz] [ðə; ði] [saɪn] [ɒv; əv] ['lɪbəti] , [ænd; ənd] [ðə; ði] [friː] [mæn] [kiːps] [hɪz; ɪz] [hæt] [ɒn]
Hat is the sign of liberty , and the free man keeps his hat on
帽子 是 这 符号 的 自由 , 和 这 自由的 男人 保持 他的 帽子 在

帽子是自由的象征，自由人总是戴着帽子。

[heɪt] , [ðəʊ] ['nevə(r)]['seɪtɪd] , [kæn; kən] [jet] [biː; bi]['grætɪfaɪd]
Hate , though never sated , can yet be gratified
恨 , 尽管 绝不 满足 , 能 然而 是 满意
仇恨虽然永无止境，却总能得到满足。

['heɪtrɪd] [ænd; ənd] [lʌv] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði] ['ɒpəzɪt] [endz][ɒv; əv][ðə; ði] [seɪm] [rɒd]
Hatred and love are the opposite ends of the same rod
仇恨 和 爱 是 这 对面的 结束 的 这 相同的 杆
仇恨与爱是同一根棍子的两端。

['heɪtrɪd] [fɔː(r); fə(r)][ɔːl] [ðæt] ['hindəz] [ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv] [lait]
Hatred for all that hinders the growth of light
仇恨 为了 全部 那 阻碍 这 生长 的 光
憎恨一切阻碍光明发展的事物。

['heɪtrɪd] [bɪ'twiːn] [mæn][ænd; ənd][mæn]
Hatred between man and man
仇恨 之间 男人 和 男人
人与人之间的仇恨

[hæv; həv][nɒt] [jet] ['lɜːnɪd] [nɒt][tuː; tə][biː; bi] [ə'stɒnɪʃt]
Have not yet learned not to be astonished
有 不是 然而 学习 不是 到 是 惊讶
还没学会不要感到惊讶

[hæv; həv]['nevə(r)] [biːn] [feɪn][tuː; tə][set][maɪ] [hɑːt] [ɒn][wʌn]['əʊnli][meɪd]
Have never been fain to set my heart on one only maid
有 绝不 到过 欣然 到 放 我的 心 在 一 仅有的 女佣
我从未渴望将我的心只放在一个女仆身上。

[hæv; həv][lɪvd; 'laɪvd][tuː; tə] [fiːl] [sʌtʃ] [prə'faʊnd] [kən'tempt] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [wɜːld]
Have lived to feel such profound contempt for the world
有 居住地 到 感觉 这样的 深刻的 鄙视 为了 这 世界
活着竟能对这个世界产生如此深切的蔑视。

[hiː; hi] [meɪ] [tɔːk] [ə'baʊt] [ðə; ði] [səʊl] — [wɒt] [hiː; hi][ɪz]['ɑːftə(r)][ɪz][ðə; ði][gɜːl]
He may talk about the soul — what he is after is the girl
他 可能 讲话 关于 这 灵魂 — 什么 他 是 后 是 这 女孩
他或许会谈论灵魂——但他真正想要的却是那个女孩。

[hiː; hi] [huː] [kɪlz] [ə; eɪ][kæt][ɪz] ['pʌnɪʃt] ([fɔː(r); fə(r)]['mɜːdə(r)])
He who kills a cat is punished (for murder)
他 WHO 杀戮 一个 猫 是 受到惩罚 (为了 谋杀)
杀猫者将受罚（因谋杀罪）。

[hiː; hi] [huː] [lʊks] [fɔː(r); fə(r)] [feɪθ] [mʌst; məst] [gɪv] [feɪθ]
He who looks for faith must give faith
他 WHO 看起来 为了 信仰 必须 给 信仰
寻求信仰的人，必须先给予信仰。

[hiː; hi][ɪz]['klevə(r)][ænd; ənd] [nəʊz] ['evriθɪŋ] , [bʌt; bət] [haʊ] ['sɪli] [hiː; hi] [lʊks] [naʊ]
He is clever and knows everything , but how silly he looks now
他 是 聪明的 和 知道 一切 , 但 如何 愚蠢的 他 看起来 现在
他很聪明，什么都知道，但他现在看起来多么愚蠢啊

[hiː; hi][wɒz; wəz] ['stedfɑːst] [ɪn] ['evriθɪŋ] , ['iːv(ə)n]['æŋgə(r)]
He was steadfast in everything , even anger
他 曾是 坚定不移 在 一切 , 甚至 愤怒
他凡事都坚定不移，甚至在愤怒这件事上也是如此。

[hiː; hi]['əʊnli] [lɒŋd] [tuː; tə][biː; bi]['həʊpf(ə)l][wʌns][mɔː(r)] , [tuː; tə][ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði]['prez(ə)nt]
He only longed to be hopeful once more , to enjoy the present
他 仅有的 渴望 到 是 充满希望 一次 更多的 , 到 享受 这 展示
他只渴望重拾希望，享受当下。

[hiː; hi] [huː] [ɪz][tuː; tə]['gʌv(ə)n] [wel] [mʌst; məst] [bɪ'gɪn] [baɪ] ['lɜːnɪŋ] [tuː; tə] [ə'beɪ]
He who is to govern well must begin by learning to obey
他 WHO 是 到 治理 出色地 必须 开始 经过 学习 到 服从

想要治理好国家，首先要学会服从。

[hiː; hi][wɒz; wəz] [meɪd] [tuː; tə][biː; bi] ['plʌndə]
He was made to be plundered
他 曾是 制成 到 是 掠夺

他注定要被掠夺

[hiː; hi][ɪz][ðə; ði][best][həʊst] , [huː] [ə'laʊz] [hɪz; ɪz] [gests] [ðə; ði][məʊst] ['friːdəm]
He is the best host , who allows his guests the most freedom
他 是 这 最好的 主持人 , WHO 允许 他的 客人 这 最多 自由

他是最好的主人，给予客人最大的自由。

[hiː; hi][hæz; həz][ðə; ði][gɪft][ɒv; əv] ['biːɪŋ] ['iːzəli] [kən'səʊl]
He has the gift of being easily consoled
他 有 这 礼物 的 存在 容易地 安慰

他天生就很容易被安慰。

[hiː; hi] [huː] ['həʊlli] [æb'dʒuə] ['fɒli] [ɪz][ə; eɪ] [fuːl]
He who wholly abjures folly is a fool
他 WHO 完全 放弃 蠢事 是 一个 傻子

完全摒弃愚昧的人才是傻瓜。

[hiː; hi] [aʊt] [ɒv; əv][ðə; ði]['bæt(ə)l][kæn; kən] ['iːzəli] [bəʊst] [ɒv; əv] ['biːɪŋ] [ʌn'kɒŋkəd]
He out of the battle can easily boast of being unconquered
他 出去 的 这 战斗 能 容易地 夸 的 存在 未被征服的

他战败后可以轻易地吹嘘自己战无不胜。

[hiː; hi] [spəʊk] [wɪð] ['pɒmpəs] [ɪgˌzædʒə'reɪʃ(ə)n]
He spoke with pompous exaggeration
他 辐 和 傲慢 夸张

他说话时带着傲慢夸张的语气。

[held] [ɪn] [tuː] [slaɪt] [ɪ'stiːm] [tuː; tə][biː; bi]['eɪb(ə)l][tuː; tə]['ɒfə(r)][æn; ən] [ə'frʌnt]
Held in too slight esteem to be able to offer an affront
握住 在 也 轻微 尊重 到 是 有能力的 到 提供 一个 冒犯

地位太低，根本无力冒犯。

[hɜː(r); hə(r)] [waɪt] [kæt][wɒz; wəz] ['pleɪɪŋ] [æt; ət][hɜː(r); hə(r)] [fiːt]
Her white cat was playing at her feet
她 白色的 猫 曾是 玩耍 在 她 脚

她的白猫在她脚边玩耍。

[hɜː(r); hə(r)] [aɪz] [wɜː(r); wə(r)] [laɪk] ['əʊpən] ['wɪndəʊz]
Her eyes were like open windows
她 眼睛 是 喜欢 打开 视窗

她的眼睛就像敞开的窗户。

[hɪə(r)][ðə; ði] [njuː] ['kʌstəm] [ɒv; əv][tə'bækəʊ] - ['sməʊkɪŋ] [wɒz; wəz] ['præktɪst]
Here the new custom of tobacco - smoking was practised
这里 这 新的 风俗 的 烟草 - 吸烟 曾是 已实践

这里开始流行吸烟这种新习俗。

[hɪz; ɪz] [səʊl] ['efət] [hæd; həd] [siːmd] [tuː; tə][biː; bi][tuː; tə] [ˌɪntə'fɪə(r)] [wɪð] [nəʊ][wʌn]
His sole effort had seemed to be to interfere with no one
他的 唯一 努力 有 似乎 到 是 到 干扰 和 不 一

他似乎唯一的努力就是不去干涉任何人。

[həʊld] ['pleʒə(r)] [tuː; tə][biː; bi][ðə; ði] [haɪɪst] [gʊd]
Hold pleasure to be the highest good
抓住 乐趣 到 是 这 最高 好的

视快乐为至善

['hɒləʊ] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] , - ['drɪŋkɪŋ] - [kʌp]
Hollow of the hand , Diogenes's drinking - cup
空洞的 的 这 手 , - 喝 - 杯子

手掌凹陷处，第欧根尼的饮水杯

['həʊməʊ; 'hɒməʊ] [sʌm] ; [hju:'mɑ:ni][nɪl][ə; eɪ][ˌem 'i:][eɪli:ənəm]['pu:təʊ]
Homo sum ; humani nil a me alienum puto
人类 和 ; 人道主义 零 一个 我 外星人 普托

人总和；人类无我外星人普托

['ɒnɪst] ['æŋgə(r)] [ə'fɔ:dz] [ə; eɪ]['sɜ:t(ə)n] [dɪ'gri:] [ɒv; əv][ɪn'dʒɔɪmənt]
Honest anger affords a certain degree of enjoyment
诚实的 愤怒 提供 一个 肯定 程度 的 享受

坦诚的愤怒能带来某种程度的愉悦。

['həʊpf(ə)l][səʊl] [klɪŋz] [tu:; tə] [dɪ'leɪ] [æz; əz][ðə; ði]['hɑ:bɪndʒə(r)][ɒv; əv] [dɪ'lɪvərəns]
Hopeful soul clings to delay as the harbinger of deliverance
充满希望 灵魂 黏附 到 延迟 作为 这 预兆 的 解救

怀抱希望的灵魂将延迟视为解脱的先兆。

[haʊ] ['i:zi] [ˌaɪ 'ti:][ɪz][tu:; tə] [gɪv] [wu:ndz] , [ænd; ənd] [haʊ] [hɑ:d] [ˌaɪ 'ti:][ɪz][tu:; tə] [hi:l]
How easy it is to give wounds , and how hard it is to heal
如何 简单的 它 是 到 给 伤口 , 和 如何 难的 它 是 到 愈合

造成创伤很容易，而治愈创伤却很难。

[haʊ] [kʊd; kəd] [ðeɪ] [faɪnd][səʊ] [mʌtʃ] ['pleʒə(r)] [ɪn] [sʌtʃ] ['fɒli]
How could they find so much pleasure in such folly
如何 可以 他们 寻找 所以 很多 乐趣 在 这样的 蠢事

他们怎么能从这种愚蠢的行为中找到如此多的乐趣呢?

[haʊ] ['tendə(r)][ɪz][ðaɪ] [sɪ'verəti]
How tender is thy severity
如何 投标 是 你的 严重性

你的严厉是多么温柔啊

[haʊ] [ɪ'fektɪv] [ə; eɪ][ˌkɒnsə'leɪʃ(ə)n][mæn] [pə'zesɪz] [ɪn]['grætɪtju:d]
How effective a consolation man possesses in gratitude
如何 有效的 一个 安慰 男人 拥有 在 感激

一个人在感恩中拥有的安慰是多么有效

['hju:mən]['sækrɪfaɪsɪz] , [wɪtʃ] [hæd; həd] [bi:n] [ˌɪntrə'dju:st] ['ɪntu:]['i:dʒɪpt][baɪ][ðə; ði] [fɪ'nɪʃənz]
Human sacrifices , which had been introduced into Egypt by the Phoenicians
人类 牺牲 , 哪个 有 到过 介绍 进入 埃及 经过 这 腓尼基人

人祭是由腓尼基人引入埃及的。

['hju:mən] ['bi:ɪŋs] [heɪt] [ðə; ði][mæn] [hu:] [ʃəʊz] ['kaɪndnəs][tu:; tə][ðeə(r)] ['enəmɪz]
Human beings hate the man who shows kindness to their enemies
人类 生物 恨 这 男人 WHO 演出 仁慈 到 他们的 敌人

人类憎恨那些对敌人展现善意的人。

[ai][ˌeɪ 'em]['hju:mən] , ['nʌθɪŋ] [ðæt] [ɪz]['hju:mən][kæn; kən][ai] [rɪ'gɑ:d] [æz; əz]['eɪliən][tu:; tə][ˌem 'i:]
I am human , nothing that is human can I regard as alien to me
我 是 人类 , 没有什么 那 是 人类 能 我 看待 作为 外星人 到 我

我是人，任何属于人类的事物，我都不会视之为异类。

[ai] [ə'pru:v] [ɒv; əv] [sʌtʃ] ['fu:lhɑ:dinəs]
I approve of such foolhardiness
我 批准 的 这样的 鲁莽

我赞同这种鲁莽行为。

[ai] [pli:d] [wɪð] [vɔɪs] [ænd; ənd][pen][ɪn][bɪ'hɑ:f][ɒv; əv]['feəri][teɪlz; 'teɪli:z]
I plead with voice and pen in behalf of fairy tales
我 恳求 和 嗓音 和 笔 在 代表 的 仙女 故事

我以言语和笔墨为童话故事辩护

[ai][mʌst; məst]['aɪðə(r)] [rest] [ɔ:(r)] [bɪ'gɪn] [ə'pɒn] ['sʌmθɪŋ] [nju:]
I must either rest or begin upon something new
我 必须 任何一个 休息 或者 开始 之上 某物 新的

我必须要么休息，要么开始新的工作。

[ai] ['kænɒt] . . .
I cannot . . .
我 不能 . . .

我不能……

[seɪ] ['rɑ:ðə(r)] : [ai] [wɪl] [nɒt]
Say rather : I will not
说 相当 : 我 将要 不是

不如说：我不会

[ai] [nəʊ] [ðæt] [ai][ˌeɪ 'em][ɒv; əv][ju:z]
I know that I am of use
我 知道 那 我 是 的 使用

我知道我是有用的。

[ai][hæv; həv]['nevə(r)] ['di:vieɪtɪd] [frɒm; frəm][ðə; ði][ɪg'zækt] [tru:θ] ['i:v(ə)n][ɪn][dʒest]
I have never deviated from the exact truth even in jest
我 有 绝不 偏离 从 这 精确的 真相 甚至 在 笑话

即使是开玩笑，我也从未偏离过事实真相。

[ai][wɒz; wəz][nɒt] [swɪft] [tu:; tə]['æŋgə(r)] , [nɔ:(r)][ə; eɪ]['laɪə(r)] , [nɔ:(r)][ə; eɪ]['vaɪələnt]['ru:lə(r)]
I was not swift to anger , nor a liar , nor a violent ruler
我 曾是 不是 迅速 到 愤怒 , 也不 一个 说谎者 , 也不 一个 暴力 统治者

我并非易怒之人，也非说谎者，更非残暴的统治者。

[ai][du:; də][nɒt] [laɪk] [tu:; tə][ɪn'kwaɪə(r)] [ə'baʊt] ['aʊə(r)] [feɪt] [bɪ'jɒnd] [ðə; ði] [greɪv]
I do not like to enquire about our fate beyond the grave
我 做 不是 喜欢 到 查询 关于 我们的 命运 超过 这 严重

我不喜欢探究死后的命运。

['aɪdlnəs] [hæd; həd] [lɒŋ] [sɪns] [grəʊn] [tu:; tə][bi:; bi][ðə; ði][ˌɒkju'peɪʃ(ə)n][ɒv; əv][hɪz; ɪz][laɪf]
Idleness had long since grown to be the occupation of his life
懒惰 有 长的 自从 生长 到 是 这 职业 的 他的 生活

懒惰早已成为他生活的全部。

[ɪf] [ju:; jʊ][wɒnt][tu:; tə] [kætʃ] [maɪs][ju:; jʊ][mʌst; məst] [weɪst] ['beɪkən]
If you want to catch mice you must waste bacon
如果 你 想 到 抓住 小鼠 你 必须 浪费 熏肉

如果你想抓老鼠，就必须浪费培根。

[ɪf] [wʌn]['əʊnli] [nju:] [hu:] [ˌaɪ 'ti:][ɪz][ɔ:l][fɔ:(r); fə(r)]
If one only knew who it is all for
如果 一 仅有的 知道 WHO 它 是 全部 为了

如果知道这一切是为了谁就好了

[ɪf] [ˌaɪ 'ti:][wɜ:(r); wə(r)] [raɪt] [wi:; wi][ʃʊd; ʃəd][nɒt] [wɒnt][tu:; tə][haɪd] [ɑ:'selvz]
If it were right we should not want to hide ourselves
如果 它 是 正确的 我们 应该 不是 想 到 隐藏 我们自己

如果这是正确的，我们就不应该想要隐藏自己。

[ɪf] [spi:tʃ] [bi:; bi]['sɪlvə(r)] , ['saɪləns] [ðen] [ɪz][gəʊld] !
If speech be silver , silence then is gold !
如果 演讲 是 银 , 沉默 然后 是 金子 !

如果言语是银，那么沉默就是金！

[ɪl] - ['dʒʌdʒmənt][tu:; tə] [prə'naʊns] [ə; eɪ] [θɪŋ] [ɪm'pɒsəb(ə)l]
Ill - judgment to pronounce a thing impossible
患病的 - 判断 到 发音 一个 事物 不可能的

断言某事不可能是判断失误。

[ɪm'pɑːʃ(ə)l] ['lʊkə(r)] - [ɒn] [siːz] ['klɪərə(r)][ðæn; ðən][ðə; ði]['pleɪə(r)]
Impartial looker - on sees clearer than the player
公正 观察者 - 在 看到 更清晰 比 这 玩家

旁观者比球员看得更清楚。

[ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə][faɪnd] [hɪm'self] [fɔː(r); fə(r)][wʌns][ɪn] [gʊd] ['kʌmpəni] — (['sɒlətjuːd])
In order to find himself for once in good company — (Solitude)
在 命令 到 寻找 他自己 为了 一次 在 好的 公司 — (孤独)

为了让自己有朝一日能与良伴相伴——（孤独）

[ɪn] [huːm] [sʌm; səm] [gʊd] ['kwɒləti][ɔː(r)]['ʌðə(r)] [meɪ] [nɒt] [biː; bi] [dɪ'skʌvəd]
In whom some good quality or other may not be discovered
在 谁 一些 好的 质量 或者 其他 可能 不是 是 发现

他身上某些优点或缺点可能尚未被发现。

[ɪn] [ðəʊz] [deɪz] [men] [wept] , [æz; əz] [wel] [æz; əz] ['wɪmɪn]
In those days men wept , as well as women
在 那些 天 男人 哭泣 , 作为 出色地 作为 女性

那时男人会哭，女人也会哭。

[ɪn] [ðɪs] [ɪ'mens] ['temp(ə)l][mæn] [siːmd] [ə; eɪ] [dwɔːf] [ɪn][hɪz; ɪz] [əʊn] [aɪz]
In this immense temple man seemed a dwarf in his own eyes
在 这 巨大 寺庙 男人 似乎 一个 矮人 在 他的 自己的 眼睛

在这座宏伟的寺庙里，男人在自己眼中显得渺小如侏儒。

[ɪn]['aʊə(r)] ['kʌntri] [ˌaɪ 'tiː] [niːdz] [mɔː(r)] ['kʌrɪdʒ] [tuː; tə][biː; bi][ə; eɪ] ['kaʊəd]
In our country it needs more courage to be a coward
在 我们的 国家 它 需求 更多的 勇气 到 是 一个 懦夫

在我国，当个懦夫需要更大的勇气。

[ɪn][wɔː(r)][ðə; ði] ['fɑːðəz] [lɪv; laɪv][tuː; tə] [mɔːn] [fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)][sleɪn] [sʌnz]
In war the fathers live to mourn for their slain sons
在 战争 这 父亲们 居住 到 哀悼 为了 他们的 被杀 儿子们

战争中，父亲们活着就是为了哀悼他们阵亡的儿子。

[ɪn] , [wɒz; wəz][tuː; tə][biː; bi] [faʊnd] [ə'baʊt] ['evri] [ˌeɪ'tiːn] [maɪlz]
Inn , was to be found about every eighteen miles
客栈 , 曾是 到 是 成立 关于 每一个 十八 英里

大约每隔十八英里就有一家旅店。

[ɪn'kwɪzətɪv] [aɪz] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'truːsɪv] ['kʌmpəni]
Inquisitive eyes are intrusive company
好奇 眼睛 是 侵入性的 公司

好奇的目光令人厌烦

[ˌɪntrə'djuːst] [ə; eɪ]['regjələ(r)] ['sɪstəm] [ɒv; əv] [tæk'seɪʃn] - [də'raɪəs]
Introduced a regular system of taxation - Darius
介绍 一个 常规的 系统 的 税收 - 达里厄斯

引入了正规的税收制度——大流士

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][nɒt] ['siːɪŋ] , [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [siːkɪŋ] [ðæt] [ɪz] [dɪ'laɪtf(ə)l]
It is not seeing , it is seeking that is delightful
它 是 不是 看到 , 它 是 寻求 那 是 愉快

令人愉悦的不是看见，而是探寻。

[ˌaɪ 'tiː][wɒz; wəz] [sʌtʃ] [ə; eɪ] ['kʌmfət] [wʌns][mɔː(r)][tuː; tə][ə'beɪ] [æn; ən]['ɔːdə(r)]
It was such a comfort once more to obey an order
它 曾是 这样的 一个 舒适 一次 更多的 到 服从 一个 命令

再次服从命令真是令人感到无比欣慰。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][nɒt][baɪ][ɪn'θjuːziæzəm][bʌt; bət][baɪ]['tæktɪks] [ðæt] [wiː; wi] [dɪ'fiːt] [ə; eɪ][fəʊ]
It is not by enthusiasm but by tactics that we defeat a foe
它 是 不是 经过 热情 但 经过 策略 那 我们 击败 一个 敌人

我们战胜敌人靠的不是热情，而是策略。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ðə; ði] ['pæʃənət] [wɪʃ] [ðæt] [gɪvz] [raɪz][tuː; tə][ðə; ði] [bɪ'liːf]
It is the passionate wish that gives rise to the belief
它 是 这 热情的 希望 那 给予 上升 到 这 信仰

正是那份炽热的愿望孕育了这种信念。

['dʒeləsi] [hæz; həz][ə; eɪ]['θaʊz(ə)nd] [aɪz]
Jealousy has a thousand eyes
妒忌 有 一个 千 眼睛

嫉妒有千眼。

[dʒʌdʒ]['əʊnli][baɪ] [ɐp'iəɹənsɪz] , [ænd; ənd]['nevə(r)][ɪn'kwaɪə(r)]['ɪntuː][ðə; ði] ['kɔːzɪz]
Judge only by appearances , and never enquire into the causes
法官 仅有的 经过 外貌 ， 和 绝不 查询 进入 这 原因

只凭外表判断，从不探究原因。

['kɪzrə] [kɔːld] [waɪn][ðə; ði][səʊp][ɒv; əv] ['sɒrəʊ]
Kisra called wine the soap of sorrow
基斯拉 称为 葡萄酒 这 肥皂 的 悲哀

基斯拉称酒为悲伤的肥皂

[nəʊ] [haʊ] [tuː; tə]['ɒnə(r)] ['bjuːti] ; [ænd; ənd] [pruːv] [ˌaɪ 'tiː][baɪ] ['teɪkɪŋ] ['meni] [waɪvz]
Know how to honor beauty ; and prove it by taking many wives
知道 如何 到 荣誉 美丽 ； 和 证明 它 经过 采取 许多 妻子们

懂得欣赏美；并通过娶多妻来证明这一点。

[lɑːst] [deɪ] [wiː; wi][ʃæl; ʃəl][biː; bi] [kɔːld] [tuː; tə] [ə'kaʊnt] [fɔː(r); fə(r)] ['evri] [wɜːd] [wiː; wi]['ʌtə(r)]
Last Day we shall be called to account for every word we utter
最后的 天 我们 将 是 称为 到 帐户 为了 每一个 单词 我们 说出

末日来临，我们将为自己说的每一句话负责。

[lɑːf] [æt; ət][hɪm] [wɪð] ['frendli] ['mɒkəri] , [sʌtʃ] [æz; əz] [hɜːts] [nəʊ][mæn]
Laugh at him with friendly mockery , such as hurts no man
笑 在 他 和 友好的 嘲讽 ， 这样的 作为 疼痛 不 男人

用友善的嘲讽嘲笑他，那种不会伤害任何人的嘲讽。

['lɑːfɪŋ] [bɪ'fɔː(r)] ['sʌnraɪz] ['kɔːzɪz] [tɪəz] [æt; ət] ['iːvnɪŋ]
Laughing before sunrise causes tears at evening
笑 前 日出 原因 眼泪 在 晚上

日出前的欢笑，会在傍晚引发泪水

[lɜːn] ['ɜːli] [tuː; tə] [pɑːs] ['laɪtli] ['əʊvə(r)]['lɪt(ə)l] [θɪŋz]
Learn early to pass lightly over little things
学习 早期的 到 经过 轻轻 超过 小的 事物

从小学会对小事一笑置之。

[lɜːn] [tuː; tə] [ə'beɪ] , [ðæt] ['leɪtə(r)][juː; jʊ] [meɪ] [nəʊ] [haʊ] [tuː; tə] [kə'mɑːnd]
Learn to obey , that later you may know how to command
学习 到 服从 ， 那 之后 你 可能 知道 如何 到 命令

学会服从，以后你才能懂得如何指挥。

[laɪf] [ɪz][nɒt][ə; eɪ]['bæŋkwɪt]
Life is not a banquet
生活 是 不是 一个 宴会

生活并非一场盛宴

[laɪf] [ɪz][ə; eɪ]['fʌŋkʃ(ə)n] , [ə; eɪ] ['mɪnɪstri] , [ə; eɪ]['djuːti]
Life is a function , a ministry , a duty
生活 是 一个 功能 ， 一个 部 ， 一个 责任

生命是一种功能，一种使命，一种责任

[laɪf] [ɪz][ðə; ði][f'eəɹəst]['feəri] [teɪl] (['ændəsn])
Life is the fairest fairy tale (Anderson)
生活 是 这 最公平 仙女 故事 （ 安德森 ）

人生是最美好的童话（安德森）

[laɪf] [ɪz]['væljuːd][səʊ] [mʌtʃ] [les] [baɪ][ðə; ði] [jʌŋ]
Life is valued so much less by the young
生活 是 有价值的 所以 很多 较少的 经过 这 年轻的

年轻人对生命的重视程度要低得多。

[laɪf] [hæd; həd] [fʊl'fɪld] [ɪts] [pledʒ]
Life had fulfilled its pledges
生活 有 已完成 它是 承诺

生命已履行了它的承诺。

[laɪk] [ðə; ði] ['kækl] [ɒv; əv] [henz] , [wɪtʃ] [ɪz][pɪ'kjuːliə(r)][tuː; tə] ['iːstən] ['wɪmɪn]
Like the cackle of hens , which is peculiar to Eastern women
喜欢 这 咯咯笑 的 母鸡 ， 哪个 是 奇特 到 东 女性

就像东方女性特有的母鸡咯咯叫声一样

[laɪk] [ə; eɪ] [klɒk] [ðæt] [pɔɪnts] [tuː; tə][wʌn]['aʊə(r)] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː] [straɪks] [ə'nʌðə(r)]
Like a clock that points to one hour while it strikes another
喜欢 一个 钟 那 积分 到 一 小时 尽管 它 罢工 其他

就像时钟指向一小时，却敲响了另一小时一样。

[lʌv] [hæz; həz] [tuː] ['feɪsɪz] : ['tendə(r)] [dɪ'vəʊʃn] [ænd; ənd]['bɪtə(r)] [ə'vɜːʃ(ə)n]
Love has two faces : tender devotion and bitter aversion
爱 有 二 面孔 ： 投标 虔诚 和 苦的 厌恶

爱有两副面孔：温柔的爱慕和痛苦的厌恶

[lʌv] [miːnz] ['sʌfərɪŋ] — [ðəʊz] [huː] [lʌv] [dræg][ə; eɪ] [tʃeɪn] [wɪð] [ðem; ðəm]
Love means suffering — those who love drag a chain with them
爱 方法 痛苦 — 那些 WHO 爱 拖 一个 链 和 他们

爱意味着痛苦——那些爱的人会背负着沉重的枷锁。

[lʌv] [wɪtʃ] [ɪz]['eɪb(ə)l][ænd; ənd] ['redi] [tuː; tə][ɪn'djʊə(r)][ɔːl] [θɪŋz]
Love which is able and ready to endure all things
爱 哪个 是 有能力的 和 准备好 到 忍受 全部 事物

能够并且愿意忍受一切的爱

[lʌv] [lɑːfs] [æt; ət] [l'ɒksmɪθs]
Love laughs at locksmiths
爱 笑声 在 锁匠

爱情嘲笑锁匠

[lʌv] [ɪz][æt; ət][wʌns][ðə; ði] ['iːzɪɪst] [ænd; ənd][ðə; ði][məʊst] ['dɪfɪkəlt]
Love is at once the easiest and the most difficult
爱 是 在 一次 这 最容易 和 这 最多 难的

爱情既是最容易的，也是最难的。

[lʌv] [ˌəuvə'luks] [ðə; ði]['rævɪdʒɪz][ɒv; əv] [j'iəz] [ænd; ənd][hæz; həz][ə; eɪ] [gʊd] ['meməri]
Love overlooks the ravages of years and has a good memory
爱 俯瞰 这 蹂躏 的 年 和 有 一个 好的 记忆

爱情能包容岁月的痕迹，并且拥有美好的记忆。

[lʌvd] [hɪm'self] [tuː] [mʌtʃ] [tuː; tə] [gɪv] [hɪz; ɪz] [həʊl] [ə'fekʃn] [tuː; tə] ['eni] [wʌn]
Loved himself too much to give his whole affection to any one
喜爱 他自己 也 很多 到 给 他的 所有的 感情 到 任何 一

他太爱自己了，所以无法将全部的爱给予任何人。

['lʌvəz] [dɪ'laɪtɪd] [ɪn]['neɪtʃə(r)] [ðen] [æz; əz] [naʊ]
Lovers delighted in nature then as now
恋人 高兴极了 在 自然 然后 作为 现在

过去和现在，恋人们都沉醉于大自然之中。

['lʌvəz] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði][məʊst] [ʌn'tiːtʃəb(ə)l] [ɒv; əv]['pjuːp(ə)lz]
Lovers are the most unteachable of pupils
恋人 是 这 最多 不可教的 的 学生

恋人是最难教的学生。

[meɪd] [huː] [gɪvz] [həʊp] [tuː; tə][ə; eɪ]['suːtə(r); 'sjuːtə(r)] [ðəʊ] [ʃiː; ʃi][hæz; həz][nəʊ][maɪnd][tuː; tə][hɪə(r)]
Maid who gives hope to a suitor though she has no mind to hear
女佣 WHO 给予 希望 到 一个 求婚者 尽管 她 有 不 头脑 到 听到

女仆虽不愿倾听，却给求婚者带来希望

[mæn] , [ɪn] [ʃɔːt] , [kʊd; kəd][biː; bi][ʃʊə(r)][ɒv; əv] ['nʌθɪŋ]
Man , in short , could be sure of nothing
男人 ， 在 短的 ， 可以 是 当然 的 没有什么

简而言之，人什么都不能确定。

[mæn] [wɜːks] [wɪð] [ɔːl][hɪz; ɪz] [mait] [fɔː(r); fə(r)][nəʊ][wʌn][bʌt; bət][hɪm'self]
Man works with all his might for no one but himself
男人 作品 和 全部 他的 可能 为了 不 一 但 他自己

人竭尽全力工作，却只为自己服务。

[mæn][ɪz][ðə; ði] ['meʒə(r)] [ɒv; əv][ɔːl] [θɪŋz]
Man is the measure of all things
男人 是 这 措施 的 全部 事物

人是万物的尺度

[mæn][hæz; həz] ['nʌθɪŋ] ['hɑːdə(r)][tuː; tə][ɪn'djʊə(r)][ðæn; ðən] [ʌn'sɜːt(ə)nti]
Man has nothing harder to endure than uncertainty
男人 有 没有什么 更难 到 忍受 比 不确定

人类最难忍受的莫过于不确定性。

['meni] [kɹ'ɛdɪtəz] [ɑː(r); ə(r)][səʊ] ['meni] ['ælaɪz]
Many creditors are so many allies
许多 债权人 是 所以 许多 盟国

许多债权人都是盟友

['meni] [ə; eɪ][wʌn] [wʊd] ['rɑːðə(r)][biː; bi] [fɪəd] [ðæn; ðən] [rɪ'meɪn] [ʌn'hiːdɪd]
Many a one would rather be feared than remain unheeded
许多 一个 一 会 相当 是 害怕 比 保持 无人理会

许多人宁愿被人畏惧，也不愿被人忽视。

['mɑːd] [ðeə(r)] [best] [dʒɔɪ] [ɪn] [laɪf] [baɪ]['əʊvə(r)] - ['heɪsti]['aɪə(r)]
Marred their best joy in life by over - hasty ire
受损 他们的 最好的 喜悦 在 生活 经过 超过 - 仓促 愤怒

因过于仓促的愤怒而毁掉了他们生命中最美好的时光

[meɪ] [ðeɪ] [ə'vɔɪd][ðə; ði] [rɒks] [ɒn] [wɪtʃ] [ai][hæv; həv] [bruːzd] [maɪ] [fiːt]
May they avoid the rocks on which I have bruised my feet
可能 他们 避免 这 岩石 在 哪个 我 有 瘀伤 我的 脚

愿他们避开我曾踩伤脚的那些石头。

['medsnz] [wɜːk] [hɑːm] [æz; əz]['ɒf(ə)n][æz; əz] [gʊd]
Medicines work harm as often as good
药物 工作 伤害 作为 经常 作为 好的

药物既可能带来益处，也可能造成伤害。

[men] ['stʌdiɪŋ] [fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)] [əʊn] ['benɪfɪt] , [nɒt][ðə; ði] ['tiːtʃərz]
Men studying for their own benefit , not the teacher's
男人 学习 为了 他们的 自己的 益处 ， 不是 这 老师的

男人们学习是为了自己，而不是为了老师。

[men][fəʊks] [θɔːt] [mɔː(r)][ə'baʊt][ˌem 'iː][ðæn; ðən][ai] [diːmd] [kən'viːniənt]
Men folks thought more about me than I deemed convenient
男人 各位 想法 更多的 关于 我 比 我 被认为 方便的

男人们比我想象中更关注我，这让我觉得很不方便。

['mɪrər] [wɜː(r); wə(r)][nɒt] [ə'laʊd] [ɪn][ðə; ði]['kɒnvənt]
Mirrors were not allowed in the convent
镜子 是 不是 允许 在 这 修道院

修道院里不允许有镜子。

[ˌmɪsˈfɔːtʃuːn] [tuː] [greɪt] [fɔː(r); fə(r)] [tɪəz]
Misfortune too great for tears
不幸 也 伟大的 为了 眼泪

不幸太大，泪水都流不出来。

[misˈfɔːtʃənz] [ˈkɒmənli] [kʌm] [ɪn] [ˈkʌplz] [jəʊkt] [laɪk] [ˈɒks(ə)n]
Misfortunes commonly come in couples yoked like oxen
不幸 通常 来 在 情侣 轭 喜欢 牛

不幸往往成双成对地降临，就像牛一样。

[misˈfɔːtʃənz] [ˈnevə(r)] [kʌm] [ˈsɪŋgli]
Misfortunes never come singly
不幸 绝不 来 单独

不幸从来都不是单独降临的。

[ˈmʌni] [ɪz] [ə; eɪ] [pɑːs] - [kiː] [ðæt] [tɜːnz] [ˈeni] [lɒk]
Money is a pass - key that turns any lock
钱 是 一个 经过 - 钥匙 那 转弯 任何 锁

金钱就像一把钥匙，可以打开任何锁。

[mɔː(r)] [tuː; tə] [ðə; ði] [ˈpɜːpəs] [tuː; tə] [θɪŋk] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ˈfjuːtʃə(r)] [ðæn; ðən] [ɒv; əv] [ðə; ði] [pɑːst]
More to the purpose to think of the future than of the past
更多的 到 这 目的 到 思考 的 这 未来 比 的 这 过去的

与其说是思考过去，不如说是思考未来。

[məˈskiːtəʊ] - [ˈtaʊə(r)] [wɪð] [wɪtʃ] [ˈnɪəli] [ˈevri] [haʊs] [wɒz; wəz] [prəˈvaɪdɪd]
Mosquito - tower with which nearly every house was provided
蚊子 - 塔 和 哪个 几乎 每一个 房子 曾是 假如

几乎每家每户都配备了防蚊塔

[məʊst] [ˈredi] [tuː; tə] [biː; bi] [ˈæŋgri] [wɪð] [ðəʊz] [tuː; tə] [huːm] [wiː; wi] [hæv; həv] [biːn] [ˌʌnˈdʒʌst]
Most ready to be angry with those to whom we have been unjust
最多 准备好 到 是 生气的 和 那些 到 谁 我们 有 到过 不公正

我们最容易对那些受到我们不公正对待的人感到愤怒。

[ˈmʌltɪtjuːd] [huː] , [laɪk] [ðə; ði] [næts] , [flaɪ] [təˈwɔːdz] [ˈevri] [θɪŋ] [ˈbrɪliənt]
Multitude who , like the gnats , fly towards every thing brilliant
民众 WHO ， 喜欢 这 小飞虫 ， 飞 向 每一个 事物 杰出的

无数人，如同蚊蚋一般，飞向一切耀眼的事物。

[mjuˈziːəm] [ɒv; əv] [ˌælɪgˈzɑːndriə] [ænd; ənd] [ðə; ði] [ˈlaɪbrəri]
Museum of Alexandria and the Library
博物馆 的 亚历山大 和 这 图书馆

亚历山大博物馆和图书馆

[mʌst; məst] [teɪk] [keə(r)] [nɒt] [tuː; tə] [ˈpɔɪz(ə)n] [ðə; ði] [ˈfɪʃɪz] [wɪð] [ˌaɪ ˈtiː]
Must take care not to poison the fishes with it
必须 拿 关心 不是 到 毒 这 鱼 和 它

务必注意不要用它来毒害鱼类。

[mʌst; məst] — [ðæt] [wɜːd] [ɪz] [ə; eɪ] [ˈplaʊʃeə(r)] [wɪtʃ] [suːts] [ˈəʊnli] [luːs] [sɔɪl]
Must — that word is a ploughshare which suits only loose soil
必须 — 那 单词 是 一个 铧 哪个 西装 仅有的 松动的 土壤

必须——这个词就像一把犁铧，只适合松软的土壤。

[ˈnætʃ(ə)rəl] [ˈɪmpʌls] [wɪtʃ] [muːvz] [ɔːl] [əʊld] [ˈwɪmɪn] [tuː; tə] [ˈfeɪvə(r)] [ˈlʌvəz]
Natural impulse which moves all old women to favor lovers
自然的 冲动 哪个 移动 全部 老的 女性 到 偏爱 恋人

驱使所有老年妇女偏爱情人的自然冲动

[ˈneɪtʃə(r)] [ɪz] [səˈfɪʃ(ə)nt] [fɔː(r); fə(r)] [ˌjuː ˈes]
Nature is sufficient for us
自然 是 充足的 为了 我们

大自然足以满足我们的需求。

['nevə(r)] [spiːks] [ə; eɪ] [wɜːd] [tuː] [mʌtʃ] [ɔː(r)] [tuː] ['lɪt(ə)l]
Never speaks a word too much or too little
绝不 说话 一个 单词 也 很多 或者 也 小的
他说话不多也不少，恰到好处。

['nevə(r)][səʊ]['klevə(r)][æz; əz] [wen] [wiː; wi][hæv; həv][tuː; tə][faɪnd][ɪk'skjuːzɪz][fɔː(r); fə(r)]['aʊə(r)] [əʊn] [sɪnz]
Never so clever as when we have to find excuses for our own sins
绝不 所以 聪明的 作为 什么时候 我们 有 到 寻找 借口 为了 我们的 自己的 罪孽
当我们不得不为自己的罪行寻找借口时，这种做法就显得最愚蠢了。

['nevə(r)][tuː; tə][biː; bi] [ə'stɒnɪʃt] [æt; ət] ['eniθɪŋ]
Never to be astonished at anything
绝不 到 是 惊讶 在 任何事物
对任何事都不要感到惊讶。

[nəʊ]['dʒʌdʒmənt][ɪz][səʊ][hɑːd][æz; əz][ðæt] [delt] [baɪ][ə; eɪ] [sleɪv] [tuː; tə] [sleɪvz]
No judgment is so hard as that dealt by a slave to slaves
不 判断 是 所以 难的 作为 那 已处理 经过 一个 奴隶 到 奴隶
没有比奴隶对奴隶的审判更残酷的了。

[nəʊ][mæn][ɪz][mɔː(r)][ðæn; ðən][mæn] , [ænd; ənd] ['meni] [men] [ɑː(r); ə(r)] [les]
No man is more than man , and many men are less
不 男人 是 更多的 比 男人 ， 和 许多 男人 是 较少的
没有人比人更伟大，许多人却不如人。

[nəʊ][mæn][wɒz; wəz] [ə'laʊd] [tuː; tə][ɑːsk] ['eniθɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði][gɒdz][fɔː(r); fə(r)][hɪm'self]
No man was allowed to ask anything of the gods for himself
不 男人 曾是 允许 到 问 任何事物 的 这 神 为了 他自己
任何人都不允许向神明索取任何东西。

[nəʊ] [gʊd] [ɪk'septɪŋ] [ðæt] [frɒm; frəm] [wɪtʃ] [wiː; wi][ɪk'spekt][ðə; ði] [wɜːst]
No good excepting that from which we expect the worst
不 好的 除外 那 从 哪个 我们 预计 这 最差
除了我们预期最坏的情况之外，别无其他好处。

[nəʊ] , [ʃiː; ʃi][wɒz; wəz][nɒt] [kri'eɪtɪd] [tuː; tə] [grəʊ] [əʊld]
No , she was not created to grow old
不 ， 她 曾是 不是 创建 到 生长 老的
不，她并非生来就会变老。

[nəʊ] ['hæpinəs] [wɪl] [θraɪv] [ɒn] [bred] [ænd; ənd]['wɔːtə(r)]
No happiness will thrive on bread and water
不 幸福 将要 蓬勃发展 在 面包 和 水
仅靠面包和水，无法获得真正的幸福。

[nəʊ][wʌn][wiː; wi] [lɜːn] [tuː; tə] [heɪt] [mɔː(r)] ['iːzəli] , [ðæn; ðən][ðə; ði]['benɪfæktə(r)]
No one we learn to hate more easily , than the benefactor
不 一 我们 学习 到 恨 更多的 容易地 ， 比 这 恩人
我们最容易憎恨的人，莫过于恩人。

[nəʊ][mæn]['geɪnz]['prɒfɪt][baɪ]['eni] [ɪk'spɪəriəns] ['ʌðə(r)][ðæn; ðən][hɪz; ɪz] [əʊn]
No man gains profit by any experience other than his own
不 男人 收益 利润 经过 任何 经验 其他 比 他的 自己的
除了自身的经验之外，任何人都无法从其他任何经验中获益。

[nəʊ] [fɔːls] ['kʌmfət] , [nəʊ] ['kləʊkɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði] [truːθ]
No false comfort , no cloaking of the truth
不 错误的 舒适 ， 不 隐形 的 这 真相
没有虚假的安慰，没有对真相的掩盖

[nəʊ][wʌn][səʊ][self] - ['kɒnfɪdənt] [ænd; ənd] ['ɪnsələnt] [æz; əz][dʒʌst] [sʌtʃ] [æn; ən]['ɪdiət]
No one so self - confident and insolent as just such an idiot
不 一 所以 自己 - 自信的 和 傲慢的 作为 只是 这样的 一个 笨蛋
没有人比这种白痴更自信、更傲慢了。

[nəʊ]['vɜːtʃuː] [wɪtʃ] [kæn; kən][biː; bi] [əʊnd] [laɪk][ə; eɪ] [haʊs] [ɔː(r)][ə; eɪ] [stiːd]
No virtue which can be owned like a house or a steed
不 美德 哪个 能 是 拥有 喜欢 一个 房子 或者 一个 骏马

没有一种美德可以像房子或骏马一样被拥有。

['nəʊbədi][wɒz; wəz] [ə'laʊd] [tuː; tə][biː; bi] ['pɜːfɪktli] ['aɪd(ə)l]
Nobody was allowed to be perfectly idle
无人 曾是 允许 到 是 完美 闲置的

任何人都不允许完全无所事事。

[nʌn] [ɒv; əv][ˌjuː 'es] ['riːəli] [nəʊ] ['eniθɪŋ] ['raɪtli]
None of us really know anything rightly
没有任何 的 我们 真的 知道 任何事物 没错

我们谁也没真正知道什么。

[nɒt] [jet] ['feəli] [kʌm] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv] ['jestədeɪ]
Not yet fairly come to the end of yesterday
不是 然而 相当 来 到 这 结尾 的 昨天

昨天还没真正结束。

['nʌθɪŋ] [ɪn][laɪf][ɪz]['aɪðə(r)] [greɪt] [ɔː(r)] [smɔːl]
Nothing in life is either great or small
没有什么 在 生活 是 任何一个 伟大的 或者 小的

生活中没有什么是绝对伟大或渺小的。

['nʌθɪŋ] [ɪz] ['pɜːfɪktli] ['sɜːt(ə)n][ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Nothing is perfectly certain in this world
没有什么 是 完美 肯定 在 这 世界

在这个世界上，没有什么事情是绝对确定的。

['nʌθɪŋ] ['pɜːmənənt] [bʌt; bət] [tʃeɪndʒ]
Nothing permanent but change
没有什么 永恒的 但 改变

万物皆会改变，除此之外，别无永恒。

['nʌθɪŋ] [səʊ]['sɜːt(ə)n][æz; əz] [ðæt] ['nʌθɪŋ] [ɪz]['sɜːt(ə)n]
Nothing so certain as that nothing is certain
没有什么 所以 肯定 作为 那 没有什么 是 肯定

没有什么事是确定的，那就是没有什么事是确定的。

['nʌθɪŋ] [ɪz][mɔː(r)]['deɪndʒərəs][tuː; tə] [lʌv] , [ðæn; ðən][ə; eɪ] ['kʌmftəb(ə)l] [ə'ʃʊərəns]
Nothing is more dangerous to love , than a comfortable assurance
没有什么 是 更多的 危险的 到 爱 , 比 一个 舒服的 保证

没有什么比安逸的保证更危险的了。

['nʌmbəz] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði]['əʊnli]['sɜːt(ə)n] [θɪŋz]
Numbers are the only certain things
数字 是 这 仅有的 肯定 事物

数字是唯一确定的事物。

[əb'zɜːv] [ə; eɪ] [djuː] [prə'pɔːʃ(ə)n] [ɪn][ɔːl] [θɪŋz]
Observe a due proportion in all things
观察 一个 到期的 部分 在 全部 事物

凡事都要讲究适度。

['ɒbstək(ə)lz][ɪg'zɪstɪd]['əʊnli][tuː; tə][biː; bi] [rɪ'muːvd]
Obstacles existed only to be removed
障碍 存在 仅有的 到 是 已移除

障碍的存在只是为了被移除。

['ɒbstɪnəsi] — [wɪtʃ] [hiː; hi] [laɪkt] [tuː; tə][kɔːl][fɜːm] [dɪˌtɜːmɪ'neɪʃ(ə)n]
Obstinacy — which he liked to call firm determination
固执 — 哪个 他 喜欢 到 称呼 公司 决心

他喜欢称之为顽固——或者更确切地说，是坚定的决心。

[ɒv; əv] [tuː] ['iːvəlz][ˌaɪ 'tiː][ɪz][waɪz][tuː; tə] [tʃuːz] [ðə; ði]['lesə(r)]
Of two evils it is wise to choose the lesser
的 二 罪恶 它 是 明智的 到 选择 这 较少

两害相权取其轻才是明智之举。

['ɒf(ə)n] ['hæpənz] [ðæt] [ə'pærənt] [suːˌpɪəri'ɒrəti] [dʌz] [ˌjuː 'es]['dæmɪdʒ]
Often happens that apparent superiority does us damage
经常 发生 那 明显 优势 做 我们 损害

表面上的优越感往往会对我们造成伤害。

[əʊld] ['wɪmɪn] [grəʊ] [laɪk] [men] , [ænd; ənd][əʊld][men] [grəʊ] [laɪk] ['wɪmɪn]
Old women grow like men , and old men grow like women
老的 女性 生长 喜欢 男人 , 和 老的 男人 生长 喜欢 女性

老妇人长得像男人，老男人长得像女人。

[əʊld][eɪdʒ][nəʊ][lɒŋgə(r)] [fə'gɛt] ; [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [juːθ] [ðæt] [hæz; həz][ə; eɪ] [ʃɔːt] ['meməri]
Old age no longer forgets ; it is youth that has a short memory
老的 年龄 不 更长 忘记了 ; 它 是 青年 那 有 一个 短的 记忆

老年人不会忘记，反而是年轻人记忆短暂。

[ə'lɪmpɪks] — [ðə; ði][fɜːst][wɒz; wəz] [fɪkst] - [biː] . [siː] .
Olympics — The first was fixed 776 B . C .
奥运会 — 这 第一的 曾是 固定的 - B . C .

奥运会——第一届奥运会定于公元前776年举行。

[ɒm'nɪpətənt] [gɒd] , [huː] [hæd; həd] [prɪ'fɜːd] [hɪz; ɪz] [reɪs] [ə'bʌv] [ɔːl] ['ʌðə(r)z]
Omnipotent God , who had preferred his race above all others
无所不能 上帝 , WHO 有 首选 他的 种族 多于 全部 其他的

全能的上帝，祂偏爱祂的种族胜过其他所有种族。

[ɒn] [wɪð] [ə; eɪ] [njuː] [lʌv] [wen] [hiː; hi][hæd; həd][left][ðə; ði] [θɜːd] [brɪdʒ] [bɪ'haɪnd][hɪm]
On with a new love when he had left the third bridge behind him
在 和 一个 新的 爱 什么时候 他 有 左边 这 第三 桥 在后面 他

离开第三座桥后，他开始了新的恋情。

[wʌns] [lɑːft] [æt; ət][ə; eɪ] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] , [ɪts] [stɪŋ] ['luːzɪz][ɪts] [pɔɪnt]
Once laughed at a misfortune , its sting loses its point
一次 笑了 在 一个 不幸 , 它是 蜇 失败 它是 观点

一旦嘲笑过不幸，它的刺痛感就消失了。

[wʌn] ['fɔːlshʊd] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] [in'teil] [ə'nʌðə(r)]
One falsehood usually entails another
一 谬误 通常 包含 其他

一个谎言通常会导致另一个谎言。

[wʌn][ɒv; əv] [ðəʊz] ['wɪmɪn] [huː] [wɪl] [nɒt][beə(r)][tuː; tə][biː; bi] [wɪð'stʊd]
One of those women who will not bear to be withstood
一 的 那些 女性 WHO 将要 不是 熊 到 是 经受住了考验

她是那种不容他人欺负的女人之一。

[wʌn][ʃʊd; ʃəd] [gɪv] ['nʌθɪŋ] [ʌp][fɔː(r); fə(r)] [lɒst] [ɪk'septɪŋ] [ðə; ði] [ded]
One should give nothing up for lost excepting the dead
一 应该 给 没有什么 向上 为了 丢失的 除外 这 死的

除了死者之外，不应该为失去的东西放弃任何东西。

[wʌn][hænd] [wɒʃiz] [ðə; ði]['ʌðə(r)]
One hand washes the other
一 手 洗涤 这 其他

一只手洗另一只手

[wʌn][mʌst; məst][ɪn'dʒɔɪ][ðə; ði][taɪm] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][hɪə(r)]
One must enjoy the time while it is here
一 必须 享受 这 时间 尽管 它 是 这里

必须珍惜当下。

[wʌn] [huː] [stʊd] [ɪn][ðə; ði] [sʌn] [mʌst; məst] [niːd] [kɑːst][ə; eɪ] ['ʃædəʊ] [ɒn]['ʌðə(r)][fəʊks]
One who stood in the sun must need cast a shadow on other folks
一 WHO 站立 在 这 太阳 必须 需要 投掷 一个 阴影 在 其他 各位

站在阳光下的人，必然会给其他人投下阴影。

[wʌn] [hed] , [ɪn'sted] [ɒv; əv] [θriː] , [ruːld] [ðə; ði] [tʃɜːtʃ]
One Head , instead of three , ruled the Church
一 头 , 反而 的 三 , 裁决 这 教会

教会由一位首领而非三位首领统治。

['əʊnli][ðə; ði] [tʃɔɪs] [bɪ'twiːn] ['laɪɪŋ] [ænd; ənd]['saɪləns]
Only the choice between lying and silence
仅有的 这 选择 之间 说谎 和 沉默

只有说谎和沉默之间的选择。

['əʊnli] [tuː] ['remədiz] [fɔː(r); fə(r)] [hɑːt] - ['sɪknəs] : — [həʊp] [ænd; ənd] ['peɪʃ(ə)ns]
Only two remedies for heart - sickness : — hope and patience
仅有的 二 补救措施 为了 心 - 疾病 : — 希望 和 耐心

治疗心脏病的良方只有两种：希望和耐心。

['ɔːdəd] [hɪz; ɪz] [fiːt] [tuː; tə][biː; bi] [wɒʃt] [ænd; ənd][hɪz; ɪz] [hed] [ə'nɔɪntɪd]
Ordered his feet to be washed and his head anointed
订购 他的 脚 到 是 洗过 和 他的 头 受膏者

命人洗净他的双脚，并为他的头部涂抹油膏。

['aʊə(r)] ['θɪŋkər] [ɑː(r); ə(r)][nəʊ]['hɪərəʊz] , [ænd; ənd]['aʊə(r)]['hɪərəʊz][ɑː(r); ə(r)][nəʊ]['seɪdʒɪz]
Our thinkers are no heroes , and our heroes are no sages
我们的 思想家 是 不 英雄 , 和 我们的 英雄 是 不 智者

我们的思想家不是英雄，我们的英雄也不是圣贤。

[ˌəʊvə'bɪzi] [frendz] [ɑː(r); ə(r)][mɔː(r)] ['dæmɪdʒɪŋ] [ðæn; ðən] [ɪn'telɪdʒənt] ['enəmɪz]
Overbusy friends are more damaging than intelligent enemies
太忙了 朋友们 是 更多的 损害 比 聪明的 敌人

过于忙碌的朋友比聪明的敌人更具破坏性。

[ˌəuvə'luks] [hɪz; ɪz] [əʊn] [fɔːlt] [ɪn][hɪz; ɪz] ['fiːlɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði]['dʒʌdʒɪz][ɪn'dʒʌstɪs]
Overlooks his own fault in his feeling of the judge's injustice
俯瞰 他的 自己的 过错 在 他的 感觉 的 这 法官的 不公正

他忽略了自己对法官不公的感受中所蕴含的责任。

['ɔvid] , - [wiː; wi] [preɪz] [ðə; ði] ['eɪnʃənts] -
Ovid , ' We praise the ancients '
奥维德 , - 我们 称赞 这 古代人 -

奥维德，《我们赞美古人》

[peɪn][ɪz][ðə; ði] [ɪn'seprəbl] [kəm'pænjən][ɒv; əv] [lʌv]
Pain is the inseparable companion of love
疼痛 是 这 形影不离 伴侣 的 爱

痛苦是爱情形影不离的伴侣。

[pə'paɪrəs]['ɛbərz]
Papyrus Ebers
纸莎草 埃伯斯

埃伯斯纸莎草

['pætrənaɪzɪŋ] ['frendlinəs]
Patronizing friendliness
居高临下 友善

居高临下的友好

[peɪz] ['betə(r)][tuː; tə][prə'vaɪd][fɔː(r); fə(r)] ['piːpəlz] ['bɒdɪz] [ðæn; ðən][fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)][breɪnz]
Pays better to provide for people's bodies than for their brains
支付 更好的 到 提供 为了 人们的 身体 比 为了 他们的 大脑

与其关注人们的大脑，不如关注他们的身体。

['piːp(ə)l]	[huː]	[hæv; həv]	['nʌθɪŋ]	[tuː; tə]	[duː; də]	['ɔːlweɪz]	[læk]	[taɪm]
People	**who**	**have**	**nothing**	**to**	**do**	**always**	**lack**	**time**
人们	WHO	有	没有什么	到	做	总是	缺少	时间

无所事事的人总是觉得时间不够用。

['piːp(ə)l]	[siː]	[wɒt]	[ðeɪ]	[wɒnt]	[tuː; tə]	[siː]
People	**see**	**what**	**they**	**want**	**to**	**see**
人们	看	什么	他们	想	到	看

人们只会看到他们想看到的。

['perɪʃ]	[ɔːl]	[ðəʊz]	[huː]	[duː; də]	[nɒt]	[θɪŋk]	[æz; əz]	[wiː; wi]	[duː; də]
Perish	**all**	**those**	**who**	**do**	**not**	**think**	**as**	**we**	**do**
沦	全部	那些	WHO	做	不是	思考	作为	我们	做

那些与我们想法不同的人，都该灭亡。

[fə'lɑːsəfərz]	[huː]	[rəʊt]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	['vænəti]	[ɒv; əv]	['raɪtər]
Philosophers	**who**	**wrote**	**of**	**the**	**vanity**	**of**	**writers**
哲学家	WHO	写道	的	这	虚荣	的	作家

那些论述作家虚荣心的哲学家们

[freɪz]	[ænd; ənd]	[aɪ'dɪə]	"	[fə'lɒsəfi]	[ɒv; əv]	[rɪ'lɪdʒən]	"	[æz; əz]	[æn; ən]	[əb'sɜːdəti]
Phrase	**and**	**idea**	**"**	**philosophy**	**of**	**religion**	**"**	**as**	**an**	**absurdity**
短语	和	主意	"	哲学	的	宗教	"	作为	一个	荒谬

“宗教哲学”这一短语和概念本身就是荒谬的

['pɪlgrɪmɪdʒ]	[tuː; tə]	[ðə; ði]	[greɪv]	,	[ænd; ənd]	[deθ]	[æz; əz]	[ðə; ði]	['əʊnli]	[truː]	[laɪf]
Pilgrimage	**to**	**the**	**grave**	**,**	**and**	**death**	**as**	**the**	**only**	**true**	**life**
朝圣	到	这	严重	，	和	死亡	作为	这	仅有的	真的	生活

前往坟墓的朝圣之旅，以及死亡是唯一真正的生命

['paɪəs]	['æksɪəmz]	[tuː; tə]	[biː; bi]	[rɪ'piːtɪd]	[baɪ]	[ðə; ði]	[fɪ'zɪʃ(ə)n]	,	[waɪl]	['kɒmpaʊndɪŋ]
Pious	**axioms**	**to**	**be**	**repeated**	**by**	**the**	**physician**	**,**	**while**	**compounding**
虔诚的	公理	到	是	重复	经过	这	医生	，	尽管	复利

医生在配药时应反复念诵的虔诚格言

['plez(ə)nt]	[sen'seɪʃ(ə)n]	[ɒv; əv]	['biːɪŋ]	[ə; eɪ]	['wʊmən]	,	[laɪk]	['eni]	['ʌðə(r)]	['wʊmən]
Pleasant	**sensation**	**of**	**being**	**a**	**woman**	**,**	**like**	**any**	**other**	**woman**
令人愉快的	感觉	的	存在	一个	女士	，	喜欢	任何	其他	女士

身为女性的愉悦感受，就像其他任何女性一样。

[pə'zes]	['lɪt(ə)l]	[ænd; ənd]	[rɪ'kwaɪə(r)]	['nʌθɪŋ]
Possess	**little**	**and**	**require**	**nothing**
具有	小的	和	要求	没有什么

拥有的很少，也不需要任何东西

[preɪ]	[fɔː(r); fə(r)]	[ˌem 'iː]	,	[ə; eɪ]	['mɪzrəbl]	[mæn]	—	[fɔː(r); fə(r)]	[ai]	[wɒz; wəz]	[ə; eɪ]	[mæn]
Pray	**for**	**me**	**,**	**a**	**miserable**	**man**	**—**	**for**	**I**	**was**	**a**	**man**
祈祷	为了	我	，	一个	悲惨的	男人	—	为了	我	曾是	一个	男人

请为我这个可怜的人祈祷——因为我曾是一个男人

[pɹ'iːsepts]	[ænd; ənd]	['lesnz]	[wɪtʃ]	['əʊnli]	[ə; eɪ]	['mʌðə(r)]	[kæn; kən]	[gɪv]
Precepts	**and**	**lessons**	**which**	**only**	**a**	**mother**	**can**	**give**
戒律	和	课程	哪个	仅有的	一个	母亲	能	给

只有母亲才能给予的教诲和教训

[prɪ'fɜː(r)]	[diːdz]	[tuː; tə]	[wɜːdz]
Prefer	**deeds**	**to**	**words**
更喜欢	契约	到	字

行动胜于言辞。

[prɪ'fɜːd]	[ə; eɪ]	['waɪndɪŋ]	[pɑːθ]	[tuː; tə]	[ə; eɪ]	[streɪt]	[wʌn]
Preferred	**a**	**winding**	**path**	**to**	**a**	**straight**	**one**
首选	一个	绕线	小路	到	一个	直的	一

比起直线，更喜欢蜿蜒的小路

[prɪ'peə(r)] ['sɒrəʊ] [wen] [wiː; wi] [kʌm] ['ɪntuː][ðə; ði] [wɜːld]
Prepare sorrow when we come into the world
准备 悲哀 什么时候 我们 来 进入 这 世界
来到世上，就要做好承受悲伤的准备。

[prɪ'peəd] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [wɜːst] ; [ðen] [juː; jʊ][ɑː(r); ə(r)] [ɑːmd] [ə'genst] ['feɪljə(r)]
Prepared for the worst ; then you are armed against failure
准备 为了 这 最差 ; 然后 你 是 武装 反对 失败
做好最坏的打算，你才能抵御失败。

[prɪ'tendɪd] [tuː; tə] [siː] ['nʌθɪŋ] [ɪn][ðə; ði][əʊld] ['wʊmənz] [tɔːnt, tɑːnt]
Pretended to see nothing in the old woman's taunts
假装 到 看 没有什么 在 这 老的 女性的 嘲讽
假装对老妇人的嘲讽视而不见

[priːsts] [ðæt] [ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd] [ɪn'strʌkt] [ðə; ði]['piːp(ə)l][tuː; tə][biː; bi] [ə'biːdiənt]
Priests that they should instruct the people to be obedient
神父 那 他们 应该 指示 这 人们 到 是 听话
祭司们应当教导百姓要顺服。

[priːsts] : [ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə] [kɜːb] [ðə; ði] [ʌn'ruːli] [kən'dʌkt] [ɒv; əv][ðə; ði] ['pɒpjələs]
Priests : in order to curb the unruly conduct of the populace
神父 : 在 命令 到 抑制 这 不羁 执行 的 这 民众
神父们：为了遏制民众的不守规矩的行为

['prɪnsəp(ə)l][ɒv; əv]['əʊvə(r)] - ['estɪmeɪtɪŋ] [ðə; ði] [streŋθ] [ɒv; əv]['aʊə(r)] [ə'pəʊnənts]
Principle of over - estimating the strength of our opponents
原则 的 超过 - 估算 这 力量 的 我们的 对手
高估对手实力的原则

[prə'vaɪd] [jɔː'self] [wɪð] [ə; eɪ][self] - [dɪ'vaɪzd] ['ruːlə(r)]
Provide yourself with a self - devised ruler
提供 你自己 和 一个 自己 - 设计 统治者
给自己准备一把自制的尺子

['ræptʃə(r)][ænd; ənd] ['æŋgwɪʃ] — [huː] [kæn; kən] [leɪ] [daʊn] [ðə; ði]['bɔːdə(r)][laɪn]
Rapture and anguish — who can lay down the border line
狂喜 和 痛苦 — WHO 能 躺 向下 这 边界 线
狂喜与痛苦——谁能划定界限？

['ridər] ['ɒf(ə)n][laɪk] [best] [wɒt] [ɪz][məʊst][ɪn'kredəb(ə)l]
Readers often like best what is most incredible
读者 经常 喜欢 最好的 什么 是 最多 极好的
读者往往最喜欢那些不可思议的东西。

['riːz(ə)n] [ɪz][ə; eɪ]['fiːb(ə)l] ['wepən] [ɪn] [kən'tendɪŋ] [wɪð] [ə; eɪ]['wʊmən]
Reason is a feeble weapon in contending with a woman
原因 是 一个 微弱 武器 在 争吵 和 一个 女士
在与女人的较量中，理性是无力的武器。

[rɪ'freʃt] [baɪ][ðə; ði] [wɪp] [ɒv; əv][wʌn][ɒv; əv][ðə; ði] ['hɔːsmən]
Refreshed by the whip of one of the horsemen
焕然一新 经过 这 鞭 的 一 的 这 骑兵
被其中一名骑兵的鞭子抽打后精神焕发

[rɪ'gɑːd] [ðə; ði] ['ʌtərəns] [ænd; ənd] ['mændeit] [ɒv; əv][eɪdʒ][æz; əz]['wɪzdəm]
Regard the utterances and mandates of age as wisdom
看待 这 话语 和 指令 的 年龄 作为 智慧
将长者的言语和训诫视为智慧

['regjələ(r)]['mesɪndʒə(r)][ænd; ənd]['kæriə(r)] - [dʌv] ['sɜːvɪs] [hæd; həd] [biːn] [ɪ'stæblɪʃt]
Regular messenger and carrier - dove service had been established
常规的 信使 和 载体 - 鸽子 服务 有 到过 已确立的
已建立起常规的信使和信鸽服务。

[rɪ'membə(r)] , [ə; eɪ][laɪ][ænd; ənd][jɔː(r); jə(r)] [deθ] [ɑː(r); ə(r)][wʌn][ænd; ənd][ðə; ði] [seɪm]
Remember , a lie and your death are one and the same
记住 ， 一个 说谎 和 你的 死亡 是 一 和 这 相同的

记住，谎言和死亡是一回事。

[rɪ'piːtɪd] [ðə; ði][ˌekskləˈmeɪʃ(ə)n] : " [tuː] [leɪt] ! " [ænd; ənd] [ə'gen] , " [tuː] [leɪt] !
Repeated the exclamation : " Too late ! " and again , " Too late !
重复 这 感叹 ： " 也 晚的 ！ " 和 再次 ， " 也 晚的 ！

他再次惊呼："太晚了！"又一次惊呼："太晚了！"

['riːpoʊ] [ˌeɪ'jɜːr]
Repos ailleurs
仓库 其他地方

其他地方休息

[rɪ'pʌgnəns] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][əʊld] [lɔːz] [bɪ'gæn][tuː; tə] [teɪk] [ruːt] [ɪn][hɪz; ɪz] [hɑːt]
Repugnance for the old laws began to take root in his heart
厌恶 为了 这 老的 法律 开始 到 拿 根 在 他的 心

他对旧法律的厌恶之情开始在他心中生根发芽。

[rɪ'kwaɪəd] ['kʌrɪdʒ] [tuː; tə][biː; bi] ['kaʊədli]
Required courage to be cowardly
必需的 勇气 到 是 胆小

懦弱也需要勇气

[rɪ'zɪstəns] ['ɔːlweɪz] [brɪŋz] [aʊt] [ə; eɪ] [mænz] [best] [p'aʊəz]
Resistance always brings out a man's best powers
反抗 总是 带来 出去 一个 男人的 最好的 权力

抵抗总是能激发一个人的最佳潜能。

[rɪ'triːt] [bɪ'haɪnd][ðə; ði] [haɪ] - ['saʊndɪŋ] [wɜːdz] " ['dʒʌstɪs][ænd; ənd] [lɔː]
Retreat behind the high - sounding words " justice and law
撤退 在后面 这 高的 - 听起来 字 " 正义 和 法律

躲在"正义与法律"这句冠冕堂皇的话语背后。

" [rəʊbz] [kʌt] [æz; əz][tuː; tə] [liːv] [ðə; ði] [raɪt] [brest] [ʌn'kʌvəd]
" Robes cut as to leave the right breast uncovered
" 长袍 切 作为 到 离开 这 正确的 胸部 裸露

长袍裁剪得恰到好处，露出右胸。

[rəʊ'mæntɪk] [lʌv] , [æz; əz][wiː; wi] [nəʊ] [ˌaɪ 'tiː] , [ə; eɪ] [rɪ'zʌlt] [ɒv; əv] [ˌkrɪsti'ænəti]
Romantic love , as we know it , a result of Christianity
浪漫的 爱 ， 作为 我们 知道 它 ， 一个 结果 的 基督教

我们所知的浪漫爱情，是基督教的产物。

[ruːlz] [ɒv; əv][laɪf]['gɪv(ə)n][baɪ][wʌn][mæn][tuː; tə][ə'nʌðə(r)][ɑː(r); ə(r)] ['juːsləs]
Rules of life given by one man to another are useless
规则 的 生活 给定 经过 一 男人 到 其他 是 无用

一个人给另一个人制定的生活准则毫无用处

['skeəsli] [biː; bi]['eɪb(ə)l][tuː; tə][juːz][səʊ] [lɑːdʒ] [ə; eɪ] [sʌm] — [ðen] [ə'bjuːs][ˌaɪ 'tiː]
Scarcely be able to use so large a sum — Then abuse it
几乎 是 有能力的 到 使用 所以 大的 一个 和 — 然后 虐待 它

几乎无法使用如此巨额的资金——然后又滥用它。

[skɔːnd] [ðə; ði] ['senʃə(r)] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːp(ə)l] , [hiː; hi]['nevə(r)] [lɒst] [saɪt] [ɒv; əv][ˌaɪ 'tiː]
Scorned the censure of the people , he never lost sight of it
被鄙视 这 谴责 的 这 人们 ， 他 绝不 丢失的 视线 的 它

他不屑于人民的谴责，却从未忘记这一点。

[siː] - [pɔːt] [wɒz; wəz] [kə'nektɪd] [wɪð] [me'diːnə][baɪ][ə; eɪ] ['pɪdʒɪn] - [pəʊst]
Sea - port was connected with Medina by a pigeon - post
海 - 港口 曾是 连接 和 麦地那 经过 一个 鸽子 - 邮政

海港通过鸽子驿站与麦地那相连。

[sɪ'dɪʃəs] [wɜːdz] [ɑː(r); ə(r)] [laɪk] [spɑːks] , [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [bɔːn] [baɪ] [ðə; ði] [wɪnd]
Seditious words are like sparks , which are borne by the wind
煽动性的 字 是 喜欢 火花 , 哪个 是 出生 经过 这 风

煽动性言论如同火星，随风飘散。

[siː] [fækts] [æz; əz] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [ænd; ənd] [triːt] [ðem; ðəm] [laɪk] ['fɪgəz] [ɪn] [ə; eɪ] [sʌm]
See facts as they are and treat them like figures in a sum
看 事实 作为 他们 是 和 对待 他们 喜欢 数据 在 一个 和

看清事实的本来面目，并像对待总和中的数字一样对待它们。

[siːm] [məʊst] ['tʃɑːmɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [taɪm] [wiː; wi] [ɑː(r); ə(r)] [ə'blaɪdʒd] [tuː; tə] [rɪ'zaɪn] [ˌaɪ 'tiː]
Seems most charming at the time we are obliged to resign it
似乎 最多 迷人 在 这 时间 我们 是 有义务 到 辞职 它

当我们不得不辞职的时候，这似乎最有魅力。

[self] - ['ɪntrəst] [ænd; ənd] ['iːgəʊɪzəm] [wɪtʃ] [draɪv] [hɪm] ['ɪntuː] [ðə; ði] [keɪv]
Self - interest and egoism which drive him into the cave
自己 - 兴趣 和 利己主义 哪个 驾驶 他 进入 这 洞穴

是自私自利和利己主义驱使他进入了洞穴

[sent] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] ['sekənd] [ɪn'tɜːprətə(r)]
Sent for a second interpreter
发送 为了 一个 第二 翻译

派人去请第二位翻译

['ʃædəʊ] [wɪtʃ] [mʌst; məst] ['evə(r)] [fɔːl] [weə(r)] [ðeə(r)] [ɪz] [lait]
Shadow which must ever fall where there is light
阴影 哪个 必须 曾经 落下 在哪里 那里 是 光

有光的地方，必然会落下阴影。

['ʃædəʊ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['kændlstɪk] [kɔːt] [hɜː(r); hə(r)] [aɪ] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] [lait]
Shadow of the candlestick caught her eye before the light
阴影 的 这 烛台 捕捉 她 眼睛 前 这 光

烛台的影子在灯光亮起前吸引了她的目光。

[ʃiː; ʃi] [wʊd] [nɒt] ['pɜːtʃəs] [ə; eɪ] [fjuː] [mɔː(r)] [j'iəz] [ɒv; əv] ['væljuːləs] [laɪf]
She would not purchase a few more years of valueless life
她 会 不是 购买 一个 很少 更多的 年 的 无价值 生活

她不愿再浪费几年毫无价值的生命。

['ʃɪprekt] [ɒn] [ðə; ði] [klɪfs] [ɒv; əv] - ['betə(r)] - [ænd; ənd] - [best] -
Shipwrecked on the cliffs of ' better ' and ' best '
遭遇海难 在 这 悬崖 的 - 更好的 - 和 - 最好的 -

搁浅在“更好”和“最好”的悬崖边

[ʃʊd; ʃəd] [ai] [biː; bi] [ə; eɪ] [mæn] , [ɪf] [ai] [fə'gɒt] ['vendʒəns] ?
Should I be a man , if I forgot vengeance ?
应该 我 是 一个 男人 , 如果 我 忘了 复仇 ?

如果我忘记了复仇，我还能算个男人吗?

[ʃʌn] [ðə; ði] ['daʊnwəd] [glɑːns] [ɒv; əv] [kəm'pæʃ(ə)n]
Shuns the downward glance of compassion
回避 这 向下 瞥一眼 的 同情

避开怜悯的目光。

[sɪŋ] [ðeə(r)] ['laibəl] [ɒn] ['wɪmɪn] ([griːk] [fə'lɑːsəfərz])
Sing their libels on women (Greek Philosophers)
唱歌 他们的 诽谤 在 女性 (希腊语 哲学家)

歌颂他们对女性的诽谤（古希腊哲学家）

[skaɪ] [æz; əz] [beə(r)] [ɒv; əv] [klaʊd] [æz; əz] [ðə; ði] [rɒks] [ɑː(r); ə(r)] [ɒv; əv] [ʃrʌbz] [ænd; ənd] [hɜːbs]
Sky as bare of cloud as the rocks are of shrubs and herbs
天空 作为 裸 的 云 作为 这 岩石 是 的 灌木 和 草药

天空光秃秃的，没有一丝云彩，就像岩石上没有灌木和草本植物一样。

[sliːp] [ə'vɔɪdɪd] [ðem; ðəm][bəʊθ] , [ænd; ənd] [iːtʃ] [njuː] [ðæt] [ðə; ði]['ʌðə(r)][wɒz; wəz] [ə'weɪk]
Sleep avoided them both , and each knew that the other was awake
睡觉 避免 他们 两个都 , 和 每个 知道 那 这 其他 曾是 醒

他们俩都睡不着，而且都知道对方醒着。

[smel] [məʊst] ['paʊəf(ə)l] [ɒv; əv] [ɔːl] [ðə; ði] ['sensɪz] [ɪn] [ə'weɪkənɪŋ] ['meməri]
Smell most powerful of all the senses in awakening memory
闻 最多 强大的 的 全部 这 感官 在 唤醒 记忆

嗅觉是唤醒记忆最强大的感官。

[səʊ] [lɒŋ] [æz; əz][wiː; wi][ɑː(r); ə(r)]['eɪb(ə)l][tuː; tə][həʊp][ænd; ənd] [wɪʃ]
So long as we are able to hope and wish
所以 长的 作为 我们 是 有能力的 到 希望 和 希望

只要我们还能抱有希望和愿望

[səʊ] [lɒŋ] [æz; əz][wiː; wi][duː; də][nɒt] [θɪŋk] [ɑː'selvz] ['retʃɪd] , [wiː; wi][ɑː(r); ə(r)][nɒt][səʊ]
So long as we do not think ourselves wretched , we are not so
所以 长的 作为 我们 做 不是 思考 我们自己 可怜 , 我们 是 不是 所以

只要我们不认为自己悲惨，我们就并非如此。

[səʊ][hɑːd][ɪz][ˌaɪ 'tiː][tuː; tə] [fɔː'gəʊ] [ðə; ði] [raɪt] [ɒv; əv] ['heɪtɪŋ]
So hard is it to forego the right of hating
所以 难的 是 它 到 放弃 这 正确的 的 憎恨

放弃仇恨的权利是如此艰难。

[sʌm; səm] ['kɔːʃ(ə)n] [ɪz] ['niːdɪd] ['iːv(ə)n][ɪn] ['gɪvɪŋ] [ə; eɪ] ['wɔːnɪŋ]
Some caution is needed even in giving a warning
一些 警告 是 需要 甚至 在 给予 一个 警告

即使是发出警告，也需要谨慎行事。

[səʊl] [wɪtʃ] [siːsɪz] [tuː; tə] [rɪ'gɑːd] [deθ] [æz; əz][ə; eɪ] [ˌmɪs'fɔːtʃuːn] [faindz] [piːs]
Soul which ceases to regard death as a misfortune finds peace
灵魂 哪个 停止 到 看待 死亡 作为 一个 不幸 发现 和平

不再将死亡视为不幸的灵魂，才能获得平静。

['spiːkɪŋ] [ɪl] [ɒv; əv]['ʌðə(r)z][ɪz][ðeə(r)] ['greɪtɪst] [dɪ'laɪt]
Speaking ill of others is their greatest delight
请讲 患病的 的 其他的 是 他们的 最 喜

诋毁他人是他们最大的乐趣。

[spɔɪlt] [tuː; tə] [bɪ'gɪn] [wɪð] [baɪ][ðeə(r)] ['mʌðəz] , [ænd; ənd] [ðen] [ɔːl][ðə; ði] ['wɪmɪn]
Spoilt to begin with by their mothers , and then all the women
被宠坏了 到 开始 和 经过 他们的 母亲们 , 和 然后 全部 这 女性

她们先是被母亲宠坏，然后又被所有女人宠坏。

['stændɪŋ] [stɪl] [ɪz] ['retrəugreid]
Standing still is retrograding
常设 仍然 是 逆行

停滞不前就是倒退。

[strɒgɪst] [ɒv; əv][ɔːl][ˌedʒu'keɪʃən(ə)l] [p'aʊəz] — ['sɒrəʊ] [ænd; ənd] [lʌv]
Strongest of all educational powers — sorrow and love
最强 的 全部 教育 权力 — 悲哀 和 爱

最强大的教育力量——悲伤和爱

[sək'sesɪz] , [laɪk] [mis'fɔːtʃənz] , ['nevə(r)] [kʌm] ['sɪŋgli]
Successes , like misfortunes , never come singly
成功 , 喜欢 不幸 , 绝不 来 单独

成功和不幸一样，从来都不是单独出现的。

[teɪk] [hiːd] [lest] [praɪd] [dɪ'dʒenəreɪt] ['ɪntuː] [ˌveɪn'glɔːri]
Take heed lest pride degenerate into vainglory
拿 注意 免得 自豪 退化 进入 虚荣

谨防骄傲演变成虚荣。

[tɔ:k] [ɒv; əv][ðə; ði][wʊlf][ænd; ənd][ju:; jʊ] [si:] [hɪz; ɪz][teɪl]
Talk of the wolf and you see his tail
讲话 的 这 狼 和 你 看 他的 尾巴

谈及狼，便会想到它的尾巴

['templz] [wʊd] [bi:; bi] ['empti] [ɪf] ['mɔ:təlz] [hæd; həd] ['nʌθɪŋ] [left] [tu:; tə] [wɪʃ] [fɔ:(r); fə(r)]
Temples would be empty if mortals had nothing left to wish for
寺庙 会 是 空的 如果 凡人 有 没有什么 左边 到 希望 为了

如果凡人再无所求，寺庙就会空无一人。

['templz] [ɒv; əv][ðə; ði][əʊld][gɒdz][wɜ:(r); wə(r)] [ju:st] [æz; əz] ['kwɔ:ri:z]
Temples of the old gods were used as quarries
寺庙 的 这 老的 神 是 用过的 作为 采石场

古代神庙被用作采石场

['tendə(r)][ænd; ənd] [ʌn'ku:θ] ['nætʃ(ə)rəl] [saʊndz] , [wɪtʃ] [nəʊ]['læŋgwɪdʒ] [nəʊz]
Tender and uncouth natural sounds , which no language knows
投标 和 粗野 自然的 声音 , 哪个 不 语言 知道

温柔而粗犷的自然之声，任何语言都无法理解。

[ðæt] [tɪəz] [wɜ:(r); wə(r)][ðə; ði][best] ['pɔ:ʃ(ə)n] [ɒv; əv][ɔ:l]['hju:mən][laɪf]
That tears were the best portion of all human life
那 眼泪 是 这 最好的 部分 的 全部 人类 生活

眼泪是人类生活中最美好的部分

[ðə; ði] [hɑ:t] [mʌst; məst][nɒt][bi:; bi] [fɪld] [baɪ] [ə'nʌðərz] ['ɪmɪdʒ]
The heart must not be filled by another's image
这 心 必须 不是 是 已填 经过 另一个的 图像

心中不应充满他人的形象。

[ðə; ði] ['blesɪŋ] [ɒv; əv] [ðəʊz] [hu:] [ɑ:(r); ə(r)][mɔ:(r)][ðæn; ðən] [ðeɪ] [si:m]
The blessing of those who are more than they seem
这 祝福 的 那些 WHO 是 更多的 比 他们 似乎

那些看似平凡却拥有非凡潜质的人所带来的祝福

[ðə; ði][pɑ:st] [bi'lɒŋz] [tu:; tə][ðə; ði] [ded] ; ['əʊnli] [fu:lz] [kaʊnt] [ə'pɒn][ðə; ði]['fju:tʃə(r)]
The past belongs to the dead ; only fools count upon the future
这 过去的 属于 到 这 死的 ; 仅有的 傻瓜 数数 之上 这 未来

过去已成往事，只有傻瓜才会指望未来。

[ðə; ði] [pri:sts] [ɑ:(r); ə(r)][maɪ] [ə'pəʊnənts] , [maɪ] ['mɑ:stəz]
The priests are my opponents , my masters
这 神父 是 我的 对手 , 我的 大师

祭司们既是我的对手，也是我的主人。

[ðə; ði][kɑ:p] [sɜ:vd] [ɒn] ['krɪsməs] [i:v] [ɪn] ['evri] [bɜ:'lɪn]['fæməli]
The carp served on Christmas eve in every Berlin family
这 鲤鱼 服务 在 圣诞节 前夕 在 每一个 柏林 家庭

柏林每家每户圣诞夜都会吃鲤鱼

[ðə; ði][gɒdz][kɑ:st] ['enviəs] ['glɑ:nsɪz][æt; ət][ðə; ði] ['hæpinəs] [ɒv; əv] ['mɔ:təlz]
The gods cast envious glances at the happiness of mortals
这 神 投掷 羡慕 眼神 在 这 幸福 的 凡人

众神羡慕凡人的幸福。

[ðə; ði][pɑ:st][mʌst; məst][stænd] ; [ˌaɪ 'ti:][ɪz][laɪk][ə; eɪ][skɑ:(r)]
The past must stand ; it is like a scar
这 过去的 必须 站立 ; 它 是 喜欢 一个 瘢痕

过去必须铭记，它就像一道伤疤。

[ðə; ði][mæn] [hu:] [ə'vɔɪdz] [hɪz; ɪz][kaɪnd][ænd; ənd][laɪvz; lɪvz][ɪn]['sɒlətju:d]
The man who avoids his kind and lives in solitude
这 男人 WHO 避免 他的 种类 和 生活 在 孤独

那个避开同类、过着孤独生活的人

[ðə; ði] ['bjuːtɪf(ə)l] [pɑːst][ɪz][ɔːl][hiː; hi][hæz; həz][tuː; tə][lɪv; laɪv][ə'pɒn]
The beautiful past is all he has to live upon
这 美丽的 过去的 是 全部 他 有 到 居住 之上

他唯一能依靠的，只有美好的过去。

[ðə; ði]['ɔːltə(r)] [weə(r)] [truːθ] [ɪz] [mɒkt] [æt; ət]
The altar where truth is mocked at
这 坛 在哪里 真相 是 嘲笑 在

真理被嘲弄的祭坛

[ðə; ði]['əʊldə][wʌn] [grəuz] [ðə; ði]['kwɪkə(r)][ðə; ði] ['aʊəz] ['hʌri] [ə'weɪ]
The older one grows the quicker the hours hurry away
这 老 一 生长 这 更快 这 小时 匆忙 离开

年纪越大，时间过得越快。

[ðə; ði] [ʃɜːt] [ɪz]['kləuzə(r)][ðæn; ðən][ðə; ði][kəʊt]
The shirt is closer than the coat
这 衬衫 是 更近 比 这 外套

衬衫比外套更贴身。

[ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] [θɪŋz] [ɪz][nɒt][mɔː(r)] [ə'træktɪv]
The beginning of things is not more attractive
这 开始 的 事物 是 不是 更多的 吸引人的

事物的开端并不更具吸引力。

[ðə; ði]['mʌðə(r)][ɒv; əv] ['fɔːsaɪt] [lʊks] ['bækwədz]
The mother of foresight looks backwards
这 母亲 的 远见 看起来 向后

远见之母回顾过去

[ðə; ði] ['greɪtnəs] [hiː; hi][hæd; həd] [geɪnd] [hiː; hi] [ˌəʊvə'lʊkt]
The greatness he had gained he overlooked
这 伟大 他 有 获得 他 被忽视的

他忽略了自己所取得的伟大成就。

[ðə; ði] ['dresɪŋ] [ænd; ənd] [ʌn'dresɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði]['həʊli]['ɪmɪdʒɪz]
The dressing and undressing of the holy images
这 敷料 和 脱衣服 的 这 圣 图片

圣像的穿衣和脱衣

[ðə; ði][gɒd]['æmɔː][ɪz][ðə; ði][best] ['skuːlmɑːstə(r)]
The god Amor is the best schoolmaster
这 上帝 爱 是 这 最好的 校长

爱神阿莫尔是最好的老师

[ðə; ði][nɒt]['əʊvə(r)] - [strɒŋ] [θred] [ɒv; əv][maɪ] [gʊd] ['peɪʃ(ə)ns]
The not over - strong thread of my good patience
这 不是 超过 - 强的 线 的 我的 好的 耐心

我那点儿不太强的耐心，其实是我唯一能坚持下去的。

[ðə; ði][mæn] [wɪ'ðɪn] [hɪm] , [ænd; ənd][nɒt][ɒn][ðə; ði] ['sɜːkəmstənsɪz] [wɪ'ðaʊt]
The man within him , and not on the circumstances without
这 男人 之内 他 , 和 不是 在 这 情况 没有

他内在的品质，而非外在的环境，才是他真正的本质。

[ðə; ði] ['skɑːlərz] [ɪəz] [ɑː(r); ə(r)][æt; ət][hɪz; ɪz] [bæk] : [wen] [hiː; hi][ɪz] [flɒgd]
The scholar's ears are at his back : when he is flogged
这 学者的 耳朵 是 在 他的 后退 : 什么时候 他 是 鞭打

学者的耳朵长在背后：当他被鞭打时

[ðə; ði][best] [ɪn'dʒɔɪmənt][ɪn] [kriː'eɪtɪŋ] [ɪz][hæd; həd][ɪn][ænˌtɪsɪ'peɪʃ(ə)n]
The best enjoyment in creating is had in anticipation
这 最好的 享受 在 创建 是 有 在 预期

创作的最大乐趣在于期待。

[ðə; ði] [ɪk'spɪəriənst] [lʌv] [tu:; tə] ['sɪgnɪfaɪ] [ðeə(r)] [su:ˌpɪəri'ɒrəti]
The experienced love to signify their superiority
这 经验丰富的 爱 到 表示 他们的 优势

经验丰富的人喜欢以此来彰显自己的优越感。

[ðen] [heɪt] [keɪm] ; [bʌt; bət] [ˌaɪ 'ti:] [dɪd] [nɒt] [lɑ:st] [lɒŋ]
Then hate came ; but it did not last long
然后 恨 来了 ; 但 它 做过 不是 最后的 长的

仇恨随之而来，但并没有持续多久。

[ðeə(r)] [ɪz] [nəʊ] - ['nevə(r)] , - [nəʊ] ['ʃʊəli; 'ʃɔ:li]
There is no ' never , ' no surely
那里 是 不 - 绝不 , - 不 一定

没有“绝不”，也没有“肯定”。

[ðeə(r)] [ɑ:(r); ə(r)] [nəʊ] [gɒdz] , [ænd; ənd] [hu:'evə(r)] [baʊz] [meɪks] [hɪm'self] [ə; eɪ] [sleɪv]
There are no gods , and whoever bows makes himself a slave
那里 是 不 神 , 和 谁 弓 制作 他自己 一个 奴隶

没有神，凡俯首称臣者皆为奴隶。

[ðeə(r)] [ɪz] ['nʌθɪŋ] ['betə(r)] [ðæn; ðən] [deθ] , [fɔ:(r); fə(r)] [ˌaɪ 'ti:] [ɪz] [pi:s]
There is nothing better than death , for it is peace
那里 是 没有什么 更好的 比 死亡 , 为了 它 是 和平

没有什么比死亡更好，因为死亡是平静。

[ðeɪ] [hu:] [wɪl] , [kæn; kən]
They who will , can
他们 WHO 将要 , 能

有志者事竟成。

[ðeɪ] [preɪz] [ðeə(r)] ['bʊtʃəz] [mɔ:(r)] [ðæn; ðən] [ðeə(r)] ['benifæktə]
They praise their butchers more than their benefactors
他们 称赞 他们的 屠夫 更多的 比 他们的 恩人

他们对屠夫的赞扬远胜于对恩人的赞扬。

[ðeɪ] [ki:p] [æn; ən] [ə'kaʊnt] [ɪn] [ðeə(r)] [hɑ:t] [ænd; ənd] [nɒt] [ɪn] [ðeə(r)] [hed]
They keep an account in their heart and not in their head
他们 保持 一个 帐户 在 他们的 心 和 不是 在 他们的 头

他们把账记在心里，而不是记在脑子里。

[ðeɪ] [get] [ə'hed] [ɒv; əv] [ˌju: 'es] , [ænd; ənd] [jet] — [ai] [wʊd] [nɒt] [tʃeɪndʒ] [wɪð] [ðem; ðəm]
They get ahead of us , and yet — I would not change with them
他们 得到 前方 的 我们 , 和 然而 — 我 会 不是 改变 和 他们

他们领先于我们，然而——我不会和他们改变。

[θɪn] - [skɪnd] , [laɪk] [ɔ:l] [ʌp] - [stɑ:rts] [ɪn] [ɔ:'θɒrəti]
Thin - skinned , like all up - starts in authority
薄的 - 去皮 , 喜欢 全部 向上 - 开始 在 权威

像所有初出茅庐的掌权者一样，他脸皮很薄。

[θɪŋk] [ɒv; əv] [hɪz; ɪz] [waɪf] , [nɒt] [wɪð] [ə'fekʃn] ['əʊnli] , [bʌt; bət] [wɪð] [praɪd]
Think of his wife , not with affection only , but with pride
思考 的 他的 妻子 , 不是 和 感情 仅有的 , 但 和 自豪

想想他的妻子，不仅要充满爱意，还要充满自豪。

[ðəʊz] [ɑ:(r); ə(r)] [nɒt] [maɪ] ['ri:əl] [frendz] [hu:] [tel] [ˌem 'i:] [ai] [ˌeɪ 'em] ['bju:tɪf(ə)l]
Those are not my real friends who tell me I am beautiful
那些 是 不是 我的 真实的 朋友们 WHO 告诉 我 我 是 美丽的

那些夸我漂亮的人，并不是我的真朋友。

[ðəʊz] [hu:] [wɪl] [nɒt] ['lɪs(ə)n] [mʌst; məst] [fi:l]
Those who will not listen must feel
那些 WHO 将要 不是 听 必须 感觉

那些不愿倾听的人必将感到

[ðəʊz] [tuː] ['lɪt(ə)l] [wɜːdz] - [wɪʃ] - [ænd; ənd] - [ɔːt] -
Those two little words ' wish ' and ' ought '
那些 二 小的 字 - 希望 - 和 - 应该 -

这两个小小的字"希望"和"应该"

[ðəʊz] [huːm] [wiː; wi][fɪə(r)] , [sez] [maɪ]['ʌŋk(ə)l] , [wiː; wi] ['kænɒt] [lʌv]
Those whom we fear , says my uncle , we cannot love
那些 谁 我们 害怕 , 说道 我的 叔叔 , 我们 不能 爱

我的叔叔说，我们无法爱那些我们惧怕的人。

[ðaʊ] [kænst] [seɪ] [ɪn] [wɜːdz] [wɒt] [wiː; wi][kæn; kən]['əʊnli] [fiːl]
Thou canst say in words what we can only feel
你 罐 说 在 字 什么 我们 能 仅有的 感觉

你可以用言语表达我们只能感受的东西。

[ðəʊ] [ðaʊ] [luːz] [ɔːl] [ðaʊ] [diːm] [ðaɪ] ['hæpinəs]
Though thou lose all thou deemest thy happiness
尽管 你 失去 全部 你 迪埃斯特 你的 幸福

即使失去一切，你仍视之为幸福

[θɔːt] [ðæt] [ðə; ði] [ɪn'seɪn] [wɜː(r); wə(r)] [pə'zest] [baɪ] ['diːmənz]
Thought that the insane were possessed by demons
想法 那 这 疯狂的 是 拥有 经过 恶魔

认为疯子是被恶魔附身了

[taɪm] [ɪz]['klevə(r)][ɪn][ðə; ði] ['hiːlɪŋ] [ɑːt]
Time is clever in the healing art
时间 是 聪明的 在 这 康复 艺术

时间在疗愈艺术中扮演着重要的角色。

['taɪt(ə)l][mʌst; məst][nɒt][biː; bi][ə; eɪ] [bɪl] [ɒv; əv][feə(r)]
Title must not be a bill of fare
标题 必须 不是 是 一个 账单 的 票价

标题不得为菜单。

[tuː; tə] [preɪ] [ɪz]['betə(r)][ðæn; ðən][tuː; tə] [beɪð]
To pray is better than to bathe
到 祈祷 是 更好的 比 到 洗澡

祈祷胜于沐浴。

[tuː; tə]['gʌv(ə)n][ðə; ði] [wɜːld] [wʌn][mʌst; məst][hæv; həv] [les] [niːd] [ɒv; əv] [sliːp]
To govern the world one must have less need of sleep
到 治理 这 世界 一 必须 有 较少的 需要 的 睡觉

要想治理世界，就必须减少睡眠需求。

[tuː; tə] [nəʊ] [hɑːf][ɪz] [les] [ɪn'djʊərəbl] [ðæn; ðən][tuː; tə] [nəʊ] ['nʌθɪŋ]
To know half is less endurable than to know nothing
到 知道 一半 是 较少的 可忍受的 比 到 知道 没有什么

知道一半比一无所知更难忍受。

[tuː; tə][hɜː(r); hə(r)][ˌaɪ 'tiː][wɒz; wəz][nɒt][ə; eɪ] [bɪ'liːf] [bʌt; bət][ə; eɪ] ['sɜːt(ə)nti]
To her it was not a belief but a certainty
到 她 它 曾是 不是 一个 信仰 但 一个 肯定

对她而言，那不是一种信念，而是一种确信。

[tuː; tə][ðə; ði][tʃaɪld] [deθ] [ɪz]['əʊnli]['slʌmbə(r)]
To the child death is only slumber
到 这 孩子 死亡 是 仅有的 睡眠

对孩子来说，死亡只是睡眠。

[tuː; tə][ɪk'spekt]['grætɪtjuːd][ɪz] ['fɒli]
To expect gratitude is folly
到 预计 感激 是 蠢事

期待感恩是愚蠢的。

[tuː; tə][ðə; ði][maɪnz] [ment] [tuː; tə][biː; bi] [duːmd] [tuː; tə][ə; eɪ] [sləʊ] , ['tɔːtʃəɪŋ] [deθ]
To the mines meant to be doomed to a slow , torturing death
到 这 矿井 意思是 到 是 注定失败 到 一个 慢的 ， 酷刑 死亡

那些注定要遭受缓慢而痛苦死亡的矿井

[tuː; tə] [huːm] [ðə; ði][ɪ'məʊʃ(ə)n][ɒv; əv] ['sɒrəʊ] [ə'fɔːdz] [ə; eɪ] ['mɔːnf(ə)l] ['pleʒə(r)]
To whom the emotion of sorrow affords a mournful pleasure
到 谁 这 情感 的 悲哀 提供 一个 悲哀 乐趣

悲伤的情感能给他带来哀伤的快乐。

[tuː; tə] [huːm] ['fɔːtʃuːn] [gɪvz] [wʌns] , [ˌaɪ 'tiː] [gɪvz] [baɪ] ['bʊʃlz]
To whom fortune gives once , it gives by bushels
到 谁 财富 给予 一次 ， 它 给予 经过 蒲式耳

命运一旦眷顾某人，便会倾尽所有。

[tuː; tə] - ['mɒrəʊ] [kʊd; kəd] [gɪv] [ðem; ðəm] ['nʌθɪŋ] ['betə(r)][ðæn; ðən][tuː; tə] - [deɪ]
To - morrow could give them nothing better than to - day
到 - 明天 可以 给 他们 没有什么 更好的 比 到 - 天

明天或许不会比今天更好。

[tuː; tə][biː; bi] ['hæpi] , [wʌn][mʌst; məst] [fə'get] [wɒt] ['kænɒt] [biː; bi] ['ɔːltəd]
To be happy , one must forget what cannot be altered
到 是 快乐的 ， 一 必须 忘记 什么 不能 是 已修改

要想快乐，就必须忘记那些无法改变的事。

[təʊn] [ɒv; əv] ['pætrənaɪzɪŋ] [ɪn'strʌkʃ(ə)n] [ə'sjuːmd] [baɪ][ðə; ði]['betə(r)] [ɪn'fɔːmd]
Tone of patronizing instruction assumed by the better informed
语气 的 居高临下 操作说明 假定 经过 这 更好的 知情的

知识渊博者所采取的居高临下的指导语气

['traɪflɪŋ] ['ɪnsɪdənt] ['geɪnz] [ɪm'pɔːt(ə)ns] [wen] [ˌʌn'djuː] ['emfəsɪs] [ɪz][leɪd]
Trifling incident gains importance when undue emphasis is laid
琐事 事件 收益 重要性 什么时候 过度 强调 是 铺设

一件微不足道的小事，如果被过分强调，就会变得重要。

['trʌb(ə)l] [dʌz] [nɒt] [ɪn'hɑːns] ['bjuːti]
Trouble does not enhance beauty
麻烦 做 不是 提高 美丽

烦恼并不会增添美感。

[truː] [həʊst] [pʊts] [æn; ən] [end] [tuː; tə] [ðə; ði] ['bæŋkwɪt]
True host puts an end to the banquet
真的 主持人 放置 一个 结尾 到 这 宴会

真正的主人会结束宴会。

['trʌstfəlnɪs] [ɪz][səʊ][dɪə(r)] , [səʊ] [ɪ'senʃ(ə)l] [tuː; tə][ˌem 'iː]
Trustfulness is so dear , so essential to me
信赖 是 所以 亲爱的 ， 所以 基本的 到 我

信任对我来说如此珍贵，如此重要。

[tuː] [gɹ'iːfs] ['ɔːlweɪz] [bɪ'lɒŋ] [tuː; tə][wʌn][dʒɔɪ]
Two griefs always belong to one joy
二 悲伤 总是 属于 到 一 喜悦

两种悲伤总是与一份喜悦相伴。

[ˌʌn'dʒʌst][tuː; tə]['ɪndʒə(r)][ænd; ənd][rɒb][ðə; ði][tʃaɪld][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['benɪfɪt] [ɒv; əv][ðə; ði][mæn]
Unjust to injure and rob the child for the benefit of the man
不公正 到 损伤 和 抢 这 孩子 为了 这 益处 的 这 男人

为了男人的利益而伤害和抢劫孩子是不公正的。

[ʌn'tɪl] ['naɪðə(r)] [njuː] [wɪtʃ] [wɒz; wəz][ðə; ði]['gɪvə(r)][ænd; ənd] [wɪtʃ] [ðə; ði] [rɪ'siːvə(r)]
Until neither knew which was the giver and which the receiver
直到 两者都不 知道 哪个 曾是 这 赠予者 和 哪个 这 接收者

直到两人都分不清谁是施予者，谁是接受者。

[ˌʌn'waɪz] [tuː; tə][traɪ][tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ][mæn] ['hæpi] [baɪ] [fɔːs]
Unwise to try to make a man happy by force
失策 到 尝试 到 制作 一个 男人 快乐的 经过 力量
试图用武力让男人快乐是不明智的。

[juːz][ðeə(r)] ['fɪzɪk(ə)l] ['helpləsnəs] [æz; əz][ə; eɪ] [dɪ'fens]
Use their physical helplessness as a defence
使用 他们的 身体的 无助 作为 一个 防御
利用他们身体上的无助作为防御手段

[juːz] [wɜːdz] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [sɔːrdz] , [træps] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [lɑːns]
Use words instead of swords , traps instead of lances
使用 字 反而 的 剑 ， 陷阱 反而 的 长矛
用言语代替刀剑，用陷阱代替长矛。

['juːʒuəli; 'juːʒəli] [faʊnd] [ðə; ði] [wɜːst] [waɪn] [ɪn][ðə; ði]['tævəːnz] [wɪð] ['ʃəʊi] [saɪnz]
Usually found the worst wine in the taverns with showy signs
通常 成立 这 最差 葡萄酒 在 这 酒馆 和 炫耀 标志
通常最差的酒会在那些招牌醒目的酒馆里出现。

['vægəbɒnd] [neiv] [hæd; həd] [ɔːl'redi] [biːn] [pʊt] [tuː; tə][ðə; ði]['tɔːtʃə(r)]
Vagabond knaves had already been put to the torture
流浪汉 无赖 有 已经 到过 放 到 这 酷刑
流浪的恶棍们已经遭受了酷刑。

['veri] [hɑːd] [tuː; tə][ɪ'mædʒɪn] ['nʌθɪŋnəs]
Very hard to imagine nothingness
非常 难的 到 想象 虚无
很难想象虚无。

['vɜːtjuːz] [ɑː(r); ə(r)] ['pʌnɪʃt] [ɪn] [ðɪs] [wɜːld]
Virtues are punished in this world
美德 是 受到惩罚 在 这 世界
在这个世界上，美德会受到惩罚。

[vɔɪs] [ɒv; əv][ðə; ði] ['sensɪz] , [wɪtʃ] [druː] [ðem; ðəm] [tə'geðə(r)] , [wɪl] [suːn] [biː; bi] [mjuːt]
Voice of the senses , which drew them together , will soon be mute
嗓音 的 这 感官 ， 哪个 画 他们 一起 ， 将要 很快 是 沉默的
将他们联系在一起的感官之声，很快就会消失。

[weɪt] , [tʃaɪld] !
Wait , child !
等待 ， 孩子 ！
等等，孩子！

[wɒt] [ɪz][laɪf][bʌt; bət] ['weɪtɪŋ] ?
What is life but waiting ?
什么 是 生活 但 等待 ？
人生不就是等待吗？

['weɪtɪŋ] [ɪz][ðə; ði] ['mɜːrtʃənts] ['wɪzdəm]
Waiting is the merchant's wisdom
等待 是 这 商人的 智慧
等待是商人的智慧

['weɪkflnəs] [meɪ] [prə'lɒŋ] [ðə; ði]['lɪt(ə)l] [tɜːm] [ɒv; əv][laɪf]
Wakefulness may prolong the little term of life
清醒 可能 延长 这 小的 学期 的 生活
清醒或许能延长短暂的生命。

[wɔː(r)][ɪz][ə; eɪ] [pə'vɜːʃ(ə)n] [ɒv; əv]['neɪtʃə(r)]
War is a perversion of nature
战争 是 一个 变态 的 自然
战争是对自然的扭曲

[wiː; wi][lɪv; laɪv][fɔː(r); fə(r)][laɪf] , [nɒt][fɔː(r); fə(r)] [deθ]

We live for life , not for death

我们 居住 为了 生活 ， 不是 为了 死亡

我们为生命而活，而非为死亡而活。

[wiː; wi] ['kwɒrəl] [wɪð] [nəʊ][wʌn][mɔː(r)] ['redɪli] [ðæn; ðən] [wɪð] [ðə; ði]['benɪfæktə(r)]

We quarrel with no one more readily than with the benefactor

我们 争吵 和 不 一 更多的 容易 比 和 这 恩人

我们最容易与人争吵的，莫过于恩人。

[wiː; wi] [iːtʃ] [ænd; ənd][ɔːl][ɑː(r); ə(r)] ['weɪtɪŋ]

We each and all are waiting

我们 每个 和 全部 是 等待

我们每个人都在等待

[wɪv] [tɔːkt] [ə; eɪ] [gʊd] [diːl] [ɒv; əv] [lʌv] [wɪð] ['aʊə(r)] [aɪz] [ɔːl'redi]

We've talked a good deal of love with our eyes already

我们已经 谈话 一个 好的 交易 的 爱 和 我们的 眼睛 已经

我们已经用眼神交流了很多爱意。

['welkəm] [ə; eɪ] [smɔːl] ['iːv(ə)l] [wen] [ˌaɪ 'tiː] [bɑːd] [ðə; ði] [wei] [tuː; tə][ə; eɪ]['greɪtə(r)][wʌn]

Welcome a small evil when it barred the way to a greater one

欢迎 一个 小的 邪恶的 什么时候 它 禁止 这 方式 到 一个 更大的 一

当小恶行阻碍了更大恶行的发生时，就应该欢迎它。

[wɜː(r); wə(r)][wiː; wi][nɒt][wʌn][ænd; ənd][ɔːl] [bɔːn] [fuːlz]

Were we not one and all born fools

是 我们 不是 一 和 全部 出生 傻瓜

我们难道不是天生的傻瓜吗?

[wet] [ˌɪn'saɪd] , [hiː; hi][kæn; kən][beə(r)][ə; eɪ] [greɪt] [diːl] [ɒv; əv] ['mɔɪstʃə(r)] [wɪ'ðaʊt]

Wet inside , he can bear a great deal of moisture without

湿的 里面 ， 他 能 熊 一个 伟大的 交易 的 水分 没有

他内心潮湿，可以承受大量的水分而无需

[wɒt] [hæd; həd] ['fɔːməli] [ə'fɔːd; ə'fɔrd][ˌem 'iː] ['pleʒə(r)] [naʊ] [siːmd] ['ʃæləʊ]

What had formerly afforded me pleasure now seemed shallow

什么 有 以前 提供 我 乐趣 现在 似乎 浅的

曾经带给我快乐的事物，如今看来却显得肤浅。

[wɒt] ['tʃeɪndʒɪz][səʊ] ['kwɪkli] [æz; əz][dʒɔɪ][ænd; ənd] ['sɒrəʊ]

What changes so quickly as joy and sorrow

什么 变化 所以 迅速地 作为 喜悦 和 悲哀

什么变化如此之快，就像喜悦和悲伤?

[wɒt] [ɑː(r); ə(r)][wiː; wi][ɔːl][bʌt; bət]['pjuːni] ['tʃɪldrən] ?

What are we all but puny children ?

什么 是 我们 全部 但 弱小 孩子们 ?

我们难道不都是渺小的孩子吗?

[wɒt] ['fɑːðə(r)] [dʌz] [nɒt][faɪnd] ['sʌmθɪŋ] [tuː; tə][əd'maɪə(r)][ɪn][hɪz; ɪz][tʃaɪld]

What father does not find something to admire in his child

什么 父亲 做 不是 寻找 某物 到 钦佩 在 他的 孩子

哪位父亲不会在自己的孩子身上发现值得欣赏的地方呢?

[wɒt'evə(r)] [ə; eɪ][mæn] [wʊd] [duː; də][hɪm'self] , [hiː; hi] [θɪŋks] ['ʌðə(r)z][ɑː(r); ə(r)]['keɪpəb(ə)l][ɒv; əv]

Whatever a man would do himself , he thinks others are capable of

任何 一个 男人 会 做 他自己 ， 他 思考 其他的 是 有能力的 的

一个人能做到的事，他认为其他人也能做到。

[wen] [lʌv] [hæz; həz][wʌns]['teɪkən][fɜːm][həʊld][ɒv; əv][ə; eɪ][mæn][ɪn]['raɪpə(r)] [j'iəz]

When love has once taken firm hold of a man in riper years

什么时候 爱 有 一次 已采取 公司 抓住 的 一个 男人 在 更成熟 年

当爱情在男人的成熟岁月里牢牢抓住他时

[wen] [ə; eɪ] [frend] [rɪ'fjuːzɪz][tuː; tə] [ʃeə(r)] [ɪn][dʒɔɪz]
When a friend refuses to share in joys
什么时候 一个 朋友 拒绝 到 分享 在 喜悦

当朋友拒绝分享快乐时

[wen] [men] - ['tʃɪldrən] [diːm] [meɪdz][tuː; tə][biː; bi] [wiːk] [ænd; ənd][ʌn'fɪt][fɔː(r); fə(r)] [truː] [spɔːt]
When men - children deem maids to be weak and unfit for true sport
什么时候 男人 - 孩子们 认为 女佣 到 是 虚弱的 和 不合格 为了 真的 运动

当男人像孩子一样认为女仆软弱无力，不适合真正的体育运动时

[wen] [heɪt] [ænd; ənd] [rɪ'vendʒ] [spiːk] , ['grætɪtjuːd] [ʃriŋk] ['tɪmɪdli]
When hate and revenge speak , gratitude shrinks timidly
什么时候 恨 和 复仇 说话 ， 感激 收缩 胆怯地

当仇恨和复仇之声响起，感恩之心便会怯懦地退缩。

[wen] [juː; jʊ] [wɒnt] [tuː; tə] [straɪk] [ˌem 'iː] [ə'gen] , ['mʌðə(r)] , [pliːz] [teɪk] [ɒf]
When you want to strike me again , mother , please take off
什么时候 你 想 到 罢工 我 再次 ， 母亲 ， 请 拿 离开

母亲，当你再次想打我的时候，请你退下。

['weðə(r)] [ðə; ði] [fɔːm] [ɒv; əv]['aʊə(r)] [bə'nevələns] [dʌz] [mɔː(r)] [gʊd] [ɔː(r)] ['mɪstʃɪf]
Whether the form of our benevolence does more good or mischief
无论 这 形式 的 我们的 仁 做 更多的 好的 或者 恶作剧

我们行善的方式究竟是利大于弊还是弊大于利?

['weðə(r)] [mæn][wɜː(r); wə(r)][ðə; ði] [best] [ɔː(r)][ðə; ði] [wɜːst] [ɒv; əv] [kri'eɪtɪd] ['biːɪŋs]
Whether man were the best or the worst of created beings
无论 男人 是 这 最好的 或者 这 最差 的 创建 生物

人类究竟是造物中最美好的还是最邪恶的?

['weðə(r)] [ðə; ði][hɪ'stɒrɪk(ə)l][rəʊ'mæns][ɪz]['evə(r)][ˌdʒʌstɪ'faɪəb(ə)l]
Whether the historical romance is ever justifiable
无论 这 历史 浪漫 是 曾经 合理的

历史爱情故事是否始终合理

[huː] ['wɒtʃɪz] [fɔː(r); fə(r)][hɪz; ɪz] ['neɪbərz] [fɔːlts] [hæz; həz][ə; eɪ] ['hʌndrəd] [ʃɑːp] [aɪz]
Who watches for his neighbour's faults has a hundred sharp eyes
WHO 手表 为了 他的 邻居 故障 有 一个 百 锋利的 眼睛

时刻留意邻居缺点的人，拥有百双锐利的眼睛。

[huː] [kæn; kən] [pɔɪnt] [aʊt] [ðə; ði] [rəʊd] [ðæt] [ə'nʌðə(r)] [wɪl] [teɪk]
Who can point out the road that another will take
WHO 能 观点 出去 这 路 那 其他 将要 拿

谁能预知他人将要走的路

[huː] [kæn; kən][biː; bi]['friːər][ðæn; ðən][hiː; hi] [huː] [niːdz] ['nʌθɪŋ]
Who can be freer than he who needs nothing
WHO 能 是 更自由 比 他 WHO 需求 没有什么

谁能比一无所有的人更自由呢?

[huː] ['əʊnli] [pʊts] [ɒn][hɪz; ɪz]['ɑːmə(r)] [wen] [hiː; hi][ɪz] ['θret(ə)nd]
Who only puts on his armor when he is threatened
WHO 仅有的 放置 在 他的 盔甲 什么时候 他 是 威胁

只有在受到威胁时才会穿上盔甲的人

[huː] [dʌz] [nɒt] ['strʌg(ə)l] [wɔːd] , [fɔːls] [bæk]
Who does not struggle ward , falls back
WHO 做 不是 斗争 病房 ， 瀑布 后退

不奋力抵抗的人，就会退缩。

[huː] [gɪvz] [greɪt] [gɪfts] , [ik'spekt] [greɪt] [gɪfts] [ə'gen]
Who gives great gifts , expects great gifts again
WHO 给予 伟大的 礼物 ， 预期 伟大的 礼物 再次

送贵重礼物的人，也期待收到贵重礼物。

[huː]	[duː; də]	[ɔːl]	[ðeɪ]	[ɑː(r); ə(r)]	['eɪb(ə)l]	[ænd; ənd]	[ɪn'dʒɔɪ]	[æz; əz]	[mʌtʃ]	[æz; əz]	[ðeɪ]	[kæn; kən]	[get]
Who	**do**	**all**	**they**	**are**	**able**	**and**	**enjoy**	**as**	**much**	**as**	**they**	**can**	**get**
WHO	做	全部	他们	是	有能力的	和	享受	作为	很多	作为	他们	能	得到

他们竭尽所能，尽情享受生活。

[huː]	[kæn; kən]	[teɪk]	['pleʒə(r)]	[ɪn]	['ɔːlweɪz]	['siːɪŋ]	[ə; eɪ]	['gluːmi]	[feɪs]	?
Who	**can**	**take**	**pleasure**	**in**	**always**	**seeing**	**a**	**gloomy**	**face**	**?**
WHO	能	拿	乐趣	在	总是	看到	一个	阴沉	脸	?

谁会喜欢总是看到一张愁眉苦脸的脸呢?

[huː]	[kæn; kən]	[prɒp]	[ə'nʌðərz]	[haʊs]	[wen]	[hɪz; ɪz]	[əʊn]	[ɪz]	['fɔːlɪŋ]
Who	**can**	**prop**	**another's**	**house**	**when**	**his**	**own**	**is**	**falling**
WHO	能	支柱	另一个的	房子	什么时候	他的	自己的	是	坠落

当自己的房子摇摇欲坠时，谁又能去扶起别人的房子呢?

[huː]	[kæn; kən]	[həʊp]	[tuː; tə]	[wɪn]	[lʌv]	[ðæt]	[gɪvz]	[nʌn]
Who	**can**	**hope**	**to**	**win**	**love**	**that**	**gives**	**none**
WHO	能	希望	到	赢	爱	那	给予	没有任何

谁能指望赢得一份毫无付出的爱

[huː'evə(r)]	[kən'demz]	,	[fiːlz]	[hɪm'self]	[suː'pɪəriə(r)]
Whoever	**condemns**	**,**	**feels**	**himself**	**superior**
谁	谴责	,	感觉	他自己	优越的

谴责他人的人，都觉得自己高人一等。

[huː'evə(r)]	[wɪl]	[nɒt]	[hɪə(r)]	,	[mʌst; məst]	[fiːl]
Whoever	**will**	**not**	**hear**	**,**	**must**	**feel**
谁	将要	不是	听到	,	必须	感觉

凡不愿倾听者，必将感到

[waɪd]	[wɜːld]	[bɪ'twiːn]	[ðə; ði]	['pɜːpəs]	[ænd; ənd]	[ðə; ði]	[diːd]
Wide	**world**	**between**	**the**	**purpose**	**and**	**the**	**deed**
宽的	世界	之间	这	目的	和	这	契据

目的与行动之间，存在着广阔的世界。

[waɪz]	[men]	[həʊld]	[fɑːst]	[baɪ]	[ðə; ði]	['evə(r)]	[jʌŋ]	['prez(ə)nt]
Wise	**men**	**hold**	**fast**	**by**	**the**	**ever**	**young**	**present**
明智的	男人	抓住	快速地	经过	这	曾经	年轻的	展示

智者坚守永葆青春的当下

[wɪ'ðaʊt]	['hiːdɪŋ]	[ðə; ði]	[ə'pɪnjən]	[ɒv; əv]	['mɔːtəlz]
Without	**heeding**	**the**	**opinion**	**of**	**mortals**
没有	听从	这	观点	的	凡人

不理会凡人的意见

['wʊmən]	[huː]	[mait]	[wɪn]	[ðə; ði]	[lʌv]	[ɒv; əv]	[ə; eɪ]	['haɪli]	-	['gɪftɪd]	[səʊl]	(	[peɪz]	[fɔː(r); fə(r)]	[ˌaɪ 'tiː]	)
Woman	**who**	**might**	**win**	**the**	**love**	**of**	**a**	**highly**	**-**	**gifted**	**soul**	**(**	**Pays**	**for**	**it**	**)**
女士	WHO	可能	赢	这	爱	的	一个	高度	-	天才	灵魂	(	支付	为了	它	)

一位或许能赢得一位才华横溢的灵魂之爱的女子（为此付出代价）

['wʊmənz]	[ˌdɪsə'pruːvɪŋ]	[wɜːdz]	[wɜː(r); wə(r)]	[bləʊn]	[ə'weɪ]	[baɪ]	[ðə; ði]	[wɪnd]
Woman's	**disapproving**	**words**	**were**	**blown**	**away**	**by**	**the**	**wind**
女性的	不赞同	字	是	吹	离开	经过	这	风

女人的责备之语被风吹散了。

['wʊmənz]	[heə(r)]	[ɪz]	[lɒŋ]	,	[bʌt; bət]	[hɜː(r); hə(r)]	[wɪt]	[ɪz]	[ʃɔːt]
Woman's	**hair**	**is**	**long**	**,**	**but**	**her**	**wit**	**is**	**short**
女性的	头发	是	长的	,	但	她	有	是	短的

女人的头发很长，但她的智慧却很短。

['wɪmɪn]	[ɑː(r); ə(r)]	[ɪn'diːd]	[ðə; ði]	[rɒk]	[ə'hed]	[ɪn]	[ðɪs]	[jʌŋ]	['feləʊz]	[laɪf]
Women	**are**	**indeed**	**the**	**rock**	**ahead**	**in**	**this**	**young**	**fellow's**	**life**
女性	是	的确	这	岩石	前方	在	这	年轻的	同伴们	生活

女性的确是这位年轻人生命中的磐石。

['wʌndə(r)][wiː; wi] [liːv] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][məʊst][pɑːt][tuː; tə] ['tʃɪldrən] [ænd; ənd] [fuːlz]
Wonder we leave for the most part to children and fools
想知道 我们 离开 为了 这 最多 部分 到 孩子们 和 傻瓜

我们大多把惊奇留给孩子和傻瓜。

[wɜːdz] [ðæt] ['saʊndɪd] ['kaɪndli] , [bʌt; bət] [wɪð] [ə; eɪ][kəʊld] , [ˌʌn'lʌvɪŋ] [hɑːt]
Words that sounded kindly , but with a cold , unloving heart
字 那 听起来 亲切地 ， 但 和 一个 寒冷的 ， 冷漠无情 心

话语听起来和善，但内心却冷酷无情。

[rɒθ] [hæz; həz] [tuː] [aɪz] — [wʌn][blaɪnd] , [ðə; ði]['ʌðə(r)]['kiːnə(r)][ðæn; ðən][ə; eɪ]['fælkənz]
Wrath has two eyes — one blind , the other keener than a falcon's
愤怒 有 二 眼睛 — 一 瞎的 ， 这 其他 更敏锐 比 一个 猎鹰的

愤怒有两只眼睛——一只瞎了，另一只比猎鹰的眼睛还要锐利。

[jiː; ji] [pleɪ] [wɪð] [ɪ'tɜːnəti] [æz; əz] [ɪf] [ˌaɪ 'tiː][wɜː(r); wə(r)][bʌt; bət][ə; eɪ] ['pɑːsɪŋ] ['məʊmənt]
Ye play with eternity as if it were but a passing moment
叶 玩 和 永恒 作为 如果 它 是 但 一个 通过 片刻

你们玩弄永恒，仿佛它只是转瞬即逝的一刻。

[j'iəz] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði][fəʊ][ɒv; əv] ['bjuːti]
Years are the foe of beauty
年 是 这 敌人 的 美丽

岁月是美的敌人

[juː; jʊ][hæv; həv][ə; eɪ]['hæbɪt][ɒv; əv]['əʊnli] ['lʊkɪŋ] ['bækwədz]
You have a habit of only looking backwards
你 有 一个 习惯 的 仅有的 寻找 向后

你总是习惯回顾过去。

[jʌŋ] [griːk] [g'ɜːlz][pɑːs][ðeə(r)][sæd] ['tʃaɪldhʊd] [ɪn][kləʊz][rʊmz; ruːmz]
Young Greek girls pass their sad childhood in close rooms
年轻的 希腊语 女孩们 经过 他们的 伤心 童年 在 关闭 房间

年轻的希腊女孩在狭小的房间里度过她们悲伤的童年。

[juːθ] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['mɒdɪst] , [ænd; ənd][hiː; hi][wɒz; wəz] [ə'sɜːtɪv]
Youth should be modest , and he was assertive
青年 应该 是 谦虚的 ， 和 他 曾是 自信

年轻人应该谦逊，但他却很自信。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

格奥尔格·埃伯斯语录(Quotations from Georg Ebers)
第5/5页

[juːθ]	[kɔːlz]	-	[mʌtʃ]	,	-	[wɒt]	[siːm]	[tuː; tə]	['əʊldə]	['piːp(ə)l]	-	['lɪt(ə)l]	-
Youth	**calls**	**'**	**much**	**,**	**'**	**what**	**seems**	**to**	**older**	**people**	**'**	**little**	**'**
青年	呼叫	-	很多	,	-	什么	似乎	到	老	人们	-	小的	-

年轻人觉得“很多”，而老年人觉得“很少”。

[zjuːs]	[dʌz]	[nɒt]	[hɪə(r)]	[ðə; ði]	[vaʊz]	[ɒv; əv]	['lʌvəz]
Zeus	**does**	**not**	**hear**	**the**	**vows**	**of**	**lovers**
宙斯	做	不是	听到	这	誓言	的	恋人

宙斯听不到恋人们的誓言。

[zjuːs]	[peɪz]	[nəʊ]	[hiːd]	[tuː; tə]	['lʌvəz]	-	[əʊθs]
Zeus	**pays**	**no**	**heed**	**to**	**lovers**	**'**	**oaths**
宙斯	支付	不	注意	到	恋人	-	誓言

宙斯对恋人们的誓言毫不在意。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷



开口如有神